

The background of the cover is a photograph of a bridge with a complex lattice structure. The bridge's metal beams create a series of repeating diamond shapes. Sunlight filters through these beams, casting long, dark, and rhythmic shadows onto the bridge's deck. The perspective is from a low angle, looking down the length of the bridge, which creates a strong sense of depth and perspective. The overall color palette is dominated by the greys and blues of the bridge's metal and the warm, golden-brown tones of the shadows and sunlight.

2011

anuario

DE LA EUORREGIÓN
DA EUORREXIÓN
DA EUORREGIÃO

**GALICIA
NORTE DE PORTUGAL**

ÍNDICE

Presentación

Un futuro compartido.
ALBERTO NÚÑEZ FEIJÓO

Sumando esfuerzos.
ALFONSO RUEDA

La Euroregión de Astérix.
XOÁN F. VÁZQUEZ MAO

Un referente en Europa.
JESÚS GAMALLO

Gallegos, portugueses y,
unidos, europeos.
FRANCISCO FONSECA

Trinta anos de cooperación
institucional.
LUÍS DOMÍNGUEZ

2011 en 150 momentos
claves

El año que vivimos
peligrosamente.
ANTONIO LOSADA

Um ano
extraordinariamente difícil.
M.J.O.

Vidas compartidas.
JACINTO DURÁN

Feijoo, presidente sin
fronteras.
MARÍA VAL

España, a estribor y a toda
máquina.
ELENA RAMALLO

Rajoy, el gobernante que
vino de la crisis.
MARÍA VAL

Como Portugal elegu a
"troika".
DAVID PONTES

Passos Coelho, la alternativa
para las medidas de la
"troika".
MARÍA M. VAL

La crisis del municipalismo
gallego en el convulso
marco europeo del siglo XXI.
XOSÉ LUÍS BARREIRO RIVAS

Pasos no obxectivo de
mellora da gobernanza.
ELENA MUÑOZ FONTERIZ

Norte como espaço crítico
de territorialización da dupla
crise económica.
**ANTÓNIO MANUEL
FIGUEIREDO**

Otro año que no
olvidaremos.
XOSÉ CARLOS ARIAS

Portugal se hunde para
volverse a levantar.
MARÍA VAL

Pela "democratização" da
economía.
S.J.A.

El año de la desesperación
social.
MANUEL LAGO

Una Euroregión unida para
superar dificultades.
ANTONIO FONTENLA

Jaque al sector naval
español.
MARÍA MARTÍNEZ

Pescar mais em 2012
Dúas décadas de acción
coordinada.
AGUSTÍN HERNÁNDEZ

Sabotajes en las
autoestradas.
PEDRO CRESPO

Las arterias de la economía.
LUIS PAZ

No es el peaje, son las trabas
a la movilidad.
M^a VICTORIA ARNAU

Fin a la gratuidad de las vías
SCUT.
M^a VAL

Conexión moderna y
competitiva.
E. A. CHEDA

Telecomunicacións, un dos
principais motores.
ARTURO DOPICO

Campus do Mar,
coñecemento en
profundidade.
EMILIO FERNÁNDEZ

La vertebración histórica de
un territorio jacobeo.
FRANCISCO SINGUL

Inventario das nosas
literaturas.
XAVIER ALCALÁ

O pulo do turismo entre
veciños.
ANTONIO LEMOS

Más cooperación en materia
sanitaria.
ANTONIO LOSADA

Servicios sanitarios
comunes.
ALBERTO GARCÍA LEDO

El fuego llegó en octubre.
MARÍA MARTÍNEZ VAL

Los residuos no entienden
de fronteras.
LUIS LAMAS

Solidaridad como solución
económica y social.
MIGUEL CARBALLEDA

Deporte y convivencia.
CHUS TORRES

Un año para el olvido.
ERNESTO S. POMBO

Compartir ideas y proyectos.
JAIME GONZÁLEZ DE HAZ

As televisões na difusão da
ideia de pertença à euro-
região.
LUIS COSTA

Estrategia europea, clave del
futuro.
MARTA CABANAS CAL

EDITA

ecom

comunicación@ecom.com.es

Ronda de Nelle, 140- 2º D
15010 A Coruña (Galicia)

EDITOR

Ernesto S. Pombo
espombo@ecom.com.es

REDACCIÓN

Pedro Crespo, Judith Furelos, Chus Torres, José Luis Pando, María Martínez Val, Luis Paz, María Victoria Arnau, E.A. Cheda, y Antonio Losada.

FOTOGRAFÍAS

Merce Rancaño, Chus Torres, Archivos del Eixo Atlántico, Campus do Mar y de la Dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa Unión Europea; Fernando González y Antonio López Sanmartín.

ASESOR EDITORIAL: Antonio Losada

DISEÑO: www.maitrol.es

DISEÑO PUBLICITARIO: Castillo Publicidad

IMPRESIÓN: Grafiber

DEP. LEGAL: C - 170 - 2012
Edición no venal

Esta publicación cuenta con el apoyo de



EIXO ATLÁNTICO
DO NOROESTE PENINSULAR



Rúa Bolívia 4. 36203 Vigo, Pontevedra [España].
Tel. +34 986 480 616

Av. inferior á Ponte D. Luis I, 55.
4050-074 Porto [Portugal].
Tel. +351 222019937

com@eixoatlantico.com

DIRECCIÓN XERAL DE RELACIÓNS
EXTERIORES E COA UNIÓN EUROPEA



XUNTA DE GALICIA

Rúa dos Feáns, nº 5, baixo
15706 Santiago de Compostela
Tel.: +34 981 541 001

PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL
DE ESTA OBRA, INCLUIDO EL DISEÑO GRÁFICO Y DE
PORTADA. SEA CUAL FUERE EL MEDIO, ELECTRÓNICO O
MECÁNICO, SIN EL CONSENTIMIENTO DE SUS EDITORES.

Una verdadera conciencia

El trabajo desarrollado en los últimos años entre los Galicia y el Norte de Portugal ha servido fundamentalmente para “forxar unha verdadeira conciencia de Eurorrexión, contribuíndo, deste xeito, ao desenvolvemento” de este espacio y “á construción de Europa desde a base e á mellora da situación das poboacións fronteirizas”. Así lo destaca el presidente de la Xunta de Galicia, Alberto Núñez Feijóo en una reflexión de extraordinaria actualidad, realizada para esta publicación y en la que también pone de manifiesto la trascendencia de hacer frente a un futuro compartido.

El máximo representante del Gobierno de Galicia se muestra orgulloso de que en Europa se mire a Galicia, y por tanto al norte portugués. Y, con un sentido recuerdo a Manuel Fraga, uno de los principales impulsores de la Euroregión, recientemente fallecido,

Precisa que “contamos con contactos políticos e económicos crecentes, con dinamismo nas relacións comerciais e co fortalecemento dos lazos culturais e científicos. Pero debemos seguir traballando nesta dirección. Por iso convoco a todos os axentes, políticos, económicos e sociais da Eurorrexión na profundización desta tarefa”.

La Euroregión Galicia-Norte de Portugal es una realidad a todas luces. Por mucho que desde algunos ámbitos no quiera verse así. La Euroregión en una realidad que se impone con el acontecer diario y con la lógica. A pequeños pasos que suponen grandes avances.

Y dentro de esos pequeños pasos, de esas minúsculas iniciativas que hacen grande este espacio, nace el Anua-

rio de la Euroregión. Lo hace en un año en que mirando hacia atrás el balance no es especialmente positivo. Y cuando echando la vista al futuro se adivinan nubarrones para los dos países, inmersos de forma que ya puede calificarse de dramática en una crisis económica que azota a medio planeta.

Este Anuario de la Euroregión ha logrado reunir a medio centenar de especialistas, analistas, profesores de universidad, representantes de instituciones, periodistas, estudiosos y cargos públicos que analizan los hechos más destacados de lo acontecido en los últimos doce meses. El resultado final es un detenido análisis y recordatorio de un 2011 que no pasará a la historia, ni en la Euroregión ni en el resto de Europa, como un gran año.

A fuer de ser justos hay que destacar que esta publicación no hubiera sido posible sin el apoyo del Eixo Atlántico del Noroeste Peninsular y la Dirección Xeral de Relaciones Exteriores e coa Unión Europea, de la Xunta de Galicia. Destacar el entusiasmo y la iniciativa del secretario general, Xoán Vázquez Mao, y el apoyo incondicional del director xeral, Jesús Gamallo, respectivamente, es hacer justicia.

Este Anuario nace con vocación de continuidad. Y con la esperanza de que los balances de los próximos años sean más propicios que el de este primero. Porque Europa necesita que la Euroregión de Galicia y el Norte de Portugal siga avanzando y que vaya mostrando, en pequeña escala, el camino que debe seguir la Unión Europea, que es la casa en la que todos convivimos y vamos a convivir.

CREAMOS ENERXÍA CO INSERVIBLE



PRACTICA AS 3R DO RESTO, ENCÁRGASE SOGAMA

Clase E Coupé. Pura atracción.

¿Qué es la atracción? ¿Cómo puede definirse? ¿Y qué ocurre cuando se convierte en algo puro? No hay palabras para describirlo. Pero ahora puedes verlo. Mercedes Clase E Coupé, el automóvil de serie con el mejor coeficiente aerodinámico del mundo. Todo en él define la atracción. Su diseño y su motor 250CDI de 150 kW, el más eficiente de su categoría.



Mercedes-Benz

DITRAM AUTOMOCIÓN

Concesionario Oficial Mercedes-Benz Ctra. N-640, km 89. Salida 497- A6, Tel.: 982 26 30 30, LA CAMPIÑA - LUGO, www.ditram.mercedes-benz.es

Un futuro compartido

ALBERTO NÚÑEZ FEIJÓO
PRESIDENTE DA XUNTA DE GALICIA



É para min unha honra, como presidente da Xunta, poder participar neste Anuario da Eurorexión que se edita por primeira vez. Máis cando se cumpriron xa, en 2011, os vinte anos da creación da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal, que constituíu, sen dúbida, a base institucional do que hoxe é a Eurorexión galaico-portuguesa.

Foron moitos os esforzos realizados e tamén moitos os logros obtidos na cooperación transfronteiriza por parte dos distintos actores implicados, tanto sociais, como económicos e institucionais, ao longo destes vinte anos. Logros en áreas que pasan pola creación de infraestruturas transfronteirizas e a dinamización económica, a mellora do medio ambiente ou o fomento da mobilidade. Pero tamén -e quizais isto sexa o logro máis importante e o máis valioso- conseguimos forxar unha verdadeira conciencia de Eurorexión, contribuíndo, deste xeito, ao desenvolvemento de Galicia e do Norte de Portugal, á construción de Europa desde a base e á mellora da situación das poboacións fronteirizas.

En Galicia somos conscientes de que o desenvolvemento e o afondamento na Eurorexión Galicia-Norte de Portugal ten unha enorme relevancia para a nosa comunidade: permítenos gañar centralidade, xerar unha estratexia de desenvolvemento atlántica e reforzar os mecanismos de cooperación territorial. E sabemos que o crecemento da nosa economía e a defensa dos nosos intereses depende da nosa ambición e das nosas capacidades para innovar e producir, pero tamén da calidade das nosas asociacións e da fortaleza das nosas alianzas.

Galicia e Portugal xa teñen percorrido un bo treito do camiño en materia de diálogo, acercamento de posicións e defensa dos intereses comúns. De feito, en medio do crisol cultural da Unión Europea, pódese dicir que Galicia sente certa posición de vantaxe para poder negociar asuntos de interese propio e comunitario. En

Europa escóitase a Galicia, e proba disto é que a Comisión Europea teña atendido a demanda de lograr unha aterraxe suave no novo pre-suposto comunitario; en Europa mírase a Galicia, xa que desde as primeiras experiencias de cooperación e ata a recente posta en marcha da Agrupación de Cooperación Territorial a nosa terra, xunto con Portugal, sempre foi pioneira; e Europa confía en Galicia, como o demostra o feito de que o Comité das Rexións dera á nosa terra o liderado para elaborar un di-

tame que nos permita contar con novos mecanismos de financiamento ante o próximo exercicio orzamentario.

Galicia e o Norte de Portugal teñen por diante un futuro compartido, un futuro que pasa por afrontar os cambios e adaptarse á nova realidade que se aveciña. Galicia e o Norte de Portugal conforman xa un referente en materia de cooperación transfronteiriza en toda Europa pero temos a responsabilidade e a obriga de seguir comprometidos coa consecución destes logros.

Contamos con contactos políticos e económicos crecentes, con dinamismo nas relacións comerciais e co fortalecemento dos lazos culturais e científicos. Pero debemos seguir traballando nesta dirección. Por iso convoco a todos os axentes, políticos, económicos e sociais da Eurorexión na profundización desta tarefa.

Creo que no presidente da Xunta de Galicia, Manuel Fraga, recentemente finado, temos un bo exemplo para acadar o noso obxectivo. Sen dúbida el foi un dos grandes artífices da Eurorexión Galicia-Norte de Portugal. Sen políticos coma el, que se abriaran paso entre as brétemas e se anticipasen ao futuro, a Eurorexión que hoxe compartimos Galicia e o Norte de Portugal non tería sido posible. Actuemos, pois, co convencemento, coa influencia e coa implicación que el demostrou, porque grazas a homes como Don Manuel, as fronteiras entre Galicia e Portugal pasaron de ser muros a ser, na actualidade, pontes e camiños de entendemento e de progreso.



Sumando esfuerzos

ALFONSO RUEDA
CONSELLEIRO DA PRESIDENCIA DA XUNTA DE GALICIA

A cooperación entre concellos e entre administracións foi un dos obxectivos que se propuxo o actual Goberno de Galicia nada máis comezar a súa andaina. A finalidade desta cooperación é clara: facer máis con menos en tempos de crise económica e gañar en eficacia e eficiencia, ou o que é o mesmo, que gañen os cidadáns.

Así, unha das prioridades da Xunta é o fomento das relacións cos nosos veciños do norte de Portugal, unha das fórmulas con máis posibilidades de éxito no futuro e que perfectamente materializa a Eurorexión Galicia-Norte de Portugal.

Por ese motivo, o novo Executivo autonómico propúxose desde o primeiro momento darlle un novo pulo á Eurorexión, un territorio de máis de seis millóns e medio de habitantes, que xera un Produto Interior Bruto conxunto de preto de

100.000 millóns de euros.

Deste xeito, na súa primeira visita a Porto o Presidente da Xunta de Galicia, Alberto Núñez Feijóo, e o da Comisión de Coordinación e Desenvolvemento Rexional do Norte de Portugal, Carlos Lage, asinaron un “memorando para o impulso á cooperación”, que tiña o obxectivo de relanzar a acción coordinada de tódolos membros da Comunidade de Traballo e de atraer aos sectores ata entón afastados da cooperación transfronteiriza.

O ano 2011 comezou coa asunción por parte do Presidente da Xunta da Presidencia da Comunidade de Traballo Galicia –

Norte de Portugal. Desde ese mesmo intre, O Goberno galego apostou pola súa reforma, axeitándoa aos novos tempos, buscando unha Eurorexión do coñecemento e da proximidade, para achegarse aos principios que emanan da Estratexia 2020 da Unión Europea.

En consecuencia, desde a Xunta deseñamos unha folla de ruta para os vindeiros dous anos de presidencia galega da Comunidade de Traballo, que conta con catro Comisións Sectoriais que definen o seu catro eixos de actividade.

A primeira delas está dedicada ao “Desenvolvemento Sustentable e Planificación Territorial”, xa que aspiramos a conseguir un territorio equilibrado e vertebrado, planificando as infraestruturas en clave eurorrexional e con sistemas de transporte modernos que contribúan a garantir a competitividade da Eurorexión.

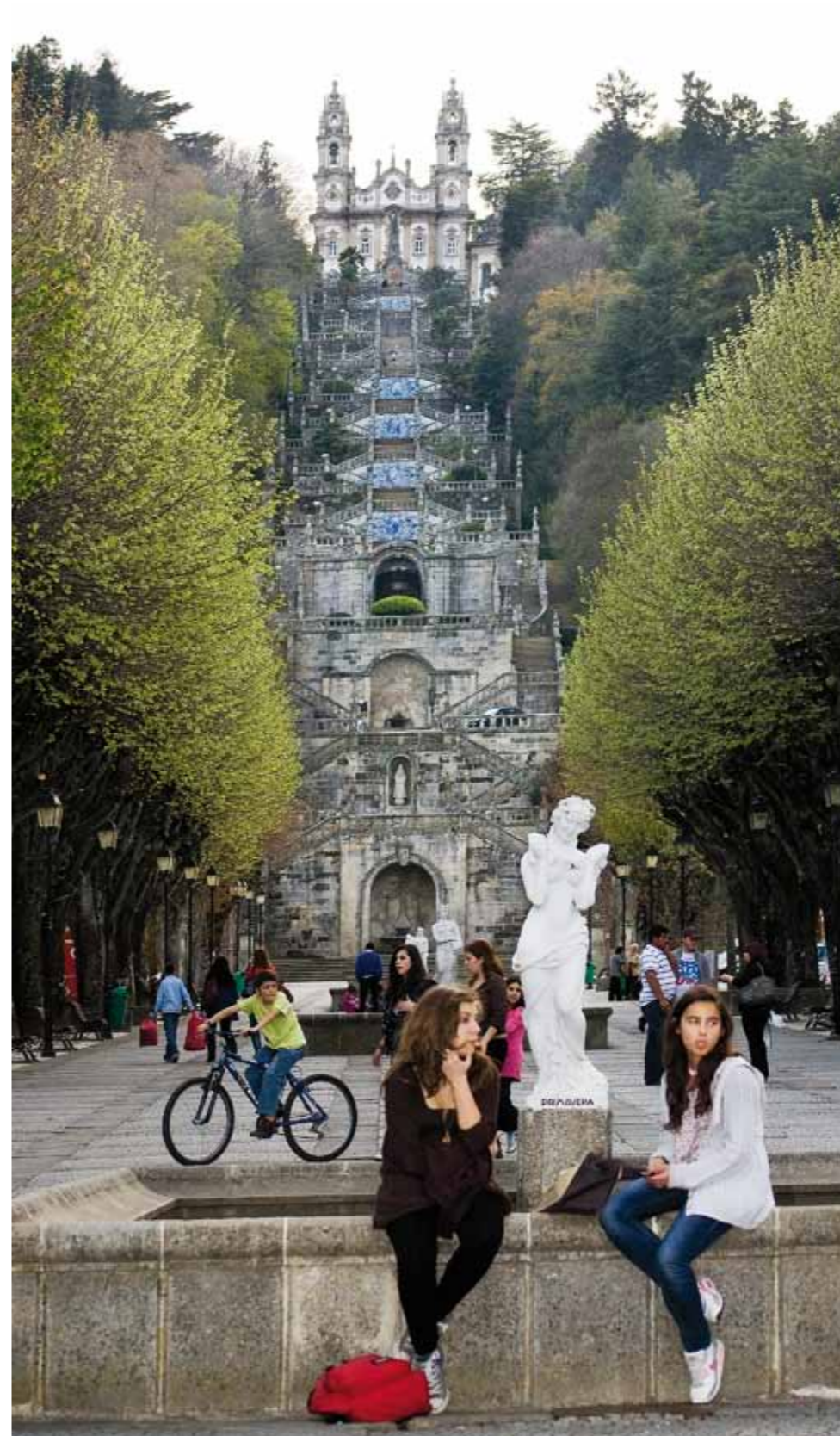
A segunda céntrase na “Innovación e eficiencia enerxética” e o seu obxectivo prioritario é a consolidación dun espazo de investigación e innovación eurorrexional e a consecución dunha economía competitiva e creadora de emprego.

A terceira, pola súa banda, esta dedicada ao “Desenvolvemento económico e o turismo”. Con ela pretendemos a proxeción da Eurorexión nun mundo global, como modelo de cooperación territorial, impulsando a internacionalización conxunta das nosas empresas e institucións de educación superior e de investigación.

A última é a da “Cidadanía” e pretende consolidar un verdadeiro espazo público eurorrexional, un espazo compartido e próximo aos cidadáns de ambos lados da raia.

Como xa dixemos, a Xunta busca afianzar unha Eurorexión baseada no coñecemento e a proximidade. Apostamos polo coñecemento, porque se queremos ser tidos en conta no mundo temos que ofrecer vantaxes comparativas cos nosos competidores. Así mesmo, apostamos po-

Unha das prioridades da Xunta é o fomento das relacións cos nosos veciños do norte de Portugal, unha das fórmulas con máis posibilidades de éxito no futuro



Desde a Xunta deseñamos unha folla de ruta para os vindeiros dous anos de presidencia galega da Comunidade de Traballo, que conta con catro Comisións Sectoriais que definen o seu catro eixos de actividade

la proximidade, porque todas estas actuacións teñen sentido se redundan en beneficio da cidadanía.

Deste xeito, para achegarse aos seus cidadáns, a Comunidade de Traballo Galicia – Norte de Portugal está a apoiar actuacións concretas, como a xestión compartida dos equipamentos municipais das áreas transfronteirizas, a eliminación de trabas burocráticas que gravan as vidas dos habitantes destes contornos; ou a creación dunha Eurocidade entre Tui e Valença que se ven sumar á xa existente entre Chaves e Verín, e que contribúen á integración oficial de poboacións que xa teñen de seu unha vida compartida.

Nesta liña traballamos e nela continuaremos sumando esforzos ao longo do ano 2012, con novos e máis ambiciosos proxectos. Creemos firmemente na Eurorexión, cremos na súa potencialidade e estamos seguros de que é moi beneficiosa para o desenvolvemento económico de Galicia e, polo tanto, para o benestar de todos os galegos e galegas.

La Euroregión de Astérix

✎ **XOÁN F. VÁZQUEZ MAO** ✎
SECRETARIO XERAL DO EIXO ATLÁNTICO

Si usted está leyendo esta reflexión, quiere decir que tiene entre sus manos una de las pocas cosas positivas que ocurrieron en la Euroregión en 2012. Y querrá decir también, que ello es así, porque en esta región dual sigue existiendo un grupo numeroso de personas, que al igual que la aldea gala de Astérix, resisten invencibles, no al invasor romano, sino a la estupidez jacobinista.

Esa que cómodamente instalada en los despachos de la Baixa, siguen confundiendo Portugal con Lisboa, o como decía Fernando Gomes ya hace una década, siguen pensando que Portugal es Lisboa y el resto paisaje. Y desde sus torres de marfil eliminan trenes a los que creen que nunca habrán de subirse, porque piensan que el coche oficial es vitalicio. O establecen peajes imposibles de pagar, sin preocuparles que la consecuencia de su estupidez y de su arrogancia, arruine empresas, familias e incluso ciudades, que viven del comercio y el turismo fronterizo. Y además cobran por ello, una considerable cantidad de dinero procedente de los impuestos que pagan aquellos a los que arruinan con su estupidez.

Pero no me malinterpreten. El jacobinismo, como la estupidez tampoco en-

Passos Coelho valora la privatización de esta empresa que, a pesar de su cualificación y su larga historia, sufre varios años de pérdidas económicas

tienden de fronteras. Y se reproduce con la misma facilidad en la fértil vega del Tago como en las áridas tierras del Manzanares, donde también son legión quienes confunden Madrid con España. Y en consecuencia mandan al cajón la salida sur de Vigo, que es la que debería unir Galicia con Portugal por tren, o miran para otro lado alegando que los peajes son un problema interno de Portugal, o tantos otros agravios que hemos sufrido en este aciago 2011, el peor año de los casi 20 que cumplirá nuestra Euroregion en 2012.

Por eso, cuando el editor y director del Anuario, mi buen amigo Ernesto Sánchez Pombo, me invita a escribir sobre las relaciones entre Portugal y España, sobre la Euroregión y sobre lo que pasó en 2011, siento la necesidad de cambiar registro y ser políticamente incorrecto para no traicionarme. Podría escribir un sesudo artículo sobre las relaciones comerciales y la crisis, o sobre la importancia de la cultura en la configuración de un espacio eurorregional, o sobre la Euroregión del conocimiento. También podría escribir sobre las infraestructuras, el lobby europeo, o el fado de Coimbra interpretado por la Banda de Gaitas de la Diputación de Ourense. Y todo ello, aderezado convenientemente por un conjunto de datos y estadísticas que le dieran una patina de rigor, y credibilidad a mis afirmaciones. Pero, insisto, me estaría traicionando.

Porque lo que el cuerpo me pide ni siquiera es hablar del conjunto de soberbios y arrogantes, que imbuidos de gracia divina desde el preciso instante en que alguien, más arrogante que ellos los nombró para ocupar responsabilidades para



las que están genéticamente incapacitados, toman decisiones que hundan la economía y condicionan nuestras vidas y las de nuestros hijos, que nunca habían previsto irse a Alemania a otra cosa que no fuera hacer turismo.

Lo que el cuerpo me pide, y el espíritu me exige, es hablar de todo un ejercicio de entusiastas, que viven y sobreviven cada día intentando sacar a este país, y al de al lado según desde que lado del Miño se mire, de la crisis y construir de nuevo lo que los anteriormente citados, destruyeron. Un ejército de héroes anónimos

que se movilizan contra los peajes con alcaldes honestos a la cabeza, o crean proyectos ilusionantes de eurociudades, simplemente para que sus ciudadanos tengan una sanidad, un transporte o una educación mejor.

O desarrollan proyectos conjuntos contra los incendios, impulsan la conservación de parques naturales compartidos, como el del Xures; promueven proyectos de investigación punteros como el Instituto de Nanotecnología, y así hasta un largo, entusiasta y afortunado etcétera. O simplemente se dejan la piel en editar algo

tan básico e importante como este anuario transfronterizo, primero que se hace en Europa, por cierto.

Y por eso, por ellos, por toda esta gente que cree en este proyecto que llamamos Euroregión, y trabajan diariamente por él, es por lo que podemos hablar de futuro con esperanza y optimismo. Porque gracias a ellos, los arrogantes y soberbios son historia pasada. Y por eso, aunque solo fuera por eso, pero sobre todo por eso, estoy convencido de que el 2012 será mucho mejor que el 2011, aunque espero y deseo que mucho peor que el 2013.

Un referente en Europa

JESÚS GAMALLO ALLER
DIRECTOR XERAL DE RELACIÓNS EXTERIORES E COA UE
XUNTA DE GALICIA

A presente publicación é o froito da recompilación dunha serie de relatorios e comunicacións dos responsables políticos, axentes sociais e en xeral, de todos aqueles colectivos e institucións que traballaron no marco da cooperación transfronteiriza neste último ano na Eurorexión Galicia - Norte de Portugal.

De todos son sabidos os efectos positivos que ten calquera tipo de colaboración, pero cando nos referimos á colaboración entre dúas rexións veciñas estes efectos tórnanse en incuestionables. Desde a creación hai xa vinte anos da primeira Comunidade de Traballo existente entre Galicia e a Rexión Norte, a nosa Eurorexión ten sido un referente en materia de cooperación institucional transfronteiriza en toda Europa, aínda que é nesta última etapa cando os réditos, derivados da aposta de ambos dous gobernos por aprofundar na colaboración, se fixeron máis patentes.

Con esta obra queremos dar a coñecer á sociedade galega e portuguesa dos avances derivados da cooperación transfronteiriza, e contribuír a concienciar da importancia de ter unha Eurorexión forte e sólida. Para iso faremos chegar ás institucións e aos cidadáns de Galicia e do Norte de Portugal os logros máis relevantes que en materia de cooperación transfronteiri-

Foron moitas as iniciativas desenvolvidas e moitas as posibilidades que aínda ten a Eurorexión para seguir medrando



za se conseguiron neste ano.

Actuacións tan diversas como a utilización dos novos instrumentos que ofrece a Eurorexión, xa sexa a Agrupación Europea de Cooperación Territorial, GNP, recentemente posta en marcha, sendo a primeira da Península ibérica, servirán para desenvolver e executar o que a Comunidade de Traballo esculca e planifica. Asemade, a creación da Eurocidade Tui-Valença, pola que ambas cidades buscan conformar un espazo único que xere as sinerxías necesarias para que poidan actuar como un referente e polo de atracción para as poboación do seu hinterland, é outro fito salientable. Como tamén o son a participación na segunda convocatoria do Programa Operativo de Cooperación Transfronteiriza España - Portugal, que avala á Eurorexión do Coñecemento e a Proximidade; a actuación de la Xunta de Galicia na demanda sobre a continuidade dos fondos de cooperación; a organización dos primeiros "Open Days" na Eurorexión Galicia- Norte de Portugal; ou os estudos e seguimento sobre mobilidade, o impacto das peaxes e a interoperabilidade dos medios de pago na Eurorexión. E non se debe esquecer a vía aberta na procura de novos horizontes, sobre todo a través da Macrorrexión que encetamos conxuntamente con Castela e León, e coa que aspiramos a consolidar unha superior dimensión territorial, económica e unha maior proxección exterior. Estes son algúns dos exemplos máis sobranceiros que marcaron o calendario recente nesta materia.

Foron moitas as iniciativas desenvolvidas e moitas as posibilidades que aínda ten a Eurorexión para seguir medrando. Pero non queremos ser vaidosos, nin tampouco confiarnos na idea de que o proceso de integración neste espazo común está plenamente consolidado. Somos conscientes de que o traballo conxunto e continuado entre ambas rexións e a vontade política dos seus representantes levarannos a manter o liderado na cooperación transfronteiriza en Europa.

Temos una axenda compartida e uns obxectivos ambiciosos, o que nos esixe un esforzo común de coordinación e de traballo conxunto. Este é noso reto, un reto posible e desexable.



DEPUTACIÓN DE LUGO
VICEPRESIDENCIA PRIMEIRA



CONSTRUÍNDO GALIZA DESDE OS CONCELLOS



Gallegos, portugueses y, unidos, europeos

 **FRANCISCO FONSECA MORILLO** 
JEFE DE REPRESENTACIÓN DE LA COMISIÓN EUROPEA EN ESPAÑA

¿Sería posible que casi la mitad del tráfico diario de vehículos entre dos países se concentrara en un pequeño tramo de una frontera de casi 1.300 kilómetros? ¿O que la tasa de desempleo de las poblaciones limítrofes con dicha parte de la frontera fuera, en tiempos de crisis, de sólo algo más del 10%? Para más de seis millones de ciudadanos gallegos y portugueses esto no es un sueño, es una realidad palpable y cotidiana de su pertenencia común al proyecto Europeo y un ejemplo concreto de las ventajas de Europa para la vida de nuestros ciudadanos.

La asociación transfronteriza Galicia/Região Norte (ES-PT) se creó en 1997 para facilitar la movilidad transfronteriza de trabajadores y empresarios entre ambos países. El trabajo desarrollado desde entonces ha logrado que más de seis millones de habitantes gallegos y portugueses transformen una región de dos naciones en una Euroregión, es decir; una región común con proyección europea.

LA EURORREGIÓN Y LA ESTRATEGIA EUROPA 2020

Al principio de mi segunda presidencia en la Comisión Europea, lancé la estrategia de crecimiento económico Europa 2020. En un mundo en transformación, queremos que la UE posea una economía inteligente, sostenible e integradora. Estas tres prioridades, que se refuerzan mutuamente, contribuirán a que la UE y sus Estados miembros generen altos nive-

La Euroregión ha mostrado en pequeña escala, lo que tenemos que hacer a nivel de la UE. Por ejemplo, consolidando las bases del sistema de ciencia y tecnología en sectores claves para la región común

les de empleo, productividad y cohesión social. La integración de los mercados, la eliminación de barreras de cualquier tipo a la libertad de personas, de empresas o de ideas es esencial para la consecución de estos objetivos. La consolidación del mercado único que debe ir de Lisboa a Helsinki o de Atenas a Dublín, empieza con la cooperación entre vecinos, entre regiones limítrofes. La frontera, que era hasta ahora la barrera de separación, puede convertirse, gracias a Europa, en el vínculo de unión.

En este sentido, la Euroregión ha mostrado en pequeña escala, lo que tenemos que hacer a nivel de la UE. Por ejemplo, consolidando las bases del sistema de ciencia y tecnología en sectores claves para la región común, como el automovilístico, una de las prioridades del Programa Operativo de Cooperación Transfronteriza; o con proyectos como la intensificación y diversificación de las relaciones entre empresas y entre asociaciones empresariales; o mediante la creación y potenciación de



las condiciones logísticas que valoricen recursos productivos. Iniciativas de este tipo, ya están creando este crecimiento inteligente sostenible e integrador al que me refería y están permitiendo la internacionalización de las pequeñas y medianas empresas de la zona.

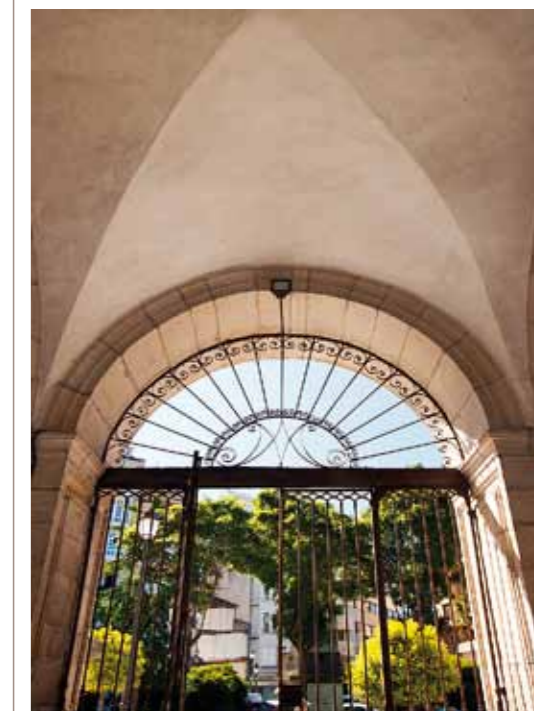
DE OPORTO A VIGO

La vocación de la integración europea no sólo consiste en derribar barreras, sino en tender puentes. En efecto, otra contribución importante de la integración europea se concreta en la mejora de los sistemas de transporte para la Euroregión. El Instrumento de Interconexión para Europa y la Iniciativa de bonos para la financiación de proyectos, que la Comisión Europea propuso en octubre de 2011, son una demostración perfecta del valor añadido que puede aportar Europa a nivel de infraestructuras también en esta región. ¿Cómo no estudiar, por ejemplo el impacto de la conexión ferroviaria de altas prestaciones entre la ciudad portuguesa de Oporto y la gallega de Vigo? Inversiones como ésta, generarán crecimiento y empleo al mismo tiempo permitirá que miles de ciudadanos y empresas puedan trabajar y viajar con más facilidad.

CRECIMIENTO ECOLÓGICO

La cooperación transfronteriza también es crucial para que el crecimiento económico no se produzca a costa de la riqueza ecológica. La promoción de las condiciones necesarias para la sostenibilidad de los espacios naturales y de los recursos hídricos tales como los ríos Miño y Lima, así como el Parque Nacional da Peneda-Gerês o el Parque de Montesinho, tal y como muestra el ya citado Programa Estratégico de Cooperación, muestra como la eliminación de las barreras administrativas y la cooperación constructiva contribuye a la protección de un medio ambiente en el que las fronteras no existen. Allí donde la mano del hombre define el paisaje, también hay espacio para el trabajo en común. Por ejemplo, hasta 2013 se crearán redes urbanas en la búsqueda de un desarrollo más equilibrado entre las ciudades que conforman la Euro-

El trabajo desarrollado ha logrado que más de seis millones de habitantes gallegos y portugueses transformen una región de dos naciones en una Euroregión, es decir; una región común con proyección europea



región gallego-portuguesa.

Gracias a la labor de la Unión Europea y de los Estados que la constituyen es posible aunar esfuerzos para seguir creciendo juntos. Hoy, los más de 14.000 kilómetros de fronteras que acotan los países europeos son un mero número y no la indeleble barrera que hace unos años limitaba las transacciones comerciales y la libre circulación de las personas. Ourense, Pontevedra, Minho-Lima, Cávado y Ave y Tâmega también han pasado de ser provincias españolas o subregiones portuguesas separadas por una frontera para convertirse en una Euroregión unida, integrada en Europa y competitiva a nivel internacional.

Trinta anos de cooperación institucional

A cooperación entre os dous lados da raia, tanto da seca como da mollada, ten os seus alicerces nunha historia compartida que, en moitas ocasións, a consolidación dos Estados portugués e español lonxe de favorecer ten dificultado. Non obstante, tamén é verdade que os poderes públicos, en conxunturas concretas, teñen pulado dabondo da cooperación. É o caso de boa parte do último terzo do século pasado e do que levamos deste.

✎ **LUIS DOMÍNGUEZ CASTRO** ✎
UNIVERSIDADE DE VIGO

En efecto, a península ten vivido camiños paralelos de procesos democráticos e integración en Europa nos últimos tempos. Sen dúbida, o nacemento das Comissões de Coordinación Regional (CCR), a partir de 1979, e a instauración dun réxime de ampla autonomía, logo das eleccións de 1981 que dan paso ao primeiro Parlamento de Galicia, co correspondente goberno autonómico, son factores decisivos.

Así, no mes de xullo de 1983 asináronse os primeiros acordos entre a CCR-N e a Xunta de Galicia co gallo da visita institucional do presidente do órgano portugués, Luis Valente de Oliveira, a Santiago. Estes acordos atinxen ás comunicacións entre as dúas rexións, ao desenvolvemento integrado do val do Miño e as relacións culturais. Un ano máis tarde, en xullo de 1984, Fernández Albor devolveu a visita a Porto, tratándose daquela asuntos centrados nas comunicacións: Barra do Río Miño, ligamento por estrada da parte superior do salto de Sela, transbordadores do Río Miño, fronteira da Madalena-embalse do Alto Lindoso...

Os contactos xa non cesarían nos anos

seguintes e a entrada na CE e, pouco despois, o lanzamento dos paquetes Delors só provocaron a aceleración para crear estruturas de cooperación formal, mediante sucesivas xornadas técnicas para alcanzar esa meta. Finalmente, o 31 de outubro de 1991, os Presidentes da Xunta e da CCR-N, Manuel Fraga e Luis Braga da Cruz, asinaban o Acordo Constitutivo da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal.

Era un modelo de estrutura daquela moi desenvolvida entre rexións montañosas, nos Alpes, nos Pirineos e no Xura. Deba servía para coordinar políticas rexionais de cooperación co forte estímulo dos fondos comunitarios do recién creado Programa de Iniciativa Comunitaria INTERREG, destinado ao co-financiamento de accións transfronteirizas. Claro que tiña algunhas eivas. A máis significativa, a ausencia de personalidade xurídica.

Aqueles foron anos de forte efervescencia rexional en Europa, culminados coa inclusión dun novo órgano de consulta na agora chamada Unión Europea: o Comité das Rexións. Tamén foron anos de forte dinamismo urbano, promovido polas

grandes cidades europeas que non gozaban da capitalidade dun Estado. Estaban a acontecer feitos senlleiros. O 1 de xaneiro de 1993 entraba en vigor o mercado único coa oportunidade inmensa que abriu a eliminación das barreiras físicas das fronteiras pero tamén coa ameaza da consolidación da chamada "banana azul", o espazo comprendido entre Londres, París, Milán e Frankfurt. O principio de subsidiariedade, recollido no Tratado de Maastricht, coa súa aposta polas competencias para a administración máis próxima ao cidadán con capacidade para exercelas, facía posible un novo papel para os actores gobernamentais rexionais e locais. A Eurorexión non quedou á marxe desas tendencias. Galicia e o Norte de Portugal tomaron nota. Trece cidades – Ourense, Ferrol, A Coruña, Santiago, Pontevedra, Vigo, Porto, Braga, Bragança, Chaves, Viana e Vila Real e Lugo – daban a coñecer, o 1 de abril de 1993, a chamada Declaración de Porto, acto fundacional dunha alianza plasmada nunha asociación con personalidade xurídica: O Eixo Atlántico do Noroeste Peninsular.

A declaración de Porto comezaba con

esta frase: «A aplicación e entrada en vigor da ACTA UNICA EUROPEA a partir do 1 de xaneiro de 1993, así como o desenvolvemento das medidas adoptadas na Conferencia de MAASTRICHT requiren a urxencia de adoptar medidas políticas que permitan asegurar o papel das cidades na construción da EUROPA UNIDA.».

Os medios de comunicación daquela presentaban ao Eixo como contrapartida socialdemócrata da conservadora Comunidade de Traballo, polo color dos respectivos gobernos das cidades e o rexional de Santiago e nacional de Portugal. Era unha lectura inexacta. En primeiro lugar, porque sendo certo que a maioría e as máis importantes cidades estaban presididas por edís socialistas non o era menos que un terzo das cidades integrantes tiña a súa fronte a alcaldes conservadores. En segundo lugar, porque o carácter de lobby co que nacía a organización precisaba ter boas relacións con todos os actores e, ademais, Manuel Fraga apoiou desde o primeiro momento a creación da asociación de municipios urbanos transfronteirizos.

Poderíamos establecer tres etapas coincidentes no desenvolvemento das estrutu-

ras de cooperación entre Galicia e Norte de Portugal: unha primeira fundacional, outra de consolidación e unha última de internacionalización.

A ETAPA FUNDACIONAL (1991-1999)

A Comunidade de Traballo foi a primeira estrutura de cooperación territorial ao longo da fronteira hispano-lusa. O plenario de 1992, celebrado en Santiago, supuxo a activación das Comisións Sectoriais chamadas a darlle vida e continuidade as actuacións acordadas. Os dous primeiros INTERREG (1990-94 e 1994-1999) foron aproveitados para tender pontes entre Arbo e Melgaço ou entre Monção e Salvaterra, inaugurar unha nova ponte entre Tui e Valença, acompañada dun tendido de cableado de fibra óptica. Déuselle pulo ao Parque Transfronteirizo Gêres-Xures. Constituíuse a primeira oficina EURES de toda a fronteira entre España e Portugal, na vella alfândega de Valença. Logrouse que a Comisión Europea aprobara un fondo de capital risco con financiamento comunitario, se ben logo non se puido alcanzar un uso intenso e con éxito



do mesmo.

Pola súa banda, o Eixo abre, en 1995, as súas dúas sedes permanentes en Vigo e Porto e conta cun Director Técnico nese mesmo ano. A primeira ampliación ten tamén lugar en 1995 coa incorporación das cidades galegas de Vilagarcía de Arousa e Monforte de Lemos. Para manter os equilibrios territoriais esta primeira ampliación complétase, en 1997, coa entrada de tres cidades portuguesas: Vilanova de Gaia, Guimarães e Peso de Régua. No terreo das realizacións, encárgase o I Estudio Estratégico do Eixo das cidades transfronteirizas para identificar concorrencias e complementariedades que permitiran atopar puntos de encontro e cooperación. O Estudio sería presentado no I Congreso do Eixo, celebrado en Vigo en 1996. En segundo lugar, o Eixo apostou por unha serie de actuacións que o fixeran visible para a sociedade da Eurorexión. Nesta liña cómpre situar unha serie de accións chamadas a ter unha certa continuidade: os Xogos do Eixo Atlántico, a Regata do Eixo Atlántico, a Bienal de Pintura do Eixo Atlántico, o Premio de Narrativa do Eixo Atlántico e as primeiras publicacións con sendas obras sobre a Historia e a Xeografía do territorio eurorrexional.

A ETAPA DA CONSOLIDACIÓN (2000-2006)

A Comunidade de Traballo, xa asentada, procede a desenvolver unha política de capilaridade para estender a cooperación formal a outros actores, tanto públicos como privados. A oportunidade aberta polas directrices do INTERREG III (2000-2006) de optar a xestionar proxectos transfronteirizos por parte de estruturas de poderes locais e asociacións empresarias, culturais ou sociais está tras da constitución das catro Comunidades Territoriais de Cooperación (Minho, Lima, Cávado e Tâmega) impulsadas desde a Comunidade de Traballo. O mesmo cabe dicir da incorporación á máis vedraña das estruturas de cooperación do Eixo Atlántico como unha comisión específica da mesma, en 2000. Un ano despois, asinábase o protocolo de colaboración entre a Comunidade de Traballo o Consello Sindical

Interrexional Galicia-Norte de Portugal, creado en 1995. En 2002, a Comunidade de Traballo, apoiando unha iniciativa do Eixo e das seis universidades públicas implicadas, favorece a constitución da Fundación Centro de Estudos Eurorrexionais para impulsar a cooperación universitaria. Finalmente, o 24 de febreiro de 2006, adaptouse o acordo constitutivo ao disposto no Tratado de Valencia que rexe as relacións de cooperación entre o Reino de España e a República de Portugal.

No plano operativo, esta etapa coincide co desenvolvemento do Programa de Actuación Conxunta Galicia-Norte de Portugal. Estratexia para o período 2000-2006. Un documento único destinado a dar prioridade a determinadas actuacións conxuntas: ponte entre Vilanova da Cerveira e Goian; saneamento e traída de augas para pobos situados nas bacías dos ríos transfronteiriños; limpeza en alta mar dos efectos do Prestige (case 30 millóns de euros); plataforma para o desenvolvemento tecnolóxico do automóbil, etc...

O Eixo promove un cambio substancial nos seus estatutos, en 2002, contemplando un novo órgano: a Secretaría Xeral, dotada de competencias xestoras, de representación e sinatura de contratos e acordos con terceiros, así como todas as que a Presidencia e a Comisión Executiva deleguen nela. Será unha mudanza transcendente que dotará de gran dinamismo a esta estrutura.

No plano operativo foi aprobado e publicado o Mapa de Infraestruturas da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal, en 2000, que contemplaba como principais novidades o establecemento dun corredor interior Peso de Régua-Lugo, de autopista ou vías rápidas que axudara a minimizar a deslocalización demográfica e económica en favor do corredor atlántico Vila Nova de Gaia-Ferrol, e, en segundo lugar, a reivindicación dun corredor ferroviario de Alta Velocidade Porto-A Coruña, dentro das prioridades das grandes redes transeuropeas. Na mesma liña de think tank, abórdanse os Segundos Estudos Estratégicos que foron presentados no

Segundo Congreso do Eixo, celebrado en Ourense en 2005. As conclusións incidían na necesidade de apostar polo policentrismo como modelo de ordenación do territorio, na participación cidadá como modelo de gobernanza e lexitimidade democrática, na empregabilidade como horizonte da formación, na mobilidade como fin último das infraestruturas, nas industrias culturais como elemento de dinamización e desenvolvemento económico, na importancia do impulso dos poderes públicos ao desenvolvemento e a súa complementariedade co impulso que debe chegar dos axentes económicos e sociais, na importancia das TIC. Como froito maduro desta aposta pola sociedade de coñecemento naceu, a finais de 2006, o Servizo de Estudos do Eixo Atlántico.



A ETAPA DA PROXECCIÓN INTERNACIONAL (2007-2010)

A Comunidade de Traballo consegue colocarse no taboleiro europeo coa constitución da terceira Agrupación Europea de Cooperación Territorial creada na UE: a GNP-AECT. A cooperación das dúas rexións no eido institucional consegue converter á Eurorrexión en sede do Foro bianual de I+D da Asociación de Rexións Fronteiriñas de Europa (ARFE); en Secretariado do Programa Espazo Atlántico do INTERREG IV; o Presidente Núñez Feijoo é encargado de redactar o informe sobre a reforma do regulamento das AECT aprobado polo Comité das Rexións.

No plano operativo, o novo programa

comunitario de cooperación transfronteiriña 2007-2013, agora denominado POC-TEP, dedica unha boa parte do seu financiamento á posta en marcha do Instituto Ibérico de Nanotecnoloxía, con sede en Braga. Trátase dun importantísima aposta pola sociedade do coñecemento e polo I+D+i.

Pola súa parte, o Eixo como prelude desta proxección e como mellor vía para servir á causa da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal, a calidade de vida dos seus cidadáns e a propia independencia do Eixo, procedeuse a unha ampliación substancial das cidades membro, de 18 a 28, en 2007, coa incorporación das portuguesas Barcelos, Mirandela, Famalição, Vila do Conde e Matosinhos e as galegas de Viveiro, O Barco de Valdeorras, Lalín, Verín e Carballo. Ao ano seguinte, en 2008, pasaron de 28 a 34, coa entrada por unha parte de Lamego, Penafiel e Macedo dos Cabaleiros e pola outra de Ribeira, Sarria e O Carballiño. Despois desta segunda ampliación, e en paralelo, o Eixo foi membro fundador de EUROMOT, en Lille, en novembro de 2007, rede de cidades europeas que englobaba ao Eixo, a MOT francesa e as City Twins bálticas; o Servizo de Estudos do Eixo foi o gañador do Cross border award Seal of Pappenburg 2008; o Eixo animou a

creación e xestión do secretariado da Rede Ibérica de Entidades Transfronteiriñas (RIET); finalmente, en 2010, animou e ostenta a presidencia, a través do antigo alcalde de Santiago de Compostela, da Conference of European Cross-border and Interregional Cities Networks (CECICN).

No plano eurorrexional o Eixo deu pasos moi significativos na súa aposta polo equilibrio territorial primando o interior con dúas das súas iniciativas estrela do período: A Eurocidade Chaves-Verín, en 2007, e a Axencia de Ecoloxía Urbana con sede en Vila Real, en 2009. Precisamente, a Axencia de Ecoloxía Urbana, a primeira de carácter transfronteiriño en Europa, incide noutra das ideas chave da Axenda, a necesidade de ter un sistema urbano sustentable.



Dúas décadas de colaboración

O pasado 31 de outubro, a Comunidade de Traballo Galicia Norte de Portugal celebrou o seu 20 aniversario. Dúas décadas de colaboración e profundización na cooperación transfronteiriza que arrancaron en 1991 ó abeiro do Acordo Constitutivo, elaborado en virtude do Convenio Marco Europeo sobre Cooperación Transfronteiriza entre Comunidades e Autoridades Territoriais do Consello de Europa de 1980.

 LUIS PAZ
PERIODISTA

Desde o principio e ó longo destas dúas décadas a Xunta de Galicia e a Comissão de Coordenação e Desenvolvimento Regional da Região Norte de Portugal foron os impulsores deste proceso, co apoio das Administracións da Unión Europea, España e Portugal.

Nestes vinte anos, a Comunidade de Traballo non deixou de evolucionar e de adaptar o seu funcionamento á evolución das demandas da sociedade galega e portuguesa. Neste sentido de evolución e reforma continua, o 2011 foi un ano clave, xa que non só se acadou a cifra simbólica dos primeiros 20 anos de traballo, senón que foi tamén o ano no que entrou en funcionamento a reforma operativa aprobada en novembro do 2010.

Aquela reforma xurdiu para dar solución a dous retos principais:

➔ Facilitar o procedemento de toma de decisións no seo da Comunidade de Traballo.

➔ Posibilitar a integración de novos actores e determine a composición das Comissões Sectoriais, para adaptalas aos novos requirimentos da política comunitaria e nomeadamente a estratexia 2020.

Creouse daquela un Grupo de Seguimento da actividade da Comunidade de Traballo, coa misión de asesorar ao Comité de Coordinación. Este grupo esta composto polos membros do Comité de Coordinación, a Agrupación Europea de Cooperación Territorial, o representante do Eixo Atlántico e os coordinadores técnicos das distintas Comissões, convocados en función das materias a tratar

Eleváronse a catro as Comissões Sectoriais, que se adaptaron á evolución das políticas de Eurorrexión e da propia Unión Europea, e organizáronse en torno a:

➔ Desenvolvemento sostible e planeamento
➔ Cidadanía

➔ Innovación e eficiencia enerxética
➔ Desenvolvemento económico e turismo

Adaptáronse as Comunidades Territoriais de Cooperación ó Tratado de Valencia, para e incrementar as relacións e actuacións conxuntas entre a Comunidade de Traballo e as Administracións Locais, mellorando dese xeito a cooperación de proximidade.

A Comunidade de Traballo decidiu tamén axilizar e facilitar a incorporación á mesma das institucións que desenvolvan actividades relacionadas coa cooperación transfronteiriza e que así o soliciten. E creouse tamén un consello asesor, para incorporar e recoñecer o coñecemento e a contribución de moitas personalidades de distinto tipo que teñen contribuído decisivamente á consolidación e avance da Eurorrexión.

Co fin de dar a coñecer aos cidadáns o traballo conxunto e continuado entre ambas as rexións, e aproveitando que a presidencia da Comunidade de Traballo recae actualmente no presidente da Xunta de Galicia, Núñez Feijoo, estase a preparar a conmemoración do XX aniversario da súa constitución, no cal serán presentados os resultados obtidos na cooperación transfronteiriza desde que se iniciou este proxecto de colaboración mutua. O obxectivo da súa realización é ilustrar a través dunha mostra de 25 paneis os logros mais relevantes en materia de cooperación transfronteiriza nestes vinte anos, e contribuír dunha forma divulgativa e didáctica a informar á sociedade galega e portuguesa dos avances derivados da cooperación transfronteiriza entre Galicia e o norte de Portugal e a concienciar á sociedade da súa importancia.

O deseño da exposición, a través de paneis tipo roll-up, de gran facilidade de montaxe, faina especialmente apta para ter carácter itinerante. A seguir, a exposición podería percorrer as diferentes institucións: en Galicia poderíase expoñer nas Delegacións da Xunta e nos concellos (principalmente nos Pontevedra, Vigo e Ourense polo seu carácter fronteirizo, pero sen desbotar ao resto) así como os correspondentes da zona lusa. Asimesmo, a exposición poderá visitar estacións de ferrocarril, aeroportos e outras infraestruc-

A Comunidade de Traballo decidiu axilizar e facilitar a incorporación á mesma das institucións que desenvolvan actividades relacionadas coa cooperación transfronteiriza e que así o soliciten

turas de grande afluencia de público.

Estructurada conceptualmente en torno ao un mensaxe de concienciación dos efectos positivos da cooperación, a exposición planéase como un recorrido ordenado por temáticas, en que paso a paso, e a modo de balance, o visitante vai adentrando nos diversos aspectos institucionais, sociais e materiais que viran entorno á cooperación transfronteiriza. A exposición consta de 9 bloques temáticos, que reflicten os grandes fitos e logros na cooperación transfronteiriza nestas dúas décadas, insistindo na importancia en temas como a o coñecemento (I+D+i, a cultura...) e a proximidade (as Eurociudades). Os mencionados bloques son

➔ institucional e administración
➔ infraestructuras
➔ sector medio ambiental
➔ sector tecnolóxico: I+D+i
➔ ámbito económico-empresarial
➔ ámbito de los servizos sociais, emprego e sanidade
➔ sector turístico e cultural
➔ sector pesqueiro,
➔ estudos e publicacións conxuntas

Unha foto fixa do que ten sido a Eurorrexión nestes vinte anos, e tamén unha aposta pola axenda que pode marcar as liñas de futuro para as próximas dúas décadas. Dúas décadas nas que sen dúbida serán fundamentais os proxectos de cooperación económica e investigación que proxecten un efecto chamada ás empresas, a capacidade de coordinar e mesmo compartir a xestión de servizos como a sanidade, as emerxencias ou protección civil ou a defensa conxunta, antes os gobernos da Península e tamén ante as institucións europeas, de infraestructuras claves para o desenvolvemento da rexión.



EL 2011 EN 160 MOMENTOS CLAVES

1

ENERO XANEIRO - JANEIRO

DÍA 1 Estonia adopta el euro como moneda oficial

DÍA 10 ETA declara un alto el fuego de carácter general.

El fundador de Inditex, Amancio Ortega anuncia que cederá la presidencia ejecutiva, en el verano, a Pablo Isla, consejero delegado.



DÍA 11 Se inaugura la Ciudad de la Cultura, en Compostela, con la presencia de los Príncipes de Asturias. La inversión supera ya los 400 millones de euros.



DÍA 12 Fallece Nelson Cardoso, concejal de Matosinhos y uno de los principales impulsores de los Xogos do Eixo Atlántico

DÍA 14 Túnez acaba con 23 años de poder de Ben Alí y comienza la Primavera Árabe.

DÍA 16 La entrada en vigor de la lista priorizada de medicamentos origina una fuerte polémica en Galicia.

DÍA 17 Rusia reconsidera su decisión anterior y junto con China anuncia que está dispuesta a comprar bonos de deuda españoles.

DÍA 20 Portugal y España se sitúan entre los diez países de mayor riesgo soberano.

DÍA 24 El Gobierno español anuncia una segunda ronda de capitalización de las entidades financieras más débiles, en una operación que supondrá en torno a los 20.000 millones de euros

DÍA 27 Sindicatos y Gobierno español alcanzan un acuerdo so-



bre las pensiones y sobre la edad de jubilación que se retrasa a los 67 años.

DÍA 30 El pueblo se rebela en Túnez, Egipto y Argelia. Comienza lo que se conoce como la Primavera Árabe



DÍA 31 Alberto Núñez Feijóo asume la presidencia de la Euroregión Galicia-Norte de Portugal

2

FEBRERO FEBREIRO - FEVEIREIRO

DÍA 2 Gobierno español y sindicatos firman la reforma de las pensiones y el retraso de la edad de jubilación a los 67 años.



DÍA 3 Inauguración de la IX Bienal de Pintura en la localidad coruñesa de Carballo.

DÍA 9 Nueva amenaza de Moody's con bajar la calificación de las comunidades autónomas españolas si siguen emitiendo deuda.

DÍA 11 Egipto tumba a Hosni Mubarak tras treinta años en el poder.

DÍA 13 Un millón de italianos sale a las calles contra Silvio Berlusconi.

DÍA 24 La gasolina alcanza un precio histórico al dispararse el del petróleo. 1,28 euros el litro.



DÍA 25 El Gobierno de Zapatero impone el límite de velocidad para autopistas y autovías en 110 kilómetros, para reducir gasto en combustible.

3

MARZO MARZO - MARÇO

DÍA 3 Los portugueses salen a la calle para manifestarse bajo el movimiento "Geração à Rasca".

DÍA 10 Moody's rebaja la calificación de la deuda española a AA2 por la reestructuración del mercado financiero y la escasa confianza en las previsiones económicas de Rodríguez Zapatero.



DÍA 11 Un terremoto en Japón de 9 grados de intensidad, con alamra de posterior tsunami, deja 16.000 muertos y 3.600 desaparecidos. Y provoca un grave accidente atómico al destrozarse la central nuclear de Fukushima.

DÍA 12 Los mercados obligan a Zapatero a anunciar unas polémicas reformas

DÍA 15 Se conocen los primeros informes muy preocupantes sobre lo acontecido en la central japonesa de Fukushima.

DÍA 21 La red social Twitter celebra su quinto aniversario.

DÍA 23 El portugués José Sócrates dimite al no lograr los apoyos parlamentarios necesarios para su plan anticrisis. Le sucederá Passos Coelho.

DÍA 24 El eurogrupo estima que Portugal precisaría de 75.000 millones de fondos de ayuda europea.

DÍA 26 Con un concierto de Luz Casal y más de 1.500 asistentes se inaugura el Auditorio del Mar de Vigo.

4

ABRIL
ABRIL - ABRIL

DÍA 1 El Estado español rescata la CAM al inyectarle 2.800 millones de euros

Europa comienza las negociaciones del rescate de Portugal. La comisión cifra la ayuda necesaria en 80.000 millones



DÍA 2 El presidente Rodríguez Zapatero anuncia que no se presentará a la reelección.

DÍA 7 Portugal reconoce que no está en condiciones de afrontar su gigantesca deuda y pide a Bruselas que lo rescate.

DÍA 10 La "Operación Carioca" destaca una trama de corrupción y prostitución en la ciudad de Lugo.

La venta online sigue creciendo y ya el 3.2% del total de las ventas del mercado tecnológico en España se realizan a través de Internet y en este mes se logró alcanzar la cifra histórica del 3.5% debido al crecimiento de IT y Electrónica de Consumo.

DÍA 14 2011 ha sido el año en el que se ha invertido la tendencia y España ha vuelto a convertirse en un país de emigrantes. La crisis económica y, sobre todo el desempleo, motivó que muchos españoles emularan a sus abuelos saliendo del país para buscar mejor fortuna.

DÍA 15 Se recrudece la polémica por la imposición del canon digital en España.

DÍA 23 Portugal se enfrenta a la devolución de 10.000 millones de euros por el vencimiento de la deuda.

5

MAYO
MAIO - MAIO

DÍA 2 Un comando de marines asalta la casa en la que se refugia Ben Laden, en la localidad pakistaní de Abbottabad. El líder de Al Qaeda resulta muerto y su cadáver es arrojado al mar antes de anunciar su desaparición.

DÍA 5 Los negociadores de UE, BCE y FMI sobre el rescate portugués incluirán la congelación de salarios de funcionarios y pensiones hasta 2013.



DÍA 8 El plan de rescate de Grecia divide a la UE. Con el plan en marcha, británicos y finlandeses se desmarcan.

DÍA 11 Un terremoto de 5,1 grados en la escala de Richter sacude la localidad española de Lorca (Murcia), dejando nueve muertos.



DÍA 11 Las cajas de ahorro gallegas acuerdan una fusión paritaria y equilibrada.

DÍA 12 Cinco mil obreros del sector naval piden carga de trabajo en Ferrol

DÍA 14 El director gerente del FMI, Dominique Strauss-Kahn es detenido en el aeropuerto de Nueva York al ser denunciado por agresión sexual por una camarera del hotel en el que se hospedaba.



DÍA 15 Decenas de miles de personas salen a las calles españolas para mostrar su indignación por el orden establecido. Echa a andar el movimiento 15-M.

6

JUNIO
XUÑO - JUNHO

DÍA 16 La Comisión Europea aprueba 78.000 millones de euros para el plan de rescate de Portugal, a tres años de plazo. Se evita así el desplome de la economía lusa.

Un tribunal estadounidense decreta la prisión sin fianza para Strauss-Kahn.

DÍA 21 Esta es la fecha en la que el mundo debía haber terminado, conforme a varias profecías, en especial la de un pastor estadounidense que en este mismo año ofreció dos fechas más para la llegada del Apocalipsis.

DÍA 22 España celebra sus elecciones municipales y autonómicas, Victoria clara del PP, como adelanto de lo que serán las generales.

DÍA 24 Quince detenidos en Lugo y Santiago en el inicio de la Operación Campeón.

DÍA 28 El Barcelona gana la Champions League al vencer al Manchester United en la final.

A un mes escaso de su lanzamiento la tableta Touchpad, gran apuesta del año de Hewlett-Packard, decidió poner fin a su fabricación después de no lograr el visto bueno de la crítica y cosechar pobres resultados de ventas.

DÍA 1 Alemania descarta que el brote de E.coli proceda de los pepinos españoles, como denunció unos días antes.

Funcas calcula en el 24% del PIB la economía sumergida española.

DÍA 3 Dolores de Cospedal, nueva presidenta de Castilla-La Mancha, habla de quiebra total de la economía de la comunidad.

Se inician los actos de la Capital Cultural del Eixo Atlántico, en Viana do Castelo.



DÍA 5 La derecha gana las elecciones generales portuguesas, tras seis años de gobierno socialista.

El volcán Puyehue, en el cordón Caulle de los Andes expulsa ceniza en Chile y colapsa Argentina.

DÍA 6 Pedro Passos Coelho del PSD anuncia la formación de un gobierno de mayoría

DÍA 7 La UE le sugiere a España la necesidad de bajar las cotizaciones sociales a cambio de subir el iva y la fiscalidad de la energía, así como aplicar techos de gasto a las comunidades autónomas.

Alerta mundial por una gran tormenta solar.

DÍA 10 El Gobierno español endurece la reforma laboral y así las empresas podrán realizar despidos colectivos si prevén pérdidas permanentes o transitorias.

DÍA 15 Un grupo de indignados rodea el Parlamento catalán y causa graves incidentes.

El Banco de España propone un techo de gasto autonómico, coincidiendo con

la escalada de la prima de riesgo.

DÍA 16 Passos Coelho es designado primer ministro luso.

José María Castellano es elegido presidente de NovaCaixaGalicia, entidad resultante de la fusión de las dos entidades de ahorro gallegas.

DÍA 17 Merkel y Sarkozy pactan un nuevo rescate a Grecia, y el euro se adentra en una encrucijada más.

DÍA 19 El Gobierno portugués cancela las obras de la alta velocidad entre Vigo y Oporto.

DÍA 20 La UE le da un ultimátum a Grecia para que apruebe un nuevo plan de austeridad y así frenar la intertendencia en la Eurozona.

DÍA 28 El gobierno portugués aprueba medidas de recortes, entre ellas la suspensión del AVE que iba a conectar Lisboa con España.

Los maestros gallegos se manifiestan contra el aumento de horas lectivas.

DÍA 29 Atenas aprueba unos duros recortes para evitar el caos en la zona euro y eso motiva graves incidentes que se saldaron con más de medio millar de heridos.



7

JULIO

XULLO - JULHO

DÍA 3 El juez que investiga la Sociedad General de Autores imputa a su gestor, Teddy Bautista un delito continuado de apropiación indebida.

Se inauguran en la localidad portuguesa de Matosinhos los IX Xogos do Eixo Atlántico, que cuentan con una elevada participación.



DÍA 6 Desaparece el Códice Caixino, manuscrito del S.XII que se guardaba en una cámara de seguridad de la Catedral de Santiago.

DÍA 7 La imagen de Rupert Murdoch, propietario de 200 periódicos, pidiendo perdón por escuchas ilegales, da la vuelta al mundo.

DÍA 15 Los españoles CAM, Caja3, Catalunya Caixa, Pastor y Unnim, suspenden los tests de estrés de la banca europea.

DÍA 19 La isla española de El Hierro, amenazada por la erupción de un volcán submarino.

DÍA 20 Francisco Camps, presidente de la comunidad valenciana dimite por el caso del soborno pasivo por trajes.

DÍA 20 La ONU declara oficialmente el estado de hambruna en las regiones somalíes meridionales de Bakool y Bajo Shabelle, a las que se unieron.

DÍA 22 Anders Behring acaba en Oslo con la vida de ocho personas y en la isla noruega de Utoya con la vida de 68 jóvenes socialdemócratas que participaban en un campamento.

DÍA 29 El presidente Rodríguez Zapatero se ve obligado, ante el acoso de los mercados, a convocar para el

20 de noviembre las elecciones generales.



8

AGOSTO

AGOSTO - AGOSTO

DÍA 5 La agencia S&P rebaja la máxima solvencia a Estados Unidos.

DÍA 6 Graves disturbios en Tottenham tras la muerte de un joven negro por la policía. Las detenciones superan las 800.

DÍA 8 Jean-Claude Trichet decide la compra de bonos de deuda y en una semana adquiere 22.000 millones de euros de las deudas española e italiana.

DÍA 9 Nace Sudán del sur, el país 193 del mundo.

DÍA 16 Cientos de miles de jóvenes de todo el mundo se reúnen en Madrid en la Jornada Mundial de la Juventud en la que participa el papa Benedicto XVI.

DÍA 17 Tras la declaración de la hambruna en el Cuerno de África, la ONU la amplía a Balcad y Cadale, en el Shabelle Medio, y el campo de desplazados internos de Afgoye, en Mogadiscio

DÍA 23 Rodríguez Zapatero acuerda con Mariano Rajoy, y a espaldas de su partido, reformar la Constitución para establecer un techo de gasto público.

DÍA 24 Steve Job se ve obligado a abandonar sus responsabilidades ejecutivas en Apple.

Comienzan las movilizaciones para lograr una prótesis para el niño portugués Dógo Farinhoto, que nació sin una mano.

DÍA 25 Warren Buffet sale al rescate de Bank of America y compra 50.000 acciones por casi 3.500 millones de euros, aunque se comentaba que precisaba una inyección de 140.000 millones de euros.

DÍA 26 Un comando de los Zetas asalta e incendia un casino en México con un saldo de 52 muertos.



DÍA 31 El gobierno de Passos Coelho anuncia una nueva batería de medidas contra el déficit, como la subida de impuestos y la congelación de los sueldos de funcionarios

9

SEPTIEMBRE

SETEMBRO - SETEMBRO

DÍA 2 La UE aprueba un nuevo tramo de rescate financiero a Portugal por 11.500 millones.

DÍA 9 Dimite el economista jefe del BCE, Jürgen Stark por su desacuerdo con el plan de compra de los bonos soberanos.

En medio de una gran expectación, el Partido Socialista celebra su congreso en Braga.

DÍA 11 El presidente Barak Obama preside los actos del décimo aniversario de los atentados del 11-S en Nueva York y Washington.

DÍA 12 Sumida en una dramática crisis, Grecia anuncia que solo puede abonar las nóminas de trabajadores de la administración y pensionistas hasta el mes de octubre.

Se celebra en Viana do Castelo, la Cumbre de Movilidad

DÍA 15 El Gobierno de Rodríguez Zapatero saca adelante una reforma laboral de mínimos, que recibe la crítica de todos los sectores.

DÍA 18 España gana el Eurobasket.

DÍA 22 Una noticia científica sacude el mundo. El CERN encuentra unas partículas, los neutrinos, que viajan más rápido que la luz.

DÍA 24 El Gobierno de José Luis Rodríguez Zapatero ha tomado en este año dos decisiones militares de calado; participar en la operación internacional contra Gada-

fi en Libia y después poner la base de Rota a disposición del sistema antimisiles de la OTAN.

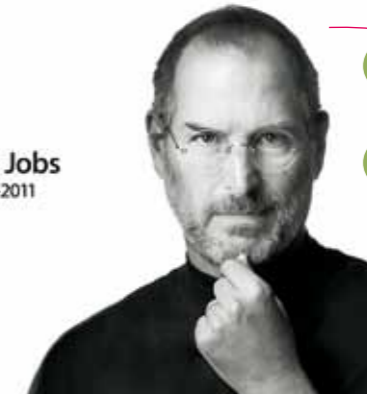
DÍA 27 La Generalitat catalana anuncia que dejará de pagar durante dos meses las residencias de ancianos y discapacitados. Y defiende la creación de un impuesto para ricos.



DÍA 29 Se emite el primer programa de radio sobre cuestiones eurorregionales en Galicia, desde los estudios de Radio Vigo de la Cadena Ser.

DÍA 30 Una plaga de incendios forestales afecta al Norte de Portugal y a Galicia, especialmente a la provincia de Ourense.

Steve Jobs
1955-2011



10

OCTUBRE

OUTUBRO - OUTUBRO

DÍA 1 Los fans de Apple esperaban este mes la llegada de la nueva fórmula del teléfono inteligente de la manzana, pero tuvieron que contentarse con el iPhone 4S, que comparte el físico con su predecesor pero mejora el software e incluye el asistente de voz Siri.

El movimiento "Occupy Wall Street" corta el puente neoyorkino de Brooklyn.

DÍA 2 Fallece el piloto de una avioneta que combatía un incendio en la provincia de Ourense.

DÍA 3 Se conoce que desde el inicio de la crisis económica, Galicia perdió más de 5.000 empresas.

DÍA 5 Dimiten los diputados gallegos Fernando Blanco, nacionalista, y Pablo Cobián, popular por un supuesto pago de comisiones, denunciado por el empresario Jorge Dorribo.

El ministro de Fomento, José Blanco, es acusado de un supuesto pago de comisiones por Jorge Dorribo, pero rechaza dimitir, negando las acusaciones.

DÍA 6 Un cáncer acaba con la vida de Steve Jobs, el creador de Apple.

DÍA 7 Banco Popular y Banco Pastor hacen público el acuerdo de fusión. El Pastor mantendrá su marca en Galicia.

10

OCTUBRE
OUTUBRO - OUTUBRO

- DÍA 3** El gobierno de Coelho aprueba nuevas medidas de austeridad en los presupuestos de 2012.
- DÍA 17** Se descubre que las retribuciones a ex directivos de las cajas de ahorro gallegas superan los 40 millones de euros.
- DÍA 19** Jean-Claude Trichet da el relevo a Mario Draghi, en la presidencia del BCE, en medio de una grave crisis de la deuda europea.
Moody's, en el punto de mira durante todo el año, rebaja la calificación a la deuda de diez comunidades autónomas.



- DÍA 20** ETA declara el "cese definitivo" de su actividad armada. Atrás queda casi un millar de muertos.
- DÍA 22** La Xunta decide paralizar la construcción de la Ciudadela de Santiago.

11

NOVIEMBRE
NOVEMBRO - NOVEMBRO

- DÍA 1** El primer ministro griego Yorgos Papandreu anuncia un referéndum para aprobar el plan de rescate que le propone Europa.
- DÍA 2** Europa se ve amenazada por las crisis de Grecia e Italia y por las decisiones de Angela Merkel y Nicolás Sarkozy.
- DÍA 6** La crisis fuerza la dimisión del gobierno griego de Papandreu, a quien sucede Lukas Papademos, un tecnócrata.
- DÍA 8** Comienza el escándalo Urdangarín. Se sabe que, implicado en el caso Palma Arena, pudo quedarse con fondos público a través del Instituto Nóos.
- DÍA 12** Bruselas fuerza la dimisión del primer ministro italiano Silvio Berlusconi. Lo sustituye otro tecnócrata. Mario Monti.
- DÍA 15** Visita del Secretario de Estado de Ambiente de Portugal a la Agencia de Ecoloxía Urbana do Eixo Atlántico, a Vila Real.
- DÍA 16** Los inspectores del BCE, UE y FMI dan el visto bueno a la entrega de 8.000 millones, segundo tramo del rescate luso.

- DÍA 17** Con la desaparición del dictador Gadafi se pone fin a 42 años de régimen en Libia.
- DÍA 18** Se conoce que el próximo año todos los trabajadores portugueses trabajarán media hora más, gratis.



- DÍA 20** Aplastante victoria del PP en las elecciones generales españolas. Rajoy será presidente al sacar una ventaja de más de diez puntos al candidato socialista Alfredo Pérez Rubalcaba.
- DÍA 21** Se hace necesario el rescate del Banco de Valencia al que hay que inyectar unos 1.000 millones de euros.
- DÍA 24** Tercera huelga general convocada en el país luso, la más importante en 20 años, contra el plan de austeridad gubernamental. Las calles se llenan de manifestantes.
- DÍA 25** El ex presidente portugués Mario Soares firma un manifiesto contra las medidas de austeridad y llamando a la protesta.

- DÍA 29** La UE reconoce que precisa ayuda del FMI para salvar el euro. Se desbloquea el sexto tramo de la ayuda a Grecia y se amplía el fondo de rescate.
- DÍA 30** La Primavera Árabe propicia que en los once primeros meses de año España recibiera a 54 millones de turistas, un 7,5% más que en 2010.



La tasa de paro se sitúa en Portugal en el 13,2 por ciento, unos 731.000 parados. Es la quinta de la zona euro.
Inyección coordinada de liquidez a seis bancos centrales.
Hasta este día, el número de empresas portuguesas con despidos colectivos aumentó un 53 por ciento.

12

DICIEMBRE
DECEMBRO - DEZEMBRO

- DÍA 4** El equipo español de tenis gana la Copa Davis.
- DÍA 9** El Parlamento portugués aprueba los presupuestos de 2012 con importantes recortes.
El primer ministro británico David Cameron deja al Reino Unido sin peso político en la UE al rechazar las nuevas normas.
Croacia firma el Tratado europeo de Adhesión y el 1 de julio de 2013 se convertirá en el país 28 de la Unión.
- DÍA 12** Comienza el juicio contra Francisco Camps, por el caso de los trajes.
El Rey aparta de la vida oficial de la Corona a Iñaki Urdangarín
Jesús Posada y Pío García-Escudero son elegidos presidentes del Congreso y Senados españoles, respectivamente.
Frenazo a la ampliación del corredor de O Morrazo.
- DÍA 17** Estados Unidos se retira de Irak tras nueve años de conflicto.
- DÍA 21** Mariano Rajoy como nuevo presidente del Gobierno.
Mariano Rajoy da a conocer la composición de su nuevo Gobierno en el que apuesta por personas próximas
- DÍA 26** El ministro de Economía español, Luis de Guindos anuncia que España caerá en recesión en 2012.



- DÍA 31** Galicia cierra el año con 3.000 autónomos menos y un 20% de caída en el negocio.
Estados Unidos abandona Irak. 300.000 soldados regresan a casa al cumplirse el plazo anunciado para la retirada. Atrás dejan un saldo de más de 151.000 muertos en el conflicto.
El paro subió en 2011 un 7,86 por ciento en España y deja 4.422.359 desempleados.

- DÍA 28** El Tribunal Supremo decide abrir una causa penal contra el exministro de Fomento, José Blanco, al apreciar indicios de cohecho y tráfico de influencias en el contexto de la operación Campeón.
- DÍA 29** Iñaki Urdangarín es imputado por los presuntos delitos de malversación de caudales públicos, falsedad documental, fraude a la Administración y prevaricación.
- DÍA 30** El Consejo de Ministros español aprueba un duro paquete de recortes para afrontar el 2012.



El año que vivimos peligrosamente

El de 2011 pasará a la historia como un año de vértigo. Un año en el que vivimos peligrosamente, amenazados por los rescates y en manos de los mercados y de las agencias de calificación. Como en la crisis de 1929, el pasado será recordado como un año nefasto para la economía, el mercado laboral, el consumo, las prestaciones sociales y en definitiva, para el estado de bienestar.

ANTONIO LOSADA
PERIODISTA

Europa, y por tanto Portugal y España, querrán olvidar pronto todo lo acontecido en el año 2011. Pero no va a resultar nada fácil. Entre otros motivos porque las consecuencias de los problemas originados en los últimos meses se van a prolongar durante los próximos años. Así a todo, el pasado fue un año nefasto, se mire por donde se mire. Con amenazas permanentes, con las incapacidades demostradas para hacer frente a la situación. Y con un panorama muy desalentador para los ciudadanos en general y trabajadores en particular, con el que enfrentarse a un futuro e corto y medio plazo.

El paro, la inflación y la incapacidad para diagnosticar los problemas y buscarles soluciones fueron las cuestiones que permanentemente estuvieron amenazando a gallegos y portugueses. Más de la mitad de la población de ambos países se muestran pesimistas sobre el futuro. Y es que después del año vivido resulta difícil insuflar ánimos respecto al futuro, con un

Ni Passos Coelho ni Mariano Rajoy, en otro tienen las soluciones para un giro radical e inmediato de la situación. Todo lo contrario. En los próximos meses las medidas de ajuste, cuyo solo anuncio ya levantó fuertes protestas en las principales capitales de ambos países, se irán incrementando

panorama en el que las tareas propias del rescate, en un caso, y de la recesión en el otro, no ayudan a despejar el panorama.

De poco sirvieron las reiteradas medidas adoptadas por el ejecutivo de Rodríguez Zapatero, en algunos casos contradictorias con las adoptadas sólo días antes. De nada tampoco, las del Ejecutivo de José Sócrates. En ambos casos la permanente amenaza de un rescate, cumplido en el caso portugués, hizo que las medidas no mantuvieran una línea de coherencia y ciontinuidad. En el caso español la crisis del sector de la construcción, uno de los pilares económicos del país, agravó aún más la situación. Que se hizo especialmente difícil en Galicia con el crecimiento desmesurado del paro, la caída de la producción industrial y la caída demográfica.

Ni Passos Coelho en un caso, ni Mariano Rajoy, en otro tienen las soluciones para un giro radical e inmediato de la situación. Todo lo contrario. En los próximos

meses las medidas de ajuste, cuyo solo anuncio ya levantó fuertes protestas en las principales capitales de ambos países, se irán incrementando, en un intento de dar solución a lo acontecido en un año, el 2011, que pasará al recuerdo colectivo como uno de los más difíciles.

Y eso que el Gobierno español cerró el año con un duro ajuste de recortes, a todos los niveles, para poder hacer frente al 2012. El Ejecutivo de Rajoy aprobó una serie de cambios fiscales que afectarán a los "que más tienen" durante los dos próximos años ante el desfase que se ha producido en el déficit público. Para ello, se llevarán a cabo subidas de impuestos temporales que el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, ha calificado de "temporales" y de "carácter equitativo" con las que se recaudarán más de 8.000 millones de euros.

En concreto y según la portavoz del Gobierno, Soraya Sáenz de Santamaría, el Gobierno ha creado un recargo temporal de solidaridad en las rentas de trabajo y de capital. Las subidas de impuestos se mantenen-

drán dos años, durante 2012 y 2013.

La subida del IRPF aportará 4.111 millones de euros a las arcas del Estado, mientras que el incremento de las rentas de capital aportará 1.246 millones; la subida del IBI, 918 millones; y la supresión de las deducciones del gasóleo profesional, 200 millones.

Porque un vistazo a diferentes términos económicos y sociales de España y Portugal, de Galicia y el Norte portugués, dan una idea exacta de lo que ha sido un año en el que la vida de gallegos y lusos estuvo marcada por la incertidumbre y el desasosiego.

Así, el pasado año, el producto interior bruto (PIB) por habitante de España cayó del 103% de la media de la Unión Europea en 2009 al 100% en 2010, un punto menos que en la anterior estimación de junio.

Desde el inicio de la crisis en 2007, la renta per cápita de los españoles (que se situaba en el 105%) acumula una caída de cinco puntos respecto al promedio comunitario.

Luxemburgo volvió a ser un año el país con mayor riqueza por habitante, superando en dos veces y media el promedio de la UE y la eurozona, tras aumentar su PIB per capita desde los 266 puntos hasta los 271 puntos. A continuación, le siguen Países Bajos (133 puntos), Irlanda (128 puntos), Dinamarca (127 puntos) y Austria (126 puntos).

Por encima de España, que ocupa el puesto 13 de 27 en riqueza por habitante, se han vuelto a situar Suecia (123 puntos), Bélgica (119 puntos), Alemania (118 puntos), Finlandia (115 puntos), Reino Unido (112 puntos), Francia (108 puntos) e Italia (101 puntos), país que superó en 2009 a España en PIB per capita.

Los países más pobres de la UE son Bulgaria (44% de la riqueza por habitante media de la UE), Rumanía (46%), Letonia (51%), Lituania (57%), Polonia (63%), Estonia (64%), Hungría (65%) y Eslovaquia (74%). Les siguen República Checa y Portugal (80% del PIB per cápita medio comunitario), Malta (83%), Eslovenia (85%),

Grecia (90%) y Chipre (99%).

En comparación con 2009, el país de la UE que más riqueza por habitante ha perdido es Grecia, que ha pasado de 94 puntos a 90 puntos en 2010, seguido de Italia y España, donde el PIB per capita ha caído tres puntos. Por el contrario, el país donde más ha aumentado es en Luxemburgo (cinco puntos), seguido de Dinamarca y Suecia (cuatro puntos).

La tasa de paro entre los países miembros de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) aumentó un décimo en octubre con respecto a septiembre, hasta el 8,3%, según informó la organización internacional, que vuelve a situar a España como el país con mayor índice de desempleo tras aumentar la tasa tres décimas.

La agencia señala que la tasa de paro entre las economías de la OCDE se ha mantenido estable en torno a este nivel desde el mes de enero y subraya que la tasa de desempleo en la eurozona aumentó también una décima, hasta el 10,3%, su nivel más alto registrado desde la crisis financiera mundial.

En concreto, destaca que España (22,8%) registró un fuerte incremento de tres décimas en octubre. Además, recuerda que la tasa de desempleo española está 14,9 puntos por encima de su anterior mínimo del 7,9% registrado en julio de 2007.

Por el contrario, subraya que Alemania registró un descenso del desempleo de dos décimas en octubre, hasta el 5,5%, continuando así con un "sostenido descenso" de la tasa desde que alcanzara un máximo del 8% a mediados de 2009.

España (22,8%) vuelve a registrar un mes más la mayor tasa de paro entre los miembros de la OCDE cuyos datos están disponibles, seguida de Irlanda (14,3%), Eslovaquia (13,6%) y Portugal (12,9%). Por el contrario, las tasas más bajas fueron las de Corea (3,1%) y Austria (4,1%).

En comparación con octubre de 2010, España es el país donde más ha aumentado la tasa de paro (2,3 puntos porcentuales), seguido de Eslovenia (seis décimas) y Países Bajos (cuatro décimas). Por su parte, las economías que han registrado un mayor descenso interanual en sus cifras de desempleo fueron Bélgica (1,5 puntos porcen-



tuales) y Alemania y Hungría (1,3 puntos).

La OCDE apuntó también que en octubre de 2011 el número de personas desempleadas en los países miembros de la institución alcanzó los 45,1 millones, 1,5 millones menos que en el mismo mes de 2010, pero 14,1 millones más que en octubre de 2007.

Otro dato revelador. La compraventa de viviendas en Galicia marcó el mínimo de la serie que el INE viene publicando desde el 2007. Las 1.005 operaciones asentadas en los registros de la propiedad suponen una caída interanual del 27 % respecto a los 1.374 contratos del mismo mes del 2010. Entre enero y octubre del 2011 se han anotado en la comunidad 14.196 compraventas, cinco mil menos que en los diez primeros meses del año pasado. Y desde febrero -hay que tener en cuenta que el INE toma las cifras de los registros, que anotan operaciones cerradas uno o dos meses antes-, cuando empezaron a diluirse los efectos de la eliminación de las deducciones fiscales a la adquisición de vivienda, el mercado se ha contraído bruscamente, con una media mensual de 1.200 compraventas. Las cifras del INE apuntalan la tendencia del balance de transacciones del tercer trimestre de Fomento -con datos más próximos al momento de la compra-, que arroja una media de 1.300 operaciones cada mes.

El panorama es tal que el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijoo, llegó a reconocer que la situación de Galicia “es crítica, sin duda” debido a las dificultades económicas, pero aún así reiteró su compromiso de que a finales de 2012 será “posible” crear empleo neto en la comunidad.

Núñez Feijoo respondía en el Parlamento a dos preguntas de la oposición sobre los datos del paro en la comunidad y se comprometió a “estudiar con mucho interés” una propuesta socialista de reasignar 120 millones de euros de los presupuestos gallegos para medidas con las que crear 20.000 puestos de trabajo. La propuesta la había realizado el líder del PSdeG, Pachi Vázquez, quien aseguró que, desde la oposición, está dispuesto a “asumir la responsabilidad y el coste” de sacar estas partidas, el 1 por ciento del presupuesto, de otra finalidad para destinarlas



al empleo. Sin embargo, y pese a la situación, no se alcanzó un acuerdo y ello, pese a que Núñez Feijoo aseguró que el paro es “el primer tema de preocupación” de su Gobierno. Y señaló que el PP ya ha puesto en marcha propuestas por 350 millones de euros para generar empleo, entre las que citó la Ley de Política Industrial y la de Cooperativas.

La falta de empleo, primer problema de la sociedad gallega, se ha agudizado de tal forma que la sociedad gallega se estremeció al conocer, en los últimos meses del año, la situación de necesidad a la que se estaban viendo abocados un buen número de ciudadanos. Porque la falta de trabajo obliga a centenares de familias a recurrir a los bancos de alimentos para sobrevivir. Especialmente llamativo fue el caso de



la ciudad de Lugo, en donde el diario “La Voz de Galicia”, con una información de Lucía Rey, puso el asunto al descubierto.

Pero lo cierto es que en las principales ciudades, y semana tras semana fue aumentando la cifra de personas que acuden a los locales de ayuda para recoger productos básicos, como leche, arroz, pasta, pan, conservas, fruta y verdura. Gente de todas las edades se agolpa en la larga co-

La falta de empleo se ha agudizado de tal forma que la sociedad gallega se estremeció al conocer, en los últimos meses del año, la situación de necesidad a la que se estaban viendo abocados un buen número de ciudadanos



la. Desde jóvenes veinteañeros que se han encontrado sin nada poco después de acceder al mundo laboral, a ancianos enfermos que cobran una pensión mínima y que tienen varios familiares a su cargo.

Los responsables de los bancos de alimentos gallegos alertaron de la situación planteada y de la imposibilidad de poder atender a todos los que solicitan ayuda, ya que según explicaron, la asistencia ali-



El pasado año, el producto interior bruto (PIB) por habitante de España cayó del 103% de la media de la Unión Europea en 2009 al 100% en 2010, un punto menos que en la anterior estimación de junio

mentaria está llegando al límite de su capacidad en plena crisis y parece que aún no ha tocado fondo. Las cifras de las entidades que atienden a las personas sin recursos para alimentarse hablan de una evolución dramática en los últimos tres años, llegando a duplicarse -en algunos casos se triplica- el número de menús de las cocinas económicas o el volumen de alimentos que reparten distintos colectivos.

Otro ejemplo. En A Coruña, el tesoro de la Cocina Económica, Emilio Suárez, declaró a “La Voz de Galicia”, que en los últimos cinco años la demanda se ha triplicado: “Hemos pasado de dar 45 a 160

desayunos y de 120 a 200 comidas diarias. También damos 400 raciones de alimentos al día para llevar a casa. Y la cosa va a ir a peor”. Una percepción que la entidad Padre Rubinos comparte: “Hay un 25 % más de personas que acuden al comedor”, declaró sor Clara, directora del servicio de comedor. En Cáritas admiten que no pueden atender todas las solicitudes.

El aumento es tal que muchos comedores tienen que organizar turnos para atender la demanda creciente. El comedor de San Francisco, en Vigo, atiende hasta 200 personas al día, pero solo tiene capacidad para 80. “Se van haciendo turnos para que nadie se quede sin comida”, dijo la directora, sor Milagros de la Fuente. En la provincia de Pontevedra, el Banco de Alimentos de Vigo atiende a 14.000 personas. Los recortes de la Unión Europea en las donaciones de excedentes alimentarios les obligarán a reducir los repartos el próximo año, cuando esperan que crezcan las solicitudes.

En Pontevedra, el Club de Leones realiza el reparto de alimentos a quinientas familias. Ya se han repartido 32 toneladas, una cifra que, según su presidente, Ramón López, se mantiene con respecto al 2010. Lo que aumenta son las personas que los demandan: “A principios de año eran 220 familias apuntadas y ahora hemos pasado de las quinientas; hemos aumentado un 50 %. Incluso hay gente que antes colaboraba con nosotros y que por un revés ha tenido que recurrir a esta ayuda”, dice.

La demanda en el Banco de Alimentos de Lugo se ha multiplicado por diez en los últimos tres años. En el 2008 entregaban comida a 45 personas cada semana. Ahora se reparten unas 450. En Ourense se han triplicado las solicitudes, hasta llegar a las 12.000 personas. Por otro lado, en los últimos ocho años el comedor social San Froilán, en Lugo, ha pasado de ofrecer 330 comidas al año a cerca de 40.000.

En Ferrol, la Cocina Económica atiende a una media de 226 personas, cuando hace cuatro años entraban a diario entre 75 y 80 usuarios, es decir, un tercio de los actuales. La entidad está al límite de su capacidad.

Y es que esta situación está acorde con las previsiones que desde Bruselas se han

venido realizando. Porque, a lo largo de 2011, instituciones europeas advirtieron del empobrecimiento de la clase trabajadora. La precarización y la temporalidad, que se incrementan de forma alarmante, convierten a decenas de miles de trabajadores, y con ellos a sus familias, en pobres encubiertos. Según estas fuentes, en España, el porcentaje de trabajadores pobres se eleva al 11,4 por ciento, el tercero más alto de toda la UE y tres puntos por encima de la media comunitaria. Para afrontar el problema habría que reducir esa temporalidad que en el caso español se sitúa en el 25 por ciento, sólo por encima de Polonia.

La herencia de 2011, sitúa a la Eurorregión en una situación especialmente complicada. Así, el Gobierno de España salido de las urnas el 20-N con una mayoría aplastante del Partido Popular tendrá que elaborar unos presupuestos "convincientes" para 2012, unos presupuestos que se ajusten al objetivo de cumplir el límite de déficit del 4,4% establecido para ese año, según recomienda el Banco Central Europeo (BCE). Los presupuestos "deberán basarse en unas previsiones prudentes de crecimiento económico e ingresos fiscales", lo que también es necesario para asegurar que los presupuestos de las comunidades autónomas para 2012 se sustenten en supuestos realistas sobre los ingresos.

A pesar de esta disminución del gasto, el riesgo de desviaciones con respecto al objetivo de reducir hasta el 6% del PIB el déficit de las Administraciones Públicas de 2011 ha aumentado en los últimos meses como consecuencia de la disminución de los ingresos fiscales.

La remodelación financiera es otro de problemas planteados. Y ello ha llevado a que la agencia Standard & Poor's (S&P) revisara a la baja la calificación de diez entidades financieras españolas. Y es que el mercado financiero ha sido uno de los problemas más serios a los que hubo que hacer frente a lo largo de 2011, especialmente en el caso de Galicia, con la fusión de las entidades Novacaixa y Caixa Gal-

cia, que acabó dando origen a NGB, que ha quedado en manos del FROB, después de que la sociedad gallega no fuese capaz de poder hacerse con la mayoría del accionariado.

Aunque, no con tal mal resultado, los últimos meses dejan la fusión del Banco Pastor, que había suspendido los test de estrés de la Unión Europea, con el Banco Popular, uno de los más solventes y que posibilita la continuidad de la marca gallega. Esta operación fue vista por los sectores empresariales como un acierto de cara a que Galicia continúe manteniendo una entidad financiera.

Pero gran parte de todos estos avatares



La directora gerente del Fondo Monetario Internacional (FMI), Christine Lagarde, ha llamado a los líderes europeos a "hablar con una sola voz" y a ofrecer un calendario "detallado" que permita afrontar la crisis de deuda

económicos y sociales han tenido su origen en el rumbo errático de la Unión Europea a lo largo de 2011. Decisiones contradictorias, amenazas, ausencia de un debate profundo y riguroso y dejación de funciones por parte de los líderes de los estados miembros, a excepción de Francia y Alemania, llevaron a la zona euro a una situación de límite extremo y al euro a punto de desaparecer.

Cuando el 2011 estaba a punto de tocar a su fin, el Reino Unido se quedó solo en su rechazo al pacto europeo para reforzar la disciplina fiscal y salir de la crisis después de todos los demás socios europeos expresasen su disposición a sumarse al acuerdo, incluidos Suecia, República Checa y Hungría. Descárguese aquí el documento con los acuerdos de la Cumbre de la UE.

El presidente del Consejo Europeo, Herman Van Rompuy, tuvo que explicar que el nuevo pacto de disciplina fiscal se firmará en marzo de 2012, mientras que el presidente de la Comisión, José Manuel Durao Barroso, se mostró convencido de que la ratificación podrá lograrse "en un plazo muy reducido".

En ese nuevo pacto se recogerá que los presupuestos de las administraciones públicas estarán equilibrados o con superávit. Este principio se considerará respetado si, por norma general, el déficit estructural anual no excede del 0,5 % del producto interior bruto (PIB) nominal. Además, esta norma se introducirá en los ordenamientos jurídicos de los Estados miembros, integrándola en la Constitución o en una norma de nivel equivalente.

Al mismo tiempo, se establecerá un mecanismo para que los Estados miembros informen con antelación de sus planes nacionales de emisión de deuda pública.

También se prevé adelantar en un año, para julio de 2012, la puesta en marcha del Mecanismo de Estabilidad Financiera (MEDE) y mantener el Fondo Europeo de Estabilidad Financiera (FEEF) hasta mediados del 2013. Entre los dos, tendrán una capacidad de préstamo de 500.000 millones de euros. Y no se volverá a pedir

al sector privado que comparta costes en caso de un impago parcial o total de deuda, como fue el caso de Grecia, que habrá sido un caso "único y excepcional".

La cumbre se celebró en un clima de gran tensión porque el primer ministro británico, David Cameron, cumplió sus amenazas de bloquear una solución a Veintisiete si esta no incluía los intereses del Reino Unido. Las reclamaciones británicas de quedar excluido de la regulación financiera de la UE, fueron definidas como "inaceptables", por el presidente francés, Nicolas Sarkozy, y dieron como resultado el aislamiento de Cameron, quien no obtuvo en su país el respaldo esperado. Ni el de su propio vicepresidente.

Pero no sólo la situación se presenta complicada en la Eurorregión gallega y lusa. La directora gerente del Fondo Monetario Internacional (FMI), Christine Lagarde, ha apelado a los líderes europeos a "hablar con una sola voz" y a ofrecer un calendario "detallado" que permita afrontar la crisis de deuda que amenaza con desestabilizar el sistema financiero internacional. "La economía mundial está en una situación peligrosa", ha advertido Lagarde en una entrevista al 'Journal du Dimanche'. La directora del FMI ya advirtió con anterioridad de que el 4 por ciento que se prevé como crecimiento de la eco-



La OCDE apuntó también que en octubre de 2011 el número de personas desempleadas en los países miembros de la institución alcanzó los 45,1 millones, 1,5 millones menos que en el mismo mes de 2010, pero 14,1 millones más que en octubre de 2007

nomía mundial en 2012 podría ser revisado a la baja.

Lagarde ha subrayado que la crisis que afecta a Europa "es una crisis de confianza en la deuda pública y en la solidez del sistema financiero". "Sería útil que los europeos que hablasen con una sola voz y anunciaran un calendario simple y detallado", ha apuntado Lagarde, de nacionalidad francesa. "Los inversores están impresionados", ha apostillado, en un tono crítico contra el proteccionismo de algunos países que no ha querido especificar.

Y ante esta situación, el pesimismo generalizado. Porque la situación vivida en 2011 tiene un reflejo inequívoco en el sentimiento ciudadano. Una encuesta de Sondaxe elaborada para "La Voz de Galicia" muestra que, pese al cambio de Gobierno, la mayoría de los gallegos tienen pocas esperanzas de que se produzca un vuelco a la situación los próximos años. Un 16,6 % consideran que la economía se-

guirá igual, un 24,4 % creen que empeorará algo y un 11 % pronostican un deterioro aún mayor. Es decir, un 52%, más de la mitad de los gallegos, no se muestran optimistas.

Pese al crecimiento del paro y a las bajadas y congelaciones salariales en un contexto en el que se avecinan medidas drásticas, un porcentaje importante de ciudadanos ven algo de luz. Aunque solo un 2,6 % confían en que la economía mejorará bastante, hay un 38,9 % que creen que lo hará algo. Apenas un 6,6 % no saben o no contestan.

Del análisis de las perspectivas económicas según el recuento de voto en las últimas autonómicas se colige que son los electores del PP quienes más confían en que se reconduzca la crisis: el 50 % creen que se producirán mejorías durante los próximos años, frente al 44,5 % de los votantes socialistas o el 36,7 % de quienes respaldaron al BNG.

En el análisis territorializado sobre las perspectivas de la evolución económica, los ciudadanos de Pontevedra son los más pesimistas. Mientras que cuatro de cada diez ourensanos o coruñeses consideran que la situación irá a mejor (40,6 % y 44,1 %, respectivamente), solo el 32,2 % de los pontevedreses alcanzan a ver una progresión. Un porcentaje que en el caso de Lugo se sitúa en el 39,1 %. El mayor nivel de desempleo en ciudades como Vigo o la grave crisis que atraviesa un sector como el naval podrían explicar este resultado.

Por tamaño de la localidad, la encuesta elaborada por Sondaxe para La Voz evidencia que es en los núcleos de población menores de 5.000 habitantes, es decir, en las zonas más rurales, donde existe un mayor optimismo. En las ciudades, muy azotadas por el paro, solo el 44,1 % de los vecinos consideran que habrá mejoras. En las pequeñas villas, en cambio, el porcentaje sube al 46,6%.



Um ano extraordinariamente difícil

O 2012 será “um ano extraordinariamente difícil” para o país, pelo que o Governo prepara fórmulas para o crescimento da economia portuguesa e quer combater a “praga” do desemprego. Palavras de Miguel Relvas durante uma pausa nun dos Conselhos de Ministros extraordinário.

M.J.O.
JORNALISTA

O ministro dos Assuntos Parlamentares, Miguel Relvas, avisou que do Conselho de Ministros informal não sairiam quaisquer conclusões. Máis ultrapassada a etapa da aprovação do Orçamento do Estado para 2012, Relvas afirma que “não há tempo a perder, nem para o país, nem para o Governo”.

Foi feito um balanço da execução de 2011: “Portugal irá cumprir todos os com-

promissos financeiros assinados com o Banco Central Europeu, Comissão Europeia e Fundo Monetário Internacional”, notou o governante.

Para 2012, a execução orçamental exigirá “objectividade” e as reformas estruturais cuja preparação e avaliação estiverem na origem deste Conselho de Ministros assentarão em quatro pilares: “Concorrência e competitividade, articulação entre o

Estado e a economia, valorização do capital humano e confiança.”

Ainda neste âmbito, Relvas afirmou que o Governo está apostado em “gerar mecanismos de confiança” que permitam o “crescimento da economia” e ainda em combater “a maior praga com que a sociedade portuguesa é hoje confrontada – o desemprego”.

A terminar a sua declaração, Miguel

Relvas advertiu: 2012 “será um ano extraordinariamente difícil”.

Ademais, o agravamento do desemprego e das desigualdades sociais em 2012, um ano que ficará marcado pela recessão “mais dura de sempre”, será de profunda conflitualidade social, segundo os líderes da UGT e da CGTP.

“Arriscamo-nos perigosamente a ter um clima de grande conflitualidade social” em 2012, disse à Agência Lusa o secretário-geral da UGT, João Proença, acrescentando que o próximo ano “vai ser o mais difícil desde que o país vive em democracia com o desemprego a atingir o maior nível de sempre, com a recessão mais dura de sempre”.

No entender do sindicalista, em 2012 Portugal vai enfrentar “um clima de explosão de descontentamento pelo não aumento de salários, pela situação de aumento do desemprego, encerramento de empresas e de salários em atraso”.

Por tudo isto, João Proença não tem dúvidas que estão reunidos os fatores para que haja “um grande volume de descontentamento” que poderá por em causa o futuro do país.

E se, no entender do sindicalista, é um facto que Portugal tem de cumprir o memorando de entendimento assinado com a ‘troika’ que, por si só, impõe já medidas “extremamente duras”, também é verdade que a sua aplicação “levada ao extremo” vai provocar nas famílias “mais sacrifícios e menos poder de compra”.

Tamén o ministro das Finanças, Vítor Gaspar, garantiu que nesta altura “não há qualquer necessidade de medidas adicionais de austeridade”, após lembrar que o Governo está comprometido a fazê-lo sempre que necessário para assegurar o cumprimento das metas acordadas.

“Neste momento os cálculos de que dispomos sugerem que não há qualquer necessidade de medidas adicionais de austeridade, e teremos oportunidade de discutir isso em detalhe quando apresentarmos o orçamento rectificativo”, afirmou Vítor Gaspar perante os deputados da comissão eventual que acompanha as medidas do programa de ajustamento de Portugal.

Vítor Gaspar já havia dito aos deputados que considerava “nociva” a ideia de

“Portugal irá cumprir todos os compromissos financeiros assinados com o Banco Central Europeu, Comissão Europeia e Fundo Monetário Internacional”, notou o ministro dos Assuntos Parlamentares

que o Governo estaria a ir além do programa, explicando que a “a carta de intenções compromete as autoridades a tomarem todas as medidas necessárias de forma atingir os objectivos quantitativos do programa” e que só se está “a ir além das medidas que estão no programa para assegurar o cumprimento do próprio programa”.

O ministro das Finanças garantiu que o corte no subsídio de Natal de 2011 “foi uma opção do Governo” mas que a ‘troika’ insistiu na necessidade de tomar medidas “efectivas e reais” como estas.

“A opção por esta medida foi uma opção do Governo, por imperativo de tomar medidas reais e efectivas de forma atempada para procurar responder ao que nos parecia, já nessa altura, uma dificuldade na execução orçamental de 2011”, afirmou Vítor Gaspar.

O ministro das Finanças explicou, no entanto, que a missão teria sublinhado a necessidade de medidas que, como esta, são “efectivas e reais” e que contribuem para a sustentabilidade das finanças públicas.

“A medida de aumento da sobretaxa extraordinária e antecipação do aumento do IVA são medidas reais e efectivas, contribuem para a sustentabilidade das finanças públicas, estão portanto num patamar mais elevado para a consolidação orçamental”, acrescentou.

Depois da Comissão Europeia, foi o conselho de administração do Fundo Monetário Internacional (FMI) quen deu luz verde à terceira tranche do empréstimo a Portugal. A parcela do envelope financeiro ronda os 2,9 mil milhões de euros, que foram desbloqueados depois de uma reunião dos responsáveis ao mais alto nível em Washington.

O desembolso imediato desta terceira parcela do empréstimo teve apenas de ser confirmada oficialmente pelo conselho de administração do FMI, já que o fundo tinha garantido o financiamento depois do parecer técnico favorável emitido após a presença da missão da troika em Lisboa,

em novembro.

O FMI financia cerca de um terço do empréstimo a Portugal, no quadro do Programa de Financiamento Ampliado. Com a luz verde a esta tranche, sobe para 13,6 mil milhões de euros o total do montante emprestado pelo FMI desde que foi celebrado o Memorando de Entendimento, em maio.

A terceira tranche do empréstimo ronda os oito mil milhões de euros, que resultam dos 2,9 mil milhões de euros do FMI mais as verbas garantidas pela União Europeia, através dos mecanismos de suporte aos resgates financeiros.

As tranches da União Europeia e o FMI que vão entrando nos cofres do Estado ao longo dos três anos do empréstimo, para ser serem desembolsadas, estão dependentes das várias avaliações intermédias que as missões externas da Comissão Europeia, do BCE e do FMI realizam em Lisboa. Mais tarde e, no caso do FMI, a decisão tem de ser confirmada pela administração do fundo, como aconteceu.

A primeira tranche foi accionada após a assinatura do acordo e a segunda depois de concluída a primeira avaliação da aplicação do Memorando de Entendimento, em Agosto. Esta avança mais de um mês após os chefes das missões da troika terem insistido na viabilidade do programa de ajustamento e assegurado que Portugal não precisa de medidas de austeridade adicionais no curto prazo, salvo se verifique uma derrapagem nas contas públicas. Poul Thomsen, o líder da missão do FMI, admitiu, na altura, que o programa de ajustamento seja revisto caso a economia tenha um desempenho pior do que o estimado

O Banco Central Europeu (BCE) comprou 3,36 mil milhões de euros em títulos de dívida da zona euro na semana passada, depois de ter desembolsado apenas 635 milhões de euros em obrigações da região na semana anterior, o montante mais baixo em 18 semanas.

O reforço das compras da instituição li-

derada por Mario Draghi surgiu numa semana em que os mercados mostraram que não ficaram convencidos com as conclusões da última cimeira europeia, de 8 e 9 de dezembro. Nessa semana, o BCE reduziu em força a intervenção nos mercados para aumentar a pressão sobre os líderes europeus no sentido de acordarem regras orçamentais mais rígidas entre os Estados-membros.

Os 3,36 mil milhões da última semana são ainda assim um montante modesto, que indica que o BCE não está a ceder às pressões de vários líderes europeus e de outros países como os Estados Unidos, a Rússia e a Grã-Bretanha, para acentuar a compra de dívida da zona euro.

Desde que iniciou o programa de compra de obrigações do euro, em Maio de 2010, o BCE já desembolsou um total de 211 mil milhões de euros em dívida da zona euro, numa tentativa de travar a escalada dos juros dos países mais endividados da união monetária.

Também soupose que o fosso entre a riqueza de Lisboa e a do resto do país voltou a alargar-se, em 2010, com a economia da capital a crescer mais do que qualquer outra. Já o Norte, a região mais pobre, cresceu tanto quanto a média de Portugal, pelo que não conseguiu recuperar terreno, informou Alexandra Figueira.

Em termos reais, a economia portuguesa cresceu 1,4% no ano passado face a 2009, mas a média nacional esconde grandes disparidades regionais. Segundo a estimativa para 2010 do Instituto Nacional de Estatística (INE), ontem divulgada, o Algarve estagnou, depois de ter sido castigado em 2009 com uma quebra de 6,1% (número definitivo ontem anunciado corrige a estimativa anterior de uma descida de 3,6%).

E novidades na saúde para acabar o ano. O novo diploma das taxas moderadoras da saúde entrou em vigor co 2012 e prevê alterações não só ao nível dos preços mas também em termos de isenções. O Governo pretende alargar a base do número de isentos e espera arrecadar o dobro do conseguido em 2011.

Numa sessão de esclarecimento aos jornalistas sobre o novo modelo das taxas moderadoras, um dos administradores da Administração Central dos Sistemas de



Saúde (ACSS) apontou as diferenças que os portugueses podem sentir a partir de dia 1, sendo que a maior alteração é a nova tabela de preços, informou Rita Araújo.

O Secretário de Estado Adjunto e da Saúde, Fernando Leal da Costa, afirmou que o objectivo do Governo é aumentar a base do número de isentos, nomeadamente por situações de insuficiência económica. Com estes ajustes, o executivo espera duplicar o valor obtido com taxas moderadoras em 2011, arrecadando 200 milhões no próximo ano. Apesar de a última versão do memorando de entendimento com a troika prever um encaixe de 250 milhões de euros, Leal da Costa reconheceu que é “difícil” atingir este valor.

O governante afirmou ainda que “este encaixe só acontece se houver eficiência na cobrança”. A ACSS estima que cerca de 60% do valor das taxas moderadoras não é cobrado e os serviços deveriam ser mais expeditos. Para isso, os serviços de saúde vão passar a dispor de máquinas ATM e a facilitar as referências multibanco aos utentes, para que o pagamento seja simplificado.

O bastonário da Ordem dos Médicos, José Manuel Silva, considerou o aumento das taxas “brutal”, tendo em conta a situação económica do país. “Uma duplicação das taxas é um aumento brutal, não só pelo aumento das taxas, mas porque os cidadãos estão a ser esmagados por todas as vias, com redução dos salários e aumento dos impostos”, afirmou em entrevista à Lusa. “Para discutirmos o problema das taxas moderadoras temos de discutir o financiamento do SNS, e para discutirmos o financiamento do SNS temos de discutir a governação do país, porque o dinheiro tem que vir de algum lado”, declarou, acrescentando que “o problema das taxas moderadoras está na governação do país dos últimos anos e da actual”.

O aumento das taxas é uma das principais alterações do novo diploma. As consultas de medicina geral e familiar ou sem especialidade passam a custar 5 euros, enquanto as consultas de especialidade ficam nos 7,5 euros. As consultas de enfermagem ou de outros profissionais de saúde (psicólogos, por exemplo) vão ter um custo de 4 ou 5 euros, consoante se-

jam realizadas no âmbito dos cuidados de saúde primários ou do hospital. As urgências polivalentes duplicam o preço, passando a custar 20 euros.

O novo modelo prevê ainda um tecto máximo para as taxas, sendo que o valor não pode ultrapassar os 50 euros nas urgências e os 25 no hospital de dia. No caso de episódios conexos, em que o utente se dirija ao centro de saúde e seja consultado por um médico e por um enfermeiro, a taxa a pagar será a mais alta.

Passam a beneficiar de isenção total os utentes com incapacidade igual ou superior a 60%. Para atestarem a sua incapacidade, os utentes têm de obter um atestado multiusos em junta médica, apresentando os relatórios médicos e exames previamente feitos junto de um serviço público ou privado (no caso de doença já comprovada).

E por insuficiência económica. Para fazer o cálculo do rendimento do agregado familiar, contabiliza-se a soma do rendimento anual (rendimentos do trabalho, valor dos imóveis, aplicações financeiras) e divide-se por 12 para encontrar a média mensal. Ficará dispensado do pagamento de taxas quem tiver um rendimento médio mensal inferior a 628,23 euros.

São ainda abrangidos os trabalhadores por conta própria e todos os dependentes do agregado familiar com insuficiência económica até aos 25 anos de idade, desde que não tenham rendimentos.

Caso os sujeitos passivos não beneficiem da isenção por insuficiência económica, os dependentes pagam taxas a partir dos 12 anos – até esta idade estão isentos.

Estão dispensados do pagamento em consultas, hospital de dia, e actos complementares prescritos no decurso destas, os utentes que sofram das seguintes doenças neurológicas degenerativas e desmielinizantes; distrofias musculares; tratamento da dor crónica; quimioterapia ou radioterapia de doenças oncológicas; saúde mental; deficiências de factores de coagulação; infecção pelo vírus do HIV/Sida e diabetes.

Máis janeiro de 2012 marca o início da vaga de aumentos de preços decidida pelo Governo para o ano. Os restaurantes, van aplicar as novas taxas do IVA. Na saúde, as taxas moderadoras podem chegar aos 50 euros. Ir ao teatro ou ao cinema vai

também ser mais caro, informou o jornalista Paulo Pimenta.

O café deverá ficar entre cinco e dez centavos mais caro, segundo prevê a Associação Industrial e Comercial do Café (AICC) para um café que custe 60 centavos. O aumento (o preço será sempre definido pelos cafés e restaurantes) reflecte no consumidor um duplo efeito: a subida da taxa de IVA do produto e na restauração.

Os industriais do sector encaram as subidas com preocupação. Segundo Maria José Barbosa, presidente da AICC, poderá haver estabelecimentos “que sacrifiquem as suas margens comerciais e suportem este aumento”, mas, antecipou à Lusa, “serão situações muito excepcionais”.

O mesmo deverá acontecer com a água engarrafada. Se as empresas reflectirem no preço de venda ao público a subida do IVA de seis para 13%, o preço também deve aumentar, prevê Associação dos Industriais de Águas Minerais Naturais e de Nascente. Francisco Furtado Mendonça, que preside à associação, diz ser impossível prever qual o efeito, porque cada empresa tem abordagens diferentes, explica.



O Governo está apostado em “gerar mecanismos de confiança” que permitam o “crescimento da economia” e ainda em combater “a maior praga com que a sociedade portuguesa é hoje confrontada, o desemprego”

“Não é uma boa notícia para o sector”, comentou à mesma agência.

Dí Paulo Pimenta que a Associação Portuguesa das Empresas de Distribuição admite que, na conjuntura económica adversa, “o sector não tem condições para acomodar a subida” do IVA, mas espera continuar a “apresentar propostas de valor aos consumidores”.

A indústria de panificação antecipa que o pão e os bolos fiquem mais caros, para as empresas minimizarem o impacto da subida do IVA na restauração e as quebras de 30 a 45% que prevêem no consumo.

A secretária-geral da Associação do Comércio e da Indústria de Panificação, Pastelaria e Similares (ACIP), Graça Calisto, admite que a subida do preço vai ser incontornável, mas recusa falar de aumentos. “Não se pode falar de subida do preço, porque uma subida implica que os industriais tivessem lucro. Trata-se apenas de não ter prejuízos e de acomodar a subida do IVA”.

Pelo contrário, o leite é um dos produtos que devem manter o preço em 2012. É o que prevê a Associação Nacional dos Industriais de Lacticínios (ANIL), tendo em conta a preocupação dos produtores em conter a quebra no consumo, apesar do aumento de custos para o sector.

As taxas moderadoras vão duplicar na maior parte dos casos em relação aos valores actuais, e passam ainda a ser cobradas em alguns serviços de saúde até agora gratuitos.

As taxas das urgências polivalentes passam a custar 20 euros, quando custavam 9,60 euros. A urgência básica e a urgência médico-cirúrgica, que custavam 8,60 euros, passam a custar 15 euros e 17,5 euros, respectivamente.

Os portugueses terão que pagar mais para ir ao cinema ou ao teatro, assistir a um concerto, a um espectáculo de dança e a uma tourada devido ao aumento do IVA nas actividades culturais.

A proposta inicial do Governo era subir a taxa de IVA nas actividades culturais de seis para 23 por cento, mas acabou por se chegar à proposta da taxa intermédia de 13 por cento. O sector livreiro é o único que mantém a mesma taxa de IVA, nos seis por cento.

Feijóo, presidente sin fronteras

Impulsar la macrorregión más grande de Europa en dos años, ese es el ambicioso objetivo que se marcó en febrero de 2011 Alberto Núñez Feijóo, presidente de la Xunta de Galicia, al tomar posesión de la presidencia de la Comunidad de Trabajo Galicia-Norte de Portugal.

MARÍA VAL
PERIODISTA

El jefe del Ejecutivo gallego, Alberto Núñez Feijóo, que cogió el relevo de la mano del portugués Carlos Lage, presidente de la Comissão de Coordenação e Desenvolvimento Regional do Norte (CCDR-N) en el IX Plenario celebrado en la Fundación Serralves, en Porto, se comprometió al reto de mantener el liderazgo de la cooperación transfronteriza con Europa. Y lo hará, sostuvo, avanzando en la unión de la actual Euroregión luso-gallega con la comunidad de Castilla y León. Este "concepto novedoso y más amplio" permite la incorporación de provincias que no sean fronterizas con el objetivo de atraer fondos comunitarios en el nuevo marco presupuestario de la Unión. El presidente afirmó que asume la tarea de darle a la Euroregión un carácter más "poli-



tico que geográfico".

El espacio geográfico de esta macrorregión aglutina a más de nueve millones de habitantes repartidos entre los tres territorios con una extensión superior a los 145.000 kilómetros cuadrados, en la que se asientan una veintena de universidades y siete aeropuertos de diferente tamaño, entre otros recursos. La distribución laboral por sectores es muy similar con un predominio de los servicios, seguido por la industria, la construcción y las actividades agrícolas y ganaderas.

La Comunidad de Trabajo desde donde se desarrollará esta iniciativa vio la luz en 1991, auspiciada económicamente por Europa con el fin de favorecer una dinámica de encuentros regulares entre Galicia y el norte de Portugal para abordar asuntos de interés común, intercambiar infor-

maciones, coordinar iniciativas y examinar posibilidades para resolver problemas de forma conjunta. Si estas fueron las bases de su nacimiento, veinte años después e inmersos ambos países en la crisis más importante de sus respectivas historias, se hace aún más evidente la necesidad de aunar esfuerzos y proyectos. La agónica economía, "especialmente difícil para Portugal" tras su rescate y "complicada" para España, como la definió el presidente gallego, necesita de "refuerzos" públicos, pero a juicio de los líderes, también privados. Feijóo lanzó un aviso a todas las entidades y empresas para que se impliquen en consolidar la Euroregión y en "darle una mayor dimensión económica y más proyección exterior".

A pesar de las dificultades y de los obstáculos administrativos y jurídicos de este organismo pionero, muchos de ellos aún por resolver, se puede hablar de la eurociudad formada por Verín, localidad ourensana, y Chaves, distrito portugués de Vila Real, como una de las primeras hijas de la Comisión de Trabajo Galicia-Norte de Portugal. Las dos ciudades ubicadas en la 'raia', con una población global de 60.000 personas, son el claro ejemplo de que las fronteras entre países son cada vez más difusas y que la apuesta pasa por compartir servicios y avanzar en planes de gestión conjuntos, que en este caso se traducen ya en materia de ocio, deporte y cultura, pero que se extenderán a acciones de desarrollo económico. Los ciudadanos de ambas zonas disponen ya de la Tarjeta del Eurociudadano, asociada a algunas funcionalidades y facilidades, que serán aplicadas gradualmente, con el objeto de fomentar un sentimiento de pertenencia a una misma unidad territorial. La tarjeta permite el uso común de equipamientos públicos a los residentes en el territorio de la Eurociudad gratuitamente o a precios bastante reducidos.

Pero Verín-Chaves no es el único experimento en ciernes. A finales de este año se empezaron proyectos de cooperación, financiados por fondos Feder de la Unión Europea, en otras dos zonas: el eje A Cañiza, Megaço-Arbo y en el eje Valença do Minho-Tui-O Porriño, con el fin de compartir equipamientos sociales, deporti-



vos y culturales. Es esta última zona se ha proyectado también la creación de un bosque autóctono, en el que plantarán un total de 250 árboles de cuatro especies características de Galicia y Portugal, repartidas en dos áreas situadas a ambas orillas del río Miño, y ocupando una superficie aproximada de 1.400 metros cuadrados, próximas a la Ponte Vella.

Pese a todo el camino andado, tanto Galicia como Portugal creen que ha llegado el momento de enfrentarse a "un nuevo tiempo", en el que se necesita poner en marcha "la cooperación de segunda generación". En esta nueva etapa, ambos países han abogado por intensificar la participación de la Comunidad de Trabajo en todos los asuntos de colaboración transfronteriza y para ello se han creado dos nuevas comisiones sectoriales para Cultura y Universidades -que tratará temas vinculados con la educación, la lengua y el turismo- y para la Juventud.

El turismo es sin duda uno de los cam-

pos en donde las alianzas luso-gallegas más pueden avanzar. De hecho, su desarrollo ha implicado el lanzamiento de paquetes turísticos integrados en sectores emergentes, como es el turismo termal y de agua, el vinculado a la naturaleza e incluso el religioso. Su complementariedad servirá para que la Comunidad de Trabajo busque resultados en su promoción conjunta en destinos lejanos.

LÍNEAS ESTRATÉGICAS

Con esta misma idea de ahondar en los puntos en común, Feijóo anunció en su toma de posesión otras grandes líneas estratégicas de su mandato hasta el 2013, como es el desarrollo de dos grandes infraestructuras, la Alta Velocidad y las Autopistas del Mar. En cuanto al AVE, a pesar de que ha quedado relegado debido a los cambios de criterio políticos y a la "incertidumbre" de las finanzas portuguesas, la Xunta de Galicia se comprometió a asumir como suya esta "irrenunciable" reivindi-

Galicia asume la presidencia de la Comunidad de Trabajo Galicia-Norte de Portugal con el reto de avanzar en la macrorregión con Castilla-La Mancha

cación. Para el presidente gallego esta conexión no solamente resulta necesaria, sino que además es un "derecho" por el que luchará durante la presidencia de la Euroregión. Pero sus proyectos también abarcan compromisos educativos como el Campus del Mar, que lidera la Universidad de Vigo, y el Laboratorio de Nanotecnología, ubicado en Braga. Pero, sin duda, una de sus grandes peleas será el de la financiación, con vistas a prepararse para los presupuestos 2014-2020 de la Unión Europea.

El presidente gallego, con este nuevo cargo también toma el testigo del "lobby" de influencia en Bruselas y Estrasburgo, que nació en la etapa de Carlos Lage para pelear por los fondos "Interreg" y recuperar el dinero perdido desde la última negociación con Europa, donde la Euroregión pasó de recibir 600 millones a 200 millones de euros. Es precisamente en la necesidad de captar más fondos europeos en donde se enmarca la unión a la alianza luso-gallega de la comunidad conservadora de Castilla y León y que tendrá como fin la colaboración en materias tan diversas como economía y política industrial, educación, ámbito laboral, medio ambiente o cultura y turismo.

Las bases de esta macrorregión, que se empezaron ya a asentar en 2010, se centran en varias vías de trabajo y colaboración, entre las que resalta la fuerte implantación que la industria del automóvil tiene en las tres regiones europeas implicadas en este proyecto. En este sentido, el coche eléctrico supone una "oportunidad única" para consolidar la actividad y el empleo. Precisamente el ámbito laboral será otras de las cuestiones que tendrá un especial protagonismo en la macrorregión, con la posibilidad de iniciar acciones que permitan la movilidad transfronteriza con fórmulas de colaboración entre las oficinas y los centros de empleo.



Galicia hace oír su voz

La Unión Europea reforma el reglamento de las Agrupaciones Europeas de Cooperación Territorial a partir de una propuesta presentada por el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijoo.



Galicia empezó el año 2011 con una decidida apuesta por la defensa de la cooperación transfronteriza ante las instituciones europeas. En enero, el Comi-

té de Regiones aprobaba por unanimidad la iniciativa presentada por el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijoo, para la revisión del reglamento de las agrupa-

ciones europeas de cooperación territorial (AECT). Como recordó en sus declaraciones el propio presidente de la Xunta, suponía “un orgullo que siete años después, Galicia haya hecho oír de nuevo su voz en el Comité de Regiones y haya conseguido llevar adelante una reforma que quiere consolidar las AECT como nueva vía para obtener financiación europea”.

En declaraciones a los medios, tras la aprobación del dictamen, Feijoo aseguró que “desde las administraciones territoriales más próximas a los ciudadanos europeos tenemos la posibilidad y el deber de contribuir a que la Unión funcione de forma más eficiente”. El presidente gallego recordó asimismo la apuesta gallega por esta fórmula de cooperación: “no sólo constituimos con Portugal la primera AECT eurorregional, sino que también nos implicamos en el desarrollo de la propia institución”.

La Comisión considera que las AECT ofrecen perspectivas interesantes como “laboratorios” de una gobernanza multinivel y suscribe igualmente que se implante un programa específico, dotado de financiación comunitaria, imputable al FEDER, que contribuya a fomentar la constitución de AECT de nueva planta, o la reconversión de proyectos de cooperación en perspectiva que se gestionen mediante las viejas fórmulas convencionales.

Las autoridades comunitarias enfatizan que la cohesión económica, social y territorial coadyuva a que la Unión, todos sus Estados y sus entes territoriales se encuentren en mejores circunstancias para afrontar los desafíos que la globalización implica para Europa y prevenir su posible pérdida de influencia. En este sentido, concluyen que la AECT puede ser la respuesta jurídico-comunitaria a la institucionalización de la cooperación territorial

dentro de la Unión, sin perjuicio de que las entidades territoriales europeas elijan libremente otras formas y fórmulas alternativas, con o sin personalidad jurídica, pero que ya no serían genuinamente comunitarias, sino internacionales.

El dictamen Feijoo, pide que se contemplen “estímulos económicos” para las AECT y que se reconozca un plus de eficiencia en la valoración de los proyectos, cuando estos se presenten desde este tipo de agrupaciones de cooperación. También propone regular la “idoneidad” de las AECT para la presentación de programas comunitarios e incorporar al reglamento “previsiones” para que entidades territoriales de terceros Estados puedan “ser miembros de pleno derecho” en estas agrupaciones.

Además, la iniciativa abre la puerta a la participación en las AECT de las entidades privadas. Debido a las misiones que llevan a cabo, estas entidades contribuirían al desarrollo de las actividades y el cumplimiento de los objetivos de la AECT, tanto si se trata de empresas que desempeñan servicios de interés económico general en delegación de un servicio público como en el marco de asociaciones público-privadas; las entidades privadas (o semiprivadas) deberían satisfacer en todo caso los principios de transparencia, igualdad de oportunidades y no discriminación, especialmente en materia de contratación y empleo.

Junto con estas grandes líneas programáticas, el dictamen Feijoo también revisa algunas cuestiones de detalle que, en el día a día, suponen un freno para las potencialidades de trabajo de las AECT. Así, se reconoce de manera expresa que las AECT tienen dificultades con las legislaciones nacionales en materia de contratación, puesta a disposición y gestión del personal en general, pese a ser estructuras de cooperación territorial que deberían poder beneficiarse de flexibilidad en este ámbito.

También se señala que el hecho de trabajar físicamente en un país para una estructura que tiene su domicilio social en otro país plantea considerables dificultades jurídicas en términos de jubilación, protección social y régimen fiscal. Por

Núñez Feijoo aseguró que “desde las administraciones territoriales más próximas a los ciudadanos europeos tenemos la posibilidad y el deber de contribuir a que la Unión funcione de forma más eficiente”

consiguiente propone precisar en el Reglamento que el Derecho que rija al personal sea el del lugar de actividad del personal, en vez del Derecho del lugar del domicilio social.

Otras apuestas abogan por la simplificación de los mecanismos de tramitación, reducción de los tiempos de la misma, y una mejora y optimización en los procedimientos para divulgar y dar publicidad a la actividad de las AECT en sus respectivas áreas geográficas de influencia. En un mundo marcado por la imagen y la inmediatez de las nuevas tecnologías, los tiempos excesivamente dilatados y el exceso de burocracia suponen un lastre a la hora de trasladar a la opinión pública la imagen de dinamismo, de motor de desarrollo y ejemplo de gestión racional que las eurorregiones deben transmitir.

Con esta reforma de su reglamento, la UE se propone dar un nuevo impulso a la creación de AECT. Como recuerda el texto de aprobación del dictamen, desde el 1 de agosto de 2007 apenas se han creado AECT en el territorio de la Unión, considerando el número de entidades territoriales europeas que ya venían cooperando entre sí y las expectativas creadas; del mismo modo, se percibe que las AECT en fase de constitución también son escasas, a pesar de la puesta en marcha de numerosos proyectos de cooperación territorial europea, en especial los cofinanciados por fondos de la UE. Una situación que ahora debería revertirse y responder a lo establecido por el Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea, que sitúa la cohesión territorial en el mismo rango que la cohesión económica y social. Las AECT deben convertirse en una herramienta fundamental para permitir la aplicación de este principio.

Consolidar una macrorregión

“Sómo-la memoria que temos e a responsabilidade que asumimos, sen memoria non existimos e sen responsabilidade quizá non merezamos existir”. Esta cita de José Saramago, cerraba el discurso pronunciado por el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijoo en Oporto, el 31 de enero de 2011, en el acto en el que asumía la presidencia de la Eurorregión Galicia Norte de Portugal.



La cita resumía el sentido de una intervención que recordó el fructífero camino de cooperación histórica de ambas regiones, potenciado bajo el paraguas común de la Unión Europea, y la voluntad de asumir nuevas responsabilidades para dar un nuevo impulso a la colaboración transfronteriza.

En su intervención, Feijoo repasó las distintas fases que han marcado el trabajo de la Eurorregión, recordando que en sus inicios “a Eurorrexión liderou a aposta europea de facer das fronteiras unha ferramenta de crecemento, en lugar de elementos de división ou separación. Tamén foi pioneira na segunda fase, na que materializamos as primeiras institucións transfronteirizas, como esta Comunidade de Traballo, e sumamos o apoio dos concellos –a través do EixoAtlántico; ou de iniciativas locais como a da Eurocidade Chaves-Verín–; o apoio das universidades –como, por exemplo, no Campus do Mar–; o apoio dos emprendedores para traballar coordinadamente na consecución da Estratexia Europea 20/20”.

Feijoo se mostrou partidario de iniciar una tercera etapa “que afonde na colaboración cos novos instrumentos que ofrece a Eurorrexión –especialmente a través da Agrupación de Cooperación Territorial que hai pouco menos dun ano que puxemos a funcionar, e que servirá para desenvolver e executar o que a Comunidade de Traballo esculca e planifica–; cos novos horizontes que se abren –sobre todo a través da Macrorrexión con Castela e León–; e cos novos actores que han de ser todos os cidadáns de Galicia e do Norte de Portugal”.

La referencia a la Macrorregión, que supondría el desarrollo de iniciativas conjuntas también con Castilla-León, supone un ejemplo de las nuevas perspectivas de creación de grandes regiones que se están desarrollando al amparo de las instituciones europeas. El 17 de septiembre de 2010, los Presidentes de la Xunta de Galicia, de la Junta de Castilla y León y de la Región Norte de Portugal sentaron las bases para la constitución de una alianza estratégica de cooperación interregional en

La referencia a la Macrorregión, que supondría el desarrollo de iniciativas conjuntas también con Castilla-León, supone un ejemplo de las nuevas perspectivas de creación de grandes regiones



el extremo suroccidental de la Unión Europea, con la firma de un Memorando de Entendimiento. Esta voluntad de trabajo en común se articula en torno a tres grandes principios básicos:

- ➔ **Aumentar la conexión y conectividad de la fachada sudoeste de Europa**, con un incremento de la movilidad, energía sostenible, promoción de la cultura y el turismo;
- ➔ **Proteger el medio ambiente**, con medidas para controlar la calidad del agua, gestionar los riesgos medioambientales y conservar la conservación de la biodiversidad;
- ➔ **Fomentar la prosperidad y la creación de riqueza**, mediante el desarrollo de la sociedad del conocimiento a través de la investigación, la educación y las tecnologías de la información; el

apoyo a la competitividad de las empresas y la lucha contra el desempleo

Durante el primer año, la presidencia de la Macrorregión correspondió también a Galicia, y en él las tres regiones fijaron seis ámbitos de cooperación, con la creación seis grupos de Trabajo, en los que participan representantes político-institucionales y de la sociedad civil expertos en: Educación, Universidades e Investigación; Economía e Industria; Transportes y Logística; Medio Ambiente; Ámbito Laboral y Cultura y Turismo.

Como alguna de las iniciativas estrella, en el seno de la Macrorregión se está diseñando e implementar una estrategia que pretende la integración de las Plataformas Logísticas de Galicia, la Región Norte de Portugal y Castilla y León, ade-



En el futuro la cooperación interregional se perfila como uno de los pilares básicos para la construcción de Europa y, también, como herramienta de desarrollo para hacer frente a las dificultades

más del impulso a la participación conjunta en el corredor ferroviario atlántico, dando un impulso al transporte ferroviario. A lo largo de 2012 las tres regiones organizarán de forma conjunta un Congreso Internacional de Movilidad. También se están impulsando las labores que permitirán compartir servicios de emergencias entre Galicia, Norte de Portugal y Castilla-León. Se trata del Proyecto ARIEM 112, para favorecer la asistencia mutua, inmediata y conjunta entre las tres regiones y, de este modo, optimizar medios y recursos, lo que se traduce en la minoración del tiempo de respuesta y en la gestión eficaz de emergencia. El ARIEM 112 es un proyecto de cooperación interregional, en este caso enmarcado en el Programa Operativo de Cooperación Transfronteriza España-Portugal (POCTEP) 2007-2013, que tiene como objetivo el establecimiento de un mecanismo de colaboración entre los servicios de gestión y movilización de recursos ante emergencias en las zonas implicadas, mediante la implantación de herramientas comunes (informáticas y de comunicaciones), la formación y la implantación de métodos y protocolos de intervención comunes a todos los servicios.

En suma, un futuro en el que la cooperación interregional se perfila como uno de los pilares básicos para la construcción de Europa y, también, como herramienta de desarrollo para hacer frente a las dificultades planteadas por una coyuntura económica adversa. Como dijo el presidente de la Xunta al asumir la presidencia de la Comunidad de Trabajo Galicia Norte de Portugal, “A Eurorrexión devolveu a esta esquina de Europa o orgullo, a confianza en si mesma e as posibilidades de iniciativa e liderado. Galicia e o Norte luso nin confundimos orixes, nin rexeitamos as nosas respectivas culturas, nin perdemos a nosa autonomía. Fomos predecesores dunha forma de entender o mundo, que agora se reclama para facer fronte ós difíciles tempos que vivimos. Cómpre que sigamos nesa liña e nos preguntemos como facer máis forte o vencello que une ás nosas comunidades, as pontes que xuntan as dúas beiras do Miño.”

España, a estribor y a toda máquina

La orientación hacia la que giró España, en las dos elecciones celebradas en 2011, fue clara y determinante, y con ella, el Partido Popular cosechó unos resultados históricos, y los más abultados de toda la democracia. Los españoles apoyaron a los conservadores en municipales y generales.

ELENA RAMALLO

DOCTORA EN DERECHO PÚBLICO Y TEORÍA DEL ESTADO

Los hechos en la España del 2011 marcaron un cambio de rumbo pautado hacia una clara tendencia política; la derecha y un partido; el Partido Popular. Estas fechas fueron el 22 de mayo, en la que se celebraron las elecciones municipales y autonómicas en algunas Comunidades autónomas, y el 20 de noviembre, en la que se celebraron las elecciones nacionales.

El 22 de mayo del 2011, con el resultado de las elecciones municipales, se produce en España país un cambio de tendencia en el voto desconocida hasta entonces por su contundencia, con un paso de la izquierda a la derecha. El PSOE que había gobernado mayoritariamente en elecciones municipales pierde estrepitosamente (pasa de 7.760.865 votos en 2007 a 6.276.087 en 2011); tanto territorialmente, bastiones que dominaban desde el principio de la democracia, como numéricamente, en algunos casos hasta el 50% de los concejales que tenían. Todo ello supuso 1.484.778 votos menos en relación con las anteriores elecciones municipales del 2007, un decremento de casi un 20%.

Los socialistas perdieron casi todas las Comunidades Autónomas, en las capitales de provincia y en las grandes ciudades en las que gobernaba (Santiago de Compostela, A Coruña, Ferrol, León, Huesca...) incluidas las plazas andaluzas de tradición socialista (alcaldías tan representativas como las de Córdoba y Sevilla) que pasan

a manos del PP. En otros casos las mermas socialistas no fueron la cuenta del PP, sino de los nacionalistas, como es el caso del emblemático ayuntamiento de Barcelona, en donde los socialistas perdieron en favor de CiU.

Si indagamos hacia dónde se ha trasladado el voto socialista observamos en primer lugar que la pérdida de apoyos ha sido del 24,2%, y en segundo que la distribución del castigo de su electorado se ha dividido del siguiente modo; hacia otras alternativas próximas ideológicamente, hacia el PP o simplemente no concurrendo a votar.

Otra cara de la moneda en estas elecciones municipales y autonómicas es el Partido Popular que consigue el mejor resultado de su historia en unas municipales obteniendo una ventaja de 10 puntos sobre el PSOE.

Esto supone, en comparación con los anteriores comicios del 2007, en los que el PP obtuvo 7.916.075 votos, una subida de 557.956 votos y un incremento del 7%, situando al Partido Popular en casi ocho millones y medio de votos (8.474.031) en el 2011.

El comportamiento electoral del PP se puede explicar según el siguiente razonamiento: mantiene la fidelidad del 92,8% de sus votantes de 2007, registrando una pérdida del 7,2% de los electores de hace cuatro años. El principal destinatario del



voto popular es UPyD, que recibe el 4%, más de la mitad de la fuga de votos populares.

El triunfo conservador es más destacable desde la perspectiva territorial que desde la numérica, ya que los populares presiden once gobiernos autonómicos, las dos ciudades autónomas de Ceuta y Melilla y treinta y seis capitales de provincia, mientras que el PSOE se tiene que conformar únicamente con dos gobiernos autonómicos y nueve capitales de provincia.

En cuanto al análisis de predominio del PP, referido a las Comunidades autónomas en las que también se celebraban elecciones, se observan tres comportamientos; consolidación de plazas en las que ya gobernaba en solitario o en coaliciones, gana nuevas plazas y se aúpa como la fuerza más votada.

Así, el Partido Popular refuerza las plazas en donde ya gobernaba en solitario o en coalición, como Madrid, Comunidad Valenciana, Murcia, La Rioja, Ceuta, Melilla y Castilla-León y suma otras nuevas que le

arrebata al PSOE, como son Aragón, Baleares y los feudos socialistas de Castilla-La Mancha y Extremadura, en donde ha sido la fuerza más votada y finalmente gobierna con el apoyo de IU contra todo pronóstico. Además, consigue ser la fuerza más votada en Cantabria y en Canarias.

Como ya se mencionó anteriormente, los destinatarios de las pérdidas de los grandes partidos son principalmente IU y UPyD. Izquierda Unida gana 220.128 votantes (un 18% más que en 2007) y pasa de 1.217.030 a 1.424.119 (207.089 votos más), convirtiéndose en el mayor beneficiado de la debacle socialista, y a pesar de este resultado la materialización de escaños no se corresponde con el incremento de votos, debido a la aplicación de la ley D'Hondt. Es la tercera fuerza política en España.

La otra beneficiaria de las pérdidas es la formación política UPyD, que irrumpe en el escenario municipal por primera vez con 465.125 votos y es la principal favorecida de la pérdida del voto popular. Y las otras vías de escape de esta pérdidas

El triunfo conservador es más destacable desde la perspectiva territorial que desde la numérica, ya que los populares presiden once gobiernos autonómicos, las dos ciudades autónomas de Ceuta y Melilla y treinta y seis capitales de provincia

son el voto en blanco y el nulo, cuyo crecimiento resulta muy descabale.

En cuanto a las fuerzas políticas de ámbito regional más destacables, que por su representatividad han desbancado a los dos grandes partidos en su espacio, observamos que su concentración se registra fundamentalmente en la franja geográfica del norte de España: Asturias, País Vasco, Navarra y Cataluña. En Navarra con Unión del Pueblo Navarro, en País Vas-

co con Bildu y el PNV, en Asturias el Foro Asturias (FAC) y en Cataluña con CIU. En la mayoría de los casos estas formaciones constituyen la primera fuerza política de la Comunidad Autónoma.

En términos globales, las municipales se resumirían del siguiente modo: el PP ha obtenido un total de 26.378 concejales, 3.293 corporaciones con mayoría absoluta y 506 con mayoría relativa. El PSOE tiene que conformarse con 21.721 concejales (unos 5.000 menos que el PP) y 1.854 alcaldes con mayoría absoluta (1.439 menos que el PP) y 523 con mayoría relativa.

El PP ha obtenido en las municipales un total de 8.443.095 votos, frente a 6.253.058 del PSOE, es decir 2,2 millones más que los socialistas. El PP se distancia del PSOE como fuerza más votada en más de seis puntos porcentuales sobre censo y casi diez sobre voto válido.

El resultado de las municipales, que fueron la antesala de lo que han sido las generales, se podría sintetizar parafraseando la novela del premio nobel colombiano "Crónica de una muerte anunciada", debido a que el castigo de los electores hacia el PSOE se ha repetido el 20N, pero esta vez incrementado. En las municipales el PP le sacó al PSOE menos de diez puntos de diferencia, sin embargo en esa ocasión, el 20N, la diferencia se ha incrementado casi hasta los dieciséis (15,89 puntos), es decir un 50% más. Lo que la convierte en la mayor diferencia de todas las elecciones generales de la historia en España.

El 20 de noviembre del 2011, con una participación del 71,69%, algo más de dos puntos respecto a los comicios del 2008 (73,85%) se culmina el cambio de tendencia que de una manera clara comenzó a fraguarse en las municipales y en las autonómicas, y que han dejado un escenario con diversas lecturas a raíz de los resultados.

En primer lugar se podría referenciar que nunca como en estos comicios fue tan aplicable el argumento -las elecciones nadie las gana, sino que alguien las pierde-, y las pierde el gobierno más que las gana la oposición. Afirmación ésta que se evidencia con el análisis de la cuantificación de los votos, ya que con apenas medio millón de votos más (552.623) y un incremento en el voto que ronda los cua-

tro puntos respecto al 2008, lo que se ha venido a llamar la mancha azul del PP se extendió por toda España y le reportó el mejor resultado de su historia.

De acuerdo con todos los pronósticos, las undécimas elecciones generales de la democracia española, las ganó el Partido Popular y lo hizo por mayoría absoluta, obtuvo 186 escaños con 10,32 millones de votos, el 44,59% de los estos, superando la marca establecida por José María Aznar (183 escaños) en el 2000.

El PSOE pierde trece puntos en apoyo electoral (del 43% pasa al 28,69%), lo que impulsó la mayoría absoluta del PP. El desplome de los socialistas, que dilapidan el respaldo de 4,34 millones de votantes que confiaron su voto respecto al año 2008, se traduce en una merma de 59 escaños, lo que los deja únicamente con 110, retrocediendo respecto a los 118 de los comicios del 1977, y también respecto al resultado de Almunia con 125. De este modo, el PSOE, que gobernó durante veintiuno de los treinta y tres años transcurridos a partir de la aprobación de la Constitución, sufre su peor derrota.

Ante estos resultados surge la pregunta; ¿a dónde ha ido la pérdida de apoyos del PSOE, si únicamente el PP ha subido 550.000 mil votos? La respuesta se encuentra en la siguiente distribución; 1,2 millones a favor del PP, 700.000 se han desplazado a Izquierda Unida, algo más de 450.000 a UPyD y el resto a la abstención. Es decir, ha experimentado una fuga de votantes en todas direcciones, aunque no en la misma cantidad. Claramente más hacia lo que cabe considerar como centro y centro-derecha que hacia la izquierda. Consecuentemente, el apoyo de estos millones de votantes socialistas se ha trasladado a otras formaciones, más que en la desmovilización. En anteriores elecciones, cuando el PSOE era sancionado por sus

votantes, esto se evidenciaba con un incremento de la abstención.

El mayor desplazamiento de votos se dirigió hacia el PP, estos votantes, no propios de la izquierda y que apoyaron al PSOE por considerarla una opción adecuada en el 2008, son una bolsa de votos a los que podemos denominar electores indefinidos, es decir que deciden su voto en función de lo que consideren más adecuado en ese momento y castigan lo que consideran una mala gestión. Tienen escaso arraigo ideológico y rondan el millón y medio.

El PP es el partido con mayor grado de fidelidad entre sus votantes, por lo que este desplazamiento de apoyo electoral puede resultar difícil de observar a primera vista, además la distancia entre el suelo y el techo electoral del PP es muy reducida; poco más de un millón de votos, por lo que se explica que el PP sólo obtuviera, porcentualmente, 0,7 puntos más que lo que logró el PSOE en 2008. La pérdida de voto del PSOE hacia la abstención y hacia otras opciones, beneficia más al PP que su propio resultado cara a obtener la mayoría absoluta.

En consecuencia, partiendo del análisis de los datos, observamos que esta sobresaliente distancia, la mayor entre los dos grandes partidos desde la que marcó Felipe González en 1982, se propició más por el malestar de los votantes del PSOE con este partido que al entusiasmo generado por el PP entre los ciudadanos. Paralelamente, la fidelidad de los votantes conservadores afianzó el resultado.

Los votos en blanco y los nulos aumentaron muy significativamente respecto a otras elecciones. El voto en blanco marcó un récord, 333.095 (el 1,37% frente al 1,11%, 286.182, de los anteriores), aunque sin llegar a las cifras que se recogieron en las municipales del 22M, en las que este voto se situó cerca de los 600.000 (un

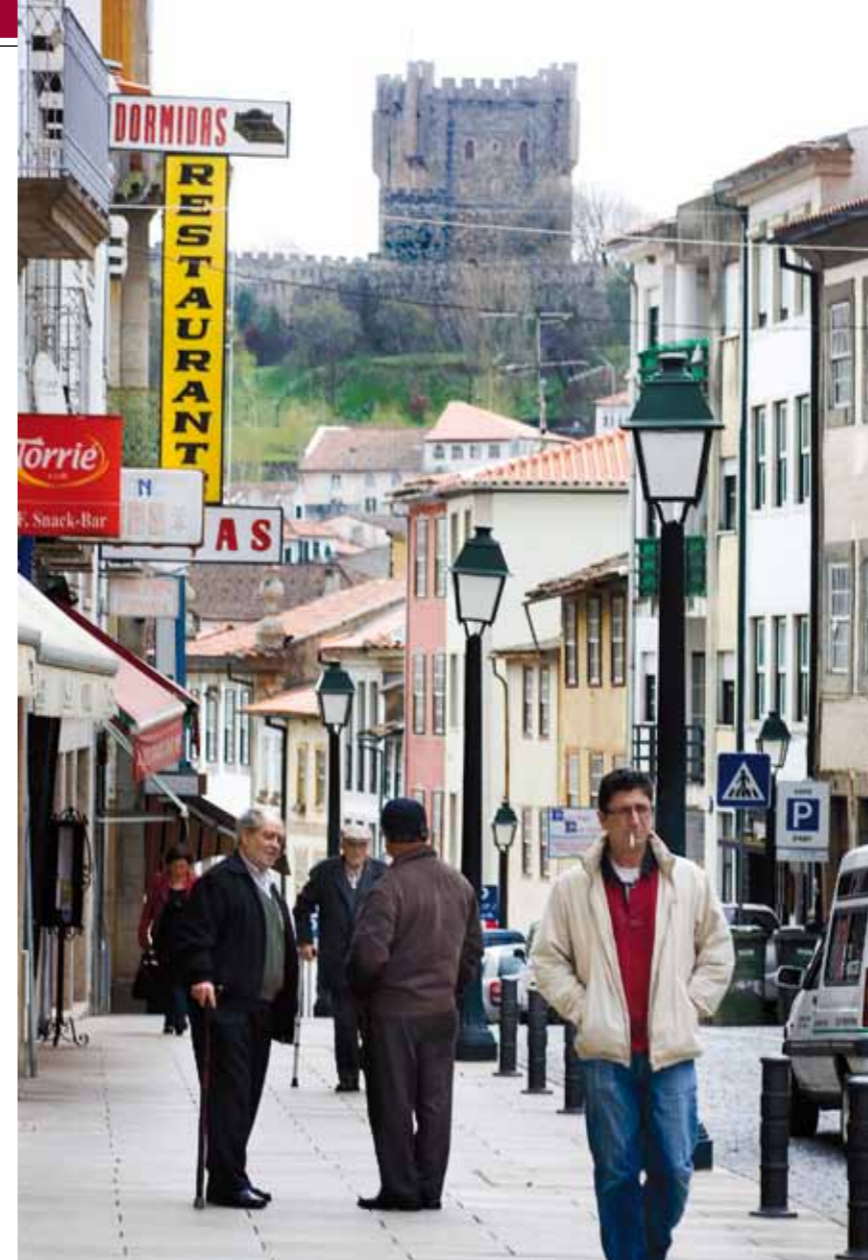
2,59% de los votos válidos) En el caso de los nulos dobló cifras anteriores 317.886 (el 1,29% frente al 0,64%, 165.576, de 2008).

La debacle socialista ha dado lugar -como suele ocurrir cuando uno de los dos grandes partidos pierde una parte sustancial de su electorado- a una mayor dispersión del voto entre formaciones minoritarias, provocando que el voto a estos otros partidos casi se duplique en conjunto respecto a 2008, dando lugar a la siguiente distribución en el Congreso: Partido Popular (PP) 186 escaños frente a los 154 obtenidos en 2008, Partido Socialista (PSOE) 110 escaños frente a los 169 obtenidos en 2008, Convergencia y Unión (CIU) 16 escaños frente a los 10 conseguidos en 2008, Izquierda Unida (IU) 11 escaños frente a los 2 conseguidos en 2008, Amaiur 7 escaños, no tenía representación en 2008, Partido Nacionalista Vasco (PNV) 5 escaños frente a los 6 obtenidos en 2008, Unión Progreso y Democracia (UPyD) 5 escaños frente a 1 obtenido en 2008, Coalición Canaria (CC) 3 escaños frente a los 2 conseguidos en 2008, Izquierda Republicana (ERC) 2 escaños frente a los 3 conseguidos en 2008, Bloque Nacionalista Gallego (BNG) 2 escaños, mantiene la representación de 2008, Foro Ciudadanos (FAC) 1 escaño, no tenía representación en 2008, Compromis-Equo Valencia 1 escaño, no tenía representación en 2008.

OTROS ESCENARIOS A DESTACAR:

En las elecciones del 20 de noviembre, del total de 19 comunidades y ciudades autónomas, Cataluña y el País Vasco han sido las únicas Comunidades en donde el PP no ha obtenido mayoría de votos y en donde se consolidan las fuerzas nacionalistas. Cabe destacar en el País Vasco el elevadísimo resultado de Amaiur, el homólogo de Bildu en las municipales, este último en detrimento del PNV que ha bajado considerablemente, son algunas de las claves a destacar en este análisis de estas últimas elecciones generales.

También en estas generales uno de los feudos históricos socialistas ha protagonizado el mayor vuelco electoral de la jornada, Andalucía, a unos meses de que se



produzcan las elecciones autonómicas en andaluzas. El PSOE había ganado hasta el momento en todas las elecciones generales, pero el Partido Popular ha arrasado en esta ocasión con 19 escaños más respecto a 2008, dejándole como única alegría al socialismo la provincia de Sevilla donde ha ganado el PSOE.

Los resultados electorales del 20-N plantean nuevamente el debate sobre la idoneidad de revisar el sistema electoral español aprobado en el inicio democrático de nuestro país, con el fin de que se garantice la proporcionalidad en el reparto de escaños y la igualdad en el valor de todos los votos. La llamada ley D'Hondt, la fórmula matemática que atribuye los escaños en propor-

ción a los votos conseguidos por las candidaturas en cada una de las 52 circunscripciones electorales en las que está dividida España, y no en el conjunto del país, provocan situaciones como que cada uno de los cinco escaños obtenidos por UPyD ha costado 228.048 votos, en el caso de IU, cada uno de sus 11 parlamentarios lleva detrás el voto de 152.800 personas, y sin embargo, a otros el escaño les cuesta bastantes menos votos, así vemos como Amaiur obtiene un diputado por cada 47.661 votos, el PP por 58.230 o el PSOE por 63.399.

Los grandes perjudicados por el sistema electoral español son, por lo tanto y por este orden UPyD e IU, mientras que los beneficiados son los grandes partidos ya que

en un sistema sin circunscripciones, el PP no habría alcanzado la mayoría absoluta, y los socialistas, por su parte, habrían perforado aún más su suelo electoral.

En el Senado la aplicación del sistema electoral mayoritario con sufragio restringido proporcionó al PP dos de cada tres escaños, implican que los populares amplían su mayoría absoluta al aumentar de 101 a 136 escaños de los 208 que se elegirán, y triplica al PSOE, que pierde casi la mitad de su representación al pasar de 88 a 48 escaños.

El resto, se lo reparten CiU, tercera fuerza con nueve escaños (el doble que en 2008); PSC-ICV, siete (cinco menos que en la pasada legislatura, cuando, bajo la marca Entesa, incluía a ERC); PNV, cuatro (dobra su resultado anterior); Amaiur, que suma tres senadores; y Coalición Canaria, que mantiene el que tenía. El más votado ha vuelto a ser el cabeza de cartel del PP, Pío García-Escudero.

Respecto a lo que motivó el cambio político en España con este dispar resultado entre el PSOE y el PP, es decir, entre el gobierno y la oposición, se puede concluir que se debió a un conjunto de hechos que se secuenciaron en el tiempo y que se iniciaron años atrás con la negación de la crisis por parte del Presidente Zapatero y su gobierno, el debilitamiento de la cohesión territorial, con ejemplos como el desencaje constitucional del Estatuto catalán, la pésima gestión de la política exterior, la improvisación de medidas para reactivar la economía y frenar el paro, que se agudizaron con la convocatoria de elecciones con cuatro meses de antelación, provocando un desconcierto y una inestabilidad en la vida política y la paralizaron económica de nuestro país. Por lo tanto, es notorio que ambas elecciones han estado marcadas por la situación económica del país, y que esta victoria de la derecha no se debe tanto, a motivos políticos o de cambio de ciclo, cómo a la necesidad de cinco millones de parados y muchos otros millones ciudadanos desesperados en visión un horizonte, es decir, los españoles votaron, fundamentalmente, en clave económica, pero no bursátil o financiera, sino económica-doméstica, y han catapultado a Rajoy a La Moncloa.

Es notorio que ambas elecciones han estado marcadas por la situación económica del país, y que esta victoria de la derecha no se debe tanto, a motivos políticos o de cambio de ciclo, como a la necesidad de cinco millones de parados y muchos otros millones ciudadanos desesperados en visión un horizonte



Rajoy, el gobernante que vino de la crisis

No hubo sorpresas, si alguien las esperaba. Los resultados de las elecciones generales en España del 20 de noviembre (20-N, aniversario de la muerte de Franco) no se movieron apenas un ápice de las tendencias mostradas en las encuestas de los últimos meses. Mariano Rajoy obtuvo una mayoría absoluta aplastante, frente a los socialistas que llevaron el mayor correctivo desde que se inició la etapa democrática.

 **MARÍA VAL** 
PERIODISTA

Mariano Rajoy, candidato del Partido Popular a la presidencia, obtuvo una mayoría aplastante y un resultado histórico para su formación con solo medio millón de votos más que los conseguidos en los comicios del 2008 y con menos apoyos que los que recabó el PSOE, gobierno hasta ahora en el poder, en las mismas generales. Sin embargo, la marea azul, el color del PP, se vio beneficiada de la brutal pérdida de confianza de la izquierda, que obtuvo el peor resultado en democracia con la huida de más de cuatro millones de votos, machacada por su forma de afrontar la peor crisis económica que se recuerda en décadas.

El candidato socialista, Alfredo Pérez Rubalcaba, vicepresidente y ministro de Interior de José Luis Rodríguez Zapatero, no consiguió hacer creíble su programa pese al giro claramente socialdemó-

crata de sus propuestas, muchas de ellas contradictorias con las medidas adoptadas durante los últimos años del Gobierno. Dio igual también que el grupo terrorista ETA anunciase en plena precampaña el final de su lucha armada tras 43 años de asesinatos y extorsiones, y que gran parte de las decisiones traumáticas aprobadas (ampliación de la edad de jubilación, reforma laboral, reforma financiera y subida del IVA entre ellas) fueran felicitadas por los organismos europeos. La mayoría del electorado tampoco tuvo en cuenta las políticas sociales de gran calado desarrolladas por Zapatero, como el matrimonio gay, la reforma de la ley del aborto, la salida de Irak o las subidas de las pensiones más bajas antes de la recesión. El descontento era tan mayúsculo que no tuvo vuelta atrás.

Los cinco millones de parados, la gran bajada de sufragios del PSOE en las elecciones municipales y autonómicas celebradas solo ocho meses antes, que se entendió como un toque de atención a las políticas desarrolladas por el Ejecutivo central, y los constantes ataques de los mercados contra España, amenazada permanentemente con la idea de un rescate por parte de la UE, se llevaron por delante dos legislaturas socialistas y auparon a Mariano Rajoy a la presidencia en su tercer intento como candidato, y sin necesidad siquiera de explicar de forma pormenorizada cuál era su programa electoral. De los 350 escaños que componen el Congreso, los conservadores coparon el 44,6%, con 188 diputados, y el PSOE se quedó apenas con el 28,7%, con 110 diputados (59 menos que en 2008). Partidos hasta ahora minoritarios, como IU y UPyD, dieron un gran salto, e incluso fuerzas nacionalistas de nueva salida, como Amaiur, consiguieron suficiente representación para obtener un grupo propio.

La felicidad del PP por su victoria no se vio ni mucho menos reflejada en el rostro de Rajoy ni en la misma noche electoral, consciente de que las medidas que debe-



ría aplicar durante su mandato, inducidas muchas de ellas por las presiones europeas, serían extremadamente duras para los ciudadanos. El nuevo presidente, cuyo lema en campaña fue "Súmate al cambio", lanzó un rápido mensaje en cuanto conoció los abrumadores resultados, en un intento de ganar cierto margen de actuación: "España dejará de ser un problema en Europa para ser solución", avanzó. Pero los mercados financieros no le dieron ni un solo segundo de reposo. La primera mañana postelectoral siguieron la misma tónica que en la semana anterior y sometieron a España a un acoso sin tregua: los bonos españoles a 10 años pagaron unos intereses del 7% y la prima de riesgo, el diferencial con el bono alemán, rondó los 440 puntos, aunque llegó a rozar los 500.

HERENCIA ENVENENADA

Rajoy recogió una herencia envenenada, un país con una economía estancada, a punto de caer en la recesión, previsible para la primavera de 2012, con cinco millones de parados y subiendo, acosado por los mercados financieros y atrapa-

do entre la necesidad de ajustar el gasto y, al mismo tiempo, impulsar el crecimiento. El nuevo Gobierno del PP, entre los escasos compromisos adquiridos antes de campaña, prometió cumplir "impecablemente" con los objetivos del déficit, decisión que complicará la reanimación de la economía, que necesita de mayor inversión pública. El mismo Gobierno de Zapatero admitió que el PIB no creció en 2011 el 1,3% como estaba previsto, sino un 0,8%, y según estudios del Banco Bilbao Vizcaya, habrá "una recuperación lenta y débil" en 2012, con un crecimiento limitado al 1% y con la necesidad de reducir el déficit al 4,4%, lo que supone un ahorro de otros 15.000 millones de euros. Es decir, la misma cantidad que se vio obligado a reducir el Ejecutivo socialista cuando optó por recortar el sueldo de los funcionarios y la congelación de las pensiones.

Las soluciones propuestas por Rajoy para salir de la crisis siempre se argumentaron con la creación de empleo en una ecuación de lógica pura: más personas trabajando se traducen en más consumo, en más ingresos vía impuestos y por lo tanto, en mayor garantía de pago de la deuda pública y mayor fortaleza del Estado de Bienestar y de las pensiones. Pero si la economía no crece y si los bancos no conceden créditos a pesar de la reforma fi-

La agónica situación económica de España se lleva por delante al Gobierno socialista de Zapatero y consagra al PP con la mayor victoria de su historia

nanciera, es muy difícil por no decir imposible, sacar del paro a cinco millones de ciudadanos, o por lo menos disminuir la presión sobre el millón y medio de familias que a finales de 2011 no recibían ningún tipo de ingreso ni prestación. La tasa de desempleo en España, del 22%, duplica la del resto de países europeos, incluyendo los rescatados, y es fruto de la caída en picado del sector de la construcción, casi la única vía por la que apostaron los socialistas para crecer, siguiendo el camino que abrió el Gobierno del PP con José María Aznar al frente. El no haber acabado a tiempo con la burbuja inmobiliaria es el pecado que deben penar los españoles, y sobre todo, una generación de gente joven muy preparada que ha empezado a buscarse la vida en un éxodo lento hacia países con mayores oportunidades.

La crítica situación española se diferencia de la del resto de naciones con problemas en que la deuda a la que debe hacer frente no es la pública, sino la privada. El alto nivel de endeudamiento de las familias y las empresas son un lastre que Rajoy deberá también atajar en un país en donde el fraude fiscal aún no está mal visto y en el que las grandes fortunas aún no han seguido la estela de sus homólogos de Francia y Estados Unidos para arrimar más el hombro.

EUROPA, EN JUEGO

Como si estos problemas no fuesen suficientes, inclusive para un político como Rajoy con amplia experiencia en labores de Gobierno, antes incluso de acceder a La Moncloa tuvo que salir a la palestra para pedir apoyos al resto de los gobiernos conservadores europeos, el de la alemana Angela Merkel y el del francés Nicolas Sarkozy. Y lo hizo en plena debacle del euro. Los países con más problemas de la UE, Italia, Grecia, Portugal y España, cedieron por unos días su protagonismo mediático al eje franco-alemán,



que, con vía de urgencia, se armó en la primeras semanas de diciembre para salvar la moneda única y el concepto de Europa. El presidente galo lo advirtió claramente: "Si no se llega a un acuerdo no habrá una segunda oportunidad".

En este contexto tuvo su primer gran discurso público el político español, que habló ante los líderes conservadores europeos reunidos en el Congreso del Partido Popular Europeo (PPE) en Marsella (Francia), en donde instó a que la UE ponga en marcha "ya, sin más dilación, todos los medios y recursos disponibles para contener la hemorragia de la deuda soberana". También en Francia reiteró las tres líneas de actuación, "inmediatas e irrenunciables" que se propondría emprender en cuanto tomase posesión como presidente del Gobierno: aprobar la ley de estabilidad presupuestaria en desarrollo de la reciente reforma constitucional que obliga al equilibrio en las cuentas públicas; reformar y flexibilizar el mercado laboral, lo que pasa por una "profunda reforma de la legislación"; y "culminar la reestructuración del sistema financiero español", para desbloquear la concesión de créditos

a empresas y familias, lo que incluirá un refuerzo "del control y supervisión de las instituciones financieras".

EL PSOE QUIERE VOLVER A SER REFERENTE DE LA IZQUIERDA

Si las elecciones generales dejaron una pesada carga sobre los hombros de los conservadores, para el PSOE supuso la apertura de un fuerte debate a nivel interno en la búsqueda no solo de la confianza perdida de electores y militantes, sino también de los líderes que dirigirán el rumbo del partido para que pueda volver a ser la referencia de la izquierda. Con la marcha de José Luis Rodríguez Zapatero como secretario general, la reflexión de los socialistas se centró en cómo elegir a su sucesor y quiénes se presentan o se deberían presentar como candidatos. Rubalcaba, el gran perdedor en los últimos comicios, fue una apuesta en firme casi desde el inicio, aunque no fueron pocos los detractores que reclamaron savia nueva para refundar al partido.

Tampoco faltaron quienes solicitaron encauzar solo el debate hacia las ideas y no pensando en la personas, entre ellos veteranos socialistas que pidieron, sin éxito, más tiempo para analizar de forma más exhaustiva las causas de la derrota.

Las dudas se dilucidarán en el congreso nacional que el PSOE convocó para febrero en Sevilla.

Rubalcaba, el gran perdedor en los últimos comicios, fue una apuesta en firme casi desde el inicio, aunque no fueron pocos los detractores que reclamaron savia nueva para refundar al partido

Marcas en Exclusiva

Pepe Jeans
LONDON

Davidelfin

JAVIER LARRAINZAR

Amichi
since 1975

PULL&BEAR

fun&basics

"el caballo"
SEVILLA 1892

OPTICALIA[®] CALLAO

Plza. Mayor 8 (Lugo)

Tif.: 982 252 580

C.C. As Termas (Lugo)

Tif.: 982 264 314

C/ Reina 23 (Lugo)
(esquina Santo Domingo)

Tif.: 982 264 312

Avda. Galicia 49 (Lugo)

Tif.: 981 452 270

Plza. Callao 25 (Ferrol)

Tif.: 981 350 446

Plza. España 16 (Ferrol)

Tif.: 981 311 406

C/ Real 110 (Ferrol)

Tif.: 981 352 390

Carretera Xeral 73 (Ortigueira)

Tif.: 981 402 435

C.C. Dolce Vita Odeón (Narón)

Tif.: 981 397 930

Ferrol, Lugo, Naron, As Pontes y Ortigueira

Como Portugal elegeu a “troika”

A velocidade tem destas coisas. Quando andamos muito depressa parece que algo que deixamos não há pouco, ficou perdido no tempo, apesar de ser mais a distância que nos separa que o correr do relógio.

 **DAVID PONTES** 
JORNALISTA

As eleições gerais para o parlamento português, apesar de terem decorrido em junho deste ano, parecem pertencer a um outro país, de tal forma a voracidade dos acontecimentos nos arrasta a olhar sempre em frente.

Se alguma vez fomos a cabeça geográfica da Europa, hoje só nos sentimos cauda, reflexo condicionado sem vontade própria, extremidade última de um corpo com problemas, parcela de um continente em erosão. Era assim que estávamos nesse dia de 5 de junho de 2011? Já andávamos lá perto. O atestado da nossa fragilidade económica ou, se quiserem, a sentença da nossa pobreza futura tinha entrado no nosso quotidiano em maio com a trindade que tornaria portuguesa a palavra russa troika: a equipa constituída pela Comissão Europeia, Banco Central Europeu e Fundo Monetário Internacional para atuar no resgate a países endividados.

Depois da Grécia e da Irlanda, Portugal fora o terceiro país a cair na armadilha da crise da dívida soberana. As eleições estavam definitivamente marcadas pelo acordo de ajuda financeira que o Governo socialista de José Sócrates havia negociado com as três instituições internacionais, com a concordância do maior partido da oposição, os sociais-democratas de Pedro Passos Coelho. Para muitos, apesar do sentimento geral de que estavam terminados os tempos de José Sócrates, eleito

para primeiro-ministro em 2005, de que havia uma mudança a fazer no poder em Portugal, as eleições surgiam com uma “não decisão”, de tal maneira estava determinado à partida o programa do futuro governo.

No ar do tempo, estava essa sensação de chumbo de que as nossas ilusões de pertença a um certo modo de vida europeu, não eram mais do que isso, ilusões. Tínhamos as autoestradas que nos tinham anunciado como gratuitas, eram as vias do progresso sem custo, mas que agora tínhamos que pagar. Éramos os campeões das energias renováveis, mas anunciavam-se privatizações e saída da esfera nacional de algumas das nossas indústrias mais competitivas. Tínhamos um sistema de saúde de cobertura universal que descera a curva da mortalidade para o patamar dos melhores, mas íamos passar a ter um estado sem dinheiro para cumprir com muitos dos apoios sociais que dávamos como avanço civilizacional sem retorno.

Ainda não sabíamos totalmente, mas já começávamos a murmurar que o mais provável era prepararmo-nos para viver uma inversão da lógica natural de desenvolvimento geracional. Quando ela se completar, estaremos mais pobres do que quando começamos e o país que vamos entregar aos nossos filhos, vai estar com indicadores mais próximos dos nossos avós do que dos nossos pais.



Depois da Grécia e da Irlanda, Portugal fora o terceiro país a cair na armadilha da crise da dívida soberana. As eleições estavam definitivamente marcadas pelo acordo de ajuda financeira

“O MUNDO MUDOU”

Antes de tudo conduzir para o caminho das eleições antecipadas, estava no poder um Governo do Partido Socialista (PS), a chegar a meio do seu mandato, para que fora eleito em Setembro de 2009. Era o segundo executivo chefiado por José Sócrates, que conseguira vencer as eleições a Manuela Ferreira Leite, a social-democrata que tinha focado o seu discurso eleitoral na necessidade de combater o “medo”

que existiria na sociedade portuguesa e mais marginalmente na necessidade de alguma contenção orçamental.

José Sócrates contrapunha-se como o candidato da ação, decidido, hábil na gestão pública das mensagens e apresentando uma agenda mais positiva, que mantinha os grandes projetos públicos e a defesa de garantias sociais. Emblemática a discussão em torno do TGV, defendido por Sócrates e atacado por Ferreira Leite que o acusou de estar a servir interesses espanhóis, tendo o Governo espanhol declarado que o fim do TGV seria um “revés”.

Sócrates acabaria por vencer uma candidata que não trazia esperança ao eleito, porventura demasiadamente colada à figura do presidente da República, convencendo muitos portugueses a dar-lhe o benefício da dúvida de que ainda era possível ultrapassar a crise com a mesma receita de antes. Pela frente, tinha agora porém um cenário político substancialmente diferente, já que não conseguira garan-

tir a maioria absoluta com que governara anteriormente, e com que cumprira metade do mandato com reformas e investimento, a que se sucederam dois anos marcados pelo avolumar da crise económica e pela contemporização com interesses corporativos.

Vale a pena lembrar que José Sócrates e o seu ministro das Finanças, Teixeira dos Santos, conseguiram, durante 2008, baixar o défice para 2,8, dentro das regras da moeda comunitária, no que era o valor mais baixo de sempre da democracia portuguesa. Só que as dificuldades levantadas pelo sub-prime norte-americano, associadas a problemas estruturais nacionais, começaram a tornar a fuga à crise uma coisa cada vez mais complicada e agora tinha de ser feita com um Governo em minoria. Num país em que o PS nunca encontrou plataformas de entendimento à sua esquerda, nem com o Partido Comunista Português (PCP) nem com o Bloco de Esquerda (BE), restava-lhe o entendimento

com o seu rival PSD, em nome do interesse nacional.

“O mundo mudou”, constatou Sócrates para justificar o abandono das promessas eleitorais de investimento por troca com um mandato marcado pelos PEC, sigla para Plano de Estabilidade e Crescimento, com que se pretendia combater os défices orçamentais, com a vigilância de Bruxelas, mas que se revelaram sempre insuficientes. Ao PEC I, em Março de 2010, sucedeu-se o PEC 2, em Maio, e o PEC 3, apresentado antes do orçamento para 2011, com medidas de austeridade como a subida de vários impostos, cortes na despesa pública e congelamentos nos salários dos funcionários do Estado e nas pensões.

Todos eles, bem como antes o Orçamento para 2010, contaram com o apoio do Partido Social Democrata (PSD) que, entretanto tinha encontrado um novo líder, Pedro Passos Coelho, eleito em Março de 2010. O novo desafiador de José Sócrates era um político da sua geração, que crescera politicamente no interior da juventude partidária dos sociais-democratas, mas que tinha abandonado a política durante um largo período. Regressara com o objetivo de conquistar a liderança do partido e perde numa primeira tentativa em 2008 para Manuela Ferreira Leite, mas ganha à segunda após a derrota nas legislativas, tendo como principal opositor Paulo Rangel, mais próximo da antiga líder e do presidente Cavaco Silva.

O seu discurso assume contornos liberais, apostando na descida dos impostos e na diminuição da despesa pública, sem no entanto assumir frontalmente onde e como faria o emagrecimento do Estado. Passos Coelho, cultivando a pose de político responsável, tem a vantagem de nunca ter estado associado à anterior governação e aguardará pacientemente os acontecimentos para colher os frutos políticos no momento certo.

O CAMINHO ATÉ À DEMISSÃO

Espera não teria que ser demasiado longa, porque se Sócrates conseguira vencer em 2009 as legislativas e estancar a queda nas autárquicas no mesmo ano,

um longo 2010, marcado por sucessivos PEC não prenunciava nada de bom para as hostes socialistas. De alguma forma, o sucesso do discurso impositivo de Sócrates, num país que costuma apreciar líderes com alguma dose de autoritarismo, começava a parecer cada vez mais descolado da realidade. Se antes tinha conseguido balancear o ódio que despertara junto de interesses corporativos, como na larga classe dos professores, com o apoio popular por medidas reformistas e de apoio social, a crise tirava-lhe margem de manobra. Os anúncios bem orquestrados que fazia das medidas, eram desmentidos pela necessidade de novos cortes e apertos.

O ano de 2011 tinha eleições presidenciais marcadas logo em Janeiro. O presidente Cavaco Silva apresentava-se com vantagem para o segundo mandato, frente ao candidato Manuel Alegre, apoiado pelo PS e pelo Bloco de Esquerda. Suportado pela direita venceria por 52%, contra 19% de Manuel Alegre e 14% de Fernando Nobre, um candidato que acabaria por faccionar os votos da esquerda. Há muito tempo que as relações entre Cavaco e Sócrates eram gélidas, marcadas pelo episódio das escutas e pela polémica em torno do estatuto dos Açores. Mas poucos adivinharam que o discurso de vitória do presidente pudesse ser tão amargo e cáustico. “A honra venceu a infâmia” disse e ainda: “foi também a vitória da verdade sobre a calúnia”. O discurso de posse seguiu-lhe as pisadas e foi lido como o declarar de guerra ao Governo. “Há limites para os sacrifícios que se podem exigir ao comum dos cidadãos”, afirmou, mal sabiam os portugueses, os muitos que lhes seriam pedidos ainda.

Na rua, os jovens da “geração à rasca”, os indignados portugueses, percursoros das “acampadas” juntavam-se num movimento sem direção política para manifestações nas grandes cidades. No dia 12 de Março, no Porto e em Lisboa, as multidões foram expressivas. A mobilização não teve uma leitura direta de crítica às políticas do Governo, mas era a erupção do mal-estar social, vinda de muitos jovens com dificuldade em encontrar emprego e descrentes no sistema político.

Na frente financeira, os problemas sub-

sistiam e continuava a ser cada vez mais difícil o acesso aos mercados. Os portugueses habituaram-se a ouvir o relato da evolução dos juros e dos cortes no rating da dívida soberana, como quem escutava notícias da frente de guerra. O Governo vai ser forçado a avançar com um PEC IV, que determinava o congelamento e cortes nas pensões e a revisão e limitação dos benefícios e deduções fiscais, em sede de IRS e IRC.

Mas Passos Coelho que no PEC III tinha vindo à televisão pedir desculpas por o viabilizar, não parecia estar disponível para um novo voto favorável no Parlamento. No Wall Street Journal escreveu: “A nosso ver, o último pacote de austeridade não iria potenciar o crescimento, mas impor sacrifícios inaceitáveis aos membros mais vulneráveis da sociedade. Eram demasiados impostos e uma redução de despesa insuficiente”.

Bem pôde Sócrates argumentar que o melhor era evitar uma crise política que aprofundaria a crise económica, porque se em Fevereiro viu a moção de censura do BE ser recusada, já o PEC IV não passaria em 23 de Março, levando o Governo minoritário socialista a apresentar a sua demissão.

UM PLANO PARA SOCORRER PORTUGAL

Mesmo em gestão, mesmo contra a vontade de Sócrates, o Governo vai ser obrigado a avançar com o pedido de resgate financeiro que ele sempre negara. O ministro das Finanças, Teixeira dos Santos, percebe que a partir de Junho o Estado deixa de ter dinheiro para cumprir os seus compromissos até porque a banca portuguesa já não consegue garantir liquidez no mercado financeiro internacional. Os juros da dívida soberana atingem os 10% a cinco anos e roçam os 6% numa emissão de curto prazo. A 6 de abril, à hora do jantar, Sócrates, que há menos de duas semanas voltara a negar a necessidade de assistência financeira internacional,

Faltam ainda medidas de desenvolvimento económico que permitam ver para além da austeridade e há reformas importantes em marcha, mas ninguém parece muito certo do seu resultado



é obrigado a anunciá-la.

Os termos do acordo a assinar com a troika formada pela Comissão Europeia, Banco Central Europeu e Fundo Monetário Internacional são anunciados a 3 de maio, após negociações com o PSD, obtendo também o apoio do CDS-PP. “O Governo conseguiu um bom acordo, este é um acordo que defende Portugal”, afirmou Sócrates em comunicação ao país, ladeado por ministro das Finanças em “rigor mortis”. “O meu primeiro dever é tranquilizar os portugueses; o acordo que o governo conseguiu não mexe no 13 mês, nem no 14º mês, nem os substitui por nenhum título de poupança” enunciou o primei-

ro-ministro em gestão, que evitou dizer o que estava no acordo para tentar mostrar que as coisas poderiam ser bem piores, como se a realidade não fosse já suficientemente má. Marcava bem ao seu jeito o tom, num momento que já era de campanha eleitoral.

Na seu terceiro pedido de ajuda, Portugal receberia o empréstimo de 78 mil milhões de euros, dos quais 12,6 mil milhões pagos com urgência para fazer face ao vencimento de 7 mil milhões de euros da dívida e dos juros, no dia 15 de junho. Em troca, o Governo português teria que, reduzir o défice de 9.1% do PIB para 5.9% no fim do ano. O que representava uma poupança de 5 mil 700 milhões de euros num contexto de recessão.

O acordo aprovado contemplava cortes de salários na função pública até 2013, alterações nas leis laborais e nos apoios ao

desemprego, aumento de impostos, aumento das taxas moderadoras do Serviço Nacional de Saúde, privatizações, e alterações em outras áreas essenciais como a Justiça ou a organização do território. O memorando, assinado pelos dois tradicionais partidos de poder em Portugal, era muito mais do que muitos programas eleitorais alguma vez tinham ousado propor. Os portugueses partiam para as eleições legislativas marcadas para 5 de Junho, sabendo que as principais linhas de governação já estavam bem definidas.

A CAMPANHA ELEITORAL

Desde maio de 2010, que as sondagens davam praticamente sempre o PSD à frente do PS, se bem que em algumas sem uma vantagem significativa e mesmo em maio, já feito o pedido de resgate, com uma diferença que não ultra-

passava os dois pontos percentuais. E esta é uma tendência que se manterá até bem perto das eleições. Apesar do país viver um dos seus piores momentos da história, o PS pareceu aguentar a erosão e talvez deva isso a um Passos Coelho ainda em rodagem, que nos primeiros tempos lutou com a dificuldade em dar aos portugueses uma ideia forte para sair da crise. Com um programa em elaboração, alguns dos seus esboços de propostas esbarraram em contradições e recuos, no que as outras forças políticas interpretaram como sinal de im-preparação.

Ouvem-se apelos a um Governo de “salvação nacional”. Mas este está condenado à partida, até pela antipatia que suscita a figura de José Sócrates. Passos Coelho acha que o país não precisa de “saldas russas nem de miscelâneas” e recusa uma coligação com o PS. Desde muito cedo, numa manobra política inteligente, o líder do PSD afirmara que estaria disposto a coligar-se com o CDS-PP, mesmo que atingisse a maioria absoluta, o que, olhando as sondagens parecia estar longe de acontecer.

José Sócrates, faz a defesa da sua governação culpando a oposição por ter precipitado uma crise política “totalmente evitável, desnecessária e inoportuna (...) com consequências gravíssimas no plano económico”. Mas é um protesto sem eco, num país que começa a mostrar-se cansado da figura do primeiro-ministro dos últimos seis anos. E mesmo que o PSD apresente um programa “arriscado” como classificou o comentador dominical Marcelo Rebelo de Sousa, “mais privatizador e mais liberalizador” do que sempre fora tradicional na conquista do centro, a vontade de Sócrates de defender o “Estado Social” parece esbarrar com o que já está inscrito no memorando acordado com a “troika”.

Mesmo num momento de tal gravidade para o país, a campanha decorre sem grande entusiasmo, notando-se o esfriamento nas hostes socialistas, discutindo-se siglas mais ou menos desconhecidas como TSU – Taxa Social Única ou mais familiares como o TGV e, convenientemente, falando-se muito pouco do que já está acordado no memorando. Ninguém tem vontade de dar más notícias. Mas os por-

tugueses, até alimentados pela crise que assola a Europa, parecem armados da sua conhecida fatalidade para ir absorvendo cada vez mais no seu quotidiano a necessidade de uma severa austeridade.

No dia 5 de junho de 2011 os eleitores optam pela mudança, e se não dão a Passos Coelho a maioria absoluta, em que ele nunca insistiu, dão-lhe a capacidade para liderar com clareza (38%) com o CDS-PP (11%) que obteve um dos bons resultados do dia eleitoral. O PS com 28 %, sofre uma das suas maiores derrotas de sempre e o BE (5,2%) perde metade da sua representação parlamentar, pagando pela sua condução política e por não conseguir federar o descontentamento dos “indignados”. Os comunistas da CDU (7%) aguentam a sua base eleitoral e pela primeira vez em democracia, a direita consegue unir uma maioria na Assembleia da República com um presidente de direita. A eleição regista uma abstenção recorde, prova do distanciamento dos portugueses com o sistema político.

Face à derrocada eleitoral, José Sócrates demite-se da liderança do PS, uma hora e um quarto após as primeiras projeções à boca das urnas, afirmando não pretender ocupar qualquer cargo político num futuro próximo. Termina um estilo de fazer política que muitas vezes cruzou a determinação com arrogância, que sabia navegar no universo mediático como poucos e que sempre preferiu o ataque político como a melhor arma de defesa. O PS partia à procura de uma nova liderança.

Os socialistas saem das eleições enfraquecidos e confinados na sua ação política, pelas amarras do acordo que subscreveram com a troika. Não lhes será fácil, a médio prazo, vir a compor uma alternativa crítica aos ditames impostos pelos termos do resgate, resta-lhes esperar a evolução do mal-estar que muitas das medidas irão causar. Um BE perdedor e com uma receita que parece gasta, até por nunca querer arriscar pertencer à esfera do poder, também poderá ter

dificuldades em vir a capitalizar produtivamente o descontentamento. E o PCP há muito que não consegue traduzir em votos a sua influência junto dos sindicatos.

O fim de Sócrates marca a queda, por muitos anos, do sonho de integrar de corpo inteiro o grupo dos países mais desenvolvidos, alimentado pela inclusão na União Europeia, pelos fundo comunitários, pelos juros baixos. Os inegáveis avanços na modernização, na formação e na construção de infraestruturas estão longe de garantir o sucesso económico em tempos de crise, quando Portugal tem ainda problemas estruturais de competitividade, demasiado peso do Estado na economia, uma Justiça perra e um tecido económico demasiado concentrado nos serviços e não em bens transacionáveis e exportáveis.

As eleições tinham um programa mar-



cado para apagar as ilusões de outrora, qualquer que fosse o vencedor e Passos Coelho não o esqueceu. Talvez o povo não tenha elegido conscientemente a austeridade e o ir o mais “além da troika” mas também não lhe foi dada sequer outra hipótese. Mas escolheu certamente a mudança, até pela expressividade dos resultados eleitorais.

De acordo com o estabelecido, o liberal Passos Coelho privatiza e corta nas despesas do Estado, altera a legislação laboral, mesmo que isso possa representar sofrimento social. Se não consegue respeitar as suas promessas de não aumentar impostos e se recorre a receitas extraordinárias, como a integração de fundos de pensões, Passos Coelho tem a oportunidade única estar à frente de um executivo que está obrigado por acordo internacional a levar a cabo o programa político que ele sempre defendeu.

Faltam ainda medidas de desenvolvimento económico que permitam ver para além da austeridade e há reformas importantes em marcha, mas ninguém parece muito certo do seu resultado. Chegará este terramoto para resolver o problema da dívida soberana e colocar o país no caminho do crescimento económico? Acima de tudo parece transparecer uma aposta na inevitabilidade de “ficarmos mais pobres”, de que tudo tem que piorar antes de poder ficar melhor.

Nos próximos tempos, iremos ver até que ponto se estende o sentido de razoabilidade das medidas encetadas, qual a capacidade do elenco governativo PSD/CDS-PP de as levar por diante e o grau de resistência dos portugueses a esta marcha atrás nas suas condições de vida. O futuro é incerto, até porque em grande medida, nunca esteve completamente nas mãos do país fazer a diferença, num cenário em que União Europeia apresenta sinais de desagregação e a economia mundial vacila. Certo é que após as eleições de 5 de junho a história acelerou e Portugal nunca mais será o mesmo.



Passos Coelho, la alternativa para las medidas de la troika

Los socialistas portugueses murieron aplastados en 2011 bajo el peso de 75.000 millones de euros, que no es otra que la cantidad aportada en un rescate in extremis por los prestamistas internacionales a cambio de aplicar a rajatabla un dramático programa de austeridad que permitiese a Portugal recuperar la confianza de mercados e inversores.

MARÍA VAL
PERIODISTA

La grave crisis pasó factura a José Sócrates: los ciudadanos en las urnas acabaron con seis años de dominio del Partido Socialista, que con el 28% de los votos obtuvo su peor resultado de los últimos 20 años, y encaramaron a la presidencia a Pedro Passos Coelho, un político joven de 47 años y con escasa experiencia en el ejercicio de cargos públicos. El líder del conservador Partido Social Demócrata (PSD), que con 105 escaños se quedó a solo once de la mayoría absoluta, encabeza desde el 21 de junio un Gobierno de coalición de centro-derecha con el Centro Democrático Social (CDS), la fuerza más a la derecha del Parlamento, con el objetivo de devolver la prosperidad al país “en dos o tres años”. En su cierre de campaña electoral, en el Largo do Carmo, donde en abril de 1974 se vivió la Revolución de los Claveles que trajo la democracia a Portugal, el socialdemócrata no ocultó que los tiempos que vienen serán “difíciles y rigurosos”, por lo que hará falta un gobierno “fuerte, coherente y unido”.

Pese a la resignación y el desencanto generalizado de los portugueses -el 60% consideraba que el país estaría aún peor dentro de un año- que se tradujo en una elevada abstención del 41% en las elecciones, la victoria de Passos Coelho abrió un nuevo escenario al reeditar una coalición que ya gobernó Portugal entre marzo de 2002 y febrero de 2005. Paulo Portas, líder del CDS, realizó una campaña electoral eficaz, en la que mantuvo un crecimiento sostenido. Este político experimentado, fue ministro de Defensa, consiguió ser la llave del Gobierno. Sócrates asumió “plenamente” como propia la derrota electoral, abandonó la secretaría general y aseguró que el Partido Socialista demostrará que se puede hacer mucho desde la oposición.

El duro ajuste impuesto por la llamada troika, formada por el Fondo Monetario Internacional (FMI), la Comisión Europea y el Banco Central Europeo (BCE), exigía una amplia base parlamentaria para llevarlo a cabo por su elevado coste social, y urgencia en su implementación porque en menos de un año el Estado luso debería poner en marcha veinte de medidas, reducir el déficit público del actual 8,6% al 3%

en 2013 y devolver al mercado la friolera de 4.900 millones de euros en vencimientos de deuda pública.

En la campaña apenas hubo promesas electorales ya que los candidatos desconocían si las podrían cumplir o si los electores se las creerían, por eso estuvo más marcada por las acusaciones mutuas sobre quién es el responsable de la crisis que por las propuestas para encontrar soluciones. Entre críticas, la incertidumbre lusa se hizo evidente en los sondeos que durante la primera parte de la campaña daban un empate técnico entre los dos principales candidatos. Sujetos ambos a los condicionantes de la troika, sin diferencias relevantes en los temas de fondo, los desacuerdos reales entre Sócrates y Passos Coelho estuvieron relacionados con aspectos como la fusión o desaparición de ministerios o el aumento de impuestos (IVA) para compensar la reducción de la contribución de las empresas a



Sócrates asumió "plenamente" como propia la derrota electoral, abandonó la secretaria general y aseguró que el Partido Socialista demostrará que se puede hacer mucho desde la oposición

la Seguridad Social. Solo con el paso de los días el líder conservador fue ganando ventaja, pero con una economía en recesión, no era previsible una reducción a corto plazo del desempleo, del 12,4%, según cifras oficiales, de la quiebra de empresas (1.700 en lo que va de año), del endeudamiento de las familias con los bancos, del aumento de casas embargadas o de los dos millones de pobres (20% de la población).

Pero, ¿quién es el presidente encargado de sacar adelante el país en uno de los momentos más críticos de su historia? En su breve liderazgo en el PSD, que encabeza tan solo desde 2010, Passos Coelho presentó varias caras como jefe del principal partido de la oposición. Pese a su perfil claramente neoliberal llegó a protagonizar en 2010 la foto del consenso político con el primer ministro socialista para sacar al país de la recesión económica, fotografía poco habitual en la política lusa,

pero el año pasado se convirtió prácticamente en su veredicto al rechazar el cuarto plan de ajustes del Ejecutivo, lo que derivó en la dimisión de José Sócrates y en la convocatoria de elecciones anticipadas. El líder conservador llegó a criticar los intentos de "demonizar" la intervención financiera, la consideró una salida ante la gravedad de los problemas portugueses y acusó al Gobierno de engañar al país por no admitir que era inevitable.

Economista, profesor universitario y exdirector financiero del grupo portugués Formentinvest, en donde recibió el impulso decisivo para su carrera política de Angelo Correia, director del conglomerado, sucedió en el cargo a Manuela Ferreira Leite, debilitada tras su derrota de 2009 en las urnas frente a Sócrates. Vencedor de los comicios internos del PSD con el 61 % de los votos, aspiraba a cohesionar el partido, muy dividido en el último lustro.

Rodeado de un entorno débil, con políticos inexpertos y sin el respaldo de los barones del PSD, ha sido capaz de ir afianzando su posición. Considerado frío, analí-

Pedro Passos Coelho no tardó en adoptar decisiones duras: puso las bases del recorte del subsidio de desempleo y de las indemnizaciones en caso de despido, de las pensiones superiores a 1.500 euros mensuales, el aumento del IVA y las reformas para rebajar el peso del Estado



tico, serio, reservado y poco temperamental, ha tenido que superar la oposición de otros líderes veteranos y la distante relación que le atribuyen con Aníbal Cavaco Silva, actual presidente de Portugal, primer ministro del país entre 1985 y 1995, y principal referente del partido. Como líder de las Juventudes Social Demócratas (JSD), a principios de los 90, Passos Coelho participó en las protestas contra el aumento de las matrículas universitarias y

la introducción de una prueba de acceso que preconizaba el Gobierno de Cavaco.

Líder inexperto es, sin embargo, un político precoz. Ingresó en las juventudes del PSD a los 14 años, a los 16 estaba en la comisión política nacional, y con 20 años fue elegido secretario general de la organización. Su bisoñez en el ejercicio de cargos públicos, que se reduce al puesto de diputado nacional y a su paso por la Administración municipal (Ayuntamien-

Frente a los numerosos casos de corrupción política en Portugal, al actual presidente no se le conocen episodios irregulares

incursionar en la música, vive en una torre de apartamentos en el gris suburbio capitalino de Amadora, que intentó gobernar sin éxito. Frente a los numerosos casos de corrupción política en Portugal, al actual presidente no se le conocen episodios irregulares. En 1999, un año antes de convertirse en líder de su partido, dejó el puesto de diputado y se convirtió en el primer parlamentario en renunciar a la pensión vitalicia a la que tenía derecho.

Pese a este perfil bajo como líder, y más ante la comparativa frente al habilitado José Sócrates, Pedro Passos Coelho no tardó en adoptar decisiones duras: puso las bases del recorte del subsidio de desempleo y de las indemnizaciones en caso de despido, de las pensiones superiores a 1.500 euros mensuales, el aumento del IVA y las reformas para rebajar el peso del Estado, que incluyeron un significativo tijeatzo a la Administración central, municipal y regional, incluidas las empresas públicas.

Entre sus deberes antes de junio del 2012 están también la reformulación de los estatutos de las empresas en las que el Estado mantiene derechos especiales (la llamada acción de oro), como es el caso de Portugal Telecom (PT) o la eléctrica EDP, y buscar comprador para el Banco Portugués de Negócios (BPM), nacionalizado por el Ejecutivo de Sócrates ante el riesgo de colapso de la institución por un gigantesco agujero financiero. Los deberes impuestos por la troika incluyen también un nuevo régimen de arbitraje fiscal, la reducción de la contribución empresarial a la tasa social única, un listado detallado de los pagos pendientes de los organismos públicos, el comienzo de la reevaluación del mercado inmobiliario y la relación de las diez empresas del llamado sector empresarial del Estado que suponen una mayor amenaza para los presupuestos generales.

Entre sus deberes antes de junio del 2012 están también la reformulación de los estatutos de las empresas en las que el Estado mantiene derechos especiales (la llamada acción de oro), como es el caso de Portugal Telecom (PT) o la eléctrica EDP, y buscar comprador para el Banco Portugués de Negócios (BPM), nacionalizado por el Ejecutivo de Sócrates ante el riesgo de colapso de la institución por un gigantesco agujero financiero. Los deberes impuestos por la troika incluyen también un nuevo régimen de arbitraje fiscal, la reducción de la contribución empresarial a la tasa social única, un listado detallado de los pagos pendientes de los organismos públicos, el comienzo de la reevaluación del mercado inmobiliario y la relación de las diez empresas del llamado sector empresarial del Estado que suponen una mayor amenaza para los presupuestos generales.



La crisis del municipalismo gallego en el convulso marco europeo del siglo XXI

XOSÉ LUÍS BARREIRO RIVAS
PROFESOR DE LA UNIVERSIDAD DE SANTIAGO

Creada con el criterio liberal de eficiencia, cuyo instrumento era la cuadrícula del país en áreas de servicios coherentes que servían para encuadrar la representación democrática y para servir de marco a la presencia del poder sobre el territorio, la Administración local española ha soportado muy mal el paso del tiempo, y no tanto por estar mal concebida en sus orígenes, como muchos piensan, sino por el hecho de haber convertido la planta municipal y provincial en un dogma y, en nombre de una mal entendida “naturalidad” de de tales instituciones y circunscripciones, haber impedido la adecuación del modelo a los cambios económicos, tecnológicos, estructurales y sociales acaecidos en el último siglo y medio.

En ese tiempo se sucedieron ingentes movimientos de población, se construyeron miles de infraestructuras –puentes, carreteras, vías férreas, puertos, aeropuertos, sistemas de comunicación transmisión de datos y expansión de las instituciones de enseñanza- que modificaron radicalmente la concepción y el uso del territorio y la lógica de los asentamientos

urbanos. Y hasta el propio Estado evolucionó en tal modo y magnitud que, a pesar de haber incrementado en proporciones geométricas su intervención en los procesos económicos y sociales- está capacitado para prescindir de una parte de la intermediación entre el poder y los territorios que antes debía delegar necesariamente. Y por eso no hace falta ser un experto, ni procesar muchos datos, para concluir que la única organización de poder que permaneció impasible el además al paso del tiempo –que es la estructura local y provincial- está hoy gravemente desajustada, enormemente desfasada, y constituye la mayor bolsa de ineficiencia política, económica y de gestión que tienen en España el conjunto de las Administraciones.

ANTECEDENTES HISTÓRICOS

La idea de que la provincia es una demarcación administrativa inadecuada a la realidad política, económica y social de Galicia, con claros efectos desvertebradores, se remonta al movimiento Provincialista (1840-1846), que en su breve Proclama de la Junta Superior del Gobierno de Galicia, vinculada al levantamiento militar de 1846, encuentra ocasión para referirse a los “fueros municipales” y al “poderoso sentimiento de provincialismo”, paradójica denominación de un movimiento político liberal que pretendía recuperar la identidad administrativa de la provincia única de Galicia y proceder a la consiguiente supresión de las cuatro provincias creadas en 1822 y refrendadas definitivamente en 1834.

Los provincialistas estaban convencidos de que las artificiosas provincias diseñadas por el racionalismo centralizador de los liberales suponían un mecanismo de desactivación política de Galicia, cuyas consecuencias se dejarían sentir de forma dramática en su vida económica, social y cultural. En 1887 el Proyecto de Constitución para el futuro Estado Galaico declaraba “en suspenso cuanto interesa al orga-

La descentralización es una característica estructural de nuestro sistema que, en palabras de Jennergren, se relaciona con el reparto de poder efectivo hacia niveles territoriales u orgánicos inferiores

nismo provincial” (Art. 88), al tiempo que se extendía en la regulación de los municipios con un fuerte sentido de su autonomía política, económica y administrativa (Arts. 89 a 93).

En 1889 se publicó en Barcelona El Regionalismo*, la influyente obra de Alfredo Brañas en la que se contiene, además de un análisis de la doctrina del self-government, un auténtico programa de descentralización política y organización administrativa de las regiones, que contempla las provincias como divisiones administrativas de un ente natural -la región- que las transforma por ello en una administración local de naturaleza muy distinta a la contemplada por la racionalista división provincial de 1834. Y ya en plena etapa



nacionalista, el “Manifiesto da Asamblea Nazionalista” (Lugo, 18-11-1918), redactado bajo la inspiración de Porteiro Garea y Peña Novo, propone expresamente la supresión de las Diputaciones Provinciales (Base III, 3º), para diseñar un modelo de organización territorial basado en municipios autónomos -con distinción expresa entre los municipios aldeanos y ciudadanos- y en el reconocimiento de la personalidad jurídica de las parroquias (Base II, 2º). En la misma línea del Manifiesto de Lugo, la II Asamblea Nacionalista (Santiago, noviembre de 1919) solicitaba la

supresión de las Diputaciones provinciales y la creación de una “Mancomunidad de Concellos galegos”, como fórmula transitoria hacia la autonomía integral de Galicia (Conclusión 19ª).

En este contexto político, el mayor alegato de los nacionalistas en contra del sistema provincial creado en 1834 puede verse en el libro de L. Peña Novo titulado La Mancomunidad Gallega, donde el autor argumenta con profusión sobre los perjuicios causados por la artificiosa división realizada a principios del siglo XIX, contrapuesta a todo a las necesidades de autonomía de una región atrasada y periférica como Galicia. A pesar de que la mayoría de los Anteproyectos de Estatuto aprobados en vísperas y durante el período republicano eran de corte federalista y propugnaban la supresión de las provincias, el Estatuto de 1936 hubo de adaptarse al régimen provincial establecido en la Constitución de 1931, y concretamente a lo dispuesto en los Arts. 8, 10 y 22. Al término de este largo proceso, en el marco de un nuevo referendo constitucional del papel político y administrativo de las provincias, el vigente Estatuto de Galicia recoge la competencia sobre “organización y régimen jurídico de las

comarcas y parroquias rurales como entidades propias de Galicia” (Arts. 27,2 y 40), en el marco de las competencias sobre organización territorial enunciadas en el Art. 2, nº 2 y 3.

BREVES CUESTIONES JURÍDICAS

El Estatuto de Autonomía para Galicia asume como criterio de organización territorial de Galicia “la distribución de la población gallega y sus formas tradicionales de convivencia y asentamiento” (Art. 2,2). En términos más concretos,

*Brañas, A.: El Regionalismo. Jaime Molinas Editor, Barcelona, 1989. Existe una edición facsímil, editada por el Centro Cultural “Alfredo Brañas”. Carballo en 1981.

el apartado 2 del Art. 27 determina como competencia exclusiva de la Comunidad Autónoma la "Organización y régimen jurídico de las comarcas y parroquias rurales como entidades locales propias de Galicia, ...". Y precisando un poco más el contenido de las dos disposiciones citadas, con referencia a la creación y estructuración de la Administración pública de Galicia, el Art. 40,2 del Estatuto establece que por una Ley de Galicia se podrá "reconocer la comarca como entidad local con personalidad jurídica y demarcación propia. La comarca no supondrá, necesariamente, la supresión de los municipios que la integren".

Esta referencia a la comarcalización, que enuncia por antífrasis la posibilidad estatutaria de suprimir ayuntamientos y redefinir la planta local, parece pensada por los redactores del Estatuto de 1981 para favorecer una reorganización administrativa del territorio realizada en función de los procesos espaciales que afectan a toda Europa occidental (despoblamiento, envejecimiento de la población, problemática de las áreas rurales, nuevas políticas de gasto, nuevos sistemas de comunicación y transporte, etc.) que en Galicia tienen una especial incidencia. Y en este sentido cabe afirmar que una correcta comarcalización, realizada de acuerdo con las previsiones estatutarias, debería servir para la creación de demarcaciones territoriales que sirvan de base para la estructuración de una auténtica administración local institucionalizada, participativa, eficiente y democrática.

Partiendo de los supuestos que inspiraron la redacción de los artículos 2.2, 27.2 y 40.1-2 del vigente Estatuto de Autonomía, y teniendo en cuenta tanto los cambios experimentados en los recientes procesos espaciales como las recomendaciones de la UE en el sentido de proceder a reorganizaciones del territorio progresivas, consensuadas y regidas por el princi-

En ese tiempo se sucedieron ingentes movimientos de población y se construyeron miles de infraestructuras que modificaron radicalmente la concepción y el uso del territorio y la lógica de los asentamientos urbanos

pio de subsidiariedad, cualquier modelo comarcal pensado para Galicia estaba paradójicamente llamado a apartarse de las interpretaciones historicistas y aún literales del Estatuto, para proceder a un replanteamiento del problema en términos más actuales, acordes con la evolución del marco económico, social y político y con los nuevos postulados científicos de la gestión pública.

Pero la Xunta de Galicia optó por una solución híbrida, sin atreverse a romper con la tradición política y cultural de la comarcalización diseñada por el Estatuto, pero sin alterar tampoco ninguno de los supuestos irracionales que condicionan la Administración local ni sus relaciones con otras instancias administrativas. Y por eso acabó encomendando la reforma a una serie multiforme de estructuras burocráticas intermedias –comarcas de promoción, áreas de intervención de políticas públicas y áreas metropolitanas– cuyo efecto más notable, y también más pernicioso, es la resultante de un agente preeminente de movilización de los recursos territoriales, que es la Xunta misma, en detrimento de modelos neocorporativos más plurales y más relacionados con iniciativas privadas o empresariales.

ESE TEMA QUE NADIE PLANTEA

En este marco de confusión, inmovilismo y desajuste de la Administración local de Galicia, sorprende mucho que, tanto los gobernantes como los políticos de diversos partidos que se han asociado a la redacción de un nuevo Estatuto, hayan renunciado a plantear un cambio radical en el modelo constitucional de Administración local para reivindicar la ruptura del modelo local único –no tiene sentido que la Administración local de los Pirineos se idéntica a la de Tierra de Campos, o que la de Galicia se rija por las mismas normas de Castilla-La Mancha– y la



consideración de esta materia como competencia exclusiva de las respectivas Comunidades Autónomas. Porque si bien es cierto que tal propuesta podría apuntar a una necesaria reforma de la Constitución, no debe pasar inadvertido que en la reforma del Estatuto de Cataluña cruzó líneas mucho más sensibles que las que supondría una interpretación claramente flexible del modelo territorial de Administración Local.

HAY QUE CAMBIAR EL MARCO DE REFLEXIÓN

Una vez que la Xunta de Galicia reiteró su decisión de conducir el proceso de comarcalización y la creación de las áreas metropolitanas por los limitados cauces de la coordinación administra-

tiva y la movilización de los actores económicos y culturales de cada territorio, cabe preguntarse hasta qué punto resulta posible y coherente un proceso de reformas generales que, sin generar mayor fragmentación e ineficiencia de la que ya arrastra el modelo liberal, abra una dinámica de cambio que no quede supeditada al protagonismo siempre reactivo y conservador de los propios concellos implicados en la reforma.

De hecho creemos que el sistema comarcal creado en Galicia bajo la administración Fraga Iribarne, desmantelado después en su mayor parte por la administración Pérez Touriño, sirvió para poner de manifiesto algunos problemas que cabe destacar:

→ a) la reforma estructural de la Admi-

nistración local en Galicia no era un opción posible, sino una necesidad esencial, y por eso, en la medida en que permanece inalterada en su fondo, mientras se multiplican las soluciones aparentes, tiende a contagiar su invertebración a esta nueva administración intermedia que tiene un alto grado de dependencia funcional de la vieja administración local y de la autonómica.

→ b) la burocracia de todos los órganos de coordinación territorial que exige el actual sistema tiende a constituirse en un actor territorial prepotente que modifica el comportamiento de los otros agentes a los que teóricamente debería de movilizar.

→ c) al carecer de competencias, de recursos y de un ámbito administrativo pro-

pio, la acción de las comarcas y de los nuevos órganos intermedios se configura como un plan o una sucesión de planes coyunturales y oportunistas, y sin la continuidad necesaria para impulsar transformaciones estructurales, por lo que sus intervenciones aparecen tensionadas entre los intereses de la Administración Autonómica y una Administración local con frecuencia débil e invertebrada.

→ d) al intentar reformas basadas en agrupaciones funcionales y voluntarias de los municipios, las nuevas formas territoriales de ámbito local se definen y resuelven como un proceso cuya vigencia y desarrollo dependen de la no interferencia con los intereses y con las formas de actuación de la Ad-

ministración local que de hecho queremos reformar radicalmente.

Aunque la reforma de la Administración local y de sus demarcaciones fue considerada tabú desde el principio de la Transición –sólo Joaquín Almunia se atrevió a apuntar, en su condición de ministro, la necesidad de una reforma que redujese los más de 8.000 municipios de España a una cifra próxima a los 1.000-, y a pesar de que la práctica totalidad de los estudios técnicos que abordan la necesidad de un proceso de reforma local se agotan después en interminables disquisiciones sobre la dificultad o la abierta inviabilidad del objetivo, como si se los autores se sintiesen obligados a curarle al poder los mismos dolores de cabeza que sus informes le levantan, la brutal crisis abierta en Europa a partir de 2007 está produciendo un giro inesperado –y muy positivo- en este tema. Que desde hace tres años se aborda con creciente facilidad y que está dando como resultado un consenso muy amplio sobre la urgencia y la inevitabilidad de una reforma enfocada a la eficiencia y sostenibilidad de la Administración local en general y de la gallega en particular.

Sobra decir en este lugar que entre los consensos alcanzados sobre la teoría y aquellos otros que afectan a la práctica median trechos casi inabarcables, y que todavía debe faltar mucho para que un poder institucional competente inicie un proceso de reestructuración que vaya más allá de una casuística de modificaciones puntuales que las leyes actuales hacen posible, pero que casi siempre se utilizan para crear nuevos ayuntamientos, y no para suprimirlos. Pero es lo cierto que, al amparo de las fuertes restricciones presupuestarias impuestas por la UE a partir de mayo de 2009, empieza a haber muchas voces que, desde todos los niveles institucionales, hablan abiertamente de la necesidad de reducir drásticamente el número

La reorganización territorial, aunque sea profunda, debe hacerse de forma consensuada, sin perjuicio de apoyar su desarrollo mediante políticas de incentivación de las nuevas estructuras locales



de municipios.

Las ideas básicas sobre la reestructuración del modelo están perfiladas por el debate y los ajustes presupuestarios. Algunas experiencias llevadas a cabo en países europeos como el Reino Unido y Alemania –especialmente ésta última- abonan la idea de que la reforma es un instrumento de modernización eficaz y sin ninguna alternativa. Y el entorno emocional de la crisis parece haber creado una oportunidad que no se puede desaprovechar, ya que, si salimos de esta sin haber modificado el modelo secular que ahora padecemos –modificación que debería ser territorial, organizativa, legislativa y financiera- tardaremos mucho tiempo en disponer de una nueva ocasión para abordarla.

La descentralización es una característica estructural de nuestro sistema que, en palabras de Jennergren, se relaciona

con el reparto de poder efectivo hacia niveles territoriales u orgánicos inferiores. Por eso sólo cabe hablar de auténtica descentralización cuando las decisiones reales descienden en la estructura organizativa. Y eso deja de suceder cuando la creciente degradación de las condiciones económicas, administrativas y financieras de un determinado nivel administrativo lo convierten en una instancia cada vez más formal y progresivamente dependiente de otras administraciones que en la práctica la condicionan o directamente la sustituyen. Y es, que nadie lo dude, el horizonte de nuestra Administración local –con sólo algunas excepciones- si no se abordan urgentes y profundos procesos de reforma.

La reorganización territorial, aunque sea profunda, debe hacerse de forma consensuada, sin perjuicio de apoyar su desarrollo mediante políticas de incentivación de las nuevas estructuras locales y de penalización de los servicios y dotaciones considerados irracionales o antieconómicos. De momento la organización local vigente en Galicia presenta una fuerte disfuncionalidad política, administrativa y económica que precisa correcciones en

los aspectos siguientes:

- a) Reducción del número de municipios, de acuerdo con criterios de viabilidad económica, extensión, población, entorno geográfico y condiciones históricas. Mientras los concellos no alcanzan la dimensión funcional adecuada, la programación de dotaciones y servicios financiados con cargo a los presupuestos del Estado o la Comunidad Autónoma debe hacerse más en función de la población y las condiciones geográficas que de la estructura administrativa local que las engloba, para evitar la existencia de incentivos para la fragmentación e invertebración de la administración local.
- b) Reestructuración de las áreas administrativas y de servicios de los con-



juntos urbanos, ya sea mediante la creación de áreas metropolitanas, fusión de municipios o simple alteración racional de los términos municipales actuales. En este caso debería huirse de soluciones multiformes y de la superposición de niveles competenciales sobre un mismo territorio, defectos ambos que se aprecian a simple vista en las soluciones propuestas hasta la fecha. La solución más simple, la que redefiniría los términos municipales para aumentar el tamaño, los recursos, las bases de programación y la capacidad de gestión de los municipios- sería la mejor y la más conveniente.

- c) Creación de una Administración comarcal con competencias, recursos y estructura institucional adecuada –incluyendo su propio sistema electoral- para la prestación de servicios que por su naturaleza o por razones de economía desborden la capacidad de los municipios, o para el impulso de actividades de desarrollo territorial.
- d) Reestructuración competencial de las Diputaciones, o disolución de las mismas, para descentralizar sus actuales competencias hacia las comarcas y para favorecer la transferencia de ciertas competencias de la Administración autonómica hacia la Administración local y comarcal.

LA REFORMA ENTRA YA EN LAS AGENDAS POLÍTICAS

En este contexto de debate y crisis, y abriéndose un hueco en una agenda llena de urgencias, el presidente de la Diputación de A Coruña cerró el año 2011 con un discurso que, más allá de hacer una evaluación de los primeros seis meses de gestión de las nuevas corporaciones locales, se atrevía a dar un paso al frente en el peliagudo tema de la reorganización de la planta municipal de Galicia, declarando que va a trabajar en la promoción de las fusiones, y dando por sentado que en la provincia que dirige sobran al menos la mitad de los municipios.

Pero la importancia de las declaraciones de Diego Calvo hay que situarla mucho más allá de la novedad o de la curiosi-

dad que despierta el hecho de que un político de la Administración local haya roto el tabú de la reforma de la planta municipal y de la creación de ayuntamientos viables, eficientes y aptos para una verdadera gestión democrática del interés público. Porque de este primer avance facilitado por el presidente de la Diputación coruñesa se deducen las claves de un programa realista que parece estar fraguando. Empezará por “mancomunar servicios” como paso previo para experimentar los beneficios de una Administración local coherente. Hablará de todo esto abiertamente –con estudios, informes y debates- para dejar atrás ese tiempo de “hace cinco o seis años” en el que los alcaldes “se reían al hablar de fusión y no entraban en el debate”. Y se extenderá al debate a la sociedad, para que los agentes económicos y los ciudadanos reconozcan en el proceso sus propios intereses.

Diego Calvo se refirió también al camino que hay que recorrer: “primar a los ayuntamientos que hagan inversiones conjuntas y presenten planes de empresa que hagan viables los proyectos”, “no financiar inversiones y equipamientos que luego los ayuntamientos no puedan mantener”, y poner fin a las “inversiones faraónicas”, que difícilmente repercuten sus costes en el avance de los servicios públicos. La última advertencia del presidente de la Diputación coruñesa se mueve en el terreno de la alta política: es recomendable promover las fusiones de municipios con serenidad y desde Galicia, antes de que alguien lo haga –con tiralíneas o con cocientes presupuestarios- “desde Madrid”.

No seré yo quien niegue la enorme complejidad política que se advierte detrás de cualquier intento de reestructuración de la Administración local y de su planta territorial. Pero es evidente –también por las palabras de Diego Calvo- que la conciencia del problema ya existe, que la reforma está entrando en las agendas institucionales y que la ciudadanía, tan conservadora en este punto, no parece estar pensando en impedir los cambios y en confiar su futuro al inmovilismo. Y eso quiere decir que, siendo tan difícil, nunca lo tuvimos tan fácil.



Pasos no obxectivo de mellora da gobernanza

A raia entre Galicia e Portugal é unha das fronteiras máis antigas e estables da Unión Europea, a carón da que se encontran poboacións de identidade próxima, con estreitas afinidades culturais, e territorios semellantes, desde a vertente marítima ata a rural.

 **ELENA MUÑOZ FONTERIZ** 
CONSELLEIRA DE FACENDA DA XUNTA DE GALICIA

Axéneses da actual Eurorrexión que compoñen Galicia e a rexión Norte de Portugal viviu un longo recorrido desde que en outubro de 1988 se celebraran en Santiago de Compostela as I Xornadas Técnicas “Galicia e a Rexión Norte de Portugal ante 1992”, organizadas conxuntamente pola Xunta de Galicia e a Comisión de Coordinación da Rexión Norte de Por-

tugal co obxecto de examinar as potencialidades de desenvolvemento conxuntas, e mobilizar os por aquela incipientes instrumentos de intervención comunitaria nas dúas rexións.

Desde entón, tense camiñado moito e ben coa vontade de aumentar o desenvolvemento e atractivo da Eurorrexión, en grande medida baixo o amparo da política

de cohesión da Unión Europea, que contribuíu de maneira decisiva na dinamización dun conxunto de actores e de accións innovadoras nos diversos dominios da cooperación.

Se a propia definición dos programas de cooperación territorial definidos pola Unión Europea, se asentaron sobre o elemento básico que é o territorio, no caso do programa de cooperación transfronteiriza, convértese en programas cunha grande capacidade de intervención en cohesión con características moi similares e tan só separado por unha delimitación política que na concepción de Europa como espazo único xa non ten sentido.

No caso da Programa de cooperación transfronteiriza España- Portugal, e máis concretamente, entre Galicia e Portugal, os logros son evidentes e tódolos ámbitos, tanto culturais, como territoriais, ou económicos e medioambientais, e son un claro exemplo de éxito dos programas de cohesión territorial; sendo a Eurorrexión o seguinte paso na definición deste proceso de cohesión entre territorios que teñen tantas similitudes e vinculacións e contribúe de maneira decisiva á construción de Europa.

Outro dos logros deste programa radica na implicación dos diferentes axentes económicos na definición e execución dos distintos proxectos, o que permite defi-



nir os obxectivos de forma consensuada e establecer procedementos comúns e homoxenizar os mecanismos de xestión.

A contribución pública a estes proxectos é primordial, no que á xestión se refire, pero quedaría en nada sen a contribución dos axentes privados, que aportan capacidade de xestión e ideas para a definición dos proxectos. O éxito é de todos.

Cronoloxicamente, a un período inicial que serviu para definir os principios, a identificación dos axentes e o establecemento das bases na que se tiña que cometer a cooperación, foron sucedéndose as intervencións a cada paso máis vertebradas, integradoras e fondas en termos de cooperación máis estreita.

De proxectos centrados nas infraestruturas necesarias imprescindibles para eliminar fisicamente a fronteira e mellorar as vías de comunicación baseándose na mellora de infraestruturas básicas e do apoio ás actividades propias das zonas; pasouse a os proxectos de nova xeración, cun claro compoñente inmaterial de gran utilidade para a diagnose da situación e a xestión conxunta de problemas que van desde os campos medioambiental e de prevención de riscos ata o de inclusión social e asistencia compartida de servizos.

Na actualidade, o Programa Operativo de Cooperación Transfronteiriza España-Portugal (POCTEP), para o actual período

2007-2013, representa un paso adiantado na resolución dos problemas e na explotación das complementariedades do espazo común, facendo fincapé na focalización das intervencións nos obxectivos que realmente requiren dunha efectiva cooperación e da xestión conxunta de infraestruturas, equipamentos, ou servizos, así como na valoración da sustentabilidade das intervencións, de modo que se manteñan os resultados no tempo.

Se ollamos cara ao futuro, as intervencións da política de cohesión na Eurorrexión deberán seguir identificándose cos catro vectores que reforzan a cooperación:

- ➔ Un maior peso da compoñente inmaterial das intervencións
- ➔ Fomentar a participación da pluralidade de axentes no proceso de cooperación
- ➔ Intensificación da cooperación na concepción, xestión conxunta, explotación e continuidade dos proxectos desenvolvidos

Tense camiñado moito e ben coa vontade de aumentar o desenvolvemento e atractivo da Eurorrexión, en grande medida baixo o amparo da política de cohesión da Unión Europea

- ➔ Permanencia de estruturas conxuntas de cooperación

As devanditas condicións necesarias, deberán tomar formas singulares dentro dos ámbitos estratéxicos para o futuro da Eurorrexión e tomando coma referente os obxectivos e iniciativas comunitarias contidas na estratexia Europa 2020, así como as orientacións cara ao período 2014-2020, as prioridades establecidas nos marcos de cooperación dos dous Estados Membros, as recollidas nos marcos e fórmulas de cooperación dos programas de cooperación territorial.

Polo que respecta a definición de estratexias e a definición das intervencións de Galicia, o enfoque que se realiza na planificación económica esta contida nos cinco eixes prioritarios do Plan estratéxico Galicia 2010-2014, horizonte 2020, todas eles coincidentes na esencia de liñas directrices concretas:

- ➔ Competitividade e sustentabilidade, promovendo as actuacións e proxectos de investigación, internacionalización e creación de redes de coñecemento, mantendo a conservación e valorización dos recursos naturais, unha vía propia no campo da innovación e ampliación das fronteiras científicas e tecnolóxicas.
- ➔ Concentración temática, arredor das

prioridades da estratexia Europa 2020, orientacións da política de cohesión, das directrices integradas e iniciativas emblemáticas da Unión, e a proposta de Regulamento do Parlamento Europeo e do Consello, polo que se establecen disposicións específicas para o apoio do Fondo Europeo de desenvolvemento rexional, FEDER, ao obxectivo de cooperación territorial europea.

➔ Orientación a resultados, con proxectos de claro enfoque e definición, contendo actividades precisas e portadores de resultados medibles mediante indicadores.

Sen exclusión das outras formas de cooperación territorial, que avanza na constitución de redes e espazos de investigación comúns, reforzo da política de cohesión e intercambio e transferencia de das experiencias; a cooperación especificamente transfronteiriza, deberá manter a vocación de focalizarse nos problemas comúns e o desenvolvemento da actividade empresarial, redes de colaboración aos distintos niveis de administracións e de entidades públicas, redes de innovación e transferencia de tecnoloxía, prevención de riscos e contaminación, dirixíndose cara unha meta máis decidida de explotación dos potenciais compartidos, prestando servizos en común e explotando instalacións conxuntas, maior integración e mobilidade dos traballadores, dos científicos e dos emprendedores.

A título indicativo, as actuacións compartidas de cooperación e xestión poderían desenvolverse nos ámbitos de:

1. COMPETITIVIDADE E EMPREGO

Integración dos mercados de traballo da Eurorrexión, incluíndo a mobilidade laboral as iniciativas conxuntas de emprego a nivel local e as accións conxuntas de formación que garantan un mercado laboral eficiente, dimensionado ás necesidades actuais e futuras, e competitivo que permita incrementar a produtividade dos diferentes sectores.

Incentivar a cooperación empresarial que favoreza o desenvolvemento de actividades de investigación e innovación



e que ao mesmo tempo permitan que se superen a especialización produtiva en sectores tradicionais, cara unha economía baseada no coñecemento

2. MEDIO AMBIENTE, PATRIMONIO E PREVENCIÓN DE RISCOS

Integrar o medio ambiente nas políticas de desenvolvemento, garantindo a xestión máis responsable dos recursos naturais, mediante iniciativas respectuosas co medio ambiente. Neste eido deberíase priorizar a definición de estratexias conxuntas en materia de prevención de riscos derivado da contaminación marítima, así como en materia de incendios forestais, dous dos aspectos medioambientais que ambas

rexións teñen padecido intensamente.

3. ORDENACIÓN DO TERRITORIO E ACCESIBILIDADES

Planificación territorial coherente e ordenada ao longo da fronteira, así como a valorización de espazos e a cooperación territorial entre zonas rurais e urbanas. Poñendo en valor os recursos naturais do rural e establecendo estratexias conxuntas que convertan estes valores nun valor turístico.

4. INTEGRACIÓN SOCIOECONÓMICA E INSTITUCIONAL

Promoción da cooperación xurídica e administrativa e mellorando as capacidades institucionais e a eficacia das administracións públicas, que permita a mellora da mobilidade dos traballadores e a súa formación, así como a eficacia e eficiencia na xestión administrativa en todos os ámbitos, contratación, subvencións, educativo, emprego, tributario,...

Utilización conxunta de servizos públicos, chave para a integración social do territorio, reforzando os recursos para asistencia aos colectivos máis sensibles que ao tempo garantan un aproveitamento dos recursos e a mellora da calidade de vida do cidadáns.

Sen prexuízo da maduración no establecemento de estratexias macrorrexionais e concas marítimas nos programas de cooperación territorial, e tal e como suxíren as propostas da Comisión Europea ao Consello e ao Parlamento Europeo, os Programas de Cooperación Transfronteiriza España-Portugal deberían manter a súa primacía como instrumento primordial de apoio para a concreción dos plans estratéxicos rexionais de cooperación transfronteiriza.

Dentro da confianza na política de cohesión e nos resultados da cooperación, a Xunta de Galicia, e particularmente a Consellería de Facenda porá todos os seus empeños para a consecución dunha gobernanza que persevere na incentivación dos axentes e a mobilización e emprego eficiente dos recursos; sendo a Eurorrexión un paso adiante dentro deste obxectivo global de mellora da gobernanza.



Concello de Lugo

Lugo recupera su pasado romano

ARDE LUCUS,
LA FIESTA DE LA PRIMAVERA GALLEGA

www.ardelucus.com





O Norte como espaço crítico de territorialização da dupla crise económica

 **ANTÓNIO MANUEL FIGUEIREDO** 

PRESIDENTE DO CONSELHO DE ADMINISTRAÇÃO DA QUATERNAIRE PORTUGAL E PROFESSOR AUXILIAR (APOSENTADO) DA FACULDADE DE ECONOMIA DO PORTO

A economia portuguesa vive atualmente uma crise cuja dimensão tudo indica que seja longa, socialmente penosa e transversal a todos os sectores de atividade e níveis de governação. As condições de resgate financeiro impostas pelo memorando de acordo assinado com a Comissão Europeia, Banco Central Europeu e Fundo Monetário Internacional (vulgo TROIKA) culminam um conjunto de causas que se potenciaram mutuamente. Ao contrário do que muitas leituras apressadas têm vindo a defender, não se trata apenas de uma crise de endividamento e do doloroso processo de ajustamento que permita recuperar o acesso aos mercados internacionais. É muito mais do que isso. A crise atual resulta da combinação do impacto da Grande Recessão de 2008/09 iniciada na economia americana e do processo de mudança estrutural que a economia portuguesa tem vindo a concretizar de adaptação aos novos rumos da globalização e ao regime do euro, com transformação do seu modelo de crescimento.

A esta combinação chamamos a dupla crise da economia portuguesa. Na verdade, a Grande Recessão de 2008/09 apanha a economia portuguesa em plena mudança estrutural de transformação do seu modelo de crescimento. Esta transformação tem essencialmente duas componentes: (i) a adaptação a uma paridade monetária, o euro, claramente sobrevalorizada para o nível de desenvolvimento económico do país; (ii) a problemática passagem para um modelo de criação de emprego mais qualificado, suscetível de acolher a melhoria sensível de qualificações que, sobretudo no topo da pirâmide, foi sendo conseguida.

É verdade que o problema da dívida excessiva existe. Não é apenas um problema de dívida pública, embora este seja o mais mediático. É também um problema de dívida privada, envolvendo famílias, empresas e sector financeiro. É também verdade que a economia portuguesa não foi duramente atingida (pelo menos em comparação com as situações espanhola e irlandesa) pela perda de valor de ativos financeiros entretanto observada na sequência da crise do sistema financeiro americano. Foi-o mais pelo impacto reces-

sivo da crise mundial.

Mas o agravamento do problema da dívida portuguesa (pública e privada) observado sobretudo a partir de meados da década de 2000 não é apenas o resultado de um período de “financiamento fácil e taxas de juro baixas”. Esse agravamento prende-se sobretudo com problemas de competitividade externa e de adaptação aos novos rumos da globalização e com um modelo de afetação de recursos a nível interno que privilegiou exageradamente a produção de bens e serviços não transacionáveis e a dotação de infraestruturas.

Nesta combinação de crises há uma desconformidade de tempos. Os efeitos da Grande Recessão e da crise de endividamento projetam-se concentrados no tempo. A transformação estrutural a que a economia portuguesa está sujeita tem um tempo longo de maturação, é complexa nas suas incidências e é seguramente socialmente penosa.

Esta desconformidade tem algo de trágico: as condições impostas pelo resgate financeiro, com ênfase quase exclusiva numa operação de austeridade e uma quase nula dimensão de apoio ao crescimento económico e ao aprofundamento da mudança estrutural já em curso correm o risco de interromper, senão mesmo de matar, a transformação estrutural em curso. A terapia de austeridade em curso de ser

A Grande Recessão de 2008/09 apanha a economia portuguesa em plena mudança estrutural de transformação do seu modelo de crescimento



aplicada assenta, por exemplo, num processo de desvalorização nominal, com queda acentuada dos salários nominais e reais. Ora, não há pior sinal a transmitir à economia portuguesa do que regressar a um tempo de salários baixos. Toda a mudança estrutural em curso no sentido do crescimento económico intensivo, com maior incorporação de conhecimento e qualificações, corre o risco de cair por terra, regressando a economia portuguesa a um contexto de crescimento extensivo.

Por outro lado, quando o processo de mudança estrutural em curso exigiria boas condições de almofada social para conter o efeito penoso de transformação do modelo de emprego, a terapia de austeridade está a comprometer a existência dessa almofada. O processo de empobrecimento é real, tanto mais sensível quanto mais a sociedade portuguesa é a mais desigual do conjunto da União Europeia.

Mas toda esta dupla crise não acontece no vazio. Tem uma dimensão territorial.

Espaço crítico de manifestação da dupla crise

A Região Norte emerge como um território chave para avaliar os impactos territoriais da já referida dupla crise da economia portuguesa. Em oposição frontal a alguns protagonistas de um regionalismo baccoco, tenho defendido que o problema do Norte de Portugal não é uma questão regional. Trata-se de uma questão nacional. Isso acontece porque a Região tem emergido como uma espécie de espelho do processo de mudança estrutural a que a economia portuguesa está sujeita. É uma nuance de argumentação que não é indiferente em termos de políticas públicas e sobretudo de magnitude de meios e instrumentos que devem ser mobilizados para atacar o problema.

A dimensão nacional dos desafios colocados ao Norte de Portugal tem alguns fundamentos sólidos:

- ➔ A Região concentra uma fração muito significativa de setores e ramos de atividade carenciados de adaptação estrutural aos novos rumos da globalização;
- ➔ Trata-se de uma região eminentemente aberta, logo extremamente sensível às alterações da envolvente externa, à sobrevalorização do euro relativamen-

te ao seu nível de desenvolvimento económico e aos desafios que a globalização coloca a este tipo de tecidos;

- ➔ Teve historicamente um percurso de especialização de crescimento baseado em trabalho intensivo e desqualificado, sendo por isso fortemente sensível à transição para um modelo de crescimento com maior capacidade de absorção de qualificações e conhecimento;
- ➔ Embora em termos menos acentuados do que o observado na aglomeração de Lisboa, também aqui o modelo de afetação de recursos públicos (e comunitários) tendeu a privilegiar as infraestruturas e os não-transacionáveis, logo estando também vulnerável a um processo de ajustamento que privilegie os transacionáveis;
- ➔ Assenta num modelo empresarial de reprodução endógena a partir da fábrica, historicamente pouco propenso a absorver conhecimento e qualificação.

O meu argumento central pode assim resumir-se na seguinte afirmação: o Norte de Portugal tende a mimetizar os problemas estruturais da economia portuguesa, atingindo estes últimos na Região uma expressão de forte concentração.

Alguns indicadores respeitantes ao funcionamento do mercado de trabalho na Região, lidos comparativamente com os valores nacionais, possibilitam uma aproximação quantitativa ao meu argumento central (para uma comparação mais rigorosa no tempo com os últimos dados disponíveis, utiliza-se a informação respeitante ao terceiro trimestre de cada ano):

É verdade que o problema da dívida excessiva existe. Não é apenas um problema de dívida pública, embora este seja o mais mediático. É também um problema de dívida privada, envolvendo famílias, empresas e sector financeiro

Variáveis

	3º Trim. 2009	3º Trim. 2010	3º Trim. 2011
Taxa de desemprego (%)			
Portugal	9,8	10,9	12,4
Norte	11,6	13,2	12,7
Taxa de desemprego de jovens (15-24) (%)			
Portugal	19,2	23,4	30,0
Norte	21,5	24,6	27,6
Taxa de desemprego de indivíduos com formação superior (%)			
Portugal	7,7	7,8	9,4
Norte	8,4	9,2	10,8
Proporção de desempregados há 1 ano ou mais (%)			
Portugal	46,3	55,7	51,7
Norte	49,1	55,7	51,5
Taxa de emprego (15-64) anos (%)			
Portugal	65,8	65,5	64,5
Norte	64,0	63,0	63,6

FONTES: INQUÉRITO AO EMPREGO, INE; NORTE CONJUNTURA, CCDRN

Os indicadores selecionados configuram uma situação estrutural com progressiva aproximação aos valores do país. A principal dimensão estrutural do problema da Região está plasmada na sua taxa de desemprego. Ela resulta não apenas do impacto recessivo das condições impostas pela crise internacional e pelo resgate financeiro, mas também do processo de destruição de emprego que o ajustamento à globalização e a um euro sobrevalorizado determinou. Algumas variáveis têm um comportamento diferenciado face aos valores nacionais: por exemplo, a uma taxa de desemprego de jovens mais baixa, corresponde porém uma taxa de desemprego com formação superior mais elevada.

Resumindo, a recessão internacional impacta uma Região em profunda mudança estrutural do seu modelo de especialização internacional, um ajustamento lento, socialmente penoso, que a performance do mercado de trabalho regional bem evidencia.

Pode entretanto questionar-se que sinais podem ser observados da mudança estrutural em curso. Uma palavra, nítida e bem soletrada, sintetiza essas evidências de mudança – resiliência. Nos contactos de terreno que a minha atividade profis-

sional de consultadoria tem proporcionado, tenho-me dado conta que existe instalada na Região uma capacidade de resistir aos novos desafios da globalização em contexto de euro sobrevalorizado, face ao nível de desenvolvimento económico do país. Porém, essa resiliência não é observável ao nível de ramo ou setor de atividade. É-o ao nível de empresa e dos empresários que compreenderam mais rapidamente a dimensão e a natureza dos desafios.

Em que domínios de atividade é que esta resiliência se tem manifestado? De acordo com as minhas próprias evidências é nos setores de especialização mais tradicional que esta capacidade de resistir se tem manifestado de modo mais expressivo. Essa resiliência tem-se traduzido na recuperação de clientes, na exploração de faixas de mercado com relações qualidade-preço de referência extremamente exigentes, na progressiva incorporação de fatores dinâmicos de competitividade (design, comercialização mais agressiva) e na exploração de formas de subcontratação cada vez mais exigentes.

Vozes mais críticas argumentarão que esta resiliência é limitada, pelo facto de se circunscrever aos sectores de especialização mais tradicional. Porém, esta resiliência, apesar de limitada a estes setores de atividade, cumpre uma função crucial: (i) minimiza os efeitos de destruição de emprego que a mudança estrutural tenderá a intensificar; (ii) permite ganhar tempo para que as empresas de base tecnológica emergentes e o empreendedorismo associado possam consolidar-se, juntar-se ao processo em curso e começar finalmente a influenciar os dados de exportação, da produtividade e da criação de emprego mais qualificado. Não é uma função menor. Cumpre um papel crucial em todo o processo.

Pode entretanto questionar-se que outras evidências menos impressionantes e baseadas em informação quantitativa podem ser mobilizadas para fundamentar esta tese da resiliência em contexto fortemente adverso.

Em meu entender, é no comportamento das exportações regionais que podemos encontrar as evidências mais seguras. De acordo com o Norte Conjuntura (CCDRN)



respeitante ao terceiro trimestre, as exportações regionais têm revelado um bom desempenho comparativo com as exportações nacionais. Esse bom desempenho é liderado pelo calçado (um caso relevante em termos de modernização e ajustamento de modelos de produção), seguido pelas máquinas e aparelhos mecânicos, produtos da fileira automóvel e borracha. As máquinas, aparelhos e material elétrico e o vestuário de malha seguem-se mas com menor dinamismo.

Mas insistimos no argumento de que não será essencialmente ao nível do setor

que as evidências tenderão durante algum tempo a manifestar-se. Será, pelo contrário, ao nível da unidade empresarial e de empresários concretos que tais evidências poderão ser observadas. Nos casos de setores organizados em clusters com forte concentração territorial (como é o caso do calçado) poderá admitir-se que o comportamento dos empresários mais dinâmicos produza efeitos de demonstração. Por via da imitação, a resiliência poderá disseminar-se a empresas inicialmente não conscientes da dimensão dos desafios.

Outros fatores de diferenciação compe-

titiva que é necessário explorar

A resiliência assinalada não chega para assegurar uma resposta plena aos desafios enunciados. Todavia:

- ➔ A Região possui um aeroporto internacional com boa performance na liga competitiva do tráfego aéreo que está ao seu alcance, designadamente através de uma rede de relações “low cost” com segundas e terceiras cidades europeias que completa o conjunto de rotas asseguradas pela TAP.
 - ➔ Essencialmente por esta via, a cidade do Porto e a Região são hoje um destino relevante de “short-breaks” que têm permitido sustentar uma procura turística apesar do contexto internacional desfavorável.
 - ➔ O Porto de Leixões é a infraestrutura portuária do país com melhor desempenho de gestão e resultados e apresenta um potencial de internacionalização e de modernização ainda não totalmente explorado.
 - ➔ A afetação de recursos que privilegiou a dotação de infraestruturas nas últimas duas décadas coloca a Região numa situação particularmente favorável em termos de conectividade e fluidez essencialmente rodoviária.
 - ➔ Equipamentos e infraestruturas culturais pujantes e com grande visibilidade podem ser âncoras de um núcleo de indústrias culturais e criativas, embora com fortes necessidades de coordenação e exigindo uma política inicial de mercados públicos para consolidar o seu arranque.
 - ➔ Finalmente, uma oferta pujante de infraestruturas de base científica e tecnológica (saúde, biomedicina, tecnologias de produção, nanotecnologia, engenharia de tecidos urbanos, entre outros) está a emergir e com ela um conjunto de empresas de base tecnológica tenderá a criar emprego mais qualificado.
- Com estas condições, a Região necessita de menos atomização, lideranças mais firmes, reforço do esforço de coordenação. Necessita também que o resgate financeiro em curso não mate precocemente a mudança estrutural em curso e que não comprometa a coesão social sem a qual não há mudança estrutural exequível.

Otro año que no olvidaremos

Difícil será olvidar el año 2011 desde cualquier punto de vista económico, político o social. Sobre todo por un motivo: las ilusiones sobre la posibilidad de que la economía remontara vuelo se han ido diluyendo como azúcarillo en el agua. Recordemos que a finales de 2010 todos los institutos de predicción apuntaban a una reafirmación de la línea de crecimiento en casi todos los países, comenzando por Alemania, para que se anunciaba unas tasas de expansión XXL.

 **XOSÉ CARLOS ARIAS** 
PROFESOR DE POLÍTICA ECONÓMICA, UNIVERSIDAD DE VIGO

A medida que el año transcurría, sin embargo, todas las predicciones se fueron ajustando al baja. Sobre todo a partir del verano. Ahora son muchos los analistas que ven como segura una recaída de Europa en la recesión de cara a los próximos meses, siendo además altamente probable –por encima del 50 %– en Estados Unidos. Así las cosas, y aunque en la segunda mitad de 2012 se produjera una salida técnica de la recesión, el horizonte de evolución de las economías europeas y el conjunto de las desarrolladas, en una perspectiva de medio plazo, no es otro que el de un práctico estancamiento.

Esta situación trasciende cada vez más, como no podía ser menos, el ámbito de lo estrictamente económico: una gran ola de malestar social se extiende por todo el mundo, con consecuencias difíciles de prever. Y aparejado con ello, situaciones de crisis políticas generalizadas, con una situación casi inédita de derrota de casi todos los gobiernos que se presentan a nuevas elecciones.

¿Qué es lo que ha motivado este cambio de situación?. Cabe destacar tres grandes razones, las cuales están profundamente interrelacionadas entre sí. La primera es la evidencia de que la construc-

ción de la eurozona adoleció de fallos que ahora nos parecen casi inverosímiles, pero que durante años apenas llamaron la atención, más allá de un círculo muy reducido de expertos. El haber llevado hasta el final la unión monetaria, sin dar paso alguno significativo hacia la unificación fiscal, era una incoherencia que en tiempos de crisis aguda sólo podía acarrear desastres.

El problema es que, lejos de ponerle remedio (lo que habría exigido la mancomunidad de las deudas nacionales –los ya famosos, pero non natos, eurobonos– y dar pasos efectivos hacia un Tesoro paneuropeo), los líderes europeos han permanecido en la inacción total, fiándolo todo a la fórmula de extrema austeridad del conjunto de los países (cuestión sobre la que más tarde volveremos). La dramática ausencia de un liderazgo firme y responsable es el principal de los problemas económicos actuales de Europa, y lo que pone en situación de riesgo absoluto el conjunto del proceso de integración económica y política en el continente.

La segunda razón radica en la desconfianza creciente en los sistemas bancarios, los cuales en ningún instante han llegado a recomponer su condición previa a la



crisis (al menos la que imaginábamos que era, en unas condiciones que se revelaron como de absoluta falta de transparencia). La necesidad de recapitalizar entidades bancarias constituye ahora mismo un elemento de endiablada complicación de la coyuntura, pues dada la sequía externa en los mercados de capital, podría ocurrir que la única manera de hacerlo fuera mediante el recurso a fondos públicos. Dejando al margen el problema de nuestras sociedades seguramente no admitirían un nuevo salvamento bancario con dinero público, esa eventualidad crearía una dificultad extrema, dada la actual situación de las cuentas públicas.

Pero la razón más importante es la tercera: la existencia de fallos importantísimos en las políticas económicas supuestamente dirigidas a combatir la crisis. Más aún, podría hablarse de una política estructuralmente equivocada, que más

que resolver los problemas los agudiza. Un caso claro es el del Banco Central Europeo: obsesionado con alcanzar a toda costa su objetivo de inflación de un 2 % (algo en sí mismo ridículo, cuando las verdaderas amenazas de fondo podrían ser más de deflación que de inflación), el BCE cometió errores de bulto (que serán recordados por los historiadores económicos dentro de muchos años) al subir los tipos de interés antes de los veranos de 2008 y 2011; es decir, justo antes de la Gran recesión de 2008-2009, y de la casi segura que viene ahora. Junto a todo ello, el BCE ha negado reiteradamente que sea un presamita de último recurso –como sí lo son

la Reserva Federal norteamericana o el Banco de Inglaterra–, lo que en gran medida lo esteriliza como el agente central para la salvación del euro que debiera ser.

Los errores más graves están, sin embargo, en la obsesión por la política de austeridad. Para entenderlo, no sobrarán algunas referencias a la secuencia general de esta crisis. En un libro reciente afirmábamos que la actual es “una crisis desmesurada y proteica”, es decir, con múltiples y contradictorias caras (X.C. Arias y Antón Costas: La torre de la arrogancia. Políticas y mercados después de la tormenta, Ariel, 2011). Pues bien, a propósito de ese carácter contradictorio no estará de más re-

Son muchos los analistas que ven como segura una recaída de Europa en la recesión de cara a los próximos meses, siendo además altamente probable en Estados Unidos.

cordar el gran agujero de incertidumbre y miedo que se abrió en la economía internacional tras el accidente de Lehman Brothers. Las finanzas globales se vieron entonces, por primera en muchas décadas, ante un riesgo real de colapso, que a comienzos de 2009 se había trasladado ya a las economías reales: momentos hubo por entonces en que una segunda Gran depresión parecía estar a las puertas.

Ese peligro se vio conjurado por la entrada en vigor de los ahora tan denostados estímulos masivos introducidos por los distintos gobiernos, y por el inesperado buen comportamiento de los países emergentes; una novedad esta última de gran trascendencia, pues hasta ese momento esas economías habían sido siempre el problema –es decir, el origen de los fenómenos de contagio financiero– y nunca la solución. Por eso, el verano de 2009 quedará en la historia económica como un momento de esperanza, en el cual, tras dos trimestres de pavorosa contracción, se comenzaron a multiplicar los signos de una recuperación que, incluso, llegó a pensarse podría ser bastante rápida.

Sin embargo, esa política de salvamento dejó también un legado muy problemático: el fuerte deterioro de las cuentas públicas (consecuencia directa de la puesta en funcionamiento de los estímulos, pero también de los programas de salvamento bancario). Los déficit públicos escalaron a valores por encima del 10 % del PIB en muchos países y la deuda se disparó. Surgió así la nueva fase de la crisis, presidida por los gravísimos problemas de la deuda soberana en la eurozona (con los sucesivos episodios de crisis aguda en Grecia, Irlanda, Portugal, y el contagio italiano, español, belga, ¿francés?...). El ajuste se hacía necesario, pero el viraje producido en mayo de 2010 fue tan extremo y tan generalizado que las consecuencias funestas en términos de paralización productiva y aumento del desempleo, inicialmente moderados, se hicieron ya evidentes a lo largo de 2011.

En realidad, estamos ante una dramática manifestación de lo que seguramente sea el principal problema económico de la próxima década: la necesidad de elegir continuamente entre opciones contra-

dictorias pero, ambas, imprescindibles. Por un lado, es evidente que en los próximos años la economía internacional en su conjunto (y un buen número de economías nacionales, como la española) deben avanzar hacia un proceso de intenso endeudamiento; sabemos que es así, porque es lo que nos enseña la historia: después de períodos de fuerte palanca financiera, se impone el movimiento contrario. Pero no sólo es inevitable; también se hace necesario, pues no podemos seguir viviendo sobre una bomba de deuda. Habrá, por tanto, que adoptar decisiones de política para hacerlo de un modo ordenado. Pero todo ello no dejará de tener consecuencias sobre el crecimiento: la previsible y prolongada congelación del crédito será un lastre de primer orden para la posibilidades de retomar ritmos suficientes de expansión. El resultado: una contradicción absoluta entre el objetivos de volver a crecer y el de devolver a una situación normal la relación entre finanzas y economía real.

La obsesión por la austeridad a toda costa está impidiendo que a este gran trade off entre objetivos se le dé ahora mismo la solución necesariamente sutil y compleja que requiere, y a la que se refería hace poco el mismísimo FMI (a quien no se puede tildar de heterodoxo) en sus Perspectivas de septiembre de 2011: "La consolidación fiscal no puede ser demasiado rápida o destruirá el crecimiento. No puede ser demasiado lenta o destruirá la credibilidad". En los próximos años seguiremos viendo tensiones y dilemas parecidos.

IMPACTOS DRAMÁTICOS: GALICIA Y PORTUGAL

Es evidente que España y Portugal se encuentran entre los países más afectados por el nuevo deterioro de la coyuntura económica al que nos hemos venido refiriendo. En el caso portugués, la primavera de 2011 trajo consigo la puesta en cuarentena, y bajo vigilancia internacional, de su economía. En consecuencia el gobierno portugués –el saliente y el entrante, debido al cambio político– se vio obligado a poner en marcha programas radicales de ajuste, en las formas consabi-

das de corrección profunda en el gasto público (sobre todo en infraestructuras), aumentos de impuestos, principalmente en el IVA, y congelación o reducción de rentas de pensionistas y funcionarios.

El resultado directo es que este país, que ya experimentó una caída la producción de un 1,6 % en 2011, agudizará su contracción en 2012 (que alcanzará el -3,4 %, según el cálculo de la OCDE). Las consecuencias seguras serán la extensión del desempleo y la pobreza, además de la quiebra de la línea de modernización del país. Hay que recordar que, en el caso de Portugal, a diferencia de otros países europeos, estas tendencias no vienen a romper de un modo absoluto con la evolución de la economía anterior a la crisis: en Portugal la década precedente fue de escaso crecimiento, por lo que el camino a largo plazo de la economía portuguesa se estaría pareciendo a un largo estancamiento con toques de depresión.

Y en cuanto a España, la segura recesión que espera a su economía en 2012 coincidirá con la entrada en vigor de la parte más dura de los ajustes, por lo que se hace imposible pensar en una reactivación con la mínima fuerza para impedir

Los líderes europeos han permanecido en la inacción total, fiándolo todo a la fórmula de extrema austeridad del conjunto de los países



que siga creciendo el desempleo. Con respecto a esta última variable, la predicción realizada por la OCDE de que no volverá a su nivel previo a la crisis al menos hasta dentro de 15 años, bastará para dejar claro la intensidad del problema.

Por lo que se refiere, ya más en concreto, a Galicia, es evidente que el año 2011 ha sido particularmente desastroso. Cuatro hechos avalan esta afirmación. Primero, la producción industrial se ha desmoronado a un ritmo casi cuatro veces superior al resto de España. Segundo, la línea de convergencia con la economía española o europea se ha detenido. Tercero, el paro ha pasado a crecer por encima de la media española (cuando la situación tradicional era la opuesta). Y cuarto, el sistema financiero gallego ha experimentado un fuerte shock, como consecuencia de la agudísima crisis de las cajas de ahorro (que ha llevado a una rápida evaporación del valor contable de la caja resultante): la incertidumbre sobre el futuro del sistema de crédito en la comunidad pesan ahora mismo como una losa sobre el futuro; la adquisición del Banco Pastor por el Popular tampoco proporciona dosis de confianza.

Por último, y ya en lo relativo a las relaciones entre Galicia y el norte de Portugal, dos aspectos muy concretos de la situación actual no dejarán de dañarlas con una cierta gravedad: la suspensión de la línea del AVE y la ruptura de la dinámica de inversiones múltiples en las dos direcciones. Las crisis económicas tienden a separar, no a unir, y esta no será una excepción. Habría que extremar el cuidado para evitar que todo eso vaya a más.

La obsesión por la austeridad a toda costa está impidiendo que a este gran trade off entre objetivos se le dé ahora mismo la solución necesariamente sutil y compleja que requiere

Portugal se hunde para volverse a levantar

Una Lisboa a oscuras en Navidad, sin sus tradicionales luces y adornos y el ahorro consiguiente de 700.000 euros es casi el símbolo del 2011, año en el que la vida le dio un vuelco a los portugueses. El rescate al que ha sido sometido el país se convirtió en una de las peores noticias para la Eurorregión, en un año ya difícil de por sí.

MARÍA VAL
PERIODISTA

18%

18%

18%

Los portugueses han vivido doce meses sin respiro porque los mercados financieros, apenas escucharon las campanadas del año nuevo, iniciaron sus ataques ante los crecientes rumores que de que el país tendría que ser rescatado. Y con estos golpes, las advertencias de la Unión Europea, que ya en enero vinculó la ayuda a las naciones con problemas a la adopción de mayores ajustes por parte de los destinatarios.

En marzo, el mismo mes en que los líderes europeos aprobaron el Pacto del Euro, con el que trataron de ligar los salarios a la productividad y limitar el déficit, el primer ministro luso, el socialista José Sócrates, se quedó solo en el Parlamento, que rechazó el duro plan de austeridad que propuso para intentar, casi en extremis, librar al país del rescate. El Parlamento fuerza su dimisión y Aníbal Cavaco Silva, presidente de Portugal, convoca elecciones anticipadas para el 5 de junio. La situación se hace insostenible porque ante un gobierno que ya no lo es la incertidumbre crece y con ella el ataque de los especuladores. El país solo pudo aguantar hasta abril, y el día 6, ante la imposibilidad de pagar sus compromisos financieros, decide solicitar el rescate a sus socios europeos, que lo aprobaron después de un mes de convulsos debates y solo después de garantizarle a Finlandia que avalaría los préstamos concedidos con la venta de bienes públicos.

El rescate, de 78.000 millones euros para el periodo 2011-2014, fue aportado por el Fondo Monetario Internacional (la tercera parte, 26.000 millones), y el resto vino de la mano de Europa. A cambio, Portugal tendrá que devolverles 112.000 millones de euros, es decir, alrededor de 34.000 millones en intereses, lo que representa el 45% del total, según admitió el ministro de Finanzas luso. Le salió muy caro este apoyo a una sociedad con una y mermada calidad de vida, y más si se tiene en cuenta que el 15% del montante se prestó para ayudar a la banca y que entre las medidas exigidas se incluyó la congelación del sueldo de los funcionarios, la reducción de las pensiones y las prestaciones de desempleo, recortes en educación y sanidad, una disminución de las ad-



ministraciones públicas y la privatización de las principales empresas públicas: la aerolínea TAP (Transportes Aéreos Portugueses) y las eléctricas EDP (Energías de Portugal) y REN (Redes Energéticas Nacionais).

Pero, ¿era realmente tan crítica la situación de Portugal para pagar tan alto precio? Las penalizaciones de los inversores se justificaron en su elevado déficit público, del 9% en 2010, por encima de la media europea, pero no mayor que la de países como Reino Unido (11,4%), EEUU (10,5%) o España (9,24%). La presión también se centró en su tasa de paro, también superior a la media de la UE, pero menos que la de España (20,4%) o Lituania (17,4%). La teoría de la necesidad del rescate fue alentada desde diferentes frentes y entró en una especie de círculo vicioso: a más presión, más dudas acerca de su situación económica y por lo tanto, más se encarecían los intereses sobre su deuda así como su acceso a la financiación.

A juicio de los propios analistas portu-

Las draconianas condiciones impuestas por Europa y el FMI para el rescate luso alargarán la agonía de sus ciudadanos

gueses, el verdadero hándicap fue su elevado déficit comercial, valorado en 2010 en 20.000 millones de euros, equivalente al 8% de su PIB, aproximadamente. Este importante desajuste entre las compras y las ventas del país luso al exterior frenó el crecimiento, y sin éste se acabó su capacidad para cumplir con los compromisos financieros. Además, Portugal fue uno de los países que menos creció con la llegada del euro, el 6,47% según datos del FMI, el segundo peor dato en una lista con 179 naciones elaborada por este organismo. La década pasada fue para Portugal un periodo extraño, de estancamiento. No vivió ningún tipo de milagro económico, no hubo un gran boom inmobiliario, ni una

fuerte atracción de empresas extranjeras, ni una sorprendente especialización financiera. La economía se mantuvo en un impasse y a la vez muchos de sus sectores productivos dejaron de serlo cuando entraron los países del Este en la Unión Europea. El paro solo consiguió estancarse en 2008, pero la precariedad laboral, con niveles de temporalidad y salarios ínfimos para un tercio de los trabajadores, afectó principalmente a los jóvenes.

Su situación política también fue clave para entender el rescate, con un Ejecutivo socialista sin mayoría absoluta ni apoyos en el Parlamento, que solo se sostuvo gracias a la abstención del principal grupo opositor en las votaciones fundamentales, como las de los presupuestos para 2009 y 2010.

Al nuevo Gobierno del PSD, con Pedro Passos Coelho como primer ministro, es al que le corresponde ahora resolver estos problemas, pero también la excesiva rigidez de su mercado laboral, el alto grado de envejecimiento de su población o las profundas diferencias sociales entre la clase media y las rentas más altas.

Portugal, tras seguir los pasos de Grecia e Irlanda, adoptó numerosas medidas encaminadas a cumplir un ambicioso plan de ajuste fiscal, que para alcanzar un déficit del 3% impone medidas de reducción del gasto por el 4,5% del PIB y un aumento de ingresos del 1,3%. El Parlamento luso aprobó un draconiano presupuesto para 2012, con la implementación de un impopular paquete de medidas de austeridad, que afectaron particularmente a los trabajadores de la administración y empresas públicas, y que soliviantaron a sindicatos y partidos de extrema izquierda, que no tardaron en convocar una huelga general, jalonada por manifestaciones en todo el país. Sin embargo, ante el riesgo de revuelta social y de que el desempleo llegue en 2012 a la tasa récord de 13,4%, el Gobierno aceptó algunas reformas para suavizar las medidas, como que la supresión de las dos pagas extraordinarias afectará solo a los funcionarios y jubilados con ingresos superiores a los 1.100 euros en lugar de los mil previstos en el proyecto de presupuesto. Esto, que supondría una caída de la recaudación de 130 millo-

nes de euros, fue compensada por una subida de los ingresos sobre el capital.

No obstante, sí salió adelante el aumento en media hora de la jornada laboral en el sector privado, un incremento del 15% del transporte público y la subida del IVA a diferentes productos y en particular en la hostelería, donde pasará del 13% al 23% para gran enfado del sector que ya ha advertido del riesgo de cierre de 21.000 establecimientos y el despido de 47.000 trabajadores.

En cuanto a la reforma del mercado de trabajo, incluida también en las condiciones del rescate, destaca la rebaja de la indemnización por despido de 36 días por año a 20 (la media europea), la desjudicialización del proceso de despido, una reducción de las prestaciones por desempleo, que pasan de una duración máxima de 36 meses a 18, y la congelación indefinida del salario mínimo interprofesional.

CÓMO AFECTARÁ A GALICIA

Galicia no teme el efecto contagio portugués, pero sí a las repercusiones de la contracción de su actividad económica. El país luso es su segundo socio comercial internacional, solo por detrás de Francia: las empresas gallegas vendieron productos el año pasado a Portugal por valor de 2.496 millones de euros, el 16% de los 15.158 millones exportados. De la misma forma, las importaciones de la otra margen del Miño alcanzan los 1.715 millones de euros. Los empresarios gallegos temen que el rescate provoque un descenso de la inversión y de los intercambios comerciales en la Eurorregión ya que las restricciones presupuestarias se traducirán en una reducción del consumo, en una menor capacidad de compra de los ciudadanos y en un aumento de los impuestos, lo que afectará a las exportaciones gallegas

y a las empresas de esta comunidad radicadas allí. La preocupación existe, por eso la Xunta de Galicia ha encargado a la Agrupación Europea de Cooperación Territorial un informe mensual para el seguimiento del impacto del rescate portugués en la zona de la 'raia'.

Además, tras el enésimo aumento impositivo, Lisboa apeló a finales de 2010 a



Los empresarios gallegos temen que el rescate provoque un descenso de la inversión y de los intercambios comerciales en la Eurorregión ya que las restricciones presupuestarias se traducirán en una reducción del consumo

las dificultades económicas que atraviesa para establecer peajes en las autovías del norte del país, principal arteria comercial con Galicia. Una decisión que en los primeros meses se ha traducido en un descenso del 18% en los intercambios económicos en la Eurorregión. No hay que olvidar que en los últimos años Portugal ha acelerado la captación de empresas gallegas, atraídas por un suelo y una mano de obra mucho más baratos. En la actualidad, solo su franja norte alberga a más de doscientas empresas de capital gallego o con sede en Galicia. Polígonos industriales como el de Valença están ocupados en un más de un 80% por firmas de la comunidad.

Firmas gallegas establecidas en Portugal son Pescanova, que construyó en Mira una de las plantas de rodaballo más grandes del mundo, Inditex, Finsa, Coren, Rodman, Consa, Pérez Rumbao, Vasco Gallega, Grupo Copo, Inditex o Solar PT, entre otras. Novagalicia Banco cuenta con oficinas, un centro de negocios en Oporto y dos bodegas de vino. Uno de los sectores con más intereses a ambos lados del río Miño es la industria del automóvil. Veinte proveedores instalados en Portugal trabajan directamente para PSA Peugeot Citroën, y otras diez auxiliares abastecen a los fabricantes de componentes gallegos. De la misma manera, PSA-Vigo tiene en Mangualde una planta satélite, en la que se ensamblan las furgonetas Berlingo-Partner. En la última década, la importación en Galicia de componentes de la otra margen del Miño se ha disparado casi un 600%, hasta superar los 300 millones en 2008, lo que confirma la pujanza de este sector en Portugal, compuesto por 200 empresas con un volumen de ventas superior a 4.600 millones, según los datos de la Associação de Fabricantes para a Indústria Automóvel (AFIA).

MONBUS

Nos importa la tradición

Monbus: con más prestaciones, seguridad y calidad

DIVISIÓN **MONBUS**
RENTING

¡ALQUILA
EL COCHE QUE QUIERES!

¡Y DÉJATE LLEVAR! ¿POR QUÉ NO?

· renting@monbus.es · tño 982 29 29 04 · fax 982 29 29 08

Alquiler de todo tipo de vehículos CON y SIN conductor

SERVICIO **MONBUS**
DISCRECIONAL

¡si me quieres
alquilame!

¡INFO!

· 902 10 44 44 · discrecional@monbus.es ·

Vehículos hasta 92 plazas. Para cualquier desplazamiento que imagines.

www.monbus.es · horarios.monbus.es · 902 29 29 00

Pela “democratização” da economia

O primeiro-ministro português, Pedro Passos Coelho, aproveitou o espaço televisivo da mensagem de Natal para olhar para o próximo ano e garantir que “2012 será um ano de grandes mudanças e transformações”, as quais “incidirão com profundidade nas nossas estruturas económicas”, com o objectivo de conseguir o que entende pela “democratização” económica.

S. J. A.
JORNALISTA

Lebrando que já tinha anunciado que “2012 será um ano determinante” para “todos os portugueses”, o primeiro-ministro sublinhou que no próximo ano o país terá “muitos compromissos para honrar” e “muitos objectivos orçamentais e financeiros para cumprir”, mas frisou que será um ano importante “sobretudo porque temos muitas reformas estruturais para executar”.

Passos Coelho fez questão de apresentar as razões que encontra na sociedade portuguesa que justificam a sua atitude reformista da organização da sociedade e da economia e argumentou que “são estas estruturas que muitas vezes não permitem aos portugueses realizar todo o seu potencial, que reprimem as suas oportunidades”, mas que também “protegem núcleos de privilégio injustificado, que preservam injustiças e iniquidades, que não recompensam o esforço, a criatividade, o trabalho e a dedicação”, por isso, concluiu que “são estruturas que têm de ser mudadas”.

Explicando o que quer dizer com democratização da economia, o primeiro-ministro explicou que quer “colocar as pessoas, as pessoas comuns com as suas actividades, com os seus projectos, com os seus sonhos, no centro da transformação do país”. E “que o crescimento, a inovação social e a renovação da sociedade portuguesa venha de todas as pessoas, e não só de quem tem acesso privilegiado ao poder ou de quem teve a boa fortuna de nascer na protecção do conforto económico”.



“Para construir a sociedade de confiança que queremos temos de reformar a Justiça, temos de tornar muito mais transparentes a máquina administrativa e as decisões públicas”



Para isso, prosseguiu, quer que “estas reformas nasçam de baixo para cima, para os que se propõe “criar as condições para que todos os portugueses, cada um dos portugueses, nas suas escolhas, com o seu trabalho, com as suas capacidades, construam o seu próprio futuro e, em conjunto, o futuro de todos”. E garantiu que “as reformas que o Governo vai executar foram pensadas para fazer dos homens e das mulheres de todo o país os participantes activos na transformação e na recuperação de Portugal”.

Referindo-se especificamente ao facto de falar no dia de Natal, Passos Coelho referiu que esta “a importância de relações de amizade, de solidariedade e de confiança”, para sublinhar que “na nossa vida colectiva a degradação dos laços de confiança ao longo dos anos teve graves consequências na qualidade da nossa democracia, no nosso desempenho económico e na nossa solidariedade comunitária”.

Defendeu ainda que “a confiança é um activo público, é um capital invisível, é um bem comum, determinante para o desenvolvimento social, para a coesão e para a equidade” e que “são os laços de confiança que formam a rede que nos segura a todos numa mesma sociedade”. Prometendo em seguida que “um dos objectivos prioritários do programa de reforma estrutural do Governo consiste precisamente na recuperação e no fortalecimento da confiança”. E explicou que se referia “não só da confiança dos cidadãos nas instituições, mas também da confiança que temos uns nos outros, nas nossas relações profissionais, nas nossas relações sociais e nas nossas relações de cidadania”.

Até porque, concluiu o primeiro-ministro, “com mais confiança vem mais solidariedade, mais democracia, mais justiça e mais vitalidade social”. E isso só se consegue, segundo o mesmo Passos Coelho, com reformas. “Para construir a sociedade de confiança que queremos temos de reformar a Justiça, temos de tornar muito mais transparentes a máquina administrativa e as decisões públicas, temos de abrir a concorrência, agilizar a regulação e acelerar a difusão de uma cultura de responsabilidade no Estado, na economia e na sociedade”, garantiu.



El año de la desesperación social

El año 2011 en términos económicos y de empleo en Galicia, en España y en Portugal es el año de la frustración. También el de la confirmación de que las cosas no van bien, que los que nos gobiernan no aciertan a dar con la salida y que las políticas de ajuste y de recortes de gasto nos hundan cada vez más en el pozo.

 **MANUEL LAGO** 
ECONOMISTA

El 2011 también es el año de la desesperación social en nuestros países porqué un número brutal de personas está en el paro, porque perdieron su empleo o porque aún no fueron capaces de incorporarse por primera vez al mercado laboral activo.

La primera palabra es la frustración, porque nos habían anunciado que por fin en 2011 veríamos el final del túnel de la crisis, que se volvería a crear empleo y por lo tanto empezaría, poco a poco eso sí, a ir disminuyendo las larguísimas colas de parados en las oficinas de empleo. Y no fue así.

La brutal recesión del conjunto de Europa en 2009 se vio algo aliviada en 2010, año en el que, por lo menos, no seguimos bajando. Por eso se decía que en 2011 por fin empezaría la fase alcista del crecimiento económico y por lo tanto del empleo. Pero la tendencia positiva de 2010 no fue más que un espejismo como el que sufren los que cruzan el desierto.

En el tercer trimestre de 2011 había en Galicia 32.000 personas menos trabajando que un año antes. Una reducción del 3% que da continuidad a un proceso imparable de destrucción de empleo, que dura ya tres años y, lo que es peor, del que todavía no vemos el final.

Desde que la crisis empezó a destruir empleo el segundo trimestre del año 2008 en Galicia se han perdido ya 130.000 empleos, lo que equivale a la pérdida de más de uno de cada diez puestos de trabajo.

Y obviamente, la consecuencia negativa de la destrucción del empleo es el desempleo, que en noviembre de 2011, último dato disponible al redactar este texto, tiene la siguiente radiografía.

En el Servicio Galego de Emprego hay inscritas 323.363 personas buscando un empleo. Como algunos tienen una disponibilidad limitada, no se les considera desempleados. Al excluirlos la cifra oficial de parados registrados en Galicia es de 253.416.

Es una cifra tan elevada, equivalente al 18% de la población activa, que necesariamente afecta a todos los grupos de personas, a todos los sectores de actividad y a todos los territorios, aunque con diferencias relevantes entre ellos.

Sufren más el desempleo las mujeres, porque hay 132.776 paradas, lo que equivale al 52% del total mientras que tan sólo el 45% de los activos son mujeres. Pero también hay 120.640 hombres en paro.

Están en paro 48.617 jóvenes menores de 30 años, pero el mayor número de desempleados, 97.763 personas, tienen más de 44 años, y también hay 95.762 parados entre 30 y 44 años.

La crisis de la construcción tiene como consecuencia que haya 41.843 trabajadores de este sector en paro, la cifra más alta de su historia. Pero el sector de actividad con más parados registrados es el de los servicios con 137.811 personas que se han inscrito en el desempleo después de perder su trabajo en este sector.

La Industria sufre un desempleo de 38.759 personas, también en máximos históricos. El sector primario tiene 6.917 parados registrados y también hay 28.026 parados que aún no han tenido un empleo, fundamentalmente jóvenes que ac-



ceden al mercado de trabajo.

Hay muchas personas que ya llevan demasiado tiempo en la cola del paro, porque 58.807 desempleados llevan más de dos años buscando empleo. Este umbral es el que sitúa a las personas al borde del abismo de la exclusión social porque pasado ese tiempo se agotan las prestaciones por desempleo y cada mes que pasa pierden de forma exponencial las posibilidades de retorno al mercado laboral activo.

Son los parados de larga duración, los que perdieron su empleo cuando empezó la crisis. Pero también están las 103.704 personas que han perdido su empleo recientemente y forman el grupo de los que llevan menos de seis meses en paro.

El desempleo afecta a todos los niveles formativos, aunque es cierto que los que más lo sufren en cifras absolutas y en tasa son los colectivos de menor cualificación. El 41% de los parados solo cursó estudios hasta el certificado de escolaridad, y el

28% terminó la enseñanza obligatoria, de tal forma que 7 de cada 10 parados tienen un bajo nivel formativo. Entre los más formados, los titulados universitarios, hay 24.803 desempleados y otros 18.982 han terminado estudios de bachillerato.

El número de parados que recibe una prestación económica en noviembre de 2011 es de 146.395 personas, con una tasa de cobertura del 65%, un valor alto en términos históricos, pero que no deja de bajar ya que en noviembre de 2010 la tasa era del 77%.

Cae la cantidad y la calidad de la protección porque ya son poco más de la mitad, 76.953, los que cobran la prestación contributiva mientras que 58.730 cobran el subsidio (426€/mes) y 10.712 personas la renta activa de inserción. El resultado de esta pérdida de calidad de la prestación es que la cuantía media de la protección al desempleo es de 820€ al mes.

En Galicia, según la EPA, hay algo más de un millón de hogares, de los cuales

65.000 tienen a todos sus miembros en paro. A estas familias que viven una situación de extremo dramatismo hay que sumarles los 126.900 hogares en los que al menos uno de sus miembros está en desempleo. Sumados los dos casos hay 191.900 familias en las que el desempleo está presente en sus vidas.

El año 2011 ha permitido también constatar el fracaso de la última, por ahora, reforma laboral, demostrando que cualquier intento de resolver los gravísimos problemas del empleo exclusivamente a través del cambio en las normas que regulan el mercado de trabajo está condenado al fracaso.

Los datos de 2011 ofrecen un resultado contundente. La reforma laboral está resultando un absoluto fracaso, tanto para crear empleo como, sobre todo, para reducir la precariedad laboral. Este era el argumento central del gobierno para defender una reforma basada en abaratar el despido. Pero la realidad de los hechos desmiente radicalmente esta idea.

En el año 2011, otra vez más, los contratos temporales son los protagonistas casi exclusivos porque hasta el mes de noviembre se han firmado la brutalidad de 623.791 contratos pero solo el 8% fueron contratos de carácter indefinido. Un dato muy negativo que demuestra la inutilidad de la reforma laboral para impulsar la contratación estable. Y aunque pueda parecer sorprendente, son datos peores que los de 2009, antes por lo tanto de la reforma y en la fase más dura de la crisis, porque en ese año se hicieron más contratos estables que en 2011.

El ejemplo paradigmático del fracaso de la reforma es que su contrato estrella, el de fomento de la contratación indefinida, el fijo con indemnización rebajada a 33 días por año, es absolutamente marginal: en noviembre de 2011 solo se firmaron en Galicia 378 contratos de este tipo menos del 0,8% del total de contratos registrados.

Comparadas con estas cifras dramáticas las estadísticas laborales de la Región

Norte de Portugal hasta pueden parecer aceptables, aunque en realidad también son negativas.

La evolución del mercado laboral de la Región Norte es algo mejor que la del conjunto de Portugal en el año 2011, mientras que en Galicia los datos son peores que la media de España.

En el tercer trimestre de 2011 el nú-



La evolución del mercado laboral de la Región Norte es algo mejor que la del conjunto de Portugal en el año 2011, mientras que en Galicia los datos son peores que la media de España

mero de personas ocupadas en la Región Norte es de 1.723.000, once mil menos de los que había trabajando al iniciarse el año. Incluso el número de personas en paro se reduce en algo menos de 5.000 aunque la razón que lo explica no es en nin-

gún caso positiva.

Porque lo que explica que habiendo una población total mayor de 15 años prácticamente igual y que a pesar de haber menos ocupados el número de personas desempleadas se reduzca, es la caída de la población activa. En concreto hay 16.000 activos menos porque las malas expectativas de encontrar un empleo provoca que un número elevado de personas dejen de buscar trabajo de forma activa.

Para realizar una comparación de lo que sucede en los dos lados de la raya lo mejor es utilizar tasas y no cifras absolutas. Y cuando se hace este cálculo, las diferencias entre ambos territorios es enorme. Porque la Región Norte sufre una tasa de paro del 12,7% que en términos de su realidad es históricamente alta, pero comparada con la de Galicia que se eleva hasta el 18% puede parecer hasta baja.

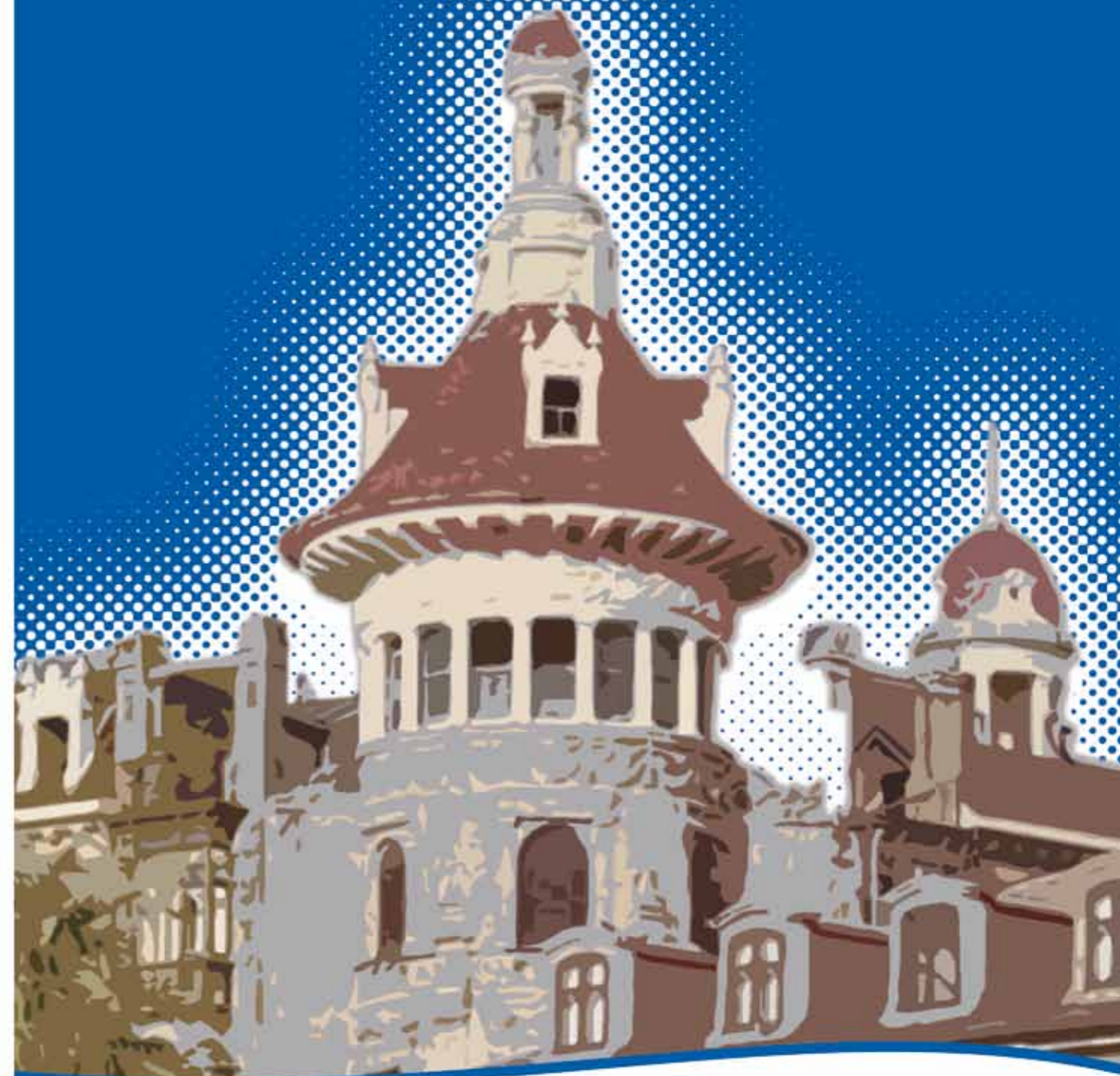
Pero en todo caso los 249.800 desempleados en la Región Norte y los 245.000 parados de Galicia son la mayor expresión de la tragedia económica, social y sobre todo personal de la crisis económica.

Volviendo a la dinámica laboral de la Región Norte la palabra que más se ajusta a su realidad es la del estancamiento. El empleo prácticamente se mantiene, porque tan solo varía el 0,6% hasta el III trimestre del año y los desempleados se reducen el 1,8%, unas cifras que unidas a la caída de la tasa de actividad demuestra una situación de estancamiento en la economía y de frustración en la sociedad.

Las políticas de austeridad y de recorte en el gasto unido a la situación de bloqueo en el sistema financiero está provocando una caída en la actividad económica y por lo tanto en el empleo tanto en Galicia/España como en Portugal/ Región Norte.

Y con ello el malestar creciente de los ciudadanos que se indignan ante la falta de capacidad de sus gobiernos respectivos de actuar de forma efectiva contra la crisis que ya dura cuatro años y que amenaza con extenderse mucho más tiempo.

Ribadeo móvese



C/ Viejo Pancho • 27700 RIBADEO (Lugo)
Teléfono: 982 120 565
www.acisaribadeo.es
e-mail: info@acisaribadeo.es



Una Euronregión unida para superar las dificultades

La enorme trascendencia de los acontecimientos que tuvieron lugar en la Euronregión Galicia - Norte de Portugal en el transcurso de 2011, nos llevarán a recordar estos doce meses como una auténtica montaña rusa en la que las empresas estuvimos embarcadas. La crisis que desde años atrás sufrimos ambos territorios de manera descarnada, alcanzó este año su máxima expresión, provocando no pocos acontecimientos que alteraron por completo nuestra realidad, aunque con mayor contundencia en nuestros vecinos lusos.

 **ANTONIO FONTENLA RAMIL** 
PRESIDENTE DE LA CONFEDERACIÓN DE EMPRESARIOS DE GALICIA (CEG)

El más grave de esos acontecimientos fue, sin duda, la intervención sufrida en el mes de abril por Portugal y que se precipitó tras la grave crisis política abierta un mes antes con la dimisión de su ejecutivo. Desde esa fecha los mecanismos de rescate comunitarios e internacionales han actuado sobre un país que arrastraba desde tiempo atrás fuertes convulsiones en su quehacer económico. La imparable inestabilidad en los mercados de deuda soberana, que España padeció por igual aunque sin alcanzar unos niveles tan elevados en la prima de riesgo, obligaron a nuestros vecinos a recurrir a ayuda externa para financiarse. Con la perspectiva que ofrece el tiempo, transcurridos unos cuantos meses desde entonces, se puede comprobar como los planes de ajuste aprobados por los respectivos ejecutivos no lograron rebajar por igual la intensa presión a la que fueron sometidos los mercados financieros.

En el ámbito más cercano de la Euronregión, no se puede obviar que esta fue una pésima noticia, en cuanto abrió un periodo de incertidumbre entre dos te-

rritorios que son socios de referencia. La economía gallega cuenta con importantes intereses en el país vecino. En el transcurso de la última década, un buen número de empresas se han instalado en Portugal. Además, este país es uno de nuestros principales mercados internacionales, segundo destino tanto de las exportaciones, con cerca de un 15% del total, como de las importaciones, al representar el 11% de las compras exteriores.

Asimismo, a lo largo de la última década, el país vecino ha sido nuestro principal mercado inversor, con un volumen de 731 millones de euros, un 37% del total, lo que evidencia la importancia de la cercanía económica y cultural que disfrutaban Galicia y Portugal en la consolidación de las relaciones comerciales.

Así las cosas, los ajustes que, a instancias de la Unión Europea, del Banco central europeo y del FMI, deberá acometer Portugal con el objetivo de reformar su economía y que recortarán sus niveles de inversión y consumo, previsiblemente tendrán un impacto en unos intercambios

con Galicia que, tras la grave desaceleración de 2009, regresaron un año después a valores positivos.

En el lado positivo de la balanza, la entrada de un nuevo ejecutivo al frente del Gobierno luso ha facilitado la adopción de importantes medidas de austeridad y control, lo que está permitiendo, creo, sentar las bases de la reactivación, dado que se van poniendo en marcha de manera progresiva un buen número de reformas. Afortunadamente, la situación de Portugal guarda mayores semejanzas con el caso irlandés, que está presentando una evolución positiva, al corregir con determinación las deficiencias que debilitaron poco a poco su estructura económica, que con el Griego, instalados como parecen estar en una posición irresoluble.

La aplicación de un plan de medidas de estabilidad presupuestaria y de aumento de la competitividad de la economía, que cuenta con la anuencia de los gestores internacionales, como se puede comprobar con la aprobación de los sucesivos paquetes de financiación, espero permitan alcan-

zar, en el menor tiempo posible, la deseada estabilidad a Portugal y, en cierta manera, también a esta Euronregión. El territorio, cabe recordar más dinámico de todo el ámbito transfronterizo peninsular. Sin duda muchas de las medidas que están siendo implantadas, deberán ser auspiciadas también por el nuevo Gobierno español porque apuntan a problemas semejantes a los que presenta nuestra economía y pretenden también mejorar uno de sus principales lastres, la falta de competitividad.

Escasos días después de apelar a la asistencia financiera, una representación del tejido productivo de la comunidad, de la que formaba parte, acompañó al presidente de la Xunta en una visita a Oporto para mostrar el apoyo de sus socios gallegos en esta difícil etapa. Allí recalamos nuestro compromiso inquebrantable con el impulso y desarrollo de la Euronregión. Por ello debemos trabajar duramente para que las relaciones transfronterizas, que tan provechosas se han demostrado para empresarios y trabajadores, no decaigan. Con anterioridad, las relaciones en-

tre ambos mercados sufrieron altibajos de los que esta fórmula de cooperación salió siempre reforzada. De hecho, la Euronregión sostiene una dinámica de trabajo amplia y bien asentada, donde fluyen con facilidad el intercambio de mercancías, servicios y trabajadores. Además, una de las estrategias para reforzar la economía pasa por fortalecer las relaciones actuales, buscando sinergias e hilando nuevas vías de cooperación y, en este sentido, queda un largo camino por recorrer.

Pero, ¿cuáles son esos mecanismos de cooperación en los que debemos concentrar nuestros esfuerzos? El primero de ellos es el Eures- Transfronterizo norte de Portugal - Galicia. Sus objetivos están más vigentes que nunca: acercar a las empresas y los trabajadores las oportunidades de ambos territorios; quizá no sean tan evidentes como antaño pero todavía existen. Conviene recordar que la Euronregión ha demostrado su utilidad a la hora suscitar proyectos de colaboración, en crear riqueza y fomentar el empleo en Galicia y el norte de Portugal. Por tanto, de-

beremos profundizar en su desarrollo.

Otro de los proyectos que están llamados a cobrar una importancia emergente es la Macrorregión Regiones del Sudoeste Europeo. A lo largo de 2011, las organizaciones empresariales de referencia de las tres regiones que la integran: norte de Portugal, Castilla y León y Galicia mantuvimos numerosos contactos con el objetivo de elaborar planteamientos de interés para el tejido productivo de todos los territorios. Asimismo, sus respectivos presidentes nos reunimos con los dirigentes políticos de las tres zonas para plantearles algunos puntos en común y subrayar así la importancia de aprovechar esta oportunidad que brinda Europa. De gran interés, sobre todo, en el nuevo periodo de financiación comunitario, dado que permitirá recibir nuevos fondos.

Al margen de estas oportunidades que se están abriendo o aquellas en las que venimos trabajando desde tiempo atrás, en el año que arranca en breve necesitaremos resolver algunos obstáculos que no se atajaron a lo largo de 2001, antes bien se agravaron perjudicando las relaciones transfronterizas. El más evidente es el sistema de peajes adoptado por el Gobierno portugués y que ha concitado la plena sintonía de los empresarios de uno y otro lado de esa frontera desdibujada. El tejido productivo, con la Confederación de Empresarios de Galicia a la cabeza, lleva clamando meses contra un mal que afecta gravemente a los intercambios comerciales, con el agravante de que estamos atravesando una coyuntura especialmente compleja. Los contactos mantenidos por los empresarios, a todos los niveles, para resolver un problema está empeorando, con la entrada en vigor de los peajes en nuevos tramos, no han dado sus frutos, pero seguiremos insistiendo en que se trata de una medida que, en las condiciones actuales, supone un freno a las relaciones comerciales.

A pesar de estas dificultades, la Euronregión sigue siendo un proyecto idóneo para favorecer el desarrollo económico y traer la prosperidad necesaria a este gran territorio. En ella confiamos plenamente los empresarios gallegos y, por ello, esperamos mucho en los próximos años de sus capacidades y potencial.



EUROPA LANZA UNHA MENSAXE DE SERENIDADE
SOBRE A DISPONIBILIDADE DE FONDOS

Futuro tranquilizador

Nun entorno xeral de crise económica, e de axustes, restriccións e racionalización nos investimentos das administracións públicas, o apoio da Unión Europea á creación dunha rede de apoio económico para as rexións que abandonan o Obxectivo de Convergencia – como será o caso de Galicia a partires do 2014 – foi sen dúbida unha das noticias máis relevantes para a Eurorrexión.

 LUIS PAZ
XORNALISTA

As declaracións tranquilizadoras de varios responsables europeos avalan o traballo desenvolvido dende o ano 2009 polas autoridades galegas. Daquela, Galicia tomou a iniciativa de reunir ás rexións que se atopan nesta situación para defender de xeito conxunto unha axuda transitoria no marco da Política Rexional da Unión Europea para o período 2014-2020, reunidas no consorcio CROWC (siglas inglesas do Rexións Convergencia Camiño da Cohesión, Convergence Regions on the Way to Cohesion). Este consorcio agrupa, xunto con Galicia, a Andalucía, Castela-A Mancha, Saxonia, Bohemia Central, Eslovenia oeste e o condado de Cornualles.

O 13 de outubro, no transcurso dun seminario do CROWC celebrado na sede da fundación Galicia Europa, en Bruxelas, o director xeral de Relacións Exteriores e coa UE, Jesús Gamallo, destacou a persistencia de “importantes problemas estruturais” nas rexións que, como Galicia, saen do obxectivo converxencia, e insistiu

na “perda da oportunidade de consolidar as inversións necesarias para o desenvolvemento rexional” que suporía o recorte “drástico” da axuda comunitaria.

Fronte a esta demanda o xefe de gabinete adxunto do comisario de Política Rexional da Comisión Europea, Nicola de Michelis, quen reafirmou o apoio da Comisión Europea, ao establecemento dunha rede de seguridade para as rexións que saen do Obxectivo Convergencia, como é o caso de Galicia. De Michelis, destacou na súa intervención, que a Política Rexional debe ser un instrumento comunitario permanente ao que convén dotar de máis claridade entre os seus obxectivos. E asegurou que a rede de seguridade proposta pola Comisión Europea pretende asegurar que as rexións que saian por primeira vez do obxectivo converxencia, como é o caso de Galicia, sigan a recibir un apoio de a lo menos dous terzos do que reciben no período financeiro actual. Isto supón unha mensaxe de tranquilidade para o mante-

mento das políticas conxuntas desenvolvidas no entorno da eurorrexión.

Esta mensaxe de tranquilidade lanzada por de Michelis confirmaba así as declaracións feitas polo comisario de Política Rexional, Johannes Hahn, unha semana antes, despois de que o Executivo comunitario presentara os novos regulamentos concretos que rexerán a política de cohesión no seguinte período financeiro 2014-2020. Nestes regulamentos propónse que Galicia, Andalucía e Castela a Mancha conserven ata dous terzos das axudas actuais. A noticia confirma o xa manifestado pola Comisión o pasado mes de xuño, cando o Colexio de Comisarios adoptou a proposta lexislativa relativa ao marco financeiro da UE para os seguintes 7 anos. Esta proposta global -agora traducida a regulamentos concretos- xa prevía a creación dunha “rede de seguridade” que outorgaría unha dotación financeira transitoria ás rexións que deixen de ser Obxectivo Convergencia a partir de 2014.

Por outra banda, a UE segue a manter a súa aposta pola apoio económico á cooperación transfronteiriza, tal e como foi adiantado no transcurso dos primeiros Open Days da Eurorrexión organizados pola AECT os días 6 a 8 de xullo en Vigo, Braga, e Oporto baixo o lema “Integrar Espacios – Desafíos Transfronterizos de Europa 2020”. Na primeira xornada, celebrada en Vigo, o conselleiro de Presidencia de Xunta de Galicia, Alfonso Rueda, interveu para defender a postura da Xunta, reclamando o establecemento dunha axuda transitoria a partires do 2014, “para consolidar os esforzos realizados polas rexións” que, como Galicia, levan feito un importante esforzo de converxencia coa UE.

Na súa intervención nos Open Days, David Sweet, conselleiro do director xeneral de Política Rexional e coordinador da DG REGIO da Comisión Europea, afirmou que a concentración temática e a boa planificación estratéxica son dous dos pilares clave para encamiñarse cara Europa 2020, é dicir, cara ó crecemento intelixente, sostible e inclusivo. Traducido a cifras, Sweet reafirmou a aposta da Comisión Europea pola cooperación territorial, lembrando que para dita partida está previsto un incremento hasta acadar un total de 11.700 mi-



llóns de euros fronte ós 8 mil millóns actuais, sendo os únicos fondos de política de cohesión que experimentan un aumento.

A pesar destas boas noticias, a decisión sobre o establecemento da axuda para as rexións que deixan de ser obxectivo de converxencia, aínda non é definitiva, polo que a Fundación Galicia Europa seguirá a traballar neste obxectivo nos principais organismos da Unión, como o Comité das Rexións, o Consello da UE, a Comisión Europea ou a Representación Permanente

de España ante a UE. Así mesmo, seguirá a influir nos principais foros de Bruxelas, nas estruturas asociativas e buscando alianzas con o resto de rexións implicadas para lograr seguir tendo fondos máis alá de 2013.

Ademais, as liñas estratéxicas da Fundación Galicia Europa para o vindeiro ano tamén pasan por redobrar esforzos no apoio firme e decidido ante as institucións europeas ás reclamacións galegas relacionadas cos sectores productivos estratéxi-

Galicia tomou a iniciativa de reunir ás rexións que se atopan nesta situación para defender de xeito conxunto unha axuda transitoria no marco da Política Rexional da Unión Europea para o período 2014-2020

cos para Galicia e en priorizar os obxectivos relacionados coa creación de emprego e co reforzo da competitividade empresarial. O reforzo do tecido productivo e o apoio ás iniciativas empresarias resulta dobremente necesario nas rexións que afrontan o futuro curto prazo con dobre reto de superar unha conxuntura económica adversa o, doutra banda, consolidar o seu desenvolvemento e a súa converxencia con Europa.

Neste sentido, a Fundación defenderá á posición galega no marco da reforma da Política Agraria Común (PAC) e da Política Común de Pesca (PCP) e seguirá a impulsar iniciativas de apoio ao naval e á automoción galega, sectores todos eles claves na nosa economía e cuxo futuro depende en boa parte das medidas que se tomen en Bruxelas. Así, por exemplo, a Fundación vai impulsar en 2012 o traballo conxunto con outras rexións afectadas pola situación do naval para ter unha estratexia común que garanta a competitividade das nosas empresas fronte á industria naval de terceiros países.

A aposta pola competitividade, a investigación e o desenvolvemento intelixente son pois as ferramentas tanto para consolidar o traballo feito e para encarrar o futuro. Neste sentido, varios dos proxectos presentados nos primeiros Open Days, exemplifican esa aposta pola eurorrexión do coñecemento: o clúster do coñecemento e da economía do Mar; do protocolo de colaboración entre o Centro Tecnolóxico do Automóvil de Galicia (CTAG) e o Centro de Excelencia e Inovação da Indústria Automóvel (CEIA); un clúster transfronteirizo para o téxtil, o vestido e a moda do Norte de Portugal e Galicia; ou os traballos desenvolvidos polo del Laboratorio Ibérico Internacional de Nanotecnoloxía (INL).

El mayor astillero, a la venta

Los Estaleiros Navais de Viana (ENVC), la empresa de construcción y reparación de buques más importantes de Portugal y una de las mayores de Europa, con capital mayoritariamente público, puede acabar en manos de Angola o de Brasil tras pasar un año de fuerte crisis, con pérdidas que superan los 40 millones de euros y con un pasivo de 200 millones, pero que no ha conseguido obtener beneficios en las últimas dos décadas.

 **Ma MARTÍNEZ** 
PERIODISTA

Pedro Passos Coelho, primer ministro luso, asumió oficialmente a finales del 2011 la posibilidad de privatizar la compañía naval, precisamente durante un viaje a Angola, en donde reconoció el interés de este país africano por los astilleros y su capacidad tecnológica. También Lula da Silva afirmó que esta empresa podría ser muy importante para una cooperación entre Portugal y Brasil con vistas al desarrollo de la industria naval brasileña. “Con el descubrimiento del petróleo, vamos a tener que construir muchos barcos, navíos petroleros y plataformas y necesitamos contar con la excelencia de Portugal”, sostuvo Lula. Incluso llegaron a sonar nombres rusos, chinos y alemanes como posibles compradores.

Todas las ofertas son vistas con muy buenos ojos por el Gobierno luso, que ya anunció que no colocará a los contribuyentes en situación de “pagar más una empresa pública que no tiene viabilidad financiera”, en un momento en el que el país necesita disminuir su déficit público como primer requisito impuesto por la UE y el FMI para aprobar un rescate de

78.000 millones de euros.

Empordef, el holding encargado de la gestión de las participaciones sociales del Estado portugués en actividades relacionadas con el departamento de Defensa, tampoco ha descartado privatizar solo una participación que podría oscilar entre el 35% al 65% de Estaleiros Navais, imitando el modelo que se siguió cuando se vendió parte de Industria Aeronáutica de Portugal en 2004. No obstante, esta no es la primera vez que el Gobierno luso ha pensado en enajenar esta empresa, posibilidad que ya sopesó en 1995 el Ejecutivo de Cavaco Silva ante una oferta alemana, pero que tuvo que olvidar por la fuerte presión social creada en favor de la empresa.

La desastrosa situación económica de los astilleros llevó a que ya el Ejecutivo anterior, el del socialista José Sócrates, aprobase un plan de reestructuración y viabilidad, que incluía un recorte de 380 empleados de una plantilla de 720 profesionales muy cualificados. Sin embargo, la oposición sindical paralizó el ajuste. José María Costa, alcalde de la ciudad portuaria de Viana do Castelo, en donde



estos astilleros ocupan una extensión de 270.000 metros cuadrados, alertó del significativo daño económico que causaría al municipio el mandar a tantos empleados a la calle.

Los Estaleiros Navais abrieron sus puertas en 1944 con una plantilla formada por operarios y técnicos especializados llegados de Lisboa, por iniciativa del Gobierno, con vistas al desarrollo y a la modernización de la flota de pesca portuguesa. En 1975, la compañía fue nacionalizada, y en 1991 pasó a conformarse como una sociedad anónima pero manteniendo al Estado como principal accionista y ampliando su trabajo a la construcción de todo tipo de navíos, civiles y militares, así

Empordef, el holding de la gestión de las participaciones sociales del Estado portugués en actividades relacionadas con Defensa, tampoco ha descartado privatizar solo una participación

como a su reparación. En su larga historia ha fabricado más de 200 barcos, desde pesqueros a ferries, de carga a granel, lujosos cruceros, contenedores y transportadores, entre otros, y ha ejecutado barcos destinados a las Fuerzas Armadas y a la renovación de la marina portuguesa, que son sus últimos encargos.

En 2011 la crisis del naval en Galicia, incluida la paralización del tax lease como principal herramienta fiscal para conseguir financiación, también arrastró al principal astillero luso. Hace apenas dos años, sus instalaciones llegaron a albergar hasta un millar de operarios gallegos que trabajaban en buques desviados de la empresa Hijos de J. Barreras por falta de

espacios en los diques vigueses. La subcontratación de ENVC, en especial para el pintado de barcos, fue una práctica común en el quinquenio de oro (2005-2009), sobre todo en los astilleros de la ría de Vigo.

Acerca de la crítica situación de la empresa, no faltan las voces que acusan de las pérdidas a una mala gestión por parte de los administradores, que no fueron capaces de preparar a los astilleros para trabajar en un mercado mucho más exigente, que no se agotaba en los navíos militares pero que implicaba igualmente una complejidad técnica. Uno de los casos que más páginas de diarios llenó fue la rescisión de un contrato por parte del Gobierno de las Azores cuando éste ya había adelanta-

do 37,3 millones de euros, tras alegar incumplimiento de contrato y de requisitos técnicos, y que mantiene al buque construido, el ferri Atlántida, aún en los muelles de los astilleros, perdiendo valor cada día que pasa. Hace un año se habló de que el Ejecutivo venezolano compraría el barco por 42,5 millones de euros. El propio Hugo Chávez marcó la ruta del barco, "del puerto de La Guaira hasta las islas de Orchila, Los Roques y Margarita", y comunicó su intención de "meter a todos los niños pobres de La Guaira, a las familias más pobres, en el tremendo ferri, a la clase media también". "Será una línea de turismo popular, turismo venezolano", aclaró, pero en 2011 comunicó oficialmente que desistía del proyecto, al mismo tiempo que comenzaban a mostrar interés por él inversores brasileños.

PROPUESTAS SOBRE LA MESA

Tras el verano, llegaron noticias esperanzadoras a los Estaleiros Navais de Viana al anunciarse que la Administración tendría varios contratos firmados y otros en vías de cerrar, lo que alejó en principio el miedo a los despidos. También mostraron su interés por los métodos de construcción utilizados por la empresa las armadas de Brasil, de Angola, de Mozambique y de Timor-Leste, concretamente por un Navio de Patrulla Oceánica por valor de 50 millones de euros.

ENVC también estudia cómo entrar en nuevas áreas de negocio, como la construcción de infraestructuras de energías renovables. De hecho, los astilleros fueron invitados a formar parte de un consorcio de empresas integrado por Siemens, DST, BES y una firma australiana. Otra de las propuestas que están sobre la mesa del Ministerio de Defensa luso es la presentada por la empresa Prime YATES para reconvertir a Estaleiros Navais en una unidad europea de reparación de megayates (más de 24 metros de eslora), además del mantenimiento de otro tipo de embarcaciones. Otros grandes astilleros de Holanda y Alemania han seguido este camino en un intento por aprovechar las condiciones y la experiencia de los trabajadores y garanti-

zar un nicho de mercado muy importante.

Está por ver si el futuro de esta compañía se endereza o sigue los pasos de gran parte de la industria del sector naval luso, que a finales de los años 70 aseguró 26.000 puestos de trabajo directo y del que hoy apenas viven 5.000 personas. El escenario es incierto y otros astilleros portugueses, como el de Lisnave, tuvo que concentrar su actividad en Setúbal, el de Margueira, uno de los más grandes del país, cerró, y el Arsenal do Alfeite, que se convirtió en sociedad anónima y despidió a centenares de operarios, necesita de una gran inversión para su modernización.

En 2011 la crisis del naval en Galicia, incluida la paralización del tax lease como principal herramienta fiscal para conseguir financiación, también arrastró al principal astillero luso



Los Estaleiros Navais abrieron sus puertas en 1944 con una plantilla formada por operarios y técnicos especializados llegados de Lisboa



Jaque al sector naval español

El 2011 será recordado por el sector naval como el año en el que tuvo que afrontar su tercera reconversión en menos de tres décadas. Solo en Galicia, que representa el 60% de la actividad en España, han entrado en concurso dos de los mayores astilleros nacionales: Hijos de J. Barreras y Factorías Vulcano.

🐚 **MARÍA MARTÍNEZ VAL** 🐚
PERIODISTA

De la crisis que vive el sector y que le afectó especialmente durante el pasado año puede dar idea un dato. Entre enero y septiembre, en la provincia de Pontevedra, se aprobaron 185 expedientes de extinción de empleo, más de un millar de suspensiones y 61 de regulación de jornada. También la industria auxiliar se ha visto arrastrada y con ella gran par-

te de sus 35.000 puestos de trabajo ya que en poco más de un año han cerrado cuarenta empresas.

A esta crisis, provocada en algunos casos por una mala gestión de los astilleros y por la irrupción de la competencia asiática, con una gran demanda de buques, generalizada por unos bajos precios que han desestabilizado el mercado tradi-

cional, se le sumó la anulación en el mes de julio del tax lease por parte de la Dirección General de Competencia europea. Una denuncia por "ilegalidad" presentada por varias asociaciones de construcción naval de siete países de la UE y encabezada por Holanda, paralizó este sistema de bonificaciones fiscales vigente en España desde hace diez años y, por lo tanto, frenó la contratación de nuevos barcos de gran tonelaje. La carencia de esta herramienta de financiación ha supuesto, según la patronal del sector, pérdidas de 2.000 millones de euros y la destrucción de casi 6.000 puestos de trabajo. Además, ha generado una gran incertidumbre en las empresas navales y la desconfianza de armadores de todo el continente. La Comisión Europea anunció a inversores, navieras, bancos y astilleros que podría exigirles la devolución del tax lease, sistema con el que se han ejecutado 273 transacciones de construcción y adquisición de buques desde 2002.

Desde el anuncio del bloqueo del tax lease, el naval gallego, la Xunta de Galicia y el Gobierno central han trabajado contrarreloj en busca de alternativas que permitieran recuperar la competitividad ne-

cesaria para poder cerrar nuevos pedidos. Las elecciones generales convocadas a finales de año y el cambio de Gobierno no ayudó a calmar las incertidumbres. De hecho, el último proyecto fue enviado a Bruselas en noviembre por el todavía Gobierno en funciones, y en él se procedía a la adaptación del tax lease español al modelo francés, jugando ya con la ventaja de que recoge prácticas fiscales aprobadas por la Comisión Europea. El modelo galo incluye un máximo de bonificaciones del 20% a la contratación de buques, un 10% menos que el tax lease anulado. Pero también contempla la amortización anticipada y acelerada del barco. La propuesta, que se concretó tras una recomendación del comisario europeo de Competencia, el español Joaquín Almunia, pasa por modificar la legislación española, en concreto el Impuesto de Sociedades, pero este cambio podría ser una realidad si el nuevo Gobierno de España estuviese de acuerdo con los cambios y los apurase vía decreto a principios de 2012.

Este sería el tercer tax lease propuesto, con los astilleros españoles al borde de la quiebra. La segunda alternativa, que solicitaba un esquema de estructura financie-

ra transitorio para agilizar la construcción del naval, se presentó en el mes de septiembre y ni siquiera llegó a ser admitido a trámite. Bruselas lo archivó en un cajón tras arduas negociaciones ya que consideró que la fórmula fue diseñada al margen de la comisión y no se ajustaba al marco exigido.

PROTESTAS EN VIGO Y FERROL

El golpe mortal de la anulación del tax lease sacó a la gente a la calle, y tanto en Vigo como Ferrol, las dos ciudades gallegas con mayor dependencia del naval, se vivieron manifestaciones multitudinarias para reclamar carga de trabajo para los astilleros. Empresarios, trabajadores, vecinos y políticos de todas las ideologías se sumaron en favor de esta reivindicación, y recordaron que la mayor parte de los países ribereños de Europa disponen de sistemas fiscales que incentivan, en mayor o menor medida, la construcción naval. De hecho, las grandes líneas del sector están claras: Alemania, Holanda e Italia controlan el 54% del mercado comunitario, que es, a su vez, el cuarto mundial después de China, Corea y Japón.

Si solo se analizan los datos europeos, el valor total de la cartera de pedidos asciende a 27.000 millones de euros, de los que Alemania se lleva en torno al 27%, Italia maneja un 17% y un 10% los Países Bajos. España en este momento se sitúa por debajo del 9%.

El 2011 ha sido uno de los peores años para el sector naval de Vigo. Según datos del Ministerio de Industria, no se firmó ni un solo contrato. El boletín de la actividad industrial de Gerencia del Sector Naval recoge que hasta el mes de octubre los astilleros de la ría solo disponían de nueve buques en construcción, por valor aproximado de 800 millones de euros. A excepción del barco encargado por el Instituto Español de Oceanografía (IEO), todos los pedidos fueron de navieras extran-

A esta crisis se le sumó la anulación en el mes de julio del tax lease por parte de la Dirección General de Competencia europea

teras, una tendencia que se viene registrando desde hace al menos dos años.

NO SOLO EL TAX LEASE

El parón del tax lease puso en evidencia y sacó a la luz pública otros graves problemas que ahogan a los astilleros en Galicia, como es el veto político a la construcción de buques civiles en Navantia Fene, la antigua Astano, vieja reivindicación nunca escuchada en Europa a pesar de los gobiernos de distinto signo y color que han pasado por Madrid. Además, los sindicatos del sector, no solo gallegos sino también del resto de España, volvieron a culpar a los empresarios de una pésima gestión, "por abarcar demasiado trabajo en época de bonanza y no guardar fondos para la anunciada crisis". La suma de todas las causas llevaron a varios astilleros a situación concursal o a entrar en fase de liquidación, como es el caso de Astilleros de Huelva y de Juliana Constructora Gijonesa, que ha tenido que cobijarse bajo los brazos de Astilleros Armón al quebrar tras ser previamente privatizado.

En Galicia, la mesa del naval también abordó a finales de año la necesidad de activar un nuevo fondo patrimonial de garantías para Pymar (Pequeños y Medianos Astilleros Sociedad de Reconversión), que permita a la industria financiarse, así como los planes de formación, ahora en suspenso, para los trabajadores del sector.

NUEVAS ALTERNATIVAS

La agónica situación puede tener nuevas vías de salvación si el sector se diversifica. Al menos así se advierte desde el Clúster Marítimo Español, que cree que se abre un camino con mucho recorrido si se pelea por conseguir las obras que vendrán aparejadas al desarrollo de la energía eólica marina. Federico Esteve Jaquot, presidente del clúster, sostiene convencido que tanto los astilleros grandes como pequeños podrán optar a las ejecuciones de los buques que requerirá el avance en la utilización de esta fuente energética. Otros mercados alternativos se podrían buscar en la construcción de las torretas eólicas y aletas, que pueden llegar a medir hasta 120 metros.

A MOBILIDADE NA COMUNIDADE GALICIA-NORTE DE PORTUGAL

Dúas décadas de acción coordinada

Acaban de cumprirse vinte anos desde que a Xunta de Galicia e a Rexión Norte de Portugal constituísen a Comunidade de Tránsito bilateral para planificar e coordinar accións conxuntas e, ao mesmo tempo, reforzar as relacións de veciñanza e de cooperación nos seus respectivos ámbitos.

AGUSTÍN HERNÁNDEZ FERNÁNDEZ DE ROJAS
 CONSELLEIRO DE MEDIO AMBIENTE, TERRITORIO
 E INFRAESTRUTURAS DA XUNTA DE GALICIA

Esta Comunidade de Tránsito, que supuxo unha experiencia pioneira e que aínda hoxe resulta un bo exemplo para a política rexional europea, tivo a súa orixe nos principios da cooperación transfronteiriza recoñecidos polo Consello de Europa, para tratar de unir esforzos no marco da UE ante o reto inicial do Mercado Único (1993).

Este órgano de cooperación interterritorial veu canalizando as axudas comunitarias dos fondos estruturais e de cohesión e, singularmente, dos programas transfronteirizos, proxectándose cara ao deseño dunha estratexia conxunta ante os retos derivados da Unión Monetaria, a ampliación da Europa Comunitaria e a consecución dun espazo común perceptible e atractivo no ámbito peninsular, europeo e internacional.

Os traballos desenvolvidos por esta Comisión tiveron gran influencia nas programacións de infraestruturas levadas a cabo polas distintas administracións con competencias neste ámbito territorial, conscientes das posibilidades de evolución dunha Eurorrexión cuns seis millóns e medio de habitantes, que conforma o espazo de maior concentración poboacional e de maior dinámica da fronteira luso-española, co que iso significa para unha

maior integración da Península Ibérica.

Desde a Xunta de Galicia tratouse de impulsar esta liña de actuación incluíndo multitude de iniciativas que teñen como fin último lograr a consolidación dun territorio moito máis comunicado tanto no plano físico como no social, cultural e económico.

Para Galicia, esa maior integración coa zona norte de Portugal supón a aproximación ao eixo máis dinámico do territorio portugués (Viana-Setúbal) -que conta co 23% da superficie do país e arredor do 35% da súa poboación-, co que iso supón de valorización dos seus recursos transfronteirizos e a ampliación dun mercado para aquelas industrias e actividades comerciais cun menor potencial de internacionalización.

A mellora nas infraestruturas de comunicación axudan así a consolidar un espazo funcional de maior dimensión eco-

Hai moitos retos que seguen a demandar unha acción coordinada como a que desde hai dúas décadas se vén mantendo no seo da Comunidade de Tránsito da Eurorrexión



nómica, máis competitivo e con maior proxección exterior para potenciar o desenvolvemento socioeconómico das dúas rexións, no marco dunha península e dun continente na procura da fortaleza a través da unidade.

Nesa dirección hai que situar as actuacións en materia de mobilidade desenvolvidas ata a data ao longo da fronteira. Se todas as infraestruturas son necesarias, as de comunicación teñen un papel fundamental, sobre todo cando interconectan realidades próximas e complementarias como ocorre coa Rexión Norte de Portugal e Galicia, unidas en tantos desexos, inquietudes e reivindicacións, fortalecidas nos últimos anos, a través de órganos de común representación no marco da Unión Europea.

Os gobernos portugués e galego levan anos procurando a mellora das súas co-

municacións, dándolle unha maior fluidez aos seus territorios veciños a través de modernas vías de comunicación e de novos pasos e pontes que axuden a mostrar que o río Miño pode unir máis que separar.

Sen dúbida o maior logro nestes últimos anos foi a culminación do itinerario de alta capacidade entre Lisboa e Ferrol, verdadeira columna vertebral das comunicacións da fachada atlántica, que permite viaxar en pouco máis dunha hora entre Vigo e Porto.

Xunto a esta actuación destaca a construción das dúas autovías de conexión coa Meseta, especialmente a Autovía das Rías Baixas, que articula a franxa sur de Galicia e serve de vía rápida de conexión do territorio setentrional portugués cara ao centro da Península. Así como a nova autovía que comunica Verín e Chaves.

A pesar das actuais restricións financeiras que padecemos tanto os estados español como portugués, como o conxunto da propia Unión Europea, a mellora do ferrocarril é algo irrenunciable

Como complemento destas grandes arterias do transporte terrestre realizáronse múltiples actuacións na rede autonómica que bordea o Miño, tratando de lograr a necesaria permeabilidade da fronteira natural formada polo pai dos ríos galegos e tamén a través da raia seca. Deste xeito, existen xa cinco novas pontes internacionais sobre o Miño, catro delas construídas nas dúas últimas décadas, e avanzouse notablemente na modernización dos 80 km. do itinerario fronteirizo co Miño e das principais vías de comunicación internacional da provincia de Ourense.

Esta mellora das comunicacións fai po-

sible que se estime que, na actualidade, a metade das mercadorías que circulan entre España e Portugal o fagan a través do espazo fronteirizo entre Galicia e a Rexión Norte de Portugal. Ao propio tempo, contribuíron a case duplicar nos últimos anos o produto interior bruto da Eurorrexión, evolucionando dos algo máis de 37.000 millóns de euros en 1986 aos preto de 67.000 millóns de 1995 e os máis de 104.000 millóns do ano 2008.

Pero, a pesar da evolución da economía -motivada por múltiples factores, entre eles as infraestruturas- e dos avances e repercusións do realizado, para conseguir a

ansiada integración territorial quedan por acometer importantes proxectos que figuran xa entre as prioridades das planificacións de infraestruturas de ambos os territorios.

Por parte galega estas prioridades forman parte xa do Plan de Mobilidade e Ordenación Viaria Estratéxica redactado pola Xunta de Galicia, co horizonte no ano 2015, no que figuran, entre outras actuacións a vía de altas prestacións entre Tui e A Guarda, pola franxa litoral do Miño, e a nova autovía entre Ourense e Celanova que mellora a conexión do oriente da Eurrexión, ambas actuacións actualmente en execución. Tamén se está a desenvolver un novo acceso de altas prestacións desde a Autovía das Rías Baixas (A-52) ata a nova plataforma loxística de Salvaterra-As Neves (PLISAN), próxima ao Miño e que conectará con Portugal pola ponte internacional de Monçao.

Outras actuación actualmente en marcha por parte da Administración do Estado español e o remate da Autovía do Cantábrico, importante para a conexión da Eurrexión co litoral norte español.

No que respecta ao transporte marítimo, desde o Goberno galego trabállase na consolidación dun adecuado sistema integral que permita potenciar as súas posibilidades, buscando a súa complementariedade e unha maior eficacia. Nesa liña trátase de impulsar unha optimización da xestión portuaria, a promoción exterior dos portos galegos e o fomento da especialización de cada instalación, coa finalidade de mellorar a captación de novos tráficos e novas oportunidades de negocio.

Como complemento desta medida estanse desenvolvendo novos centros loxísticos nos ámbitos de influencia destas instalacións, especialmente o da área sur de Galicia –a PLISAN– para o tráfico xerado polo porto de Vigo e un “porto seco” para todo o ámbito autonómico en Monforte de Lemos, que servirá de centro intermodal de distribución para as mercadorías portuarias.

E todo iso, tratando de coordinar as nosas actuacións coas que levan a cabo no territorio portugués buscando, máis que a competencia, a colaboración e o entendemento en aras á potenciación dun mar-



co estratéxico conxunto que revalorice a dimensión internacional da Eurrexión, tanto no escenario europeo como nos tradicionais lazos económicos e culturais co exterior, e de forma especial cos continentes americano e africano.

Finalmente, no terreo das infraestruturas o gran reto da Eurrexión está constituído polo ferrocarril, sen dúbida a principal materia pendente das comunicacións entre os dous territorios, que continúa a ser un medio incapaz de competir cos restantes medios de transporte e de satisfacer as crecentes demandas, especialmente para o tráfico de mercadorías, a pesar das evidentes vantaxes que comportaría a súa modernización.

Hoxe están rematadas ou en execución boa parte das obras para a alta velocidade ferroviaria a través do litoral atlántico, desde A Coruña ata Vigo, e continúa avanzando na implantación da nova infraestrutura no interior de Galicia para enlazar coa rede española e europea de alta velocidade. O obxectivo fundamental é lograr a conexión das grandes cidades de Galicia co centro da Península no contorno das tres horas, coas vantaxes que iso comportaría tamén para os cidadáns do Norte de Portugal.

Nesta materia, e hoxe máis que nunca, faise precisa unha comunión de obxectivos entre a Rexión Norte de Portugal e Galicia, coa intención de manter unha reivindicación xusta e conxunta que permi-



No que respecta ao transporte marítimo, desde o Goberno galego trabállase na consolidación dun adecuado sistema integral que permita potenciar as súas posibilidades, buscando a súa complementariedade e unha maior eficacia



As comunicacións contribuíron a case duplicar nos últimos anos o produto interior bruto da Eurrexión, evolucionando dos algo máis de 37.000 millóns de euros en 1986 aos preto de 67.000 millóns de 1995 e os máis de 104.000 millóns do ano 2008

ta afrontar a tarefa de modernización do sistema ferroviario entre os nosos territorios, permitindo unha áxil comunicación entre Vigo-Porto e a potenciación das respectivas infraestruturas portuarias.

A pesar das actuais restricións financeiras que padecemos tanto os estados español como portugués, como o conxunto da propia Unión Europea, a mellora do ferrocarril é algo irrenunciable. Faise necesario afrontar unha modernización que permita superar o círculo vicioso no que se debate este medio entre a falta de investimento e a súa escasa demanda. É preciso formular propostas realistas e viables que fagan posible un ferrocarril atractivo para a cidadanía, que incremente a súa cota de mercado e que constitúa a desexable alternativa de mobilidade entre os dous territorios, mentres non se leve a cabo unha transformación integral.

Hai, pois, moitos retos que seguen a demandar unha acción coordinada como a que desde hai dúas décadas se vén mantendo no seo da Comunidade de Traballo da Eurrexión. Os territorios de Galicia e o Norte de Portugal deben continuar a trazar o seu futuro de forma conxunta conforme as súas potencialidades, as súas carencias e as súas necesidades. Unha aposta en común consecuenta cunha comunidade de idioma, cultura e intereses.

La lucha por el AVE Porto-Vigo

La grave crisis económica que atraviesa Portugal ha dejado de nuevo en un impasse la línea de Alta Velocidad Vigo-Porto, vieja reivindicación transfronteriza, y a día de hoy es toda una incógnita la fecha en la que se podrá retomar en su globalidad este proyecto, que aún mantiene su estatus de prioritario para la Comisión Europea. El nuevo primer ministro luso, Pedro Passos Coelho, del PSD, anunció esta decisión en junio de 2011, un mes después de que Bruselas y el Fondo Monetario Internacional aprobasen el rescate del país por valor de 78.000 millones de euros a cambio de que el Gobierno cumpliera un estricto programa de reducción del gasto público.

MARÍA VAL
PERIODISTA

La noticia no fue una sorpresa. Las incertidumbres siempre rodearon a esta línea ferroviaria, tanto por la elevada inversión que requiere para su ejecución como por la rentabilidad social que se pretende obtener. De hecho el proyecto fue revisado por Portugal y España hace dos años y ambos gobiernos acordaron retrasar la conexión, en principio prevista para 2013. Sin embargo, la obra fue defendida a capa y espada por el ejecutivo socialista del dimisionario José Sócrates a pesar de las críticas de la oposición, con el argumento de su contribución al desarrollo de las infraestructuras portuguesas y a la necesidad de no perder los fondos de la UE.

El actual Gobierno aseguró, no obstante, que la decisión estaba sujeta a una reevaluación, incluyendo su contenido y calendario, en una óptica de optimización de costes, a la luz de nuevos condicionamientos y que tendría en cuenta el estatus jurídico de los contratos ya firmados. En este último caso se refería al AVE Madrid-Lisboa, cuya entrada en servicio se esperaba para el 2013 y cuyo tramo luso más largo, de 150 kilómetros, entre las lo-

calidades de Poceirao y Caia, en la frontera de Badajoz, fue adjudicado en 2010 al consorcio ELOS, encabezado por las empresas lusas Soares de Acosta y Brisa. En este sentido, la Comisión Europea envió el pasado mes de noviembre un comunicado al alcalde de Viana do Castelo en el que le confirmó que las autoridades portuguesas decidieron dar prioridad a la línea AVE Lisboa-Madrid, en detrimento de la de Porto.

El Eixo Atlántico, asociación transfronteriza que integra las 34 principales ciudades de Galicia y el Norte de Portugal, lamentó esta renuncia al AVE, que, a juicio de su secretario general, Xoán Vázquez Mao, supondrá un retraso en la línea de "al menos una década". Pese a las dudas lusas y a los aplazamientos que acumula el proyecto, la Unión Europea sigue creyendo en su viabilidad, y por ello en octubre aprobó prorrogar dos años, hasta el 2015, los fondos destinados a su construcción, en concreto una partida que asciende a 244 millones de euros. Eso sí, ha advertido que si las obras no avanzan anulará las ayudas.



Tras la paralización de la línea de Alta Velocidad por el Gobierno de Passos Coelho, la pelea es ahora por modernizar el trazado del único tren que une la Euroregión



El proceso siempre ha estado caracterizado por la falta de coordinación de los gobiernos luso-españoles, ya que cuando en Portugal mostraron su disposición, Magdalena Álvarez, de aquella ministra de Fomento en España, lo frenó. Su sucesor en el cargo, el socialista gallego José Blanco, si apostó por activar proyecto, pero finalmente Passos Coelho lo paralizó aludiendo razones económicas.

Al igual que Europa, tanto los organismos de la Euroregión como los alcaldes de los municipios limítrofes en la 'raia', los empresarios de ambos países y la Xunta de Galicia consideran que no se debe renunciar a esta línea de Alta Velocidad. Alberto Núñez Feijóo, presidente gallego, prometió luchar por "este derecho" durante su mandato como responsable del Comité de Trabajo Galicia Norte de Portugal, que asumió en febrero del 2011.

TREN POCO COMPETITIVO

Este 2011 no solo estuvo marcado por la paralización del AVE. Al mismo tiempo que el nuevo gobierno luso hacía público este frenazo, también por motivos económicos se anunció el cese del tren Vigo-Porto, el único que actualmente conecta de forma diaria la Euroregión. La compañía pública Comboios de Portugal decidió que la línea terminaría su recorrido en el ayuntamiento de Tui, y no en Vigo. Es decir, también dejaría de pasar por las localidades de O Porriño y Redonde-la. La empresa justificó su decisión en la "imperiosa necesidad de reducir costes y las significativas pérdidas" de este servicio, que calculó en 19.600 euros mensuales. Alegó, además, que el ferrocarril presenta poca capacidad competitiva frente al transporte por carretera, ya que el recorrido en tren desde Porto a Vigo supera las tres horas frente a las dos horas de viaje en autobús.

Las reacciones no se hicieron esperar y los alcaldes de las principales ciudades del sur de Galicia y del norte de Portugal hicieron un frente común en contra de una decisión que calificaron de equivocada ya que afecta a un eje de población cercano a los dos millones de habitantes y 100.000 empresas, es decir, el equivalen-

te al área metropolitana de Lisboa, capital lusa. Tras varios contactos entre Renfe y la compañía portuguesa, ésta accedió a continuar con el servicio con normalidad hasta al menos el próximo 31 de enero de 2012 a cambio de la que firma española se hiciera cargo del déficit de explotación de la parte gallega, que se estimó en unos 450.000 euros anuales. El acuerdo incluyó el mantenimiento de las 16 paradas y de los horarios, así como la mejora de los trenes, aunque eso no supuso acortar los tiempos del viaje porque el trazado ferroviario no lo permite.

Tanto políticos como empresarios de la Eurorregión escenificaron su apoyo a la línea ferroviaria Vigo-Porto en una cumbre convocada por el Eixo Atlántico en Viana do Castelo el mes de septiembre, con su alcalde José María Costa como anfitrión. Un total de 22 responsables lusos y gallegos, entre alcaldes, presidentes de las organizaciones empresariales de Pontevedra, Porto y Miño, la Diputación pontevedresa y representantes de la Consellería de Obras Públicas de la Xunta de Galicia y la CCDRN de Portugal, rubricaron un escrito en el que exigieron al Gobierno de Pedro Passos Coelho que "priorice" la línea interregional. En el mismo comunicado propusieron garantizar el futuro de esta línea con los fondos concedidos por la Comisión Europea a Portugal para realizar el proyecto del AVE con Galicia, ahora congelado. La propuesta de la cumbre



pasa por redirigir 100 millones de euros de los 800 concedidos por Bruselas para la conexión de Alta Velocidad. Con esa inversión, el actual viaje de tres horas entre Vigo y la segunda mayor ciudad de Portugal se podría reducir en 75 minutos, lo que acabaría con la "falta de rentabilidad" alegada desde Comboios de Portugal para suprimir el servicio. La actualización de la línea pasaría -así lo hizo en el caso de la línea entre Porto y Lisboa- por mejorar la plataforma, electrificarla y efectuar variantes allí donde fuera necesario.

La Comisión del Eixo Atlántico sostuvo que, "si bien el objetivo del AVE es irrenunciable", mientras el proyecto esté paralizado el segundo objetivo debe ser la modernización de la línea de Miño, lo que "facilitaría una conexión competitiva entre Porto y Vigo", continuando hasta Lisboa "en un tiempo estimado de cuatro horas". Para conseguirlo, será necesario un proceso de reconversión, "con un plazo de ejecución que no debe llegar a tres años".

POTENCIAR LA LÍNEA

En esta misma idea de mejora, el Ministerio de Economía luso tiene ya entre sus manos un estudio encargado por la Comunidad Intermunicipal del Alto Minho para mejorar, con una inversión de 180 millones de euros, los 92 kilómetros de vía que separan Valença do Minho y Nine.

La actuación consistiría principalmente en la electrificación del trazado, la supresión de pasos a nivel, la inclusión de sistemas automáticos de señalización o la sustitución de las traviesas de madera que todavía existen en varios tramos. En los 180 millones de euros en los que se presupuesta la obra están incluidas también las expropiaciones o los estudios que serían necesarios realizar para su ejecución. Aunque el documento se desarrolló con vistas a potenciar el tren Vigo-Porto, los cálculos se centran en el tramo portugués desde Valença do Minho. Así, y según las mejoras planteadas, el trayecto desde la frontera hasta Porto pasaría a realizarse en 1 hora y 27 minutos, frente a las 2 horas y 20 minutos actuales. El tiempo podría ser incluso menor si se suprimen algunas de las paradas del convoy.

La obra fue defendida a capa y espada por el ejecutivo socialista del dimisionario José Sócrates a pesar de las críticas de la oposición, con el argumento de su contribución al desarrollo de las infraestructuras portuguesas

**PENSA EN ALGO
MÁS GRANDE.
PENSA EN
TODO O QUE
PODEMOS
FACER
XUNTOS.**





Sabotajes en las autoestradas

Uno de los conflictos surgidos a lo largo del año, el pago en las autoestradas portuguesas, se ha intensificado en los últimos días, al llevarse a cabo diversas acciones de sabotaje que inutilizaron los lectores de los automóviles. Tal fue el conflicto que se pidió la intervención de la policía lusa.

 **PEDRO CRESPO** 
PERIODISTA

Se sabía que el pago de la utilización de las autoestradas portuguesas no agradaba a los cientos de miles de usuarios, ni a quienes diariamente se ven en la necesidad, por motivos laborales de tener que utilizarlas. Así se vino reflejando en declaraciones de colectivos españoles y portugueses que se opusieron desde el

primer momento a dicha medida. Pero la situación se precipitó a raíz de la entrada en servicio de los lectores en el sur de España y el Algarve portugués con acciones de sabotaje.

La extensión del sistema de peajes en las autoestradas de Portugal elevó la tensión, tanto entre los usuarios portugueses co-

mo entre los españoles de esas vías de alta capacidad, según han recogido insistentemente los distintos medios de comunicación. El malestar se extiende desde la raia del norte hasta el Algarve, de tal forma que ya se han producido sabotajes en los sistemas de pago de la autovía que cruza el Algarve y que lo conecta con Andalucía.

Ya cuando el año tocaba a su fin, fueron incendiadas cajas de lectura del sistema de control de los automóviles, en un intento de poner fin a dicho control que ha tenido un fuerte impacto sobre las economías locales, según las asociaciones de comerciantes y empresarios del norte luso y Galicia. Pro no sólo eso, también se hicieron disparos contra las cabinas de peaje.

Así alcalde de Viana, en declaraciones a diferentes medios de comunicación explicó que “desde que los peajes entraron en servicio, en octubre del año pasado, han cerrado ya 67 negocios de restauración en el distrito de Viana do Castelo”. El descenso en la afluencia de turismo por la A-28 (autovía litoral) ronda el 37 %, según el



propio Ejecutivo luso y los potenciales beneficios para el Estado solo se plantean a tres o cuatro años vista.

El tiempo que Portugal prevé para comenzar a rentabilizar el cobro juega en contra de los municipios del norte. “Cada vez nos asfixian más y están cerrando fronteras”, comentó el regidor de Vilanova da Cerveira, José Manuel Vaz Carpinheira. Hasta este último municipio, a solo diez kilómetros de la frontera de Tui y con conexión directa con Tomiño, se pretende adelantar el sistema de pago. Ya se han colocado las máquinas electrónicas para abonar los peajes, y las nuevas cabinas que permitan cobrar otros 30 kilómetros de la A-28 se esperan para el primer trimestre de 2012. Sí hay una diferencia sustancial con el Algarve, que agrava aún más la frontera luso-galaica. Los habitantes de los diez municipios lusos del norte de Viana tienen 10 viajes gratis al mes por este vial. Sus usuarios más rentables son gallegos.

La lectura del primer año en servicio no es buena para nadie, ni siquiera para las arcas del Estado. Pero el impacto en las economías locales es “devastador”, según

los estudios realizados por diferentes asociaciones de comerciantes y empresarios del norte luso.

Ante los graves incidentes de los últimos días del año, el Gobierno de Portugal ha decidido movilizar a su Ejército para reforzar las medidas de seguridad y de vigilancia en la autopista del sur, la A-22.

Estradas de Portugal, la empresa que gestiona las autopistas lusas, confirmó que, pese a los sabotajes en los sistemas de pago, sí quedaron registrados los datos de todos los vehículos que circularon desde entonces por la carretera y que todos deberán abonar las tasas correspondientes.

Mientras, el malestar sigue en aumento en todo el territorio de la Euroregión, pero ningún colectivo justifica los sabotajes pese a la creciente indignación social contra los peajes.

Y ese sentimiento cruza Portugal en dirección a Galicia, adonde cada vez se acercan más los peajes y donde se registraron sabotajes hace ahora un año. Como en Castelo de Neiva, donde se quiso calcinar una de las cabinas cuando entró en servicio el sistema de pago hace un año.

Los últimos incidentes del Algarve, la caída de un 30 % de media en la ya maltrecha economía de Viana do Castelo y el fantasma de que los pagos comiencen con el año en la raia, tienen en alerta a los diez municipios del distrito. “No compartimos ese tipo de acciones de protesta, pero que hay una gran tensión y no descartamos situaciones extremas como consecuencia de la desesperación”, comentó el presidente de la Cámara de Viana do Castelo, José María Costa.

Los alcaldes del distrito norteño dicen que Lisboa los está “ahogando” con esta injusticia. José María Costa insiste en que el PIB de los municipios de Viana “es el 75 % del de la media nacional». Añade que “el impacto en las economías locales es terrible, no solo por los peajes, sino por el sistema, ilegible para los gallegos, a los que se les está dificultando el acceso”.

El cobro de los peajes va a tener, sin lugar a dudas, una amplia repercusión en los diferentes sectores económicos a lo largo del año 2012. No ha hecho más que comenzar un conflicto que adquiere visos violentos con los sabotajes con los que se ha cerrado el año.

No es el peaje, son las trabas a la movilidad

Pocas medidas han suscitado tanta polémica a ambos lados de la Eurorregión como la implantación del sistema de peaje automatizado en las autovías portuguesas. Ha sido uno de los asuntos más espinosos en las relaciones entre ambos países y motivo de preocupación de las sociedades.

 **M^a VICTORIA ARNAU** 
PERIODISTA

Enmarcado dentro del paquete de medidas que el gobierno luso adoptó para hacer frente a la crisis económica, la contestación no se centró, sin embargo, en la conversión en vías de pago de lo que hasta entonces eran vías gratuitas para el usuario.

La mayor parte de las críticas se centraron en el sistema de cobro automatizado, sin cabinas con operarios. Los sindicatos portugueses criticaron en su momento una decisión que no generaba nuevos puestos de trabajo, en un momento de dificultades económicas para el país y en zonas como el norte de Portugal, más afectadas por la crisis.

Pronto, a las quejas se sumaron hosteleros, comerciantes, asociaciones de consumidores y, en general, la práctica totalidad de los agentes sociales de la Eurorregión. Más allá del impacto económico del peaje, las críticas se centraron en el sistema empleado. Para los ciudadanos de la Eurorregión, el sistema no tenía en cuenta el flujo de desplazamientos constantes entre ambos lados de la raia y trazaba un perfil de usuario centrado en la figura de un viajero ocasional, procedente del propio Portugal. Desde el respeto a las decisiones del gobierno de Lisboa, los alcaldes

de las ciudades de la Eurorregión, portugueses y gallegos, así como representantes de la Xunta de Galicia, se sumaron a las peticiones de empresarios y particulares para conseguir que el sistema de pago no se convirtiese en una traba para la movilidad en el seno de la Eurorregión.

En el transcurso de los últimos dos años, las instituciones de la Eurorregión han promovido reuniones y foros de trabajo para fomentar la movilidad y trabajar en la compatibilidad de los sistemas de pago, de modo que las tarjetas prepago o los dispositivos automáticos válidos en Portugal sean aceptados también en Galicia, y viceversa. Estos fueron algunos de los temas abordados en el taller sobre "Movilidad en la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal: Problemas y Soluciones", promovido por la Agrupación Europea de Cooperación Territorial Galicia Norte de Portugal, celebrado el pasado mayo en Vigo.

De acuerdo con las cifras que maneja la Xunta de Galicia, se estima que las exportaciones caerán total entre el 5% y 10% como resultado de la imposición de peajes, y evalúa su impacto en la producción de ciertos sectores económicos como la industria textil, el 20% producción galle-

ga va a Portugal, como en el sector de la industria alimentaria, donde el 10,6% de los productos gallegos destinados a Portugal y que incluye el sector de la pesca y la acuicultura. Además, mención especial es el campo de la metalurgia, donde se exporta el 9,8% de la cantidad producida por Galicia a Portugal.

Entre sus principales conclusiones, el estudio destaca la importancia del transporte por carretera, que es la principal ruta para el comercio entre España y Portugal (88,4% del intercambio total de mercancías de España a Portugal, el 94,8% de productos que vienen de Portugal en 2009), y la importancia del paso fronterizo de Tui, con más de 15.000 vehículos al día y más de 2.000 camiones que hacen que el primer paso fronterizo entre España y Portugal.

En una reunión con empresarios de la Eurorregión, el director de Relaciones Exteriores de la Xunta, Jesús Gamallo señaló que ante la crisis económica y la incertidumbre, la actual cooperación con Portugal debe ser más dinámica que nunca. El

reto de la cohesión territorial, como complemento de la cohesión económica y social, se convierte en la prioridad más urgente. Para lograr ese objetivo último de la cohesión territorial es necesario consolidar un "círculo virtuoso" de la sostenibilidad, la conectividad y el transporte intermodal y la movilidad.

En este sentido, la AECT elaboró un completo informe sobre las posibilidades de interoperabilidad de los sistemas de telepeaje en vigor en Galicia (Vía T) y Norte de Portugal (Vía Verde). El estudio concluye que, técnicamente, no existen impedimentos para que ambos sistemas sean empleados indistintamente a uno y otro lado de la frontera. Para ello, solo sería necesario un acuerdo entre los emisores.

En sus recomendaciones, el estudio se-



Desde el respeto a las decisiones del gobierno de Lisboa, los alcaldes de las ciudades de la Eurorregión, portugueses y gallegos, así como representantes de la Xunta de Galicia, se sumaron a las peticiones de empresarios y particulares

ñala como opción técnicamente viable a corto plazo el uso de los dos dispositivos telemáticos disponibles actualmente, VIA-T y Vía Verde simultáneamente. Esta medida, sólo es operativa para los países con la misma tecnología, caso de España y Portugal. Hay una serie de costes fijos necesarios asociados a la implementación de esta medida:

➔ Preparación de las vías para realizar la lectura de otro dispositivo: reconfiguración de aplicaciones de vía y señalización de las vías afectadas. Cambio de poco calado en el software de vía, el hardware sería el mismo.

➔ Costes de negociación derivados de los

acuerdos entre concesionarios y emisores de ambos países. Unificación de condiciones de contratación.

➔ Coste de la unificación de tarifas para el mismo tipo de vehículos.

Estos dos últimos puntos son los que parece ser dificultaron el 2005, la finalización del proyecto piloto "Vía Iberica". Parece por lo tanto recomendable retomar e impulsar el acuerdo entre concesionarios y emisores para obtener una solución en un horizonte temporal a medio-corto plazo.

La segunda opción es impulsar las medidas de adaptación al Sistema Europeo de Telepeaje entre los agentes implicados, en colaboración con la Unión Europea. Los plazos están establecidos y en vigor por la Comisión Europea para todos los estados miembros. La adaptación del dispositivo al Sistema Europeo esta tipo está siendo llevada a cabo por la ASETA en colaboración con la organización ITS España y los organismos de estandarización europeos. A finales del año que viene está prevista la implantación de la nueva generación de OBUs adaptado a su vez a la nueva legislación de la Euroviñeta. La nueva generación de OBUs no implica nuevos dispositivos, se trataría de la adaptación de los dispositivos de vía. La obligación establecida por la Comisión establece un horizonte temporal de unos 3, 4 años para su pleno funcionamiento.

Mientras tanto, el 2012 será sin duda un nuevo año de debate en torno a la necesidad de mejorar los mecanismos de movilidad en el seno de la Eurorregión. Y los usuarios gallegos que tengan todavía dudas sobre el sistema de pago de peajes en las autovías pueden acudir a la información que recogen páginas como la del Eixo Atlántico (<http://www.eixoatlantico.com>).





Fin a la gratuidad de las vías SCUT

Ha sido una de las decisiones más polémicas del año. Una de las que he levantado una mayor controversia. El fin de las autovías SCUT ha originado protestas y reacciones en contra por parte de portugueses y gallegos que ven como los intercambios económicos en estos primeros meses de la medida ha caído hasta un 18 por ciento.

M. VAL
PERIODISTA

Portugal ha puesto precio a sus fronteras, precio que afecta a los más de 22.000 vehículos ligeros y pesados españoles que diariamente acceden al país. La necesidad de incrementar los ingresos públicos para rebajar su déficit ha puesto fin a las antiguas autovías SCUT (acrónimo luso de 'sin costes para el usuario'), y ha levantado en armas no solo a los usuarios, empresarios y responsables municipales de la Euroregión Galicia-Norte de Portugal, los primeros en verse afectados, sino también a los de todos los ayuntamientos limítrofes entre el país luso y Andalucía (A-22), Salamanca (A-25) y el Alentejo (A-23). Estos movimientos denuncian las consecuencias de los peajes para el tejido económico y social de las zonas afectadas, con efectos como la disminución de turistas españoles y fuertes repercusiones en

el comercio, el transporte y las economías locales. Durante los primeros meses de su implantación en el norte del país se calcula que han caído un 18% los intercambios económicos.

El enfado mayúsculo por esta decisión no solo fue por los costes extras, que oscilan entre los 11 y los 19 euros, sino también por el complejo sistema de pago electrónico de estas autopistas. Frente al convencional cobro en cabinas, mediante efectivo o tarjeta de crédito, en los nuevos peajes el abono se realiza con un dispositivo electrónico que se debe comprar o alquilar y llevar en el coche, lo que supone una dificultad añadida para los turistas y transportistas extranjeros.

La conversión de las antiguas SCUT, gestionadas por una concesionaria privada a la que el Estado pagaba una tarifa por vehículo que circulaba, comenzó el pasado año cuando el Gobierno luso -entonces de signo socialista, con José Sócrates en el poder- anunció la introducción de los peajes en las tres autopistas del norte del país que conectan con Galicia, las A-17 y A-25 (Aveiro-Porto, ruta sur); la A-28 (Viana do Castelo, ruta norte) y la A-41 y A-42 (Braça-Porto, ruta del este). Fue entonces cuando comenzaron los problemas ya que estas vías son las principales arterias comerciales de la Euroregión, en especial la A-28, entre Viana y Porto, que los ciudadanos del sur de Galicia utilizan con frecuencia en sus desplazamientos a las grandes superficies comerciales o al aeropuerto internacional de Sá Carneiro. Según datos del Instituto Nacional de Infraestructuras Rodoviarias (INIR), esas tres autopistas sufrieron, en el primer trimestre de 2011, una disminución del tráfico de hasta un 50%, respecto al mismo periodo de 2010, cuando eran gratuitas, y el propio alcalde de Viana, José María Costa, denunció que había caído un 40% la actividad económica en su distrito y que hasta 60 restaurantes habían tenido que cerrar sus puertas.

Si las complicaciones para el abono son ahora criticables y desde todos los estamentos se reclaman sistemas más accesibles, en sus inicios, cuando se quiso implantar en la Euroregión, fueron todavía más enrevesadas y solo produjeron des-

concierto y caos. Fue tal la oposición que se tuvo que cambiar hasta en tres ocasiones la fecha de entrada en vigor del peaje. Según la normativa fijada entonces, todos los vehículos con matrícula extranjera tenían que circular con un dispositivo electrónico de pago en su interior o conseguir un 'dispositivo temporal' de prepago cuyo precio variaba en función del tiempo y que requería una fianza y una carga mínima de 50 euros (100 en el caso de los transportistas), que no se devolverían, se gastasen o no. Las partes afectadas calificaron la normativa de "abuso inadmisible" y denunciaron también las dificultades de compra de los dispositivos. Las protestas en ambas partes de la frontera no se hicieron esperar y gracias a la mediación de la Xunta de Galicia, que llegó a introducir el tema en la cumbre hispano-lusa, y en especial del Eixo Atlántico, asociación transfronteriza que integra las 34 principales ciudades de Galicia y el Norte de Portugal, se consiguieron algunas mejoras en el sistema de pago y cierto "clima de tolerancia" con los conductores. La entidad transfronteriza presiona ahora para conseguir que los usuarios de Galicia tengan acceso a los mismos descuentos que los transportistas portugueses, sin discriminaciones, y que resulte más sencillo afrontar el pago.

El nuevo gobierno de Pedro Passos Coelho, que cuando fue oposición impuso a Sócrates que el peaje que hasta entonces solo se había implantado en el norte se extendiera a otras cuatro SCUT del centro



y sur de Portugal, heredó una queja oficial de los empresarios de Galicia ante la Unión Europea para denunciar las bonificaciones que disfrutaban los ciudadanos lusos a la hora de atravesar estas vías, porque si bien los empresarios y usuarios gallegos tienen que abonar íntegramente el coste del peaje, no así los portugueses, que pueden acogerse a bonos gratuitos al mes y a descuentos. Según la Confederación de Empresarios de Galicia y el Eixo Atlántico, esta medida es discriminatoria y atenta contra la libre circulación de personas y mercancías.

La Federación Nacional de Transportistas de España también interpuso una denuncia contra Portugal ante la Comisión Europea por posible vulneración de los Reglamentos europeos sobre tarificación de infraestructuras, al contemplar un sistema de exenciones y bonificaciones en el pago de los peajes "exclusivamente" a las personas físicas y jurídicas que tengan su residencia o domicilio social en el área de influencia de las autovías.

CONSECUENCIAS DEL PEAJE

La huella de los nuevos peajes hasta ahora solo se ha podido leer en clave negativa. El informe Impacto del peaje de las autovías portuguesas sobre las relaciones comerciales Galicia-Norte de Portugal, elaborado por la Universidad de Santiago de Compostela, refleja, en primer lugar, un importante descenso en el flujo de vehículos, superior al 10% en la mayor parte de las autovías. Destaca especialmente la caída del 21% en el peaje más cercano a la A-28, que tampoco ha sido compensado por el acceso por vías alternativas, ya que el más cercano al puente de Tui sufrió una bajada del 9%. En cuanto al peso de las exportaciones, el informe destaca que los peajes no ayudarán a mejorar un escenario "ya de por sí negativo, que se evidencia de la coyuntura nacional portuguesa y de la propia economía internacional", es decir, afectado por las consecuencias del rescate luso y por la recesión económica mundial, además de "por la crisis en el norte de África, que encarece el combustible del transporte por carretera".

Un dos principais motores

En moi pouco tempo as telecomunicacións avanzaron con gran rapidez en Galicia -e no resto do Estado- cara un mercado liberalizado. Durante a última década foron fundamentais para fomentar o crecemento do produto interior bruto dos países e conseguir reducións en custos e melloras de eficiencia produtiva e rendibilidade noutros sectores. E isto foi así grazas á rápida incorporación ao tecido social e laboral de innovacións tecnolóxicas e especialmente as relacionadas coas tecnoloxías da información e a comunicación (TIC). En comparación con outros mercados como o eléctrico, o gas, o transporte ou o servizo postal, o desenvolvemento do sector das telecomunicacións foi moito máis rápido e significativo a todos os niveis.

 **ARTURO DOPICO** 
CONSELLEIRO DELEGADO DE R

A Lei 12/1997 de Liberalización das Telecomunicacións marca un antes e un despois no desenvolvemento do sector en Galicia e en España. Ata entón, a situación monopolística dun único operador impedira crear un mercado saudable paralizando o investimento en infraestruturas alternativas e a competencia real

entre empresas e provocando unha marcada falta de innovación e unha paralización no desenvolvemento de novos produtos e servizos. Neste contexto, Galicia tampouco espera para se subir ao carro da tecnoloxía e en 1999 comeza unha nova etapa da súa historia ao compás da construción dunha infraestrutura de banda an-

cha de fibra óptica.

Estímase que as telecomunicacións en España xerarán máis de 30.000 empregos directos e preto de 100.000 indirectos e inducidos nun futuro non moi afastado. Estas cifras non teñen en conta a creación de emprego directo, indirecto e inducido derivada da explosión dos negocios de comercio electrónico (no sentido máis amplo do termo). A tecnoloxía eliminará barreiras xeográficas tradicionais que impediron ata o momento o crecemento de determinadas áreas en Europa, como é o caso de Galicia. É o momento de que Galicia, xa que logo, aproveite esta ocasión de crecemento. Temos unha oportunidade única para que a comunidade poida dar un salto cualitativo no seu desenvolvemento.

De todo o anterior pódese deducir doutramente que o macrosector das tecnoloxías da información e as telecomunicacións será a área económica máis importante en canto á xeración de postos de traballo estables e de calidade. É imprescindible, por isto, propiciar que en Galicia se dean as condicións axeitadas para o des-

envolvemento deste sector e, o que é máis importante, para o mantemento dunha estrutura estable, consolidada e ben dimensionada, a fin de se adaptar ao habitual ciclo de vida deste tipo de sectores.

Afortunadamente para os galegos, tamén é o das telecomunicacións un mercado no que irremisiblemente se tende á descentralización e ao achegamento dunha gran parte da capacidade de xestión, almacenaxe da información e recursos de rede para o cliente final, o que potencia a aparición de grandes centros de operación e recursos rexionais/locais dos que Galicia non pode quedar á marxe.

O sector das telecomunicacións será, sen lugar a dúbidas, un dos principais motores de crecemento económico do século XXI.

Nas áreas xeográficas onde hai unha rede de cable competindo coa tradicional rede telefónica a penetración de internet de banda ancha multiplica por 4 a de zonas sen cable. A competencia real é imprescindible para crear unha Sociedade da Información na que poidan participar todos os cidadáns. Falamos da aposta polo progreso, polo investimento en novas infraestruturas, pola tecnoloxía máis avanzada. Galicia dispón dunha serie de instrumentos, públicos e privados, que poden axudar á renovación da sociedade galega e a que esta se integre plenamente na súa contorna europea a través dos modernos medios electrónicos, vencendo o tradicional illamento a que a somete a súa condición xeográfica.

Dende a liberalización do mercado das telecomunicacións en España, o sector do cable executou máis de 10.000 millóns de euros de investimento. No caso concreto de Galicia, R, o operador de comunicacións por fibra óptica, investiu ata a data preto de 850 millóns de euros cunha cobertura duns 840.000 fogares e empresas que lles permiten a máis de 1.500.000 galegos (54% do total) gozar dunha nova rede de telecomunicacións.

R ofrece xa servizos de 100Mbps de forma xeneralizada e os servizos de 200Mbps e máis serán unha moeda de uso corrente no futuro inmediato. Estas velocidades demandarán novos servizos de consumo de ancho de banda, como a

tele-presenza familiar ou os videoxogos 3D, unha inmejorable oportunidade para que os emprendedores galegos poidan contar cun banco de probas real dos seus produtos antes de lanzarse á exportación.

Sen embargo, existe un enorme desequilibrio competitivo entre os actuais operadores móbiles e fixos pois os segundos non poden investir coa mesma facilidade. Os operadores móbiles reciben unha 'subvención' directa á súa conta de resultados que lles permite competir máis agresivamente no mercado de servizos fixos, provocando cada vez dun modo máis patente unha enorme distorsión da competencia. Por outra banda, os operadores de rede fixa, en particular de cable, non dispoñían ata este mesmo ano de espectro para poder desenvolver novas redes e competir en igualdade de condicións cos operadores móbiles.

Por iso dende hai tempo o sector insistiu na necesidade de regular un prezo de interconexión fixo-móbil simétrico ou ben dar a todos os operadores que queiran investir en redes móbiles a capacidade de facelo. . . Este mesmo ano os operadores de cable participaron nas poxas convocadas polo Ministerio de Industria para facerse con frecuencias valedoiras para despregar as súas propias redes radio. Pero o resultado non cubriu as expectativas do sector, partindo xa do sistema elixido para reestruturar o espectro radioeléctrico estatal (poxa no canto de concurso) e se-



Estímase que as telecomunicacións en España xerarán máis de 30.000 empregos directos e preto de 100.000 indirectos nun futuro non moi afastado

guindo polo ámbito limitado no que terán opcións os operadores de cable. Malia todo, a licitación de novas frecuencias de móbil é, en primeiro termo, unha boa nova para Galicia e para R. Porque dende o comezo da súa andaina R convive coa necesidade de atopar fórmulas para lle achegar as novas tecnoloxías ao rural galego e ás áreas de poboación máis espalladas da comunidade e con máis dificultades de acceso.

A asignación a un operador unicamente de frecuencias altas, como é o caso da banda de 2,6 GHz (ás que puido optar R) sen posibilidade de despregar rede en frecuencias baixas, é dicir, as máis viables e rendibles, supón, como o propio goberno central recoñeceu no seu momento, unha grave distorsión da competencia.

Ao mesmo tempo, como dicíamos, o sistema elixido de poxa -frente ao habitual concurso doutras ocasións- non fai máis que minguar as posibilidades dos pequenos. A recente historia da liberalización dos mercados das telecomunicacións na Unión Europea vén demostrando que só hai unha maneira de conseguir competencia real, efectiva e estable a longo prazo: que exista competencia limpa en infraestruturas, isto é, conseguir que as empresas invistan na creación de novas redes de comunicacións.

Non lle permitir ao sector do cable entrar de cheo na competencia converxente con infraestruturas propias fomentará o parón investidor en España e reducirá o incentivo para mellorar as redes fixas, alimentando a espiral menos velocidade-menos prezo que nos pode deixar, como país, fóra da onda de innovación para a creación dos novos servizos da internet do futuro.

Na actual conxuntura económica, máis ca nunca cómpre agora avanzar e seguir innovando para situar a Galicia no posto competitivo que se merece no mercado das telecomunicacións, e seguir mellorando nese camiño do que xa leva percorrido un treito importante. O resto do carreiro marcarano, unha vez máis, a confluencia de sinerxias dos sectores públicos e privados para sacar adiante o desenvolvemento pleno da Sociedade da Información na nosa comunidade.

Campus do Mar, coñecemento en profundidade

Campus do Mar, recoñecido como Campus de Excelencia Internacional polo Ministerio de Educación, é un proxecto liderado pola Universidade de Vigo e promovido tamén polas universidades de Santiago de Compostela e a Coruña, o Consello Superior de Investigacións Científicas e o Instituto Español de Oceanografía. O Campus de Excelencia complétase coa participación das universidades portuguesas de Aveiro, Minho, Porto e Tras os Montes e Alto Douro, que xunto ás Plataformas e Centros tecnolóxicos agrega aos axentes investigadores e socioeconómicos da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal relacionados co ámbito mariño.

 **EMILIO FERNÁNDEZ SUÁREZ** 
DIRECTOR DO CAMPUS DO MAR



O Campus do Mar aspira a converterse nun campus transfronteirizo, multidisciplinar e policéntrico plenamente integrado polas institucións que o compoñen, contando co mar como factor aglutinador e de vantaxe competitiva, implantado a través da interconexión de varios polos de coñecemento e especialización, e cun forte impacto directo no tecido socioeconómico da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal, grazas á agregación de todos os perfís que contribúen ao desenvolvemento sustentable no territorio.

O Campus de Excelencia Internacional está directamente relacionado coa realidade social e económica da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal, un espazo tradicionalmente ligado ao mar, que ao longo da historia foi fonte de riqueza e novos retos, como queda patente na súa identidade social e no tecido socioeconómico que se construíu ao redor desta contorna. A pesca e o marisqueo, a construción naval, a industria transformadora de produtos do mar, a economía, o dereito marítimo, a tecnoloxía, a calidade e seguridade de alimentos mariños, a acuicultura ou o turismo relacionado co mar, están fortemente implantados na Eurorrexión, o que converte este territorio nun lugar idóneo para o desenvolvemento dun proxecto destas características.

Entendemos o mar, pois, en sentido amplo, albergando baixo o seu paraugas a multitude de disciplinas que teñen como base o océano, desde as Enxeñerías ata as Belas Artes, desde a Economía ás Ciencias do Mar, entre moitas outras. Esta multidisciplinaridade fomenta as sinerxías entre os diferentes ámbitos de coñecemento e deberá contribuir á exploración e xeración de novo coñecemento nas fronteiras entre as disciplinas, coñecemento do que hoxe nin sequera sospeitamos a súa existencia.

UNHA DECISIÓ ESTRATÉXICA

A postar polo mar como elemento vertebrador do Campus de Excelencia Internacional da Eurorrexión non é casual, senón que emerxe da extensa rede de I+D+i mariña existente no noroeste da península ibérica. Universidades, Organismos

públicos de Investigación, Centros e Plataformas Tecnolóxicas de numerosos e de calidade asentados sobre o territorio, xeran condicións de partida que permiten imaxinar a súa transformación nun polo de xeración de coñecemento de excelencia e atracción de talento de dimensión internacional.

En termos cuantitativos, a agrupación de I+D achega unhas cifras que dan idea do seu peso específico na investigación mariña a nivel global. Máis de 3.000 investigadores pertencentes a 24 institucións, 1.400 dos cales son doutores, e que suman máis de 10.500 traballos de investigación publicados, case 600 teses doutorais e máis de 6.000 proxectos de investigación ao longo dos últimos cinco anos, ilustran a fortaleza desta unión. Todo isto sen esquecer os máis de 274 millóns € mobilizados ao longo do mesmo período en contratos de I+D con empresas, o que permite visualizar a conexión entre estes polos de xeración de coñecemento e o tecido produtivo.

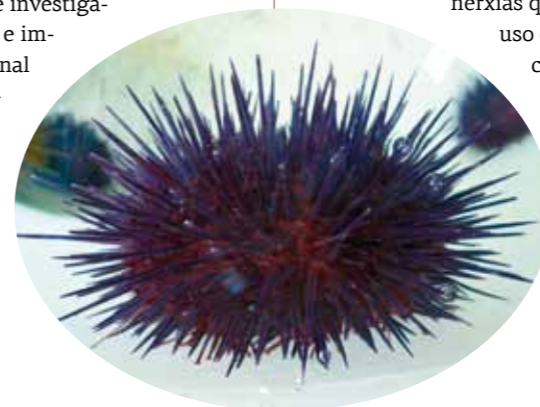
Estes datos sustentan o noso convencemento de que o Campus do Mar conta cos elementos de partida necesarios para converterse en dinamizador dunha rede transfronteiriza e integrada de unidades de investigación, docencia e transferencia de coñecemento, que forme aos mellores profesionais e investigadores no ámbito das Ciencias e Tecnoloxías do mar, que xere investigación de calidade e impacto internacional e que proporcione á industria as mellores ferramentas para mellorar a súa competitividade a escala global.



UNHA COMPLEXA ESTRUTURA ASENTADA EN CINCO ALICERCES BÁSICOS

A procura da excelencia en temáticas mariñas e marítimas no Campus do Mar se desenvolve a través de cinco áreas estreitamente interconectadas: a investigación, a transferencia, a docencia e captación de talento, a internacionalización e a proxección do Campus na sociedade.

A área de investigación do Campus do Mar dirixe a súa actividade cara á xeración de masa crítica e economías de escala que permitan dar resposta a grandes retos científicos e tecnolóxicos e así alcanzar maior visibilidade e credibilidade internacional fomentando sinerxías que favorezan un uso eficiente dos recursos. Estrutúrase ao redor de catro clústers identificados a partir dos retos da investigación e da sociedade no momento pre-



sente: a “observación do océano e cambio global”, o “uso sostenible dos recursos mariños”, a “xestión integral da zona costeira” e a “competitividade: progreso tecnolóxico e xestión empresarial”. Estes catro clústers, nos que se encadran os investigadores da agrupación, constitúen o esqueleto investigador do campus.

A área de investigación complétase con tres novas liñas emerxentes, campos nos que actualmente o Campus aínda non dispón de masa crítica suficiente pero que se presentan como estratéxicas nas próximas décadas. Estas liñas son: “Modelización de Sistemas Complexos”, “Tecnoloxías Ómicas aplicadas ao medio mariño” e “Enerxía de

orixe mariña”.

Campus do Mar contempla un programa de transferencia de coñecemento que traballará cara á posta en valor das estruturas especializadas existentes, coordinando e organizándoas en rede de xeito que o Campus se transforme nunha xanela única para as empresas. Campus do Mar aposta tamén polo fomento da cultura emprendedora xerando os instrumentos de apoio ao xurdimento de iniciativas que conduzan á creación de novas empresas cun alto compoñente tecnolóxico.

FORMACIÓN DE POSGRAO DE EXCELENCIA

A formación de posgrao de profesionais e investigadores é outro dos puntos centrais do proxecto. O buque insignia do Campus do Mar no que a formación se refire é a Escola Internacional de Posgrao, un centro de carácter interinstitucional, transfronteirizo, que nace para crear unha oferta de estudos coherente, con visión integradora, cunha clara compoñente internacional, adaptándose a un modelo flexible que potencie as capacidades e elementos diferenciadores do Campus.

A Escola ofertará, xa no curso 2012-13,

un Programa de Doutoramento baixo a denominación de "Marine Science, Technology and Management", no que se formarán a totalidade dos doutores que desenvolvan a súa investigación no ámbito mariño e marítimo na Eurorrexión. Así mesmo, a Escola aspira á creación dunha oferta de másteres estreitamente conectados coas necesidades dos sectores produtivos e a converterse nunha referencia formativa a nivel empresarial. Todo isto coa internacionalización como obxectivo central, de xeito que en 2015, como mínimo un 30% do alumnado da Escola proveña de países distintos aos que constitúen a Eurorrexión.

UN CAMPUS PROXECTADO CARA AO EXTERIOR

Non é preciso explicar que a proxección cara ao exterior é fundamental para un proxecto destas características. A súa propia denominación o indica: Campus de Excelencia Internacional. O deseño e desenvolvemento dunha estratexia de mercadotecnia e comunicación externa que sitúe ao Campus do Mar nos momentos e lugares apropiados é un obxectivo prioritario dun Campus que aspira a posicionarse entre os polos de referencia en investigación e formación no ámbito do mar a nivel mundial, e a se converter en referencia en países como Brasil, Chile, China e México.

Un efectivo canle de proxección alén das nosas fronteiras basease no fomento da mobilidade internacional tanto de estudantes como de investigadores. Neste sentido, Campus do Mar ven de lanzar a primeira convocatoria de bolsas dedicadas a investigadores que realizarán estadias en centros de referencia internacional nos que, ademais de desenvolver as súas investigacións e mellorar a súa formación, darán a coñecer o Campus de Excelencia nos máis destacados centros de investigación e universidades do mundo.

O Campus de Excelencia "Campus do Mar" considera a cooperación para o desenvolvemento non só unha obriga ética, senón que a sitúa como un dos seus programas destacados de cara a súa internacionalización. O Campus terá, sen dúbida,



O Campus do Mar aspira a converterse nun campus transfronteirizo, multidisciplinar e policéntrico plenamente integrado polas institucións que o compoñen

un papel destacado na formación avanzada e no asesoramento científico e técnico en países en vías de desenvolvemento de África e América Central, procurando a mellora das súas capacidades nacionais e, en definitiva, da súa calidade de vida.

UN CAMPUS CONECTADO COA SOCIEDADE NA QUE SE INSIRE

A Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal é un territorio cunha cunha enorme capacidade de xeración de coñecemento científico e tecnolóxico no ámbito do mar. É pois razoable que os cidadáns que

habitan neste territorio dispoñan de oportunidades para adquirir elevados niveis de ilustración sobre as ciencias e tecnoloxías do océano, sobre a economía do mar e sobre todos aqueles aspectos culturais asociados a este. O Campus do Mar desexa conectar e conecta coa sociedade, non só abrindo as portas dos seus laboratorios e aulas aos estudantes do ensino secundario e á sociedade en xeral, senón saíndo el mesmo ás ruas das nosas vilas e cidades para explicar os seus descubrimentos ou mesmo compartindo cos cidadáns o seu tempo de lecer nas nosas praias divulgando o seu saber.

Todo isto e moito mais é o Campus do Mar. Un experimento colectivo de agregación de intelixencia que ten como finalidade última acadar no eido da docencia, a investigación e o desenvolvemento, o que os nosos devanceiros xa lograron noutros momentos da historia, coñecer e usar racionalmente o mar, e deste xeito contribuir á mellora da calidade de vida dos habitantes deste planeta que, no seu 71 %, é de cor azul.

A Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal é un territorio cunha cunha enorme capacidade de xeración de coñecemento científico e tecnolóxico no ámbito do mar



CAMPUS DO MAR

KNOWLEDGE IN DEPTH

O mar xa ten o seu campus
Mergúllate

Partindo do mar como elemento común e aproveitando a forza de 24 institucións de Galicia e o norte de Portugal, a experiencia de máis de 3000 investigadores e o peso do tecido económico e industrial da zona, nace **Campus do Mar** co obxectivo de coñecer mellor a contorna mariña e marítima e achegar valor económico e social á Eurorrexión, convertíndose nun ecosistema de coñecemento do mar a nivel internacional.

24 universidades, centros de investigación e plataformas tecnolóxicas da Eurorrexión unidas en torno ao mar

EXCELENCIA

Excelencia internacional en temáticas mariñas posta ao servizo da sociedade.

Un proxecto con vocación internacional para compartir experiencias e coñecementos.

PROXECCIÓN EXTERIOR

ESTUDOS

A Escola Internacional de Posgrao do Mar, un referente en formación de calidade.

Unha ampla oferta deportiva, cultural, divulgativa e de lecer vencellada ao mar.

CALIDADE DE VIDA

INVESTIGACIÓN

Máis de 3.000 investigadores traballando no estudo do medio mariño.

Galicia e o norte de Portugal, referente na investigación mariña do futuro.

FUTURO

GALICIA Y PORTUGAL EN EL CAMINO DE SANTIAGO

La vertebración histórica de un territorio jacobeo

El culto a Santiago el Mayor en Portugal se remonta a la primera mitad del siglo X, época en la que se documentan iglesias jacobeanas en el entorno de Coimbra. Este germen altomedieval cobró fecunda existencia en el período central del medievo, dilatando la historia del culto al apóstol y de las peregrinaciones a Compostela a lo largo de los siglos, hasta llegar a nuestros días. En la actualidad el Camino Portugués es uno de los más importantes en cuanto a número de peregrinos, tanto portugueses como procedentes de los más diversos países de Europa.

 FRANCISCO SINGUL 
HISTORIADOR E INVESTIGADOR DE CULTURA JACOBEA

Pero vayamos a los orígenes. Conviene recordar que la llegada del Islam a la Península Ibérica (711) no quebró las relaciones entre el norte del actual Estado portugués –que fue parte de la Gallaecia romana y del reino suevo– con la Galicia de los siglos VIII y IX, que formaba parte del reino de Asturias. La antigua Lusitania comprendida entre el Duero y el Mondego fue conquistada en el siglo XI por Fernando I de León (1054-1065), gran impulsor del proceso reconquistador y de la alianza con los monjes de Cluny. En este contexto de re-europeización de Iberia hay que situar la conquista de Coimbra por dicho rey (1064). En esta cita bélica tiene su origen la tradición de las apariciones de Santiago como guerrero celeste o soldado de Cristo, que acude para ayudar a sus devotos en la batalla. Las fuentes medievales que hablan de ello son la Historia Silense (1115) y el capítulo 19 del Libro II del “Código Calixtino” (ca.

1140-50). Narran dichos textos que, en los momentos finales del asedio, apareció el apóstol Santiago con las llaves de la ciudad para dárselas a los cristianos, que pudieron entrar sin grandes esfuerzos y conquistar la plaza.

El condado de Portugal es una realidad política con Fernando I, quien da carta de naturaleza al territorio comprendido entre el Lima y el Duero, mientras que las tierras situadas entre el Duero y el Mondego reciben el nombre de condado de Coimbra, tierra de frontera con los musulmanes. Alfonso VI de Castilla y León formaliza el matrimonio de su hija natural, Teresa, con el noble borgoñón Enrique de Chalóns, poniéndolos al frente del condado portugalense. En 1097 los condes Enrique y Teresa peregrinaron a Santiago, iniciando una tradición que continuaría buena parte de la monarquía y la nobleza del reino, vanguardia de la gran marea jacobea que durante siglos habría de salir



de Portugal con dirección al locus sancti Iacobi. En 1114 Afonso Henriques hereda de sus padres el condado de Portugal y, tras la batalla de Guimarães (1128), se separa de la corona de Castilla y León para constituir un condado independiente que integra el sur de la antigua Gallaecia y el norte de Lusitania, desde el Miño hasta el Mondego. De este modo da sus primeros pasos en Europa un nuevo Estado cristiano, que amplía su territorio hacia el sur. Con la victoria de Ourique sobre los almorávides (1139) y la celebración de las cortes de Lamego (1143), Afonso Henriques es reconocido primer rey de Portugal. El culto a Santiago y la peregrinación a Compostela floreció en el nuevo reino antes 1150. Afonso Henriques realiza do-

naciones en 1141 a los monasterios de San Salvador de Paderne (Melgaço) y Vila Nova de Muía, con el mandato de que dichas comunidades diesen hospitalidad a los peregrinos. El soberano continúa la expansión de su reino, conquistando Santarem en 1146 y Lisboa en 1147, gracias a la ayuda de un ejército de cruzados europeos que habían peregrinado previamente a Santiago y que después continuarían navegando a Tierra Santa.

Uno de los elementos vertebradores del territorio será la red de caminos de Santiago que se trazan en el país, comunicando las principales ciudades con la frontera del Miño. El culto jacobeo y las peregrinaciones de reyes, nobles y del pueblo de voto crean un fenómeno tan temprano e

Desde la capital los peregrinos del siglo XVI siguieron utilizando el camino medieval Lisboa-Santarem-Tomar-Coimbra. Pero en época barroca, sobre todo en el siglo XVIII, será la ruta de la costa –la que pasa por Mafra–, la de mayor proyección

importante, que llegaron a dibujarse hasta siete caminos de peregrinación en las tierras al norte del Duero. El camino central portugués enlaza las principales ciudades y villas históricas del país (Lisboa, Santarem, Tomar, Coimbra, Porto, Braga, Ponte de Lima, Valença do Minho) y del suroeste de Galicia (Tui, Pontevedra, Caldas, Padrón e Iria). Esta ruta contaba con una infraestructura antigua, como el puente romano de Ponte de Lima y las calzadas relacionadas con él; o los caminos romanos de Galicia, que comunicaban Tui con Pontevedra, Pontevedra con Caldas de Reis, Caldas con Iria Flavia, e Iria con Assecunia (futura Compostela). Estas calzadas fueron el antecedente y soporte del camino medieval de peregrinación. A principios del XII, la ruta asistió a un acontecimiento capital relacionado con la promoción de Compostela como sede apostólica occidental, pues fue el camino seguido en 1102 por el obispo Gelmírez, en su viaje de Braga a Compostela, llevando consigo las reliquias de san Fructuoso, san Silvestre, san Cucufate y santa Susana, que estaban custodiadas en varias iglesias bra-carenses dependientes de la sede compostelana. Una vez cruzado el Miño por Tui, Gelmírez se refugió en el monasterio de San Bartolomé de Rebordáns; de allí salieron las reliquias para la iglesia de San Pedro de Cella (Porriño) y después, pasando por Pontevedra y Goxilde, cerca de Lerez, siguieron camino hacia Santiago por Caldas, Padrón y Milladoiro.

Gracias a la infraestructura asistencial de monasterios y hospitales, los peregrinos portugueses pudieron viajar a Santiago incluso en un tiempo de crisis generalizada como fue el siglo XIV. Desafiaron el hambre, las guerras, la peste, la inseguridad y la crisis de pensamiento de aquel siglo de hierro, viajando a Compostela para solicitar la protección del apóstol en esta vida, y su intercesión en el mundo venidero. La peregrinación más célebre del siglo XIV fue la de doña Isabel de Aragón, reina de Portugal (ca. 1270-1336), hija de Pedro III de Aragón y esposa del rey don Dinís de Portugal (1279-1325). La rainha santa decidió peregrinar en 1325, seis meses después de la muerte del monarca. Inició el viaje en junio, con la intención de re-

zar por el alma de su marido ante el altar de Santiago el 25 de julio, día en el que se celebra la Pasión del apóstol y en el que se obtiene la gracia de la perdonanza. En esta época estaba bien asentada la creencia en el purgatorio, y además no era infrecuente la peregrinación por encomienda, es decir, en representación de un difunto. Antes de llegar a Santiago la reina hizo una parada en Padrón, visitando los lugares tradicionalmente vinculados con la predicación del apóstol en Galicia –el “Santiaguíño do Monte”- y con el traslado de sus restos desde Tierra Santa hasta Iria Flavia; conoció el célebre “pedrón” que se custodia en la iglesia padronesa de Santiago, que en aquel tiempo todavía era el edificio románico construido por Gelmírez, y pudo ver la llamada “piedra reblandecida”, roca que tenía la huella del cuerpo del apóstol y que estaba asociada al momento en el que los discípulos lo depositaron en tierra, hecho que provocó que la roca adoptase la forma de su silueta para acogerlo. Muchos peregrinos pudieron ver tan prodigiosa piedra y venerarla, quitándole esquiras para llevarlas como reliquias, lo que motivó que los padroneses arrojasen la venerable roca a las aguas del Sar para proteger su integridad. Con el tiempo fue sepultada en el lecho del río. Cuando la reina santa alcanzó Milladoiro y pudo ver a lo lejos las torres de la catedral, descendió de su cabalgadura y continuó su peregrinación a pie. En la basílica jacobea asistió con su séquito a la solemne celebración del 25 de julio, donó al apóstol su corona, su manto y otros presentes, recibiendo de manos del arzobispo Berenguel de Landoria un báculo con remate en torma de tau, igual al que empuña la imagen de Santiago en el Pórtico de la Gloria, con el que se enterró la rainha santa en Coimbra.

Una tradición, no comprobada históricamente, dice que doña Isabel regresó como peregrina a Santiago en 1335, en un viaje piadoso en favor de su alma. Es posible que este segundo viaje no llegase a producirse, pero la memoria de la reina santa de Portugal está muy viva en Compostela –es célebre la calle de la raíña- y en el camino de peregrinación, pues por su patrocinio se fundaron hospicios, al-

bergues, leproserías, hospitales y conventos, el más célebre el de Santa Clara de Coimbra, donde vivió al final de su vida, elegido también como última morada. Su sepulcro fue trasladado en el siglo XVII a Santa Clara-a-Nova. En cuanto al itinerario de 1325 de la reina y su séquito, podemos especular que quizá fue el de Coimbra a Montemor-o-Velho; desde allí en barco hacia el norte, con destino a Porto, Tui o Padrón, para seguir en cabalgaduras. En la Edad Media existió un importante tráfico marítimo entre Portugal y Galicia, que pudo ser aprovechado por la rainha en su peregrinación. De hecho, a nobles y reyes medievales, poco dados a largas caminatas, les parecía suficiente sacrificio viajar sobre monturas, sobre todo si ya contaban con avanzada edad; en 1325 doña Isabel tendría unos cincuenta y cinco años (falleció a los sesenta y seis), una edad media-alta para su época, teniendo en cuenta que había contraído matrimonio a los doce. Otra posibilidad es que el cortejo de la reina realizase a caballo y en mulas todo el trayecto desde Coimbra, entrando en Galicia por Tui y continuando hasta Padrón y Milladoiro, donde la reina descendió para seguir a pie.

La ruta que sí se conoce con certeza es la realizada a finales de 1494 por Hyeronimus Münzer, médico de Núremberg y embajador al servicio del emperador Maximiliano. El 11 de noviembre de 1494 partió de Sevilla con dirección a Évora, con la intención de entrevistarse con el rey Juan II de Portugal. Después de este encuentro con el monarca, el 16 de noviembre, Münzer continúa hacia Lisboa, donde se convierte en peregrino y se dirige a Compostela. El itinerario le lleva a remontar el río Tajo hasta Alverca, continúa hasta Santarem –allí estaban los caballeros de la orden del Hospital-, pasa por Tomar –ciudad donde residen los caballeros de la orden de Cristo (templarios), y célebre por el convento do Cristo-, llega a Coimbra, cruza el río Mondego y continúa hacia el norte, pasando por Porto, Barcelos, Ponte de Lima, Paredes de Coura y Valença do Minho. El médico y embajador alemán cruza el Miño y se sorprende con la catedral de Tui, hace no-



La ruta que sí se conoce con certeza es la realizada a finales de 1494 por Hyeronimus Münzer, médico de Núremberg y embajador al servicio del emperador Maximiliano.

che en Redondela, donde se encuentra con un paisano suyo de Frankfurt, y continúa la ruta, pasa por Pontevedra, Caldas –allí prueba las aguas medicinales- y Padrón, antes de entrar en Santiago el 13 de diciembre de 1494.

Un camino parecido es el protagonizado en 1502 por el rey portugués don Manuel I “el Afortunado”, quien dejó como ofrenda para el altar mayor de la catedral la llamada “lámpara del rey de Portugal”, de cuyo mantenimiento se preocupó hasta su muerte (1521). En este período estuvo encendida ante el altar del apóstol de noche y de día, y aún hay memoria de dicha lámpara en la catedral en el siglo XVIII. Don Manuel y su comitiva partieron de Lisboa en barco, navegaron por el río Tajo hasta Tancos y continuaron por tierra hasta Tomar, para después seguir hasta Coimbra. La ruta hacia Porto la hizo por la costa, pasando por el castillo de Montemor-o-Velho y la villa de Aveiro. Después de Porto, el camino lo lleva a Dumio (Braga), en lugar de tomar una ruta más



corta hacia el norte, pues quiso visitar los sepulcros de san Martín de Dumio y san Fructuoso de Montélius. De Braga sale el grupo del soberano hacia Ponte de Lima, para después continuar hacia Valença do Minho; entran los peregrinos en Galicia por Tui, pasan por Pontevedra y Padrón y al fin llegan a Santiago. Los que salen de la ciudad episcopal de Braga tienen otro itinerario, además del descrito: pueden ir hacia Chaves, entran en Galicia por Verín y siguen hacia la ciudad de Ourense. Desde allí continúan el llamado camino del Sudeste hasta Santiago de Compostela.

Torres Vedras, Óbidos y Coimbra, antes de seguir hacia Porto, Ponte de Lima y Valença. Albani es una persona que peregrina con sencilla devoción, pero procurando hacer el camino del modo más cómodo posible, disfrutando de todo lo que se encuentra a su paso. Viaja con gran número de credenciales y de cartas de recomendación, y cuando tiene un percance como el del asalto de un bandido en la Sierra de Labruja, entre Ponte de Lima y Tui, lo deja maltrecho a golpes de bordón. Albani describe la vida en los albergues, y sus vivencias son buen reflejo del ambiente y costumbres de la época.

En el siglo XIX los portugueses constituyeron la mayoría de los peregrinos que llegaron a Compostela y se sirvieron del Gran Hospital Real. La invasión napoleónica y la Guerra de la Independencia cortaron el flujo de peregrinos franceses y europeos en general, pues la época no era propicia para cruzar un territorio que tenía marcada la huella de la guerra reciente, y que además se mostraba hostil hacia todo lo extranjero. La época romántica y la moda de los viajes de exploración y de placer ayudó a retomar la senda peregrina, cuyo momento de cierta gloria fue el final de siglo, tras el segundo descubrimiento del cuerpo del apóstol (1879) y la declaración de la Bula papal Deus Omnipotens (1884), por la cual la Iglesia reconoce que los restos hallados en las exploraciones arqueológicas de la catedral pertenecen al apóstol Santiago el Mayor. La riada de peregrinos que el siglo XX vio pasar por el Camino Portugués se incrementó en los finales de dicha centuria, y en los comienzos del nuevo siglo. Las multitudes que en la actualidad siguen esta ruta europea de culto y cultura lo hacen conmovidas por el milagro de Compostela, y quienes se entregan a esta experiencia conmovedora y palpitanante viajan por viejos caminos, penetran en bosques bañados por el rocío y la lluvia, conocen algunas de las más importantes ciudades históricas de Portugal y Galicia, y se encuentran con otros peregrinos al abrigo de tascas y albergues. Al final, como sucede con el resto de los caminos de Santiago, aguarda Compostela, su misterio y su ángel.

Inventario das nosas literaturas

Rematando un annus horribilis para as economías da Península Ibérica, se cadra é bo facermos unhas notas a voo de tecla sobre aconteceres literarios nas dúas formas do “romance ibérico occidental”. Por razóns de Historia existen o galego e o portugués, aínda que “todo o galego está contido no portugués”. Iso afirmaba un personaxe-ponte fundamental entre as dúas beiras do Miño: Ernesto Guerra da Cal. Segundo el non hai palabra galega que non apareza, dalgún xeito, no portugués que se espallou polo mundo.

 **XAVIER ALCALÁ** 
ESCRITOR

Ao final de calendario do 2011 é curioso contemplarmos un fenómeno ao norte do Miño. En dous anos seguidos de crise económica –e social por derivada– concentráronse as loanzas nuns grandes vultos da cultura propia en canto se tentaba diminuír o tamaño doutros. Mesmo se usaron as malas maneiras de quen ataca o morto que xa non se pode defender (velaí a miopía dun oficialmente profesor Lorenzo ao contemplar a traxectoria do verdadeiramente profesor Ricardo Carballo Calero).

En 2010 cumpríase centenario de dous ilustres fillos da terra de Fernán Esquío, Gonzalo Torrente Ballester e Ricardo Carballo. Ambos foron profesores de Literatura (un de instituto e outro de universidade) e romancistas, Torrente de moita sona española, Carballo de fortes resonancias galega e portuguesa. Torrente optou pola saída fácil de escribir en castelán con toques de galeguidade e Carballo Calero por entregarse á batalla difícil de pór o galego á altura do portugués.

Nos fastos literarios do pasado ano, Gonzalo Torrente levou gloria merecida e Ricardo Carballo foi “ninguneado” como dirían os arxentinos, inventores do ter-

mo. A don Gonzalo perdoóuselle o ter pasado do galeguismo ao falanxismo; a don Ricardo a dereita non o desculpou da condición de oficial do exército republicano, represaliado, galeguista e ben conectado con figuras coma a de Manuel Rodrigues Lapa (“o portugués mais galego de todos”) e a de Ernesto Guerra da Cal.

Na fin de 2011 cúmprese centenario doutras dúas personalidades esmagadoras pola densidade do seu xenio, Ernesto Pérez Güerra e Álvaro Cunqueiro Mora, nados en decembro de 1911 con tres días de diferenza. Ernesto naceu en Ferrol; Álvaro, en Mondoñedo (repárese en que os catro galegos mencionados eran mindonienses, pois a diocese ten dúas cabeceiras, Mondoñedo e Ferrol. Mírese tamén que, de todos, o único en adoptar nome diferente ao da súa partida de nacemento foi Ernesto, o de maior tendencia artística entre eles).

Acaba o ano con xustísimo festival en honra de don Álvaro, aquel home de cara redonda e voz branda, especie de neno grande, entregado a fantasías (e a trapa-ladas polas que gardas civís e xuíces tiveron que facer nota). Cunqueiro era un xenio, condición que lle recoñecía o propio Ernesto (Pérez) Guerra da Cal desde a súa

autoridade de profesor de Literaturas Ibéricas en Nova York, malia desprezalo por “fascista” (cousas do Guerra e o seu verbo apaixonado).

Termina 2011 co maior dos esquecementos para un personaxe do que o inmenso sabio Manuel Rodrigues Lapa dixo: “Se o Eça não tivesse existido, o Guerra da Cal era capaz de inventá-lo”. ¿E por que tal esquecemento? Sinxelamente porque o Guerra era aínda máis molesto có Carballo Calero pois tiña moito do que os mediocres carecen.

En primeiro lugar, posuía beleza física. Confesaba unha dama arxentina que o coñeceu cando xa era un “viejo pituco” (seguimos cos arxentinismos) que nunca “tan buen mozo” vira á súa idade. Non lle estrañaba logo que, de noviño, o adorasen García Lorca e Blanco-Amor, coñecidas as tendencias sexuais de ambos.

En segundo lugar, mostraba valentía. Home grande e esvelto, áxil, de fino oído, entrou con vinte e poucos anos nunha guerra que perdeu mais que lle ensinou o que son as armas e a matanza profesional. Dos tempos da contenda fratricida, ideolóxica, conservaba a firmeza de quen non recúa porque percibe que recuar pode significar a morte.

En terceiro, salientaba pola clarezza no falar –e no escribir– filla de quen andou con armas na man, non só con instrumentos de ataque desde o escritorio. Os que o trataron de conversa e por carta saben o que é rir cos seus cualificativos; e non se atreven a desvelar todo o que conteñen as súas epístolas para evitaren infartos alleos. Velaí uns exemplos:

A un editor que non o atendía debidamente, que lle fuxía ao teléfono logo de lle ter pedido un traballo filolóxico pesado, chamáballo “o ectoplasmático” (o tipo era gordo, pesado, mais só aparecía en fotos).

Do seu admirado Valle-Inclán dicía que era un xenio polo idioma en que escribía: “Um trampitám que faz sentir aos castelhanos que estão a ler em galego”. Mais, por moito que o admirase, non deixaba de dicir que o galego madrileñizado tirara proveito da ignorancia española sobre a Literatura Portuguesa: Valle lera a obra de Eça de Queiroz e aproveitárase



dela en forma de “originalidade emprestada”. Guerra non se recatou de mostrar ese aproveitamento de Valle con probas de imitación que enfureceron algún valleinclanista devoto.

Eça era o gran deus da Literatura para Guerra da Cal. Del sabía todo, mesmo o prosaico, innecesario nas biografías das persoas que fican na memoria colectiva pola súa obra. Perdoáballo todo e lamentaba que aquel cónsul parísino tivese morrido “na flor da idade”, con cincuenta e cinco anos. De ter vivido só vinte máis, ninguén na Literatura Universal superaría a obra de quen compartiu conversas e pensamentos –en francés– con Émile Zola.

A Guerra da Cal débese que o mundo lector en inglés coñeza tres espíritos superiores da Gallaecia histórica: Rosalía de Castro, José María Eça de Queiroz e Ramón María del Valle-Inclán.

Guerra andou moito con poetas e mesmo xogou a selo aínda que, se cadra, non estivese convencido dese papel. Como diría Uxío Novoneira, “poeta é o que escri-

be do que lle sobra” e a Guerra nótaselle o esforzo por versificar. Aínda máis, cando se converte en D. C. Warnest, poeta en inglés, diríase que está a brincar durante o esforzo creador. Está, quizais, a representar un papel no escenario, tal vez no teatro das fantasías de liberdade que se acabou coa II República española.

Ernesto Guerra da Cal foi defensor sistemático dun idioma que vén perdendo batallas ata o día de hoxe: o galego que uns chamaron “reintegrado” e outros “integrado”. Ese galego representa a codificación da fala virtual dun pequeno grupo de persoas empeñadas en que a película da historia do galego se pode rebobinar. Guerra defendeuna ao punto de verter a obra de Rosalía Castro nesa forma de galego-portugués que non acadou nivel de oficialidade a ningunha banda do Miño.

Vale afirmar, como Guerra facía, que non habería nin galego nin portugués se a capital de Portugal tivese sido o Porto na vez de Lisboa, e que Camões morreu dicindo “unha” á galega e non “uma”; mais

certas solucións do integracionismo violentan a fala natural dos galegos, ben reproducidas ben na expresión foneticista, “demótica”.

Guerra, sen nada que corrixir a Eça en portugués nin a Valle en castelán, corrixiu a obra de Rosalía; pasouna do galego deturpado que ela reivindicou ao integracionista. Rosalía recollera a lingua do pobo mais descoñecía o idioma da cultura superior, substituído na Galicia dos seus tempos polo castelán. Guerra da Cal fixo o exercicio de “limpar” o idioma da poeta con grande amor e descoñecidos resultados...

Ben, o dito. Remata o ano do Noso Señor de 2011 sen ecos de Carballo Calero nin de Guerra da Cal cando xa se anuncia para 2012 un ano de Letras Galegas dedicado a outro gran galaico-luso-brasileirista, Valentín Paz-Andrade. A nómina de figuras-ponte (mulleres e homes) sobre a fronteira falsa do Miño é longa e cumpriría que fose examinada a ambas as bandas do río matriz para forzar a unión cultural

do que é algo máis ca unha “eurorrexión”.

Sen a capacidade de xuízo de ningún dos espíritos antes mencionados, tentemos logo unhas suxestións encol do que se foi publicando en portugués e en galego ao longo do ano:

A relación entre Galicia e Portugal en materia de Literatura é asimétrica e contén un factor distorsionante que ás veces fai pensar no que máis doe aos portugueses: a colonización castelá; ou –máis concretamente– o ditado de Madrid. Galicia olla con interese continuo a produción literaria en lingua portuguesa; Portugal mostra un desdén pola produción galega semellante ao que esta sofre en Madrid. Absurdo dos absurdos, hai editores de Lisboa que chegan a rexeitar un orixinal galego vertido ao portugués se antes non foi publicado en castelán,

Desde hai moito, un libreiro exemplar chamado Xesús Couceiro (visítese a súa librería principal no centro histórico de Compostela) veu traendo libro portugués a Galicia; mais nunca houbo tal correspondencia nin sequera no Porto próximo, onde Viale Moutinho sempre se esforzou por dicir que Galicia existe.

Houbo tempos de reintegracionismo en que o Editor Sá da Costa quixo abrir liña de publicación de obra galega versionada en portugués pero a idea fracasou malia ter o apoio de Rodrigues Lapa, Guerra da Cal e Carballo Calero.

Couceiro seguiu a teimar, e ao seu esforzo xuntouse o clube de lectores Biblos, hoxe o que mellor marca as novidades en galego e en portugués. Grazas á inventiva de Carmela González e Tucho Calvo, os lectores teñen ao seu dispor a unha selección de obras dificilmente discutible. Biblos é unha iniciativa moderna, baseada no comercio electrónico en modo web. Polo momento ofrece libros galegos e portugueses en formato de papel, mais, inexorablemente, virá ofrecer obra en formato dixital segundo marcan os tempos e o crecemento –imparable– do número de dispositivos electrónicos de lectura.

Para redondearmos loanza merecidísima a Biblos, cómpre salientar o seu premio a principiantes, que contan cun titor experimentado, un autor de peso que os axuda a perfeccionar a obra iniciática. No momento actual Iria Morgade traballa en Verbas no ar coa axuda dun grande mestre, Xabier Docampo.

Por Biblos sabemos que 2011 foi un ano de vasta produtividade nas dúas linguas que comparten as verbas fundamentais da existencia, esas linguas exquisitas, tan personalizadas que mesmo conxugan os infinitivos.

A morte física de Mestre Saramago no verán de 2010 (ano en que Galicia festexaba oficialmente a Uxío Novoneira e nin-guneaba o profesor Carballo Calero) descubriu un longo ronsel da obra do alen-texano. Toda ela remozou en 2011, e puidéronse comprobar as etapas produtivas de quen alcanzara o Premio Nobel: tivo unha gloriosa (Memorial do convento, O día da morte de Ricardo Reis, A jangada de pedra... sen esquecermos Levantado do chão) e outra decadente, que rozou o ridículo, como se ve en Caim.

2011 deu para moito comentario sobre “don José el canario” e a explotación a que pode ser sometido un ancián xenial. Fíxéronse comparanzas cos tristes finais literarios de Torrente Ballester e Cela, e apareceron esposas polo medio. No caso de Saramago interveu o profesor Fernando Venâncio, sempre vixilante desde Amsterdam (cando non viaxa a Lisboa ou aparece en Compostela). Demostrou que o marido de Pilar del Río foi un teimudo castelani-zador do portugués.

Dise que don José escribía en portugués a dona Pilar lle revisaba os escritos e os traducía á lingua dos andaluces, que é castelán luminoso. Seica había unha retroalimentación conducente aos castellanismos que modulan o portugués de Saramago.

Dama peculiar, a louzá andaluza. Certa vez andaba co seu home pola feira do libro de Buenos Aires. A parella achegouse aos expositores de Portugal e Galicia –frente por fronte– e alí es-

coitou unha crioulada viril: “Mirá qué yegua”. O acompañante de quen así se expresara cortou o seu entusiasmo: “Callate, ché, que es la mina del viejo”. O vello sorriu, simpático, e departiu amablemente cos escritores galegos. Sen embargo, a súa mina tivo o inmenso mal gusto de dicirlles que “el gallego es portugués mal hablao”...

O último de Saramago que aparece en Biblos é Clarabóia, o seu segundo romance; como o último que nos ofrece de Lobo Antunes é a edición conmemorativa dos trinta anos da súa intimista Explicação dos pássaros. Mais Biblos tamén presentou a obra do Antunes en cascada ao longo do ano, catalizando así as polémicas sobre un escritor fóra da media estatística, psiquiatra metido en brutalidades guerreiras.

António Lobo Antunes, espremador de realismos, ten parangón no galego Xavier Queipo, médico e biólogo a navegar por mares destrutivos de corpos e mentes. Queipo gañou este ano o Premio Xerais, rotundamente, cun romance de tolos embarcados, Extramunde, obra que supera fronteiras da galegitude. Quizais Lobo Antunes e Queipo deberían facer coloquio no Passa Porta bruxelense para información de toda Europa sobre os que escriben de maneira ibero-africano-asiático-americana.

2011 era o ano de Cunqueiro para as Letras Galegas. Así foron aparecendo ao longo dos meses todo canto era coñecido e canto ficaba por coñecer do autor prolífico, o reinventor do sabio Merlín na serra que separa a Chaira da Mariña lucense.

De Cunqueiro cómpre fixar moral cunha anécdota contada por Ramón Piñeiro: cando don Álvaro de Mondoñedo apareceu por Compostela co orixinal de Merlín e familia, houbo quen lle recomendou que o vertese ao castelán, quizais coa idea vailleinclanesca de “Yo prefiero que me entiendan en veinte naciones y no sólo en cuatro provincias”.

Mais Cunqueiro non cedeu; e deu ás linguas románicas unha primicia de realismo máxico na fala do seu mundo creativo, cheo de retrans e brétemas na espesura das fragas. Fixo bo o pensamento doutros escritores galegos: un debe escribir



para retribuír o pobo que lle deu as ideas. Por iso cómpre escribir na lingua dese pobo (pois, lembrando a Pessoa e Eça, non hai máis patria verdadeira que a fala).

Na –afortunadamente– longa nómina de autores e obras que presenta Biblos en 2011, accesible desde calquera lugar do mundo, habería tanto a salientar que mellor é convidarmos o lector para ir á pantalla e o teclado.

Con todo, si se deben significar a importancia dos textos non de ficción, e as traducións de linguas inaccesibles (o xaponés, o turco, o ruso...), tanto ao galego como ao portugués.

Para quen queira saber de Historia deixada fóra da historiografía oficial, lea Galego de lei, de Francisco Maseda, biografía do conde de Gondomar. No tempo dos Filipes de Austria, xuntas as coroas de Portugal, Castela, Aragón e Navarra, ¿como terían sido as relacións das potencias colonizadoras europeas se os eses monarcas chegan a virar o rumbo das “Hespanhas”? Gondomar tivo unha visión clara.

E para quen queira revivir un episodio que sacudía o mundo hai cincuenta anos, nada como Henrique Galvão, um herói portugués, de Teixeira da Mota.

No asalto ao Santa María estiveron xuntos galegos e portugueses que desexaban para os estados ibéricos o que lles impedían os ditadores aparentemente beatos, o profesor e o xeneralísimo. Na xénese do que acontecía hai medio século está o fascismo común a unha caste política ibérica. Salazar e Franco pensaban que O noso século é fascista!, como demostra Manuel Loff na súa obra monumental, tamén ofrecida por Biblos...

Ben. No punto final desta nota sobre libros da colleita de 2011, non se pode deixar de facer un apuntamento sobre a conversión a marchas forzadas que está a sufrir o soporte dos textos. E tal vez, porque un exemplo vale máis ca moita explicación, sería bo procurar na web o portal de Epubgratis, que publica en formato ePub.

Trátase dun portal de “copias non autorizadas” de libros comercializados, aínda que xa comece a incluír orixinais que lle ceden os autores. Ao longo de 2011 o portal foise enchendo e xa chegou ás mil

setecentas obras en oferta, e ás vinte mil “visitas” diarias que case coinciden en número coas descargas de libros a dispositivos de lectura.

O portal iniciouse como un divertimento de informáticos afeccionados á lectura, que conformaron unha rede social de copiadores, correctores, comentadores e avaliadores. En principio só admitía libros editados en castelán ou traducidos a ese idioma, mais o sistema comezou a recibir peticións de publicación de textos editados en portugués. Neste intre está a valorar a posibilidade de admitir textos en todas as linguas ibéricas, para copiar ou para presentar en orixinal.

A reprodución de copias non autorizadas convértese en ilegal no momento en que se tenta cobrar pola descarga. Mais non hai lei que impida cobrar por ela no caso de “edición dixital” autorizada. De aí que un portal deste tipo poida converterse en editorial, coa vantaxe de contar con moitos lectores dispostos a criticaren o editado e presentaren suxestións de mellora (ou sexa, lectores-editores dentro dunha rede social).

Este movemento, orixinado en Galicia, se cadra é o máis importante para a Literatura galaico-portuguesa do ano 2011. Convenientemente canalizado pode conducir á solución realmente ecolóxica para o estado actual das técnicas de edición.

O libro en papel non é un defunto, pero tampouco é xa o único medio para ler. O libro electrónico presenta a posibilidade de uso ao estilo do tradicional, mais engade as do hipertexto e dos hipermedia (ligazóns a textos, ilustracións, audio e vídeo relacionados co texto de base).

Empresas avanzadas neste eido, coma Algueirada, inducen os escritores a relacionaren os seus discursos literarios con pezas de apoio sónicas e icónicas. Algueirada conta con que na fin do ano horrible para a economía se publique unha nova versión do formato ePub, que facilitará de xeito gratuito o ler o texto e saltar, a vontade, a subtextos e pezas de audio e vídeo...

Cousas veremos. Adeus logo ao 2011 cun desexo vitalista: mil anos máis para as nosas Literaturas en calquera medio de presentación.

Referencia cultural de la Eurorregión

Los primeros días del mes de junio, Viana do Castelo abría 60 días dedicados a todas las manifestaciones culturales. Como Capital de la Cultura del Eixo Atlántico, la ciudad dispuso un amplio programa de actividades cuyo eje fue poner en valor los factores culturales de la Eurorregión.

CHUS TORRES
PERIODISTA



La Capital de la Cultura del Eixo Atlántico se consolidó en Viana do Castelo como la mejor plataforma de difusión de jóvenes talentos de la eurorregión en todas las disciplinas artísticas y culturales. Música, gastronomía, etnografía, literatura, teatro, exposiciones y una feria medieval fueron algunas de las áreas que abarcaron más de 60 actividades y que supuso la participación de más de medio millar de artistas jóvenes y emergentes. La Capital Cultural del Eixo Atlántico hizo una apuesta por los jóvenes creadores, en cualquiera de sus manifestaciones, incluso

La Capital Cultural del Eixo Atlántico hizo una apuesta por los jóvenes creadores, en cualquiera de sus manifestaciones, incluso asimilando las nuevas tendencias

asimilando las nuevas tendencias existentes en los distintos campos del arte y la cultura.

La capitalidad cultural es una puesta en valor de la Cultura del Galicia y del Norte de Portugal que conjuga factores tradicionales de los pueblos de la Eurorregión con la apuesta por la innovación, las nuevas tecnologías y las vanguardias culturales.

El Eixo Atlántico decidió instaurar la Capital Cultural, con carácter bienal como una forma de mostrar los activos y el potencial cultural de la Eurorregión Galicia-

Norte de Portugal representada por los 34 municipios que integran la entidad transfronteriza. Viana do Castelo fue la segunda ciudad que celebró este macro-evento, tras Vila Nova de Gaia, en 2009.

La programación se inició con el Encuentro de Ceramistas del Eixo Atlántico con varios artistas portugueses y gallegos y la apertura de la Exposición de Cerámica, un foro que puso en valor la tradición ceramista de Galicia y del Norte de Portugal y que permitió el intercambio de experiencias entre distintos colectivos.

El Centro Histórico fue el escenario de

la Feria Medieval, que recreó el ambiente del lejano año de 1258, bajo el reinado Afonsino, con bancos de mercaderes esparcidos por las calles vianenses. Este viaje al pasado contó con desfiles y divertidas animaciones en que participaron más de 220 personas, entre actores, músicos, bailarines y figurantes.

La Muestra Etnográfica del Eixo Atlántico fue la forma de recuperar y valorizar la riquísima tradición folclórica de la Eurorregión. Para la ocasión se fundieron dos festivales que se celebraban en Viana y se unieron varios grupos gallegos. Con el Festival, la organización se propuso fomentar, desarrollar y sedimentar las relaciones entre grupos, intervenir en la divulgación de aspectos monumentales, etnográficos, gastronómicos y otros considerados de relevante e importancia turística de cada uno de los lugares de los grupos visitantes.

Si revisar y valorizar la cultura tradicional era uno de los objetivos de la Capital de la Cultura del Eixo Atlántico, no fue ajena, tampoco, a las nuevas tendencias con una amplia muestra de las denominadas Culturas Urbanas: moda, baila, música y una gran "quedada" de los locos por Internet tuvieron una destacada presencia.

Y lo más notable del hip-hop gallego y portugués pasó por la céntrica Plaza de la República. Con entrada gratuita, se escucharon las rimas de Mondo Segundo, Mind Da Gap, Rey, Woyza, Puto Coke o Gran Purismo, entre otros artistas. El graffiti y el breakdance también tuvieron su hueco con actuaciones y talleres destinados a todos los públicos.

La programación siguió con la IX Bienal de Pintura del Eixo Atlántico, una exposición con trabajos del Premio Eixo Atlántico "Premio Jóvenes Talentos Luso-Galaicos y que está recorriendo 25 ciudades portuguesas y gallegas. No fue ajena a las celebraciones la tradicional Feria del Libro, que en 2011 cumplía su XXXI edición y que estuvo dedicada a la literatura luso-galaica.

La música tradicional tuvo protagonismo con el Festival de Música Celta con el que reafirmar el carácter actual y diverso de las culturas de cariz tradicional. Tampoco estuvo ausente el Festival de Jazz

La música tradicional tuvo protagonismo con el Festival de Música Celta con el que reafirmar el carácter actual y diverso de las culturas de cariz tradicional



que cumplía su vigésima edición.

Y como argamasa de estos eventos, durante los dos meses que se celebraron los eventos de la Capital de la Cultura del Eixo atlántico se celebró "Sabores del Eixo Atlántico: gastronomía y vinos", donde los restaurantes de Viana do Castelo hicieron un esfuerzo por presentar algunos de los platos típicos de la zona con delicias, como las tripas, las almejas o el cocido.

El éxito de la Capital de la Cultura del Eixo Atlántico de Viana supuso un paso más por divulgar y fomentar los aspectos culturales más tradicionales junto a los más novedosos y modernos de la eurorregión. Una fórmula que se consolidó en Viana do Castelo.



GALICIA E O NORTE DE PORTUGAL INTERCAMBIAN TURISTAS

O pulo do turismo entre veciños

Ás veces, a mellor viaxe non ten por qué ser a que nos leva máis lonxe. O destino soñado pode estar á volta da esquina e unhas vacacións inesquecibles poden acadarse logo dun desplazamento duns poucos centos de kilómetros. Isto é alomenos o que parecen pensar miles de galegos e portugueses que, ano tras ano, consolidan os fluxos de turismo entre os dous países veciños da Península Ibérica.

ANTONIO LEMOS
XORNALISTA

Segundo datos oficiais recollidos no Anuario Estadístico Galicia Norte de Portugal, en su edición del año 2010, no ano 2008 visitaron Galicia máis de 195.000 cidadáns portugueses, mentras que foron 286.697 os españoles, maioritariamente galegos, os que visitaron a rexión Norte de Portugal. Estas cifras mostran que as dúas beiras do Miño consolidanse como destino turístico, cun peso

específico propio dentro dos fluxos establecidos entre España e Portugal. No mesmo período de tempo, foron 1.300.000 os españoles rexistrados en establecementos hoteleiros de Portugal, e unha cifra similar de portugueses pernctaron alomenos unha noite en España. Os datos mostran a capacidade do sector para manter a súa importancia económica a pesar de trátarse de datos que se enmarcan no ano de

inicio de actual coxuntura de crisis que atravesia a economía mundial e, dun xeito especial, a zona euro e os países do sur da Unión Europea.

Dentro dos destinos elexidos, en Portugal son as grandes áreas urbanas as que concentran un maior número de visitantes. O conxunto do Grande Porto recibiu a visita de máis de 197.000 españoles, mentras Cávado e Minho-Lima recibiron perto de 25.000 visitantes procedentes de España. En Galicia, os datos provinciais mostran que Pontevedra é o destino favorito dos turistas portugueses, con 106.000 visitantes, mentras A Coruña recibe perto de 70.000, con Compostela como unha cita obrigada.

Xunto con este fluxo de proximidade, tanto Galicia como o Norte de Portugal veñen consolidando nos últimos anos a súa capacidade para atraer turismo de procedencia lonxana. Por citar algunha cifra, a rexión Norte de Portugal recibiu no período citado a 412.000 visitantes procedentes de países da UE, xunto con 113.000 turistas americanos e 76.000 chegados do resto do mundo. Pola súa banda, foron 331.000 os cidadáns da Ue que cegaron a Galicia, que tamén acolleu a 83.000 americanos e a 82.000 cidadáns do resto do mundo. O establecemento de novas liñas de cruceiros nos portos de Coruña e Vigo, así como a consolidación e ampliación de oferta en Porto é sen dúbida unha aposta para establecer con forza a presenza de ambos rexións no mapa das grandes rutas transatlánticas.

Estas cifras avalan o desenvolvemento do sector hoteleiro a un e outro lado do Miño. Galicia conta con 2.633 hoteles e pensións do total de 153.500 que existen en España. O peso do sector e aínda maior no Norte de Portugal, rexión que conta con 465 hoteles dos 2.040 que ten en total Portugal. No seu conxunto, Galicia conta con unha capacidade de aloxamento de máis de 85.200 plazas hoteleiras, máis do dobre das disponibles no Norte de Portugal, que conta con 38.817 camas. En ambos países, os últimos anos contemplan un importante pulo do turismo rural, apoiado na riqueza do patrimonio natural, cultural e antropolóxico do noroeste da Península.

Xunto con este fluxo de proximidade, tanto Galicia como o Norte de Portugal veñen consolidando nos últimos anos a súa capacidade para atraer turismo de procedencia lonxana

Os representantes do sector mostran o seu interese por elevar a cifra da estadia media, que se sitúa arredor das dúas noites, tanto en Galicia como no Norte de Portugal, mentras en España e Portugal no seu conxunto, a estadia media e superior ás 3 noites. A consolidación das marcas turísticas das respectivas rexións, a búsqueda de fórmulas que permitan dar continuidade a fenómenos como a celebración do Ano Santo en Compostela, o mellora da rede de turismo rural e novas tarifas adaptadas á situación económica actual son algúns dos retos máis sinalados que o sector afronta de cara ós próximos anos.

A este respecto convén sinalar que a Comisión de Turismo do Eixo Atlántico mantivo xuntanzas para plantexar propostas conxuntas relacionadas co turismo, coa asistencia do alcalde de O Carballiño, Argimiro Marnotes, a directora xeral de Turismo, Carmen Pardo, e o director xeral do Eixo Atlántico, Xoan Vázquez.

O obxectivo do encontro foi acordar estratexias de futuro coas que os concellos implicados poidan afrontar a crisis. Deste xeito, os asistentes decidiron ofertar a marca común de "Dos países un destino". "Este título engloba a posta en valor da Eurorexión, que conta con novos produtos capaces de captar o turismo, baseándose en campos como a natureza, a relixión, a aventura ou o termalismo, así como todo o referente ó turismo náutico, tanto fluvial como marítimo", indicaron los asistentes. O produto presentarase como paquetes turísticos de calidade e excelencia, gracias a implicación de todos os concellos e da Xunta de Galicia.





GALICIA Y PORTUGAL DESARROLLARÁN UN ACUERDO TRANSFRONTERIZO

Más cooperación en materia sanitaria

La conselleira de Sanidad y el secretario de Estado de la Salud de Portugal acordaron, dentro del plan de coordinación de servicios sanitarios, elaborar un acuerdo para que los profesionales en enfermería puedan realizar su formación. También se trabajó en un acuerdo para la asistencia y transporte extrahospitalario y otro de atención durante lo parto. La cooperación en materia sanitaria sale fortalecida tras estos acuerdos.

 **ANTONIO LOSADA** 
PERIODISTA

La conselleira de Sanidade de la Xunta de Galicia, Pilar Farjas Abadía, y el secretario de Estado Adjunto y de la Salud de Portugal, Manuel Francisco Pizarro Sampaio y Castro, acordaron abordar diversas actuaciones de coordinación de los servicios sanitarios transfronterizos. Dentro del Acuerdo Marco entre España y Portugal, ambas administraciones llevarán a cabo actuaciones en materia de transporte de urgencias y emergencias, y para la atención de mujeres embarazadas en el momento del parto de la región de Llavés, en el área sanitario de Verín. Además de Pilar Farjas, que estuvo acompañada de miembros de su departamento, estuvieron presentes los alcaldes de Chaves y Verín, Joao Baptista y Juan Manuel Jiménez, así como también el secretario general del Eixo Atlántico, Xoan Vázquez Mao, entre otras representaciones.

Farjas valoró muy positivamente los contactos y considera de alto interés la cooperación entre las estructuras y recursos sanitarios de la región norte de Portugal y Galicia. Para la conselleira de Sanidade de Galicia, el más importante es asegurar un acceso a una atención sanitaria

de calidad para las poblaciones de la zona fronteriza y garantizar la continuidad asistencial para dichas poblaciones, como recoge el Acuerdo Marco entre España y Portugal sobre cooperación sanitaria, y tal y como se está desarrollando en la comunidad de Extremadura. Acuerdo para el transporte sanitario urgente.

Entre los temas abordados destaca que el hospital de Verín posibilitará para los alumnos de la Escuela de Enfermería Timoteo Montalvao Machado la realización de las prácticas tuteladas en los servicios y programas del hospital ourensano.

También la necesidad de reforzar la coordinación del transporte sanitario urgente, en concreto en los casos de accidentes de múltiples víctimas, que una vez valorada la situación se considere que se necesite la ayuda de los recursos de otro país, independientemente del lado de la frontera donde esta se produzca. A través de la Fundación Pública Urgencias Sanitarias de Galicia-061, se trabaja en un acuerdo de colaboración transfronteriza entre Galicia y Portugal con el objetivo de planificar la asistencia. En este sentido, nos próximos días se firmará un protocolo



El hospital de Verín posibilitará para los alumnos de la Escuela de Enfermería Timoteo Montalvao Machado la realización de las prácticas tuteladas en los servicios y programas del hospital ourensano

ser necesaria la colaboración de los servicios de emergencia de ambos lados de la frontera, estaría ya diseñado un protocolo de actuación conjunto.

En el protocolo se definirá la forma en que se llevará a cabo la petición y prestación de mutua ayuda médica y, además, se elaborará un catálogo de recursos y centros sanitarios en las cercanías de la frontera de España y Portugal.

A través de este Acuerdo Transfronterizo se detallarán otros aspectos como el funcionamiento de cada uno de los servicios de emergencias, ya que, dependiendo de la zona donde se produzca el accidente, será uno u otro lo que tome las decisiones; o los recursos que se pueden movilizar por la distancia al punto, y de la decisión del destino de los pacientes una vez empiece la evacuación.

Asimismo, se desarrollará también un protocolo de actuación bajo las directivas del acuerdo marco España y Portugal para la prestación sanitaria en el momento del parto de las mujeres pertenecientes al área sanitaria de Chaves (es decir, a las residentes en Chaves, Boticas, Montealegre y Valpasos) en el Hospital de Verín. El protocolo recogerá el procedimiento para prestar la atención sanitaria así como el sistema de liquidación mutua de la actividad asistencial que se realice.

lo entre ambas administraciones para este tema.

Urgencias Sanitarias de Galicia-061 y el Instituto Nacional de Emergencias Médicas de Portugal planificarán una estrategia para aportar una atención ágil, rápida y de calidad, siempre que las necesidades sanitarias del usuario y el criterio médico lo permitan; facilitando a continuación de su asistencia en el territorio más adecuado para cada paciente y en cada situación.

Así, en el caso de existir un accidente con múltiples víctimas en cualquiera de los ayuntamientos limítrofes entre Galicia y el norte de Portugal, y en el caso de

Braga da Cruz y García Mañá, medallas de Oro del Eixo Atlántico

El ex ministro de Economía de Portugal y ex presidente de la Comisión de Coordinación y Desarrollo de la Región Norte portuguesa, Luis Braga da Cruz, y el escritor y responsable de las fuerzas policiales en Galicia, Luis García Mañá recibieron las medallas de Oro del Eixo Atlántico, en un acto celebrado en la capital de Galicia, con la asistencia de destacadas autoridades y personalidades del mundo de la política, la economía, la cul-

La medalla de Oro del Eixo reconoce el trabajo de personas y entidades que se distinguen por su empeño en la construcción de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal



tura, la empresa y las sociedades portuguesa y gallega, en general.

La medalla de Oro del Eixo reconoce el trabajo de personas y entidades que se distinguen por su empeño en la construcción de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal, cualidades que fueron destacadas en los casos de los galardonados Luis García Mañá y Luis Braga da Cruz.

Braga da Cruz fue presidente de la Comisión de Coordinación y Desarrollo de la Región Norte (de Portugal), CCDR-N y uno de los principales impulsores de la Comunidad de Trabajo, conjuntamente con Manuel Fraga, del que es amigo personal desde los tiempos de la Universidad de Coimbra de la que el padre del galardonado era rector.

Posteriormente como ministro de Economía del gobierno portugués de Antonio Guterres, continuó impulsando el desarrollo del Norte y especialmente de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal.

En la actualidad, Braga da Cruz preside el Consejo Social de la Universidad del Minho, la Fundación Serralves y participa como experto de referencia en los trabajos y estudios que impulsa el Eixo Atlántico.

Por su parte, Luis García Mañá, en la actualidad Jefe Superior de Policía de Galicia, es un hombre de larga trayectoria de compromiso con la cultura gallega y con la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal. A su faceta profesional une una dilatada y exitosa trayectoria como escritor de novelas policíacas, ambientadas entre Galicia y el Norte de Portugal, ya sea en el s. XIX, "As plumas do moucho".

En su condición de Jefe de Policía, participó activamente en las reuniones impulsadas por el Eixo Atlántico para promover actuaciones contra la delincuencia transfronteriza. Fue impulsor de la primera Comisaría Conjunta Hispano Portuguesa, situada en Tui.

La Medalla de Oro del Eixo Atlántico no solo reconoce esta trayectoria sino que en su persona se quiere homenajear a la asociación "Amigos do Couto Mixto" que ha desarrollado una extraordinaria labor de recuperación de la historia de la Eurorregión a través de una de sus entidades más injustamente desconocidas y que constituye el primer precedente de la cooperación transfronteriza.

El fuego llegó en octubre

Octubre fue el mes que, por sus elevadas temperaturas y la escasez de lluvia, empeoró todos los balances de los incendios forestales en Galicia y el norte de Portugal en 2011, cuando los respectivos gobiernos habían dado ya por concluida la campaña contra el fuego y comenzaba el repliegue de medios.

MARÍA VAL
PERIODISTA

Miles de hectáreas de Galicia y el norte de Portugal ardieron en un mes en el que los dispositivos antiincendios se estaban ya replegando tras la campaña de verano

Hasta ese momento, hasta que llegó el mes de octubre y los montes comenzaron a arder, Samuel Juárez, consejero gallego de Medio Ambiente, se alegraba en el Parlamento de que se hubiesen cumplido los objetivos del plan de defensa contra incendios forestales (Pladiga), porque no se habían superado las tres hectáreas calcinadas de media, el número de fuegos que quemaron más de 25 hectáreas representaban menos de un 2% del total y más del 70% del conjunto de los incendios fueron de menos de una hectárea.

Efectivamente, a 1

de octubre en Galicia se habían registrado 4.365 fuegos y 12.702 hectáreas quemadas, de las que casi un tercio se corresponde con superficie arbolada y 8.554 eran de monte raso. Estas cifras suponen el 47% de la superficie media que ardió en la Comunidad Autónoma en el último decenio (26.700 hectáreas) y también son inferiores a las hectáreas que se calcinaron en 2010 (13.976 hectáreas). Además, el 2011 se convertía, tal y como destacó Samuel Juárez, en el primer año de los últimos diez sin fuegos de grandes dimensiones, es decir, los que superan las 500 hectáreas.



En Portugal, según las estadísticas oficiales de los nueve primeros meses, pese al elevado número de incendios, la mayor parte de ellos fueron de escasa magnitud en comparación con otros años: el fuego arrasó 42.000 hectáreas de bosque, una tercera parte de lo que se quemó en el mismo periodo de 2010, año en el que vivió una agresiva ola de incendios que acabó con cerca de 118.000 hectáreas, una de las peores cifras de la última década. Los datos del 2011 hasta entonces, aunque positivos en la comparativa de superficie quemada, se tradujeron en pérdidas de más de 15 millones de euros en medio de la crisis financiera que vivía el país.

Todas las alertas se dispararon, no obstante, en octubre, en un aciago otoño con temperaturas anormalmente altas para esa época del año. En Galicia, la provincia de Ourense fue la más afectada al ser el escenario del 70% de todos los incen-

En Galicia, la provincia de Ourense fue la más afectada al ser el escenario del 70% de todos los incendios registrados. A mediados de mes y en tan solo cinco días hubo que luchar por apagar más de 400 incendios, que arrasaron 6.100 hectáreas



dios registrados. A mediados de mes y en tan solo cinco días hubo que luchar por apagar más de 400 incendios, que arrasaron 6.100 hectáreas de terreno, es decir, la mitad de todo lo que había ardido entre enero y finales de septiembre. El siniestro más grave se registró en Lobios, en Ourense, municipio fronterizo con Portugal, donde se encuentra el Parque Natural del Peneda-Xurés, Reserva de la Biosfera. Este fuego procedía del país luso, en donde se registró un gran incendio de varios miles de hectáreas que, pese a los esfuerzos realizados por los servicios de extinción, acabó llegando a varios puntos de Galicia por los vientos del sur que se registraron en la zona.

Otro de los grandes fuegos surgió en Manzaneda, también en Ourense, cerca del parque natural de la Serra do Invernadeiro, otra zona de gran valor ecológico, que afectó a unas 900 hectáreas. Ante la escasez de medios -las brigadas contra incendios se habían reducido a la mitad tras finalizar la campaña de septiembre- los paisanos trataron de combatir el fuego pertrechados con ramas y tractores. La presencia de los más de 600 soldados del Ejército, además de 30 autobombas y 10 vehículos nodriza, que el Ministerio de Defensa desplegó fundamentalmente en la provincia, fueron insuficientes para aplacar la voracidad de las llamas. Zonas como la Serra de Queixa, la Serra da Lastra, la de San Mamede y la Serra Martiñá, entornos declarados Lugar de Interés Comunitario (LIC) o incluidas en Red Natura, se convirtieron en ceniza.

Portugal, en las mismas fechas, con las altas temperaturas registradas y el termómetro diariamente por encima de los treinta grados, sufrió una nueva oleada de pequeños fuegos forestales por todo el país, especialmente en el norte y en la zona centro, que se declararon en plena fase de desmovilización de la unidad especial contra incendios, programada para el verano, la época de mayor riesgo. Según los datos de la Autoridad Nacional de Protección Civil (ANPC) lusa, la del 16 de octubre fue una de las peores semanas de todo el año, y se llegaron a detectar más de 400 fuegos en 24 horas, lo que convirtió esa jornada en el día con mayor número



de incidencias de 2011. Para hacer frente a este desastre fueron necesarios cerca de cinco mil bomberos, más de un millar de vehículos y 62 medios aéreos. Octubre del 2011 pasó así a la historia como el mes con más siniestros relacionados con el fuego de los últimos doce años.

El Gobierno gallego insistió en que esa concatenación de incendios tenía una clara "intencionalidad delictiva, muy superior a la de otras comunidades". Argumentó que el porcentaje de incendios nocturnos, con poca probabilidad de ser "fortuitos", había aumentado al situarse en un 40% de los fuegos contabilizados en abril, en un 38% de los de septiembre y en un 35% de los de agosto. Sin embargo, el balance fue de 74 detenidos por la Policía Autonómica, y ninguno de ellos esta-

ba vinculado a la oleada de incendios que asoló Ourense. Más del 90% de los arrestos tuvieron que ver con las quemas de rastrojos agrícolas o forestales en las que el propietario carecía de permiso o, aún teniéndolo, procedió de manera negligente. Esto evidenció, a juicio del Ejecutivo de Galicia, las graves dificultades para identificar a los culpables y probó la necesidad de reforzar la vigilancia y la seguridad en las zonas de mayor incidencia delictiva.

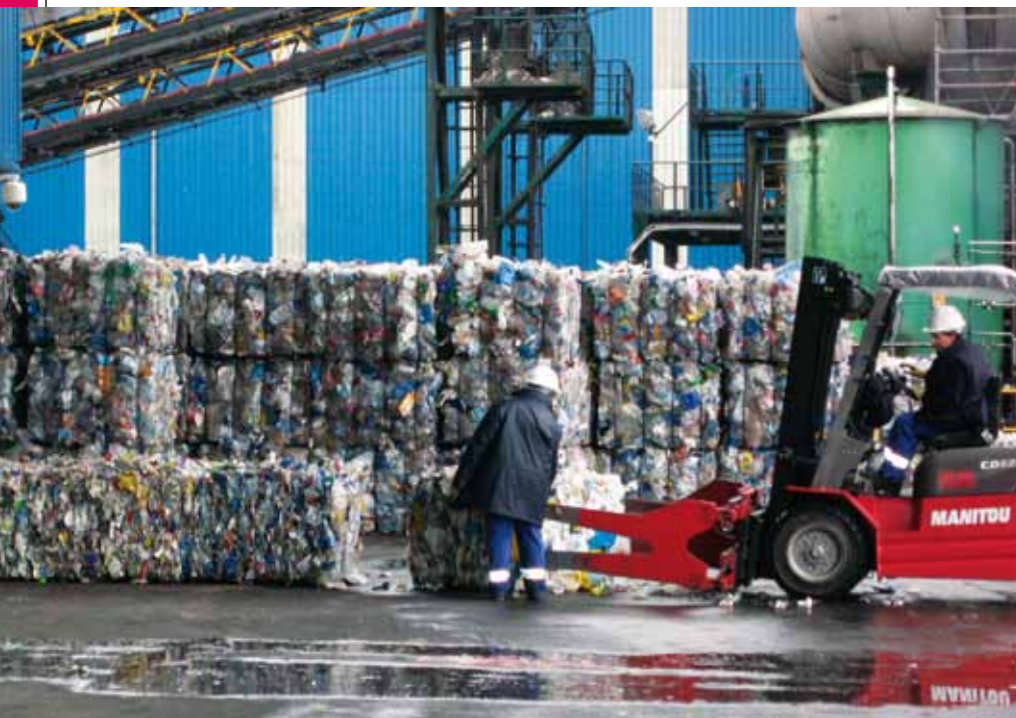
CRÍTICAS DE LA OPOSICIÓN, DE SINDICATOS Y ECOLOGISTAS

Frente a la argumentación oficial, los grupos de oposición en el Parlamento

gallego culparon del nivel que había alcanzado la catástrofe a la falta de medios en los dispositivos antiincendios, ajuste provocado por los recortes de personal y material de las brigadas. La denuncia fue avalada por los sindicatos mientras las asociaciones ecologistas hablaban ya de un "holocausto forestal" y cientos de personas salían a la calle como protesta en contra de los incendios forestales y contra la "dejadez de los gobernantes", la "falta de reacción" y la "ocultación manifiesta de la realidad" por parte de la Xunta. Al Gobierno gallego se le criticó, además, la "ausencia de políticas informativas" al no proporcionar datos contrastables en cuanto al número de pequeños fuegos.

En aras de la austeridad ante la crisis

económica del país y pese a lo sucedido en 2011, la Xunta de Galicia aprobó para 2012 ajustes de cuatro millones de euros en los fondos que la Consellería de Medio Rural tiene previsto destinar a la lucha contra el fuego. El dinero público que se invertirá en el campo gallego en 2012 bajará de 525 millones de euros a 524,6 millones. En la prevención y extinción de incendios y en la construcción de diferentes estructuras forestales se invertirán 91,8 millones de euros, y en el dispositivo de verano, formado por brigadistas de la empresa pública Seaga, el presupuesto será de 23 millones de euros frente a los 27 del año anterior. El Ejecutivo sostiene que, pese a los recortes, las cantidades programadas serán suficientes para hacer frente a las posibles incidencias.



Los residuos no entienden de fronteras

Los residuos constituyen un problema universal que traspasa fronteras, superando en muchas ocasiones la capacidad de las administraciones para hacerles frente. Novedosas tecnologías se venden hoy en día como la panacea para liberarnos del trastorno que supone la ingente cantidad de desperdicios generados, pero lejos de desaparecer, la basura sigue ahí, esperando mejor vida.

 **LUIS LAMAS**
PRESIDENTE DE SOGAMA, S.A

En las últimas cuatro décadas, y según datos de Eurostat, la cantidad de desechos en el entorno comunitario se ha duplicado a un ritmo de crecimiento situado entre el 1 y el 2 por ciento anua-

les. El consumo mal entendido, el derroche, la masiva adquisición de productos de usar y tirar, la utilización de envases y envoltorios como estandarte de las políticas de marketing y, en definitiva, la irra-

Los residuos constituyen un excelente indicador con el que medir nuestros hábitos y estilo de vida, modificados sustancialmente en los últimos lustros. Pertenece a la era del despilfarro, de cuyas consecuencias tomamos ahora conciencia

cionalidad de nuestros comportamientos, han derivado en una situación claramente insostenible que comienza a pasarnos factura.

Y es que los recursos son cada vez más escasos y en un contexto de crisis económica como el que nos toca sufrir, no queda otra que agudizar el ingenio para conseguir más con menos, pero no de cualquier manera y a cualquier precio, como se ha venido haciendo hasta ahora, sino propiciando un crecimiento sensato y ordenado que tenga en cuenta la protección ambiental, el progreso económico y la cohesión social. Y algo aparentemente tan sencillo, que ya debería haber formado parte de nuestra filosofía de vida desde hace años, resulta que se evidencia hoy como el gran reto a alcanzar si queremos salvaguardar nuestro bienestar y el de las próximas generaciones.

Los residuos constituyen un excelente indicador con el que medir nuestros hábitos y estilo de vida, modificados sustancialmente en los últimos lustros. Pertenece a la era del despilfarro, de cuyas consecuencias tomamos ahora conciencia. Ya son muchos los expertos que advierten que, si bien hemos tenido la fortuna de vivir mejor que nuestros padres, abuelos y

bisabuelos, probablemente no correrán igual suerte nuestros hijos y los hijos de nuestros hijos. Y ello será así en tanto en cuanto no reaccionemos ante el desafío de un futuro incierto desde todos los frentes, un futuro que está pidiendo a gritos mayor sensatez, mayor solidaridad y mayor sensibilidad, también ambiental.

En este sentido, la basura nos aporta información de primera mano, ya que no es más que la traducción diaria de nuestra forma de vivir. Sería utópico plantearnos no producir desperdicios, pero entre el residuo 0 y los 547 kilogramos por habitante y año que generamos en España (muy por encima de la media europea) o bien los 488 de Portugal, hay un abismo. Ninguna de las hipotéticas soluciones ha conseguido liberarnos del lastre de los desechos porque todos los tratamientos finalistas precisan de la colaboración ciudadana previa. Cualquier sistema que no la tenga en cuenta, está condenado al fracaso. Los residuos son universales, al igual que la necesaria participación de la población en la gestión de los mismos, pero no los métodos de tratamiento, que en todo caso deben adaptarse a las particularidades de cada territorio.

Y así lo ha contemplado el Gobierno gallego a través de la elaboración de un nuevo Plan de Gestión de Residuos Urbanos para el período 2010-2020 que, partiendo de un riguroso análisis de la situación de partida, ha tenido muy en cuenta las características de nuestra comunidad autónoma (climatología, orografía y alta dispersión de la población rural fundamentalmente), planteándose objetivos realistas y alcanzables, pero consciente en todo caso de que la consecución de los mismos dependerá en gran medida del grado de implicación de los distintos sectores sociales.

En todo caso, disminuir en un 10 por ciento la generación de basura, incrementar la reutilización y el reciclado hasta el 30 por ciento y minimizar la utilización del vertedero, pasando del 52 al 24 por ciento, constituyen el horizonte hacia el que debemos avanzar, con la ventaja añadida de que la construcción de nuevas infraestructuras industriales permitirán aliviar la sobresaturación que a día de hoy



sufre Sogama y que la obliga a desviar a vertedero en torno al 40 por ciento de las cerca de 900.000 toneladas de desperdicios que viene recibiendo anualmente.

Disminuir el vertido constituye el gran objetivo para Galicia (con una tasa del 52 por ciento) y para Portugal (con un 62 por ciento). Pero para que este reto sea alcanzable debe priorizarse la educación ambiental, primer eslabón de una cadena por la que se podrá seguir escalando siempre y cuando cuente con unos sólidos cimientos. Ya lo dice la Unión Europea a través de la gestión jerarquizada de residuos, que prima la prevención y la reducción, seguidas por la reutilización y el reciclaje, y complementadas con la valorización (incluida la energética), relegando el vertido a último lugar por su notable impacto ambiental.

Países como Alemania, Austria, Dinamarca, Holanda, Bélgica y Suecia han entendido el desafío y han puesto en marcha la maquinaria necesaria para propiciar una gestión sostenible de sus basuras. Los datos así lo evidencian: un reciclaje superior al 30 por ciento, el doble que la media española y seis veces superior a la media portuguesa, y un vertido inferior al 5 por ciento.

Así las cosas, ¿puede la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal corregir esta tendencia? Puede y debe. Los mecanismos de cooperación transfronteriza, el intercambio de experiencias y el trabajo conjunto constituyen las principales armas a nuestro alcance. Es cierto que el mejor residuo es el que no se produce, pero una vez producido, debe ser convertido en una oportunidad a través de su puesta en valor, y esto se hace con ingenio, con esfuerzo, con ideas, con inversión en I+D+i, con voluntad y, sobre todo, con la aplicación práctica y el cumplimiento de la ley.

La historia, la cultura, la cercanía geográfica y hasta la crisis constituyen factores que hemos venido compartiendo Galicia y Portugal. La protección del medio ambiente en general, y la gestión sostenible de los residuos en particular, atendiendo a las particularidades de cada territorio, también debe ser un objetivo común y alcanzable a través de la solidez de la Eurorregión.

La naturaleza no tiene límites

Aunque la declaración oficial se produjo en el año 2009, la entrega de los diplomas de la UNESCO que acreditan al parque natural del Gerês-Xurés como reserva de la biosfera, en un acto celebrado el 22 de mayo de 2010 en la villa ourensana de Lobios, marcó el fin de 40 años de procedimientos administrativos para dotar de la mayor protección posible a un conjunto natural único.



Considerada como uno de los entornos naturales de mayor riqueza y diversidad de la fachada atlántica europea, el parque del Gerês-Xurés simboliza no solo la especial afinidad de Galicia y el Norte de Portugal, sino que marca un punto de encuentro entre los rasgos propios del clima atlántico y las características mediterráneas dominantes en la mayor parte de la Península. Un equilibrio que la protección de la UNESCO quiere preservar como uno de los tesoros naturales del planeta.

En el año 1971, el gobierno portugués decidió proteger como parque natural 196.000 hectáreas repartidas entre los municipios de Montalegre, Terras de Bouro, Ponte da Barca, Arcos de Valdevez y Melgado. En el año 93, España concedió idéntica protección a 63.000 hectáreas del Xurés, ubicadas en los municipios de Calvos de Rondín, Muíños, Lobios, Entrimo, Lobería y Bande. En 1997, los gobiernos luso y español comenzaron la colaboración para presentar una candidatura conjunta ante la UNESCO, esfuerzos que dieron fruto doce años después, cuando el conjunto se convirtió en el segundo espa-

cio natural protegido transfronterizo de la Península Ibérica, tras la reserva intercontinental del Mediterráneo Andalucía-Marruecos.

Las ministras responsables de Medio Ambiente de España, Elena Espinosa, y Portugal, Dulce Pássaro, expresaron en el momento de recoger los diplomas su satisfacción por el trabajo de cooperación realizado y mostraron su convencimiento de que la acreditación como reserva de la biosfera es punto de partida para “seguir profundizando esta gran unión, mediante la creación de infraestructuras comunes”. De hecho, las administraciones de ambos países no han dejado de trabajar para impulsar mecanismos de cooperación y gestión conjunta de este espacio natural, que junto con la riqueza de su biodiversidad, quiere ser también un modelo y un ejemplo a la hora de fijar modelos de gestión transnacionales.

El territorio está dominado por los perfiles erosionados de las Sierras Galaico-Minhotos, en las que mandan los materiales graníticos, y por la huella que marca el amplio valle del Río Limia, una cuenca conectada con otras depresiones del pai-



saje gallego, donde abundan los materiales arenosos en los que el agua percola con facilidad. El catedrático de Geología, Xosé Ramón Vidal Romani, considera que el conjunto debe buena parte de sus características de orografía y paisaje a la acción glacial, ya que esa zona ha estado cubierta por el hielo “unas 14 veces a lo largo de los últimos 2,5 millones de años”, erosionando los terrenos y dándoles su perfil característico. Los expertos han detectado restos de erosión glacial de hace 230.000 años en la zona. Este sentido de unidad natural lo destacaba también en la faceta cultural y humana Legido Domingos, director del Instituto de Conservación de la Naturaleza y Biodiversidad en el norte de Portugal en el momento en que se produjo la concesión de la UNESCO, al señalar que en la zona, “los límites territoriales nunca fueron sentidos como una frontera”.

Las diferencias de altitud, de características del suelo y la disponibilidad de agua, dan lugar a formaciones vegetales de gran riqueza, que mezclan especies atlánticas o eurosiberianas con otras de características mediterráneas, bien aclimatadas a las

En la fauna destacan 204 especies protegidas nacional o internacionalmente y 71 incluidas en el Libro Vermelho de Vertebrados de Portugal

condiciones climáticas y a las características del suelo. Destacan las formaciones herbáceas naturales y seminaturales, los bosques, los brezales y las turberas altas. El roble, el roble melojo, los avellanos, la píjara y la campanilla son solo algunas de las 120 especies diferentes que se pueden encontrar en la zona. En la fauna destacan 204 especies protegidas nacional o internacionalmente y 71 incluidas en el Libro Vermelho de Vertebrados de Portugal. El lobo, el murciélago negro, la salamandra rabilarga, el águila real, el tejón o la nutria son algunos de los vecinos habituales del Parque.



Asimismo, el patrimonio histórico incluye abundantes representaciones de la ocupación neolítica: varias necrópolis megalíticas, túmulos y dólmenes. Abundan también en la zona los vestigios de la ocupación romana del territorio (miliarios, vías, baños...), así como un amplio abanico de iglesias representativas de diversos estilos de la arquitectura medieval, desde el templo visigodo de Santa Comba de Bande, a un buen número de iglesias románicas, el estilo más representado en la zona.

Con un censo aproximado de 80.000 habitantes (70.000 de ellos en la zona portu-

guesa), la declaración como reserva de la biosfera quiere servir también para promover programas conjuntos de desarrollo sostenible que conjuguen la defensa del entorno con la búsqueda de proyectos de viabilidad económica para la zona. En este sentido, cuentan con instrumentos que garantizan la conservación de sus recursos naturales y vienen aplicando programas de promoción del desarrollo local, principalmente a través de la iniciativa comunitaria LEADER y el programa Interreg. Uno de los ejes previstos de desarrollo futuro es el turismo sobre un modelo de sostenibilidad.

El roble, el roble melojo, los avellanos, la píjara y la campanilla son solo algunas de las 120 especies diferentes que se pueden encontrar en la zona.

Un bosque como semente dunha eurocidade

“Estamos abonando a terra para a creación da Eurocidade Tui Valença”. A frase foi pronunciada polo alcalde de Tui, Moisés Rodríguez o pasado mes de novembro durante o acto de plantación dun bosque de especies autóctonas a ambas beiras do Miño.

 **ADOLFO PETILLEIRO** 
ESCRITOR

A frase do alcalde tudense resumía a carga do primeiro acto simbólico do proxecto. Acompañados polo alcalde de Tui, e por Jorge Salgueiro Mendes, presidente de la Cámara Municipal de Valença do Minho, escolares das dúas vilas plantaron bidueiros, castaños ou freixos, para formar un bosque que simbolice “o desexo de que os proxectos de cooperación e entendemento boten raíces”.

No acto estivo tamén presente o director de Relacións Exteriores da Xunta, Jesús Gamallo, quen sinalou no acto que “Valença e Tui son unha única cidade dividida por un río”, unha eurocidade natural “ó servizo dos cidadáns”. Tódolos asistentes sinalaron a boa marcha do proxecto de eurocidade, no que so falta a firma do protocolo oficial que formalice a declaración. Pola súa banda, Elvira Vieira, directora da Agrupación Europea de Coopera-



ción Territorial Galicia-Norte de Portugal, manifestou que “o bosque autóctono reflicte moi ben nosa liña de traballo que consiste en aunar ideas e vontades ó norte e ó sur do Miño, en crear realidades concretas que axuden ás persoas a visibilizar de forma clara as vantaxes da cooperación transfronteriza”.

A constitución da eurocidade ten unha importante carga simbólica xa que supón un grado de máxima integración entre dúas cidades que, en tempos, repre-

sentaban a fronteira interior máis antiga da Unión Europea, e a máis transitada da Península. Como recolle o protocolo pendente de firma oficial pero referendado xa polos concellos das dúas vilas (o pasado mes de xullo), “Tui e a Cámara Municipal de Valença teñen unha especial relación de veciñanza fortalecida historicamente a través da Ponte Internacional Tui-Valença do Miño e que supón o principal paso fronteirizo entre ambos países. Ambas cidades teñen tras de si unha historia de convivencia secular e xuntas poden conformar un espacio único que é capaz de xerar as sinerxías necesarias para que poidan actuar como un referente e polo de atracción para as poboación do seu hinterland”.

No que fai ós obxectivos concretos que as administracións locais e autonómicas queren acadar con esta iniciativa de cooperación, todos apostan polas liñas de traballo a prol dunha Eurorexión do coñecemento e a Proximidade, á que aludiu o presidente da Xunta Alberto Núñez Feijoo, no momento de asumir a presidencia da Comunidade de Traballo Galicia - Norte de Portugal. O entorno de crise económica internacional reforzou aínda máis o perfil de cooperación económica do proxecto. En numerosas ocasións, os rexedores de ambas vilas amosaron a súa intención de converter a eurocidade nun proxecto de xestión conxunta de recursos, racionalización de gasto e, sobre todo, como mecanismo para atraer a implantación de novas empresas no entorno miñoto.

Neste sentido, o protocolo de constitución contempla “iniciar as actuacións dirixidas a establecer lazos no campo da cooperación económica, comercial, institucional, tecnolóxica, turística e académica, como mellor camiño para consolidar a cooperación mutua establecida”. E tamén

“promover o establecemento de empresas privadas en ambas cidades, facilitando así o crecemento económico e un maior grado de industrialización dos seus produtos, redundando no benestar persoal e social dos seus respectivos habitantes”. Ademais, a necesidade de apostar pola ciencia e a tecnoloxía como motores de desenvolvemento aparece tamén recollida dun xeito expreso no documento.

Como accións concretas, o protocolo recolle:

- ➔ Traballar conxuntamente para desenvolver accións de promoción de inversións e de oportunidades comerciais, productivas e turísticas;
- ➔ Fortalecer a cohesión social;
- ➔ Promover a valorización dos recursos humanos nos diversos niveles de formación e aprendizaxe;
- ➔ Promover a valorización do patrimonio natural e cultural;
- ➔ Consolidar e desenvolver o tecido empresarial local;
- ➔ Integrar e promover o sector loxístico;
- ➔ Revitalizar as actividades deportivas a través de infraestruturas comúns;
- ➔ Dinamizar a actuación das administracións, aproveitando as infraestruturas e equipamentos existentes;
- ➔ Planear de forma coordinada os novos equipamentos que se desenvolvan e as futuras actuacións a realizar.

A posibilidade de contar cunha policía local conxunta está tamén enriba da mesa, así como un “carné de eurocidadáns”, que permita ós veciños contar con idénticos servizos e oportunidades nas dúas vilas.

No acto de plantación das árbores, os asistentes recordaron os primeiros éxitos de xestión conxunta desenvolvidos por ambas vilas, cando as presións dos respectivos concellos desbotou o plan de suprimir a liña ferroviaria Tui-Oporto. Tui e Valença tamén veñen apoiando as accións para unificar os sistemas de pago en autovías e autopistas. Como recordou Jesús Gamallo, “a eurocidade porá presentar iniciativas conxuntas a Bruselas”, proxectos de impacto no territorio referentes a equipamento, deportes, cultura... É o mellor xeito de integrar ós habitantes dos dous pobos”.





Solidaridad como solución económica y social

Cuando la incertidumbre se apodera de los tiempos y la confianza cae a sus niveles más bajos, todo el mundo duda y confía, en ocasiones, gran parte de su futuro a obsesiones e incluso a milagros. No es algo nuevo, sino que se repite a lo largo de la historia, pero que ahora estamos viviendo intensamente desde hace más de tres años, en medio del "tsunami" que azota a las principales economías mundiales, también a España.

 **MIGUEL CARBALLADA** 
PRESIDENTE DE LA ONCE Y SU FUNDACIÓN

Tras más de una década acumulada de "vacas gordas" y crecimiento económico, el país se ha sumido en una de las peores crisis de su historia, también de confianza, que está provocando un derrumbe del empleo y que un número creciente de ciudadanos se enfrenta a situaciones personales muy angustiosas.

Frente a esta situación de extrema gravedad, se hace necesario, más que nunca, fomentar el desarrollo de soluciones alternativas a los problemas económicos y sociales, capaces de generar puestos de trabajo y preservar los sistemas de protección social.

Y una opción solidaria, que ya ha demostrado su buen comportamiento tanto en tiempos de crisis como de bonanza, es la economía social, una solución posible y con futuro.

No sólo importan las máquinas y las variables económicas puras, toman mucha importancia las relaciones de y entre los agentes sociales y, sobre todo, importa

anteponer a las personas, base de las organizaciones. Así son este tipo de empresas, en las que prima el valor de la persona y la confianza sobre el capital, lo que les lleva a actuar con gran responsabilidad social y también con eficiencia y resultados positivos.

La economía social agrupa en la actualidad unas 45.000 empresas, con una facturación anual de 90.000 millones de euros (casi el 10 por ciento del Producto Interior Bruto -PIB-) y genera empleo para más de 2,3 millones de trabajadores (15 por ciento del total estatal).

Sin ir más lejos, la ONCE y su Fundación, por ejemplo, generaron más de 5.000 empleos en 2011, lo que eleva a 136.000 las personas que dependen directa e indirectamente de la Organización, y, de ellas, más de 112.000 (el 82 por ciento) con algún tipo de discapacidad. Este dato se ha logrado con esfuerzo, primero, y con la colaboración de los agentes económicos y sociales dispuestos a apostar por un futuro mejor para todos, que pasa también por generar empleo para las personas con discapacidad.

La economía social se constituye de esta manera en una vía distinta, en algunos casos alternativa, muy eficiente y con gran calado social, si se compara con la economía puramente financiera: es otra forma de emprender, de crear riqueza y empleo, basada en valores humanos. En sus prácticas prevalecen, sobre otros, los criterios de mantenimiento del empleo, fomento de igualdad de oportunidades, apoyo al desarrollo y cohesión social. Una economía que busca soluciones a problemas de empleo local, fomenta el autoempleo y ayuda a arraigar la población (jóvenes, mujeres, mayores, personas con discapacidad, etc.) en todos los territorios. Algo clave cuando hablamos de zonas donde la necesidad de fijar población es perentoria y, donde, demás, cualquier iniciativa genera una fortaleza y un recorrido socioeconómico de gran impacto.

En economía social hablamos de una apuesta distinta: cooperativas, cofradías de pescadores, sociedades agropecuarias, mutualidades, fundaciones, empresas de inserción social o asociaciones de personas con discapacidad que promueven



unos valores íntimamente relacionados con la cohesión, la solidaridad, la responsabilidad y la innovación.

Esta economía alternativa tuvo en 2011 el apoyo de todos los partidos políticos con representación parlamentaria, que aprobaron en las Cortes la Ley de Economía Social, un marco jurídico necesario para garantizar cobertura legal y mejorar la visibilidad y representatividad ante las administraciones. En definitiva, un "carte de identidad" del que antes carecían y que se constituye además en la primera ley de estas características que se aprueba en el mundo, situando a España a la vanguardia de este sector.

Por todo ello, es necesario que la sociedad conozca que existe una economía alternativa, la economía social que, unida al imprescindible papel de los autónomos y de las pequeñas y medianas empresas, que representan más del 90 por ciento del empleo nacional, configura un sólido bloque de soluciones diferentes y complementarias a las tradicionales que, adecuadamente coordinadas y trabajando en estrecha cooperación, pueden constituir una fuente de nuevas salidas a los problemas sociales y de empleo.

Su presencia debe ser, por tanto, tan representativa como la de los sindicatos y los empresarios y, por ello, se debe trabajar cohesionadamente para que su voz unitaria se escuche y se tenga en cuenta allí donde se toman las decisiones rele-

vantes, de manera que su capacidad operativa y constructiva materialice nuevas soluciones.

Y si la economía social es una dimensión socioempresarial de la sociedad civil organizada, con prácticas empresariales distintas a las tradicionales y el compromiso de solidaridad como clave, el escenario debía completarse con el robustecimiento del tercer sector.

Por estas razones, se ha constituido una nueva entidad que bajo la denominación Plataforma del Tercer Sector, trata de erigirse en voz unitaria de las organizaciones sociales para tratar de representar y defender los fines de interés general y las necesidades de los colectivos más desfavorecidos.

En Tercer Sector están presentes la Plataforma de ONG de Acción Social; la del Voluntariado; la Red Europea de Lucha contra la Pobreza y la Exclusión Social del Estado Español (EAPN); el Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (Cermi); Cruz Roja Española; Cáritas y la ONCE.

Esta amplísima representación de la sociedad civil, con una voz unida y fuerte, y representación a nivel de toda la geografía estatal, tratará de atender las reivindicaciones que propician respuestas a las necesidades más sociales, las de aquéllos que más lo necesitan. La solidez de este foro, de esta nueva plataforma global, muestra el camino sobre el que se pueden construir los pilares del futuro modelo social y productivo a nivel estatal y también europeo. Es un precedente para todos los sectores económicos y sociales y una realidad que deberán tener en cuenta todos los responsables gubernativos.

Albert Einstein decía que hay dos formas de ver la vida: una es creer que no existen milagros; la otra, creer que todo es un milagro. El verdadero milagro ha de basarse en el compromiso, el esfuerzo, la solidaridad, el rigor y la eficiencia, la unidad de acción y la capacidad para construir soluciones alternativas a los problemas sociales. Tal y como apunta la última campaña institucional de la ONCE y su Fundación, "... no pienses en mí o en ti, sino en algo mucho más grande. Piensa en todo lo que podemos hacer juntos".



Deporte y convivencia

Se realizan cada dos años, alternando entre un municipio de la Galicia y un municipio del Norte de Portugal y constituyen, en términos de participación, el mayor evento deportivo europeo, en el ámbito del deporte de base, junto a los Juegos del Mediterráneo

 **CHUS TORRES** 
PERIODISTA

Los Xogos do Eixo Atlántico fueron inaugurados en Matosinhos el 3 de julio de 2011, en un acto presidido por el alcalde de la localidad, Guilherme Pinto, y que contó con la presencia del Secretario de Estado de Deporte y Juventud de Portugal, Alexandre Mestre.

Una de las actividades más cuidadas de las que se organizan en el contexto de Eixo Atlántico son estos “xogos” que en Matosinhos llegaron a su novena edición.

Se realizan de dos en dos años, alternando entre un municipio de la Galicia y un municipio del Norte de Portugal.

Cerca de 1.500 escolares con edades hasta los 16 años, pertenecientes a 25 municipios integrados en la entidad transfronteriza compartieron competición, pero también convivencia, en una edición de estos juegos cuya organización rozó la perfección. Ya lo había anunciado el concejal de Deportes del municipio por-

tugués al afirmar en su presentación que “no será un Campeonato del Mundo o un Europeo, ni tendrá la repercusión de unos Juegos Olímpicos, pero en una comunidad como el Noroeste Peninsular este evento vale mucho, porque estamos hablando de nuestros jóvenes”.

Los juegos supusieron reforzar la visibilidad de la ciudad y un impulso económico a la hostelería y la restauración, especialmente castigados por la introduc-



ción de los peajes en las autovías del Norte de Portugal. Así había sido ya, dos años antes, en 2009, en A Coruña cuando fuentes oficiales de la hostelería de aquella ciudad reconocía que había supuesto un revulsivo para estos sectores y reconocían públicamente que “los Xogos les habían salvado la temporada”.

Los 1500 jóvenes participantes, niños y niñas, disputaron siete disciplinas: fútbol 7, baloncesto, voley, atletismo, natación, balonmano y voley playa (masculino y femenino).

En la edición de 2011 de los Xogos también estuvo representado el deporte discapacitado, con la presencia de 80 deportistas masculinos y femeninos que compitieron en la modalidad de atletismo.

Los Xogos do Eixo Atlántico constituyen, en términos de participación, el mayor evento deportivo europeo, en el ámbito del deporte de base, junto a los Juegos del Mediterráneo. Como referencia, mientras los Xogos do Eixo Atlántico mo-



vieron a 2000 deportistas en la edición de 2009, y 1500 en la presente edición, en un año especialmente difícil por la situación de crisis que afecta a los ayuntamientos, la Universidad, movilizó en torno a los 900 deportistas universitarios.

La delegación portuguesa más numerosa que participa en los Xogos del Eixo Atlántico es la de Vila Nova de Gaia, con 132 participantes y la de Matosinhos con 129. De Galicia, los ayuntamientos que aportan más deportistas son los de A Coruña (111 participantes), Pontevedra (101) y Ourense (100).

En el acto inaugural se hizo entrega

del trofeo “Fair-Play” que desde esta edición llevará el nombre de Nelson Cardoso, antiguo concejal de la Cámara de Matosinhos y presidente del

Consejo de Administración de la

Gaianima, fallecido en el inicio del año 2011, impulsor de estos juegos desde su inicio a través de su trabajo en la Comisión de Deportes del Eixo Atlántico.

Los deportistas fueron agasajados por sus respectivos ayuntamientos antes e partir hacia Matosinhos con recepciones de los alcaldes a sus equipos y sus éxitos celebrados de igual manera.

Los seis días de competiciones dejaron también espacio y tiempo para la convivencia. Un polideportivo acondicionado con áreas de juego diversas, video consolas y zonas de relax así como actividades y visitas turísticas y culturales completaron el programa.



Un año para el olvido

Cierre de cabeceras. Despidos. Expedientes de regulación de empleo. Descenso de ventas. Caída de los ingresos por publicidad. Y por delante un año, que no aventura cambios importantes. Este es el panorama al que, a grandes rasgos, se enfrentan los medios de comunicación gallegos, azotados por una crisis económica que también deja víctimas en el panorama estatal.

ERNESTO S. POMBO
PERIODISTA

Pocos datos para el optimismo. El año 2011 ha sido el más difícil para la comunicación en Galicia. Para los medios y para los profesionales. Ha sido un tiempo marcado por la crisis económica que se ha llevado por delante varias cabeceras en papel, diarios digitales y cerca de dos centenares de empleos. Y los que logran mantener la actividad lo hacen con una reducción importante de los gastos y enfrentándose a un panorama que saben que no les va a ser propicio.

Galicia ha perdido a lo largo de 2011 el veterano digital Vieiros y el también digital A Peneira. Pero ha perdido, además, el histórico semanario A Nosa Terra. Y dos diarios en papel. Galicia Hoxe, el único editado íntegramente en gallego, y Xor-

nal. Y no sólo esto. Los demás están padeciendo una situación que resulta, cuando menos, preocupante para encarar los próximos meses.

Hay quien ha querido ver detrás del cierre y desaparición de estos medios la mano del presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijoo, con su política de apoyar a los que le apoyan. Hay quien entiende que sólo intereses económicos y empresariales han acabado con la vida, en algunos casos tan larga como intensa, de estas cabeceras. Y no falta quien achaque a operaciones puntuales de apoyos políticos su aparición y posterior cierre.

Pero ninguna de estas razones es exclusiva. Y si existe alguna, que probablemen-

te no, habrá que enmarcarla también en la grave crisis económica que afecta a todos los sectores de la sociedad y que no deja ajenos a otros medios de la comunidad gallega que también se han visto inmersos en cierres o, cuando menos, regulaciones masivas de empleos. El cierre de las cabeceras no es sólo un problema de los medios gallegos. Y por eso hay que tener en cuenta muchos factores que atañen también a de otros lugares.

Y entre ellos, la caída de la publicidad. El primero de los ingresos. Y para que sirva como dato revelador para hacerse una idea de la situación, digamos que los ingresos publicitarios de los periódicos agrupados en la AEDE -casi la totalidad del sector- han pasado de registrar una histórica recaudación de 1.461 millones de euros, a los 827 millones de euros en 2010, que es el último año del que se dispone de datos. La caída en 2011 ha sido, sin duda, igual o superior y en cuatro años, la publicidad de los periódicos cayó un 43,4% y pasó de convertirse en el primer ingreso de las cabeceras con la mitad del volumen a representar sólo un tercio del total.

Y aunque el inicio del 2011 hacía prever un cambio de tendencia, lo acontecido a lo largo de los doce meses obliga al pesimismo. Según todos los estudios y seguimientos, es bastante probable que el cierre final de la inversión publicitaria para los diarios caiga varios puntos por encima del 12%. Entre tanto, 2012 se presenta desalentador y las pre-

visiones hablan de caídas de entre el 3 y el 9% para los diarios en cuanto a inversión publicitaria. Lamentablemente las previsiones de este año estuvieron lejos de cumplirse, ya que en todos los soportes se apostó por un 1% de crecimiento a comienzos de ese año. Sin embargo a cierre de 2011 los datos fueron superiores a una caída del 7%.

Según el Libro negro del periodismo en España, al que luego nos referiremos con más detalle, la reducción, por parte de la Administración Central, de la inversión en medios ha sido progresiva en los últimos cuatro años, con una caída del 70,2% entre 2007 y 2010, desde los 269,5 millones de euros hasta los 80,8 millones.

Los medios gallegos tampoco permanecen ajenos a la reducción de las ventas. Y los que logran mantener las cifras a duras penas, se plantean un futuro en un escenario bien diferente. Cierto es que la situación hay que enmarcarla dentro de la crisis general, pero en un mercado con tanta oferta como el de Galicia, la incidencia es mayor porque la prensa local es precisamente la que sufre un mayor azote.

En cuatro años, la publicidad de los periódicos cayó un 43,4% y pasó de convertirse en el primer ingreso de las cabeceras con la mitad del volumen a representar sólo un tercio del total

Según diferentes estudios, a nivel estatal, en los meses de octubre y noviembre se ha experimentado una bajada del 20% en todo el sector de los medios. Unos datos demoledores teniendo en cuenta que los últimos meses del año suelen ser mejores y sirven para subir las cifras generales del año. Esta situación y la previsión de que en el año 2012 va a empeorar dificulta la supervivencia de los medios. Probablemente el año que viene se producirá la fusión de algunas cabeceras para poder afrontar lo que viene.

El panorama es preocupante y ya se ha cobrado bastantes puestos de trabajo. Según el Observatorio de la FAPE desde el año 2008, año el que comenzó la crisis, 4.421 periodistas españoles han perdido su trabajo. Y la sangría continúa y continuará durante los próximos meses hasta ajustar las plantillas a las necesidades y a las cuentas de resultados. Lo que a nivel estatal ha sucedido y sucede en los grupos Prisa y Vocento, por citar sólo dos, acontecerá sin lugar a dudas en los gallegos.

Los cambios en el panorama

televisivo también han marcado este año. El modelo de la TDT ha fracasado. La supuesta pluralidad se ha visto truncada por las fusiones, que han hecho que los dos grandes grupos televisivos concentren el 85% del mercado publicitario. Por otra parte, las nuevas cadenas se asfixian. Y en Galicia, una excepción. La de V Televisión, cadena perteneciente al grupo de La Voz de Galicia, que ha logrado en su primer año de emisión una aceptación muy por encima de lo aguardado. Quizás parte de su éxito se deba, además de a los méritos propios, a los desastrosos de la cadena autonómica TvG, inmersa en continuos conflictos, tanto laborales como de línea informativa lo que origina continuos debates en sede parlamentaria.

Pero es que, además, este año se ha abierto definitivamente el debate del futuro de las televisiones autonómicas. Y muchas de ellas, están al borde de la desaparición. La mayor parte afrontan deudas que hacen sus proyectos insostenibles.

No parece razonable que 13 operadores autonómicos emitan hasta 28 canales. El PP se mostró favorable a iniciar un proceso de privatización para que los canales autonómicos no supusieran un lastre en las cuentas de las administraciones. Al llegar al Gobierno, los populares optaron por la privatización de algunas cadenas como Telemadrid y Castilla la Mancha Televisión, ya que Esperanza Aguirre y Dolores Cospedal han mostrado su predisposición a iniciar este proyecto. Por otro lado, se prevé que la Radiotelevisión Valenciana inicie un proceso de ERE en el próximo año para aligerar plantilla y reducir su deuda y la RTPA asturiana está al borde del cierre.

Quizás el sector en el que menos movimientos hay que reseñar y que mejor mantiene sus cuentas de explotación es el de la radio. No parece que la ruptura entre el fútbol y las radios haya afectado de



una forma especial a las cadenas gallegas que incluso mantienen unas cifras de audiencia superiores a las de ediciones anteriores, como es el caso de la SER, aunque las de publicidad, como en los demás sectores, caigan sensiblemente.

No puede decirse, por tanto, que la situación de la comunicación en Galicia difiera ostensiblemente de las del resto de España. La crisis afecta a todos los igual, tanto en la venta o audiencias, como en los ingresos por publicidad. Diferente es, eso sí, la política de ayudas públicas. Y en el caso de Galicia muy controvertidas. Desde siempre. Se considera que las empresas de comunicación más poderosas son las que se benefician de una mayor ayuda. Pero eso tampoco es exclusivo de Galicia.

A este respecto, y para cerrar la reflexión, quizás convenga traer a colación las conclusiones del Libro negro del periodismo en España, del catedrático Bernardo Díaz Nosty y en la que el autor “radiografía un sistema de medios engordado artificialmente mediante las concesiones públicas otorgadas por los sucesivos inquilinos de la Moncloa y de las administraciones autonómicas y municipales, hasta crear una ‘burbuja mediática’, sin precedentes en Europa, que ahora está pinchando. Esta burbuja es anterior a la crisis económica pero se ha evidenciado con ella”, en opinión del autor.

Este trabajo, aporta otros interesantes datos. Por ejemplo, según una encuesta realizada entre directores de prensa diaria española de pago, mostró que el 86,5 de los encuestados afirmó haber recibido presiones externas, “siendo las instituciones públicas, en la percepción de los responsables de los diarios, las que mayor intervención habían ejercido sobre los contenidos”.



“La prensa, desde la mirada de los políticos, acosa y ofrece, a cambio de patrocinios y publicidad, el acompañamiento informativo en su línea editorial”, según el mismo sondeo. Y la crisis económica ha acentuado el ofrecimiento, por parte de los medios, de condiciones especiales para las instituciones, que, a diferencia de los anunciantes comerciales, no buscan tanto publicidad de bienes y servicios como controlar e influir en los contenidos. Esta publicidad compra espacio de buen trato informativo o, incluso, de silencio antes determinadas circunstancias, según se recoge en la publicación.

Del trabajo de Díaz Nosty se concluye además que la inversión publicitaria real controlada por Infoadex ha caído entre 2007 y 2011 con extrema dureza, superando el 30%. Ha tenido especial incidencia en los medios impresos: en los diarios, el descenso ha sido del 47,8%, y del 45,3% en las revistas. La televisión perdió menos, con un descenso del 34%, ‘pero el

rescate indirecto del Gobierno, mediante la retirada de la publicidad en TVE, ha permitido a las grandes cadenas cerrar el año con fuertes beneficios’. En el caso de la radio, el descenso publicitario ha sido el menor, del 20,9% entre 2007 y 2011.

“Muchas cabeceras, nacidas al calor de la bonanza, están próximas a desaparecer como consecuencia de los recortes en la publicidad institucional. Entre 2007, con 461,2 millones de euros de publicidad institucional, y 2010, con 235,6 millones, se advierte una brusca caída próxima al 50%, que tiene una incidencia real sobre la supervivencia de la prensa”, se recoge en esta publicación, en la que también se asegura que “la polarización política ha trasladado al seno de los medios tensiones y prácticas partidistas que alteran su función social, les restan credibilidad y desatienden el derecho a la información verificada. Esa dinámica, infrecuente en otras naciones europeas, con excepción de Italia, ha alentado la discrecionalidad gubernamental en la concesión de licencias, el manejo de la publicidad institucional y otros intercambios”.

El Libro negro del periodismo en España, imprescindible en cualquier trabajo de análisis de los medios, resalta que “el periodismo español, que tuvo un valor relevante en la socialización de los valores plurales de la Democracia tras el final del Franquismo, derivó su fuerte componente político de un periodo de cambio y acceso a la libertad a una politización intensiva. Y esta se fue transformando, por degradación y clientelismo, en polarización, en visión bipolar de la realidad”.

“La credibilidad, desde la percepción del conjunto de la opinión pública, se debilita en la medida en que la clase política va reduciendo su discurso a los 70 caracteres del titular de la noticia, con la banalización del debate y la apropiación de la cancha mediática afin como frente de combate. La mediatización de la política, que sigue a la politización de los medios, vincula la credibilidad de medios y políticos ante la opinión pública. El descrédito de la política va unido al de los medios”, finaliza diciendo el catedrático Bernardo Díaz Nosty. Y eso hay que aplicarlo a todos los medios informativos.



Compartir ideas y proyectos

Todavía hoy puedo recordar perfectamente la cara de mi jefe la primera vez que le planteé la posibilidad de hacer un programa conjunto con una emisora portuguesa. Se quedó sentado tras su mesa, mirándome completamente atónito, con la expresión de incredulidad de alguien que, por primera vez en su vida, no sabe qué decir o cómo reaccionar. Durante unos segundos que a mí me parecieron horas me quedé de pie frente a él, esperando a que me felicitase o reprochase la iniciativa que estaba planteando. Entonces me miró y, tras indicarme que me sentara, empezó a analizar delante de mí todos los inconvenientes que la iniciativa planteaba.



JAIME GONZÁLEZ DE HAZ
PERIODISTA

Algunos ya los había observado y analizado yo antes, y otros ni siquiera se me habían pasado por la cabeza. Sin embargo, todos los argumentos, dudas, obstáculos o inconvenientes que se podían plantear se resolvían con un único argumento: si alguien podía hacer algo así, era

Radio Vigo.

Recuerdo que había surgido en aquel tiempo y estaba bastante vivo el debate sobre dónde debería ubicarse la capital de la Eurorregión, un título que ansiaba la ciudad de A Coruña y que, sin embargo, por méritos propios, sin duda correspon-

día a Vigo. En seguida nos dimos cuenta, a poco que profundizamos en la idea, de que estábamos ante la oportunidad no sólo de aportar un nuevo argumento que consolidase a Vigo como capital de esta entidad, sino también de hacer que la misma se dotase de forma y contenido. Y es que, pese al debate sobre dónde debía ubicarse la capital de la Eurorregión, la idea de un territorio común entre Galicia y el Norte de Portugal todavía no había conseguido calar en la gente.

No estaba claro, y es posible que para muchos todavía siga sin estarlo, qué era o para qué servía la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal, si se trataba sólo de una demarcación territorial o de una nueva administración a la que pagar nuevos impuestos. Por eso, en aquel momento nos dimos cuenta de la importancia que podía tener el programa que ya estábamos preparando.

Se trataba de una hora y media de radio en la que tendríamos de derribar algunos muros como el del idioma, tal vez el problema que más reticencias generó, incluso en el propio seno de la empresa: ¿Hablar en portugués en Radio Vigo? Sin duda fue la idea que más nos costó superar de cara a conseguir que el programa saliera adelante. Sin embargo, Radio Vigo siempre hizo gala de ser un medio de comunicación abierto, pionero y dispuesto a hacer su aportación al progreso, y con esta idea como bandera el proyecto salió adelante. El cuatro de febrero del año 2009, la Eurorregión fue una realidad por primera vez en las ondas, y es que gallegos y portugueses pudieron disfrutar de un programa emitido desde Guimaraes para ambos territorios, con dos periodistas de ambos lados de la frontera y dos invitados de la talla de la entonces ministra de política territorial y administraciones públicas española, Elena Salgado, y el ministro portugués de medio ambiente, ordenación del territorio y desarrollo regional, Nunes Correia.

No sé si los oyentes fueron entonces conscientes de lo histórico de la emisión que en ese momento estábamos realizando, pero los que estábamos viviéndolo desde el otro lado del micrófono, tratando de superar las limitaciones técnicas, las

fronteras lingüísticas y las barreras culturales o incluso políticas, sí que pudimos sentir corriendo por la espalda ese cosquilleo que da el saber que estás ante un momento de esos que marcan un antes y un después. Y lo cierto es que, en cierto modo creo que así ha sido.

Esa no fue, ni mucho menos, la última vez que se habló portugués en Radio Vigo. Lo cierto es que tengo la sensación de que desde aquel momento Portugal sí que está mucho más cerca de Vigo y de Galicia de lo que nunca ha estado. Esa emisión hizo que el resto de medios de comunicación empezasen a centrar su atención en la Eurorregión no sólo como un ente abstracto, sino como una realidad cultural, política y social en la que los problemas de un lado de la frontera afectan al otro y viceversa, algo que se pudo comprobar con el seguimiento en los medios vigueses de las elecciones generales portuguesas, su rescate por parte de la Unión Europea, los proyectos del AVE luso (TGV, en portugués) o las polémicas sobre la implantación de los peajes, primero en la A-28 hasta Oporto y luego al resto del país.

Y es que cada vez es más frecuente encontrar en los medios gallegos y portugueses noticias sobre la actualidad de la Eurorregión, asumiendo ya prácticamente los problemas de un lado de la frontera casi como propios desde el otro. En verano, a los datos propios de turismo, ahora es ya frecuente añadir los datos de ocupación turística en la costa atlántica del norte portugués; los colectivos empresariales empiezan a plantear estrategias conjuntas con sus homólogos portugueses tanto en materia de comunicaciones como de acción conjunta; cada vez son más frecuentes las visitas institucionales de las autoridades autonómicas de la Xunta de Galicia a Portugal para tratar temas relacionados con la economía, las infraestructuras, la cultura, la música; la Eurorregión

El trabajo que se hace desde los medios será en vano, o al menos mucho más complejo y costoso, si la clase política no toma decisiones que vayan en ese mismo sentido, y si en lugar de remar todos en la misma dirección, algunos siguen sin tener fe en este proyecto

ha seguido ocupando titulares y columnas de opinión en los tabloides a lo largo de los últimos años y todo apunta a que esta tendencia se mantendrá en los próximos años.

De hecho, en la actualidad, el Eixo Atlántico do Noroeste Peninsular y la Xunta de Galicia financian de forma conjunta la emisión de un espacio mensual de casi una hora en Radio Vigo Cadena SER en el que se tratan problemas, situaciones y polémicas comunes entre Galicia y el Norte de Portugal analizadas desde el punto de vista de ambos lados de la frontera, con la presencia de dos periodistas de reconocido prestigio, uno portugués y otro gallego, además de al menos dos autoridades de la materia que se esté tratando, sin perjuicio de que este sea español o portugués. Por este espacio han pasado ya el ex secretario de estado portugués en materia sanitaria Manuel Pizarro y la consejera de sanidade Pilar Farjas; el alcalde de Viana do Castelo, José María Costa y el conselleiro de medio ambiente e infraestructuras Agustín Hernández; el conselleiro de Presidencia, Alfonso Rueda y el secretario xeral del Eixo Atlántico, Xan Vázquez Mao y un largo etcétera que todavía seguiremos completando en los próximos meses. Sin duda una muestra de la dimensión que la realidad de la Eurorregión Galicia Norte de Portugal está alcanzando en este punto.

Un foro en el que se ha hablado de sanidad, de educación, del presente y el futuro de la Eurorregión, de las necesidades en materia de infraestructuras de Galicia y el Norte de Portugal, tanto ferroviarias como por carretera, de economía y un largo etcétera que todavía está por descubrir.

Sin embargo, no creamos por esto que acabo de relatar que ya todo está hecho, resuelto o tan siquiera encaminado. Nada más lejos de la realidad. Es cierto que los pasos que se han dado hasta el momen-



to han sido certeros y que van en la dirección correcta, sin embargo, la realidad es que a día de hoy seguimos sin poder hablar de una unidad de identidad entre los ciudadanos de Galicia y la región norte de Portugal. Y es que, al margen de lo que podamos hacer desde los medios de comunicación, este trabajo se tiene que ver acompañado por la labor y las decisiones que se tomen desde las administraciones, trabajo y decisiones que tienen que ir más allá de lo meramente político y formal, más allá de las palabras y los compromisos verbales para concretarse en hechos. Y es que por mucho que los medios de comunicación tratemos de generar y crear foros de debate para acercar la actualidad de la Eurorregión a los ciudadanos, es a las administraciones a las que toca coordinarse y poner en común sus objetivos para conseguir que no sólo sea una rea-

lidad sobre el papel o a través de las ondas, sino también en las carreteras, o en las estaciones y las vías de AVE, o TGV, según el lado de la frontera. Pero también en materia cultural hay mucho por hacer para generar la cohesión y la cooperación transfronteriza de la que tanto nos hablan desde Bruselas, potenciando iniciativas conjuntas como son el Camino de Santiago portugués, o acercando a la población portuguesa el año Xacobeo y los eventos culturales que de él se derivan. Galicia y el Norte de Portugal ocupan buena parte de la fachada atlántica de la península y esta es una cualidad que no sólo no se ha sabido potenciar desde el punto de vista turístico, sino que medidas como la implantación de los peajes en la A-28 (seguramente no tanto su implantación como la complicación que supone su pago al no utilizarse las tan prácticas y tradicionales

cabinas de peaje) han contribuido a que el turismo haya caído en un 40% en la región norte del país luso, nutrido en buena parte de visitantes gallegos.

Por ello, al preguntarme sobre la influencia que los medios de comunicación pueden tener en la creación de una conciencia ciudadana sobre Galicia y el Norte de Portugal como un territorio común y único, y tras recapacitar sobre este asunto no puedo sino concluir que efectivamente el papel que los medios de comunicación podemos jugar en este cometido es fundamental, importantísimo, pero no definitivo. El trabajo que se hace desde los medios será en vano, o al menos mucho más complejo y costoso, si la clase política no toma decisiones que vayan en ese mismo sentido, y si en lugar de remar todos en la misma dirección, algunos siguen sin tener fe en este proyecto, al menos en

El cuatro de febrero del año 2009, la Eurorregión fue una realidad por primera vez en las ondas, y es que gallegos y portugueses pudieron disfrutar de un programa emitido desde Guimaraes para ambos territorios

lo que a sus actos se refiere. En definitiva, que de poco servirá lo que medios como Radio Vigo, Localia Televisión o entidades como el Eixo Atlántico do Noroeste Peninsular podamos hacer mientras que esta concienciación de la que estamos hablando no llegue a los que finalmente tendrán la capacidad para tomar decisiones, los gobiernos.

Pero que no piense nadie que esto hará que en algún momento podamos cejar en nuestro empeño, porque se equivocará. Pese a todo, hay no pocas personas que sí que tenemos fe en que la Eurorregión Galicia Norte de Portugal puede ser una realidad viva y viable en todos los sentidos, una realidad que servirá para sumar más que para restar, una realidad que nos enriquecerá como pueblo, como cultura y como personas, conociendo mejor al vecino con el que, teniéndolo tan cerca, apenas hemos hablado; con el que, teniendo tanto en común, apenas hemos compartido momentos, ideas, proyectos.

Desde luego nosotros, desde el Grupo de Comunicación Radio Vigo, al que pertenecemos, seguiremos dando pasos en esta dirección. Por eso ya estamos manteniendo conversaciones para firmar un convenio marco con una cadena de televisión portuguesa con la que intercambiar contenidos y compartir programación, y volveremos con toda seguridad a emitir más de un programa conjunto con alguna emisora del otro lado del Miño, también haciendo entrevistas y programas a protagonistas de la actualidad tanto de Galicia como de Portugal. Porque nosotros sí que creemos que Galicia y el Norte de Portugal comparten algo más que una frontera, y que hay más cosas que nos une de las que nos separan.

As televisões na difusão da ideia de pertença à euro-região

A pergunta que se coloca é de fácil e imediata resposta: claro que sim. É uma evidência que as televisões podem ter um papel central e determinante na difusão da ideia de pertença à euro-região em causa. Aliás, as televisões podem ter um papel decisivo na difusão de muitas outras realidades e conceitos.

 **LUÍS COSTA** 

JORNALISTA, SUBDIRETOR DE INFORMAÇÃO DA RTP

Porquê? Pela simples razão de que as televisões continuam a ser o mais poderoso meio de comunicação social, a forma mais imediata, rápida e abrangente de atingir o maior número possível de pessoas – isto apesar dos novos media e, designadamente, da poderosa Internet.

Acresce que esse imenso poder da televisão é ainda maior na euro-região em causa, porque uma esmagadora maioria da população do Norte de Portugal e da Galiza ainda depende da televisão, em primeira instância, como veículo de informação e de comunicação.

O problema é que as televisões, embora possam ter um papel relevante na ideia de pertença à euro-região, fazem muito pouco por isso. A verdade é que estão alheadas desse objectivo. Mas também é verdade que, do lado português, existem dificuldades que impedem as televisões de perseguir esse objectivo e de desempenhar essa missão, mesmo que quisessem. Refiro-me às dificuldades de um Estado centralista como é o português, com reflexo na organização político-administrativa do país

e no modo como as próprias empresas (de televisão) se organizam do ponto de vista das competências, das hierarquias e da autonomia de decisão.

No caso das televisões, há ainda que distinguir o papel reservado às estações privadas do papel que pode desempenhar a empresa de televisão pública.

No caso das estações privadas, só por mero acaso ou “oportunidade de negócio” é que poderão envolver-se em qualquer tipo de ação que vise o aprofundamento da ideia de euro-região. Trata-se de um assunto que lhes passa ao lado. Não faz seguramente parte da sua lista de preocupações.

Mas a RTP, pelo contrário, tem uma missão de serviço público de televisão – e penso que a aproximação entre as duas regiões tem um lugar nessa missão, por razões profundas e vastíssimas de ordem cultural, histórica, social e económica.

A verdade, porém, é que a RTP não tem grandes exemplos para dar neste domínio. À exceção do acompanhamento que é feito na Informação diária, onde a Galiza



O problema é que as televisões, embora possam ter um papel relevante na ideia de pertença à euro-região, fazem muito pouco por isso. A verdade é que estão alheadas desse objectivo

e as suas relações com o Norte de Portugal vão aparecendo de vez em quando nalguns “telediários”, esta realidade comum dos dois territórios não tem espaço em antena. De qualquer modo, tem sido importante que o segundo “telediário” mais importante da RTP seja produzido e emitido no Porto, mais concretamente em Vila Nova de Gaia, nos estúdios do Monte

da Virgem. Refiro-me ao “Jornal da Tarde” (RTP1, 13h00 – 14h15, todos os dias) o que tem permitido trazer à antena do principal canal da televisão pública alguma informação sobre a Galiza e o Norte de Portugal. Até porque temos uma delegação em Viana do Castelo que acompanha frequentemente os assuntos que dizem respeito aos nossos dois territórios. Acresce que o Porto, com vantagens para o noticiário da euro-região, assegura também metade da grelha da RTP Informação (canal de notícias 24 horas da RTP).

Recentemente, a RTP introduziu uma mudança no seu organigrama que pode trazer algumas vantagens neste domínio: voltou a existir um Diretor do Centro de Produção do Porto, no Monte da Virgem. O que poderá proporcionar que num futuro próximo surjam plataformas de intercâmbio, ações conjuntas, partilha de serviços, produção de programas, etc. Esperemos que essa possibilidade se confirme e se descubram caminhos comuns – na exata proporção em que são comuns diversos caminhos trilhados pelo Norte de Portugal e pela Galiza desde tempos imemoriais. Deseja-se que haja vontade. E, já agora, que haja dinheiro...

Lisboa está pouco interessada numa euro-região que rasga as fronteiras geográficas e políticas e une territórios de países diferentes com um total superior a 7 milhões de habitantes e um elevado potencial económico



teressada numa euro-região que rasga as fronteiras geográficas e políticas e une territórios de países diferentes com um total superior a 7 milhões de habitantes e um elevado potencial económico. Essa é a questão central.

Além do mais, os cidadãos não podem ser mobilizados para as causas comuns (como o sentimento de pertença a uma euro-região) por simples decreto ou decisão administrativa. Não. Por muito importante que possa ser o papel das televisões nesta matéria, entre outras plataformas de agregação e de difusão, é essencial uma prática política consolidada assente numa estratégia de reforço da identidade colectiva. E essa prática política tem de procurar consensos internos em torno de grandes objectivos, de grandes ideias, de grandes projetos, de grandes desafios, de grandes instituições.

Para chegarmos a este ponto ideal é preciso muito mais do que simples boa vontade. Mas se existir alguma boa vontade já não será mau de todo. Sobretudo neste tempos difíceis que atravessa a Europa – e Portugal e o Estado espanhol em particular –, em que a união de forças é mais importante do que nunca.



PERIODISTAS GALLEGOS Y PORTUGUESES PARTICIPARON EN UN SEMINARIO SOBRE INFORMACIÓN EUROPEA

Hablando de Europa

Casi una veintena de periodistas de una docena de medios de comunicación de la Eurorregión, algunos con implantación en toda la geografía de los dos países, participaron en el encuentro que el Eixo Atlántico organizó y celebró con representaciones de la Comisión Europea en Portugal y España y en el transcurso del cual se debatieron y analizaron cuestiones relativas a la información comunitaria.

El encuentro tendrá continuidad a lo largo de 2012 con otros actos previstos, alguno de ellos en sedes de los distintos organismos de la Unión Europea.

Los periodistas de medios de comunicación gallegos y portugueses asistieron al seminario dirigido a los profesionales de la comunicación del Norte de Portugal y de Galicia. Organizado por el Eixo Atlántico, en colaboración con la Representación de la Comisión Europea en Portugal, se abordaron cuestiones prácticas sobre el acceso de los periodistas a la información

que generan las instituciones comunitarias y el papel que desempeñan las representaciones de la Comisión Europea en Portugal y España.

El seminario contó con la participación de la Representante de la Comisión Europea en Portugal, Margarida Marques, el Jefe de Prensa de la misma, Rui Cavaleiro y el Jefe de Prensa de la Comisión Europea en España, Ferrán Tarradellas.

El encuentro resultó altamente fructífero ya que en el transcurso del mismo se presentó la oportunidad de abordar cuestiones de extraordinaria importancia para ambas partes. El tratamiento informativo de determinadas cuestiones, las fuentes y la forma ideal de transmitir la información al ciudadano fueron algunas de las cuestiones abordadas y que dieron origen a un prolongado debate e intercambio de opiniones.



Se abordaron cuestiones prácticas sobre el acceso de los periodistas a la información de las instituciones comunitarias y el papel de las representaciones de la Comisión Europea en Portugal y España

El encuentro resultó altamente fructífero ya que en el transcurso del mismo se presentó la oportunidad de abordar cuestiones de extraordinaria importancia para ambas partes



Estrategia europea, clave del futuro

En un contexto como el actual, en el que los cambios se suceden a una gran velocidad y lo que hoy es actualidad mañana estará obsoleto, la información, más que nunca, es una baza por la que debemos apostar.

 **MARTA CABANAS CAL** 
DEPARTAMENTO DE ANÁLISIS Y ESTRATEGIA EUROPEA DEL EIXO ATLÁNTICO.

La Unión Europea marca el ritmo y el sendero por el cual se desarrolla nuestra sociedad. Las decisiones que hoy se toman en Bruselas dictarán la senda de las leyes nacionales y regionales de mañana. En términos de economía, en los últimos meses hemos podido comprobar como una decisión tomada en Bruselas, Atenas o Berlín tiene repercusiones en el resto de Estados miembros de la Unión. Por todo esto, debemos estar atentos a cuanto sucede a nuestro alrededor.

Con esta misión nació el servicio de análisis de documentos estratégicos europeos del Eixo Atlántico. Tras sus primeros pasos en 2010, 2011 ha sido el año de su consolidación. Este servicio ha trabajado para ofrecer un análisis breve y claro de cuestiones de gran importancia tales como la estrategia de a UE en temas de turismo, los próximos pasos políticos en el área de transporte o el futuro de la Política de Cohesión, entre otros temas.

Precisamente, quizá los documentos más importantes que se han publicado este año sean las propuestas de Reglamentos de Política de Cohesión para el futuro período financiero 2014-2020. Estos Reglamentos están llamados a establecer las directrices que guiarán la asignación de fondos comunitarios en los próximos siete años, una vez concluya el período actual en el año 2013. Se comienza a trabajar en ellos con tanta antelación porque su negociación entre la Comisión Europea, el Parlamento Europeo y el Consejo es dura. Un difícil equilibrio en el que la planificación, la información y la oportunidad lo es todo.

En este contexto, es muy importante conocer a tiempo la información que se maneja en Bruselas y las capitales de los Estados miembros o, al menos, parte de ella, con la finalidad de poder reaccionar y participar en el debate.

Por ejemplo, para el Eixo Atlántico y sus ciudades es muy importante saber que en el próximo período de programación 2014-2020, la cohesión territorial será tratada como uno de los objetivos centrales de la Unión, con la misma consideración que hasta ahora tenía la cohesión social y la económica. Asimismo, es muy buena noticia también que la Comisión

Europea haya dedicado un Reglamento específico a la cooperación territorial. Esto refleja la importancia que se le va a atribuir a este ámbito, clave en la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal.

El Reglamento sobre Cooperación Territorial prevé 11.700 millones de euros para la cooperación, lo que supone un incremento del 33,8% con respecto al período anterior. Además, otros aspectos interesantes de la propuesta de la Comisión son:

- ➔ Concentración temática de los programas. Cada programa de cooperación seleccionará cuatro prioridades temáticas entre once definidas por la Comisión.
- ➔ Impulso a la gobernanza multinivel.
- ➔ Ampliación a tres años para liberar los compromisos de crédito. Esto supone un año más para el gasto de los fondos de todos los programas durante todo el período de programación.
- ➔ Simplificación en la gestión financiera de los programas, reduciendo el número de autoridades implicadas en el proceso y acelerando el flujo financiero.
- ➔ Refuerzo del papel de las AECT, posibilitando un acciones de gestión de todo o parte de un programa de cooperación.
- ➔ Mayor atención al desarrollo urbano sostenible, destinando un mínimo de un 5% de los fondos FEDER a este objetivo y promoviendo la creación de una plataforma de desarrollo urbano para fomentar la generación de capacidades y el intercambio de experiencias.

En opinión del Eixo Atlántico, es muy importante que se haya dedicado un Reglamento exclusivamente a la cooperación territorial y acoge favorablemente que la Comisión Europea haya aumentado el porcentaje de dotación financiera propuesta para este objetivo, reconociendo que en un contexto de crisis como el actual, es un buen punto de partida. Sin embargo, el Eixo Atlántico considera que la dotación propuesta es insuficiente, teniendo en cuenta los retos a los que hace frente la cooperación territorial.

La cooperación territorial, a lo largo de los años, ha demostrado su valor añadido



a escala europea, política, institucional, económica y sociocultural. Además, la cooperación territorial supone un importante elemento de visibilidad del proceso de construcción europea ante los ciudadanos. En este sentido, es precisamente ahora, en momentos difíciles cuando es necesario demostrar, más que nunca, las ventajas de trabajar en cooperación europea. Es el momento de perseverar en la cooperación territorial, logrando la implicación activa de los ciudadanos y todos los agentes sobre el territorio en la construcción europea y la eliminación de fronteras interiores, transformando el efecto frontera de un hándicap en una ventaja competitiva.

Tal y como se apuntaba al principio, la publicación de las propuestas de Reglamento por parte de la Comisión no es más que uno de los primeros pasos (que no el primero) del proceso decisorio. Los Re-

En términos de economía, en los últimos meses hemos podido comprobar como una decisión tomada en Bruselas, Atenas o Berlín tiene repercusiones en el resto de Estados miembros de la Unión

glamentos deben ser aprobados ahora por el Parlamento Europeo y, en última instancia, por el Consejo Europeo. Pero hasta llegar a la última fase, todavía queda al menos un año de dura negociación. Por eso no se puede olvidar el tema. Hay que



estar al tanto de cómo se desarrollan los acontecimientos y evolucionan las negociaciones para evitar perder el terreno ganado y, en la medida de lo posible, mejorar las condiciones de partida.

La evolución del contexto socioeconómico

de la Unión, así como la de otros trabajos que se desarrollen en la UE, especialmente aquellos ligados a las prioridades de EUROPA 2020, podrán inclinar la balanza de las negociaciones presupuestarias. Es por ello muy importante estar

Para el Eixo Atlántico y sus ciudades es muy importante saber que en el próximo período de programación 2014-2020, la cohesión territorial será tratada como uno de los objetivos centrales de la Unión, con la misma consideración que hasta ahora tenía la cohesión social y la económica

informados, puntualmente, de cuales son los temas prioritarios que se barajan en cada momento.

Los fondos europeos, las directrices de transporte, la orientación de la política de turismo o las prioridades en materia de innovación son, sin duda, cuestiones estratégicas para el desarrollo que, en estos momentos, se trabajan en Bruselas. Si bien toda la información es accesible a través de diversas vías, el servicio de análisis de documentos estratégicos del Eixo Atlántico realiza una labor de recopilación y tratamiento de la misma con la finalidad de acercar, de manera rigurosa pero clara y concisa, toda esta información técnica a actores clave de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal.

Son años de retos, negociaciones y lanzamiento de propuestas, orientaciones y prioridades políticas con influencia directa - tarde o temprano- en nuestra realidad local. Desde este convencimiento, el servicio de análisis de documentación estratégica seguirá trabajando para acercar Europa a la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal y sus municipios, pues sólo conociendo la actualidad, estaremos en condiciones de ser partícipes e influir en ella.

EIXO ATLÁNTICO

Bolivia 4. 36203 Vigo,
Pontevedra
☎ 986 480 616
galicia.prensa@
eixoatlantico.com
www.eixoatlantico.com

DIRECCIÓN XERAL DE RELACIONS EXTERIORES E COA UNIÓN EUROPEA

Rúa Feáns, 5. Baixo
Santiago de
Compostela
(A CORUÑA)
☎ 981 541 001
☎ 981 541002
Fax. 981 541 003
cpapx.xunta.es

GALICIA



El prefijo telefónico para Galicia es el (+34) desde Portugal

AEROPUERTOS

A CORUÑA

Aeroporto de Alvedro.
Alvedro s/n. 15180 Culleredo.
☎ 981 187200
Fax: 981 187 239
Webmaster.lcg@aena.es
www.aena.es

SANTIAGO

Aeroporto de Lavacolla
Lavacolla, s/n 15820. Santiago
☎ 981 547 501
scqweb@aena.es
www.aena.es

VIGO

Aeroporto de Peinador
Avda. del Aeropuerto, s/n. 32318
Vigo
☎ 986 268 200
Fax: 986 268 210
CoordinacionVGO@aena.es
www.aena.es

ESTACIONES FERROVIARIAS

A CORUÑA

Joaquín Planells Riera, s/n . 15008
A Coruña
☎ 981 187 259 /902 240 202
Fax:981 248 299
www.renfe.es

FERROL

Renfe
Avda. Compostela,s/n . 15405.
☎ 981 374 001 /902 240 202
Fax:981 316 099
www.renfe.es

Feve

Avda. Compostela,s/n . 15405.
☎ 981 370 401 /902 240 202
Fax: 981 314 915
www.feve.es

SANTIAGO

Hórreo, s/n
☎ 981 596 050 / 902 240 202
Fax:981 594 634
www.renfe.es

LUGO

Plaza Conde Fontao,s/n
☎ 902 240 202
Fax:982 220 025
www.renfe.es



MONFORTE DE LEMOS

Praza da Estación,s/n - 27400
☎ 902 240 202
www.renfe.es

OURENSE

Avda.De Marín,s/n (Estación
Renfe) 32001
☎ 902 240 202
www.renfe.es

PONTEVEDRA

Alfárez Provisional,s/n
☎ 902 240 202 / 986 851 313
Fax: 986 863 163
www.renfe.es

VIGO

Urzáiz,s/n - 22303
☎ 902 240 202
www.renfe.es

VILAGARCÍA DE AROUSA

Pza. da Estación, s/n - 36600
☎ 986 511 812
www.renfe.es

ESTACIONES DE AUTOBUSES

A CORUÑA

Cabaleiros, s/n 15009
☎ 981 184 335
Fax: 981 184 336

CARBALLO

Calle Vicente Risco, s/n 15100
☎ 981 700 195

FERROL

Praza da Estación, s/n, 15405
☎ 981 324 751

RIVEIRA

Calle Manuel Lustres Rivas, 20,
15960
☎ 981 871 056

SANTIAGO

Praza de Camilo Díaz Baliño s/n
15704
☎ 981 542 416

www.tussa.org

LUGO

Praza da Constitución, s/n. 27002
☎ 982 223 985

MONFORTE DE LEMOS

Calle San Pedro, s/n 27000
☎ 982 402 694

SARRIA

Matías López, S/N, 27600
☎ 982 530 125

VIVEIRO

Av. de Ramón Canosa
☎ 902 422 242

OURENSE

Barrio do Ptno, s/n. 32001
☎ 988 216 027
Fax: 988 215 781

O BARCO DE VALDEORRAS

Calle Río Miño, S-N, 32300
☎ 988 325 519

O CARBALLIÑO

Avenida O Balneario, 66 32500
☎ 988 270 812

VERÍN

Calle Espido 17. Verín, 32600
☎ 988 413 536

PONTEVEDRA

Calvo Sotelo,s/n. 36003
☎ 986 852 408
Fax: 986 840 854
info@autobusespontevedra.com
www.autobusespontevedra.com

LALÍN

Avenida da estación, 8
☎ 986 784080
Fax: 986 784180

VIGO

Avda.De Madrid, 57 , 36204
☎ 986 373 411
Fax: 986 379 243
info@vigobus.com
www.vigobus.com

VILAGARCIA DE AROUSA

Avenida López Ballesteros, 7,
36600
☎ 986 507 723

JEFATURAS DE TRÁFICO**A CORUÑA**

Doctor Moragas, 10, 15071
☎ 981 288 377 - Información
general: 060
Fax: 981 288 077
www.dgt.es

SANTIAGO

Os Feáns 9B-9C, 15706
☎ 981 590 968 / 981 590 330 -
Información general: 060
Fax: 981 590 828
www.dgt.es

LUGO

Avenida Ramón Ferreiro, 35,
27071
☎ 982 223 027 -
Información general: 060
Fax: 982 223 707
www.dgt.es

OURENSE

Calle Saenz Diez 45, 32003
☎ 988 234 311 -
Información general: 060
Fax: 988 234 517
www.dgt.es

PONTEVEDRA

Joaquín Costa, 54, C.P. 36071
☎ 986 851 597 - Información
general: 060
Fax: 986 840 448
www.dgt.es

VIGO

Regueiro 15, 36211
☎ 986 414 046 / 047 -
Información general: 060
Fax: 986 413 085
www.dgt.es

GUARDIA CIVIL**A CORUÑA**

Desto. A Coruña, Crta. N-VI km.
589'500, 15008
☎ 981 639 590
www.guardiacivil.org

CARBALLO

Puesto P. de Carballo . C/ Gran Via,
91, 15100
☎ 981 704 065
www.guardiacivil.org

FERROL

Desto. Ferrol, C/ Virgen de la
Cabeza, s/n. 15405
☎ 981 316 953
www.guardiacivil.org

SANTIAGO

Desto. Santiago, c/ do Doiro, 25,
15704
☎ 981582266
www.guardiacivil.org

LUGO

Desto. Lugo. Pza. Breaña 1, 27002
☎ 982 251 770
www.guardiacivil.org

MONFORTE DE LEMOS

Desto. Monforte de Lemos. C/ Dr.
López Suárez, 27400
☎ 982 402 017
www.guardiacivil.org

SARRIA

Puesto de Sarria. Calle Castela,
S/N, 27600
☎ 982 530 474
www.guardiacivil.org

VIVEIRO

Puesto de Viveiro. Calle
Misericordia, 52, 27850
☎ 982 561 039
www.guardiacivil.org

OURENSE

Desto. Ourense. Calle Bieito
Amado, 15, 32005
☎ 988 222 881
www.guardiacivil.org

O CARBALLIÑO

Puesto P. de Carballiño. Crta. de
Irixe, 64-66, 32500
☎ 988 270 092
www.guardiacivil.org

O BARCO DE VALDEORRAS

Desto. O Barco de Valdeorras.
Avda. de la Diputación, S/N, 32300
☎ 988 321 035
www.guardiacivil.org

VERÍN

Puesto de Verín. Calle San
Gregorio-Barrio San Lázaro, S/N,
32600
☎ 988 410 005

www.guardiacivil.org

PONTEVEDRA

Puesto de Pontevedra-exterio.
Calle Loureiro Crespo, 25, 36004
☎ 986 873 559
www.guardiacivil.org

LALÍN

Desto. Lalín. Calle Calzada, 43,
36500
☎ 986 780 203
www.guardiacivil.org

VIGO

Compañía de Vigo. Calle Sevilla,
8, 36203
☎ 986 425 150
www.guardiacivil.org

VILAGARCIA DE AROUSA

Puesto de Vilagarcía. Calle do Pino,
4, 36600
☎ 986 565 842
www.guardiacivil.org

ITV

Supervisión y Control S.A.
www.sycitv.com

A CORUÑA

Polígono Industrial de Sabón,
parcela 69. 15142 Arteixo (A
Coruña).
☎ 981 602 720

FERROL

Pol.A Gándara, Avda.do Mar, 106.
15570 Narón
☎ 981 315 051

SANTIAGO

Polígono Industrial do Tambre, Vía
De La Cierva, 2. 15890
☎ 981 571 100
Fax: 981 571 232

RIBEIRA

Carretera AC-550 Ribeira-Noia
Km.106,3. 15960 Xarás – Ribeira
☎ 981 872 400

LUGO

Polígono Industrial O Ceao, Rúa
das Comunicacions, 98-B. 27003
☎ 982 209 037

MONFORTE DE LEMOS

Rúa do Morín, s/n. 27400
☎ 982 410 412

**VIVEIRO**

Calle A Xunqueira, s/n. 27850
Viveiro
☎ 982 550 483

OURENSE

Parque empresarial, parcela 4.
32710 O Pereiro de Aguiar
☎ 988 249 712

O BARCO DE VALDEORRAS

Avda. do Sil, 35. 32315 Viloiira
☎ 988 325 155

VERÍN

Polígono de Pazos, parcela A-6.
32600

☎ 988 411 539

PONTEVEDRA

Carretera Pontevedra - Vilagarcía,
Km. 7,5 Bretoña. 36191 Curro (Sta.
María) - Barro (Pontevedra).
☎ 986 713 360
Fax: 986 713 354

LALÍN

Parque empresarial Lalín 2000,
parcela B-52. 36500
☎ 986 794 103

VIGO

Avda. do Aeroporto, 770. 36318
Peinador – Vigo

☎ 986 486 936
Fax: 986 486 969

VILAGARCÍA DE AROUSA

Polígono Trabanca-Badiña, Rúa
Patiño, 27-31. 36600
☎ 986 501 024

HOSPITALES**A CORUÑA**

**Complejo Hospitalario
Arquitecto Marcide -
Profesor Novoa Santos**
Pedro de Leixa,s/n, 15405 Ferrol

☎ 981 334 000
Fax:981 334 015

**Complejo Hospitalario
Universitario de Santiago**

A Choupana, 15705 Santiago de
Compostela
☎ 981 950 000
Fax:981 950 454
www.sergas.es/chus/

**Complejo Hospitalario
Universitario Juan
Canalejo**

Estrada das Xubias,84, 15006 A
Coruña
☎ 981 540 000/ 981 950 000
Fax:981 178 001
hospitalcoruna.sergas.es

Hospital da Barbanza

Estrada Comarcal 550 Ribeira-
Noia,Km 46, 15993 Ribeira
☎ 981 835 985
Fax:981 835 999

**Centro Materno Infantil
Nuestra Señora de Belén,
S.A.**

Teniente Coronel Teijeiro, 3,
15011, La Coruña
☎ 981 251 600
Fax: 981 255 155

**Centro Medico La
Rosaleda, S.A.**

Calle Santiago León de Caracas, 1
15701, Santiago de Compostela,
La Coruña
☎ 981 551 200
Fax: 981 564 747
www.hospitalrosaleda.com

**Centro Oncologico
Regional de Galicia**

Doctor Camilo Veiras 1, 15009 - A
Coruña
☎ 981 287 499
Fax: 981 287 122
contacto@cog.es
www.cog.es

Clínica Tilve, S.L.

Avda. General Sanjurjo, 53-55,
15006, La Coruña
☎ 981 284 699
Fax: 981 280 818

**Hospital General Juan
Cardona (Santo Hospital
de Caridad)**

Pardo Bazán, s/n., 15406, Ferrol,
La Coruña
☎ 981 312 500
Fax: 981 326 604
www.hospitaljuancardona.es

**Hospital Materno Infantil
Teresa Herrera**

Xubias de Arriba, s/n., 15006, La
Coruña
☎ 981 178 000
Fax: 981 178 001

Hospital Naval del Ferrol

Ctra. San Pedro de Leixa. Lugar da
Pega., 15405, Ferrol, La Coruña
☎ 981 325 211
Fax: 981 328 050

**Hospital Profesor Gil
Casares**

La Choupana, s/n., 15706,
Santiago de Compostela, La
Coruña
☎ 981 540 000/ 981 950 000
Fax: 981 521 911
chusantiago.sergas.es

Hospital Xeral Basico de Conxo

Rua Ramon Baltar, s/n. , 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 521 100 / 981 951 500
 Fax: 981 531 255
chusantiago.sergas.es

Instituto Medico-Quirurgico San Rafael

Las Jubias, 82 , 15006 , La Coruña
 ☎ 981 179 000
 Fax: 981 283 688
adeimqsanrafael.es
www.imqsanrafael.es

Instituto Policlínico Santa Teresa, S.A.

Peñarredonda, 4 , 15008 , La Coruña
 ☎ 981 219 800
 Fax: 981 133 586

Sanatorio Marítimo de Oza

Xubias de Arriba, 1 , 15006 , La Coruña
 ☎ 981 178 000
 Fax: 981 178 001

Sanatorio Neuro Psiquiátrico Los Abetos, S.A.

Ctra. de La Zapateira, 37 , 15310 , La Coruña
 ☎ 981 289 006
 Fax: 981 290 044

Sanatorio Nuestra Señora de La Esperanza

Avda. de las Burgas, s/n. , 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 578 250 / 981 552 200
 Fax: 981 585 248
secretaria@nslaesperanza.es
www.nslaesperanza.es

Sanatorio Psiquiátrico de Conxo

Plaza Martín Herrera, 2 , 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 540 500 / 981 951 900
 Fax: 981 540 576
www.chusantiago.sergas.es

Sanatorio Psiquiátrico La Robleda

L.G. Santiso, S/N – Castroleiro, 15821 A Coruña
 ☎ 981 585 811/ 981 585 311
 Fax: 981 585 860
administración@sanatoriolarobleda.com
www.sanatoriolarobleda.com

Sanatorio Psiquiátrico M. Arrojo Lois, S.L.

El Romaño, 14 , 15814 , Santiago de Compostela, La Coruña

☎ 981 585 011

Sanatorio Quirúrgico Modelo, S.A.

Virrey Ossorio, 30 , 15011 , La Coruña
 ☎ 981 147 300
 Fax: 981 264 920
modelo@hospitalmodelo.com
www.hospitalmodelo.com

Sanatorio Souto Boo

General Pardiñas, 25 , 15701 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 562 812
 Fax: 981 563 302

LUGO

Hospital Lucus Augusti

San Cibrao S/N. 27003.
 ☎ 982 296 000

Hospital Comarcal de Monforte

Corredoira,s/n, 27400 Monforte de Lemos
 ☎ 982 417 900
 Fax:982 404 006

Hospital da Costa

Rafael Vior s/n, 27880 Burela
 ☎ 982 589 900
 Fax:982 589 908

Complexo Hospitalario Xeral-Calde

Doutor Severo Ochoa, 27004 Lugo
 ☎ 982 296 000
 Fax:982 242 405
www.xeral-calde.org

Sanatorio Nosa Señora dos Ollos Grandes

Montevideo, 23 , 27001 , Lugo
 ☎ 982 284 040
 Fax: 982 252 047

Asimedica Virgen de La Luz

Orense, 85 , 27400 Monforte de Lemos, Lugo
 ☎ 982 401 550
 Fax: 982 400 865

Hospital Provincial de San José

Santiago, s/n. , 27004 , Lugo
 ☎ 982 296 000
 Fax: 982 296 714

Policlínico Lucense, S.A.

San Lázaro del Puente, s/n. , 27297 , Lugo
 ☎ 982 222 854
 Fax: 982 250 144
www.polusa.es

OURENSE

Complexo Hospitalario de Ourense

Puga,54, 32005 Ourense
 ☎ 988 385 500
 Fax:988 385 551

Hospital Comarcal de Valdeorras

Avda.Conde de Fenosa, 50, 32300 - Barco de Valdeorras
 ☎ 988 339 000
 Fax:988 339 064

Hcv.sergas.es

Hospital de Verín
 Carretera de Laza s/n, 32600 Verín
 ☎ 988 413 636
 Fax:988 413 163

Centro Medico del Carmen, S.A.

Avda. de la Habana, 50 , 32004 , Orense
 ☎ 988 223 400
 Fax: 988 241 300
www.centromedicoelcarmen.es

Clínica Alameda, S.L.

Alameda, 4 y 6 , 32500 , Carballiño (O), Orense
 ☎ 988 270 463
 Fax: 986 274 631

Cosaga

Saez Díez, 11 , 32003 , Orense
 ☎ 988 371 710 / 988 371 711 / 988 371 712
 Fax: 988 372 357
correo@cosaga.com
www.cosaga.com

Hospital Nuestra Señora del Cristal

Ramón Puga, 54 , 32005 , Orense
 ☎ 988 385 500
 Fax: 988 385 551

Hospital Santa Maria Nai

Ramón Puga, 56 , 32005 , Orense
 ☎ 988 385 500
 Fax: 988 248 898

Sanatorio Psiquiátrico Doctor Troncoso

Sierra Martiña, 37 , 32005 , Orense
 ☎ 988 223 093
 Fax: 988 549 889

Sanatorio Santa Cristina

Antonio Saenz Díez, 3 , 32003 , Orense
 ☎ 988 370 325
 Fax: 988 370 332

PONTEVEDRA

Complexo Hospitalario de Pontevedra

Mourente-Montecelo, 36071 Pontevedra
 ☎ 986 800 000
 Fax:986 800 001

Complexo Hospitalario Xeral Cies

Pizarro , 22, 36204 Vigo
 ☎ 986 816 016
 Fax:986 816 029
chuvi.sergas.es

Hospital do Meixoeiro

Meixoeiro,s/n 36200 Vigo
 ☎ 986 811 111
 Fax: 986 276 416
chuvi.sergas.es

Hospital Nicolas Peña

Avda.Camelias,109 - 36211 Vigo
 ☎ 986 411 244
 Fax: 986 415 259

chuvi.sergas.es

Hospital do Salnés
 Lugar de Estromil - Ande, Vilagarcía de Arousa - 36619 Pontevedra
 ☎ 986 568 000
hospitaldosalnes.sergas.es

Centro Medico Asistencial Lalin, S.L.

Avda. Buenos Aires, 110 , 36500 , Lalin, Pontevedra
 ☎ 986 783 828
 Fax: 986 783 829

Centro Medico El Castro Vigo, S.A.

Manuel Olivie, 11 , 36203 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 411 466 / 986 411 666 / 986 411 866
 Fax: 986 480 850 / 986 485 510
administracion@elcastrovigo.com
www.elcastrovigo.com

Centro Medico Gallego, S.A.

Rua de Fátima, 4 , 36206 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 821 100
 Fax: 986 480 062

Centro Medico Pintado, S.L.

Vía Hispanidad, 40 , 36203 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 418 436 / 986 413 300
 Fax: 986 412 968
www.somoscmp.com

Centro Quirúrgico Santa Cristina-El Magnolio, S.L.

Sagunto, 24 , 36205 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 272 778
 Fax: 986 279 595

Clínica Quirúrgica Nuestra Señora del Pilar, S.L.

Cristo, 26 , 36205 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 270 800
 Fax: 986 260 813

Clínica Rehabilitadora Fremap

Poeta Feliciano Rolán, 12 , 36203 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 413 499
 Fax: 986 413 099

Clínica Residencia El Pinar, S.L.

Ctra. Vieja de Madrid , 36214 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 266 400
 Fax: 986 267 733
elpinar@jet.es

Complejo Hospitalario Provincial-Rebullón

Loureiro Crespo, 2 , 36002 , Pontevedra
 ☎ 986 855 500 / 986 487 517
 Fax: 986 860 767

Hospital de La Cruz Roja

Cánovas del Castillo, 16 , 36202 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 438 900
 Fax: 986 439 665

Hospital Medico-Quirúrgico Doctor Sande

García Caamaño, 14-16 , 36600 , Vilagarcía de Arousa, Pontevedra
 ☎ 986 500 929

Hospital Montecelo

Mourente , 36071 , Pontevedra
 ☎ 986 800 000
 Fax: 986 800 001

Hospital Psiquiátrico Provincial Rebullón

Puxeiros, s/n. , 36415 , Mos, Pontevedra

☎ 986 487 517 / 986 487 518
 Fax: 986 487 516

Policlínico Cies

Avda. de Madrid, 15 , 36204 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 816 000
 Fax: 986 816 029

Policlínico Monte Xiabre, S.A.

Las Carolinas , 36600 , Vilagarcía de Arousa, Pontevedra
 ☎ 986 502 019
 Fax: 986 502 668

Policlínico Vigo, S.A. (Povisa)

Salamanca, 5 , 36211 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 413 144
 Fax: 986 421 439
www.povisa.es

Sanatorio Concheiro-Raconsa, S.L.

Avda. de Madrid, 4 , 36204 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 413 244
 Fax: 986 419 908

Sanatorio Dominguez, S.L.

Calle astelao , 7 , 36001 , Pontevedra
 ☎ 986 856 800
 Fax: 986 864 122
info@grupohmd.com
www.hospitalmigueldominguez.com

Sanatorio Marescot, C.De B.

Ramón Peña, 16 , 36001 , Pontevedra
 ☎ 986 856 250
 Fax: 986 854 650

Sanatorio Medico-Quirúrgico Santa Rita, S.L.

Peregrina, 54 , 36001 , Pontevedra
 ☎ 986 854 400
 Fax: 986 851 408

Sanatorio Psiquiátrico San Jose

Tomás Alonso, 89 , 36208 , Vigo, Pontevedra
 ☎ 986 235 607
 Fax: 986 211 249

Sanatorio Santa Maria, S.L.

Avda. Santa María, 9 , 36002 , Pontevedra
 ☎ 986 856 562
 Fax: 986 853 619



CENTROS DE SAÚDE**A CORUÑA****Centro de saúde de Novo Mesoerio**

Calle Os Ancares, 2, 15190,
☎ 981 081 899
Abente y Lago
Paseo General Sir John Moore,
002, 15001
☎ 981 202 622

Adormideras

Calle Juan Sebastián Elcano, 15,
15002
☎ 981 211 133

Casa Do Mar

Avenida Ejército, 2-A, 15006
☎ 981 170 359

Elviña-Mesoiro

Calle Alexander Von Humboldt,
S/N, 15008
☎ 981 247 688
Fax: 981 234 771

Federico Tapia

Calle Federico Tapia, 73, 15005
☎ 981 241 023
Fax: 981 154 490

Labañou

Calle Honduras S/N, 15011
☎ 981 268 384
Fax: 981 268 511

Matogrande

Calle Luis Quintas Goyanes, S/N
15009
☎ 981 286 665
Fax: 981 298 229

Monte Alto - A Torre

Plaza Luis Rodríguez Lago, 2,
15002
☎ 981 212 520
Fax: 981 200 467

O Castrillón

Calle General Salcedo Molinuevo,
3, 15009
☎ 981 132 925
Fax: 981 132 926

O Ventrillo

Avenida de Finisterre, 314,
15010
☎ 981 142 850
Fax: 981 148 448

Os Mallos

Avenida de Arteixo, 96, 15007
☎ 981243283

Os Rosales

Calle Alfonso Rodríguez Castelao,
S/N, 15011
☎ 981 647 851

San José

Calle Comandante Fontanes, 008,
15003
☎ 981 226 335
Fax: 981 208 473

FERROL**Caranza**

Calle Juan de Austria, S/N 15406
☎ 981 327 300
Fax: 981 316 111

Fontenla Maristany

Plaza de España, 19, 15403
☎ 981 336 633

Manuel Comellas
Calle Manuel Comellas, 13, 15401
☎ 981 350837

Serantes

Lugar Aneiros, S/N, 15405
☎ 981 328 500
Fax: 981 328 504

A Graña

Calle Real Alta, S/N, 15590
☎ 981 320 203

RIBEIRA**Casa do Mar Aguño**

Carretera General (CASTIÑEIRAS)
S/N, 15966
☎ 981 841 818

Casa do Mar Corrubedo

Casa do Mar, 15960
☎ 981 865 902

Casa do Mar Palmeira

Calle Canles, S/N, 15959
☎ 981 838 632

Riveira

Plaza Mariñeiros, S/N, 15960
☎ 981 835 202

**SANTIAGO****Concepción Arenal**

Calle Santiago León de Caraca 12
15701
☎ 981 527 000 / 981 527 016

Conxo

Calle Ramón Baltar, S/N, 15706
☎ 981 956 140 / 981 522 020

Fontiñas

Calle Londrs, 2-4, 15707
☎ 981 577 670
Fax: 981 566 459

Vite

Calle Carlos Maside, S/N, 15704
☎ 981 561 011
Fax: 981 576 633

CARBALLO**Carballo**

Avenida Ambulatorio, S/N,
15100
☎ 981 701 828

LUGO**A Milagrosa**

Calle Río Ser, 7-9, 27004
☎ 982 202 223

Fingoi

Calle Armónica, S/N, 27002
☎ 982 244 025

Illas Canarias

Calle Illas Canarias, S/N, 27003,
☎ 982 218 382

Sagrado Corazón

Barrio Sagrado Corazón Enderezo,
(POLIGONO) 28, 27003
☎ 982 230 122

San Roque

Calle Peña Anda, 1, 27002
☎ 982 254 634

Plaza de Ferrol

Plaza de Ferrol, 11, 27001
☎ 982 245 487

Nadela

Carretera de Sarria, S/N, 27160
☎ 982 244 025

MONFORTE DE LEMOS**Monforte de Lemos**

Calle Doutor Casares, 21, 27400
☎ 982 404 712

SARRIA**Sarria**

Calle Calvo Sotelo, 138, 27600
☎ 982 532 111

Oural

Carretera de Sarria, S/N, 27392
☎ 982157950

VIVEIRO**Viveiro**

Avenida Ramón Canosa, S/N,
27850
☎ 982 561 201

OURENSE**A Coruña**

Calle Doctor Peña Rey, 02, B
.32005
☎ 988 248 040
Fax: 988 243 158

A Ponte

Calle Eulogio Gómez Franqueira,
002, 32001
☎ 988 214 543
Fax: 988 372 925

Carballeira

Calle Castelo Ramiro, 3, 32002
☎ 988 222 550

Nóvoa Santos

Calle Juan XXIII, 6, 32003
☎ 988 385 580
Fax: 988 216 142

Valle Inclán

Calle Valle Inclán, 018, 32004
☎ 988 253 800

O CARBALLIÑO**O Carballiño**

Calle Alberto Vilanova, S/N 32500
☎ 988 271 816
Fax: 988 271 983

VERÍN**Verín**

Calle Juan Guerra Valdés, S/N,
32600
☎ 988 413 460

Fax: 988 413 800

O BARCO DE VALDEORRAS**O Barco**

Calle Conde Fenosa, S/N, 32300
☎ 988 325 794

PONTEVEDRA**A Parda**

Calle Gaiteiro Ricardo Portela,
S/N, 36004
☎ 986 868 824

Virxe Peregrina

Calle Maestranza, S/N, 36002
☎ 986 852 799
Fax: 986 864 096

Lérez

Lugar Puerta del Sol, S/N, 36156
☎ 986 871 496
Fax: 986 871 919

Monteporreiro

Calle de Luxemburgo, S/N, 36162
☎ 986 847 278

Consultorio Pontesampaio

Avenida Héroe de Pontesampaio,
S/N, 36690
☎ 986 700 003

VIGO**A Doblada**

Calle Faisán, S/N, 36205
Teléfono: 986 275 121
Fax: 986 275 121

Beiramar

Avenida Beiramar, 051, 36202
☎ 986 207 627 / 986 212 682

Bembibre

Carretera de Bembibre, 259,
36214
☎ 986 424 636

Bolivia

Calle Bolivia, 047, 36204
☎ 986 471 233

Casco Vello

Plaza Constitución, 7, 36202
☎ 986 816 483

Coia

Calle Ponteareas, S/N, 36209
☎ 986 293 400

Colmeiro

Calle Pintor Colmeiro, 11, 36211
☎ 986 425 366
Fax: 986 470 271

Coruxo

Calle Jose Rivas Carrasqueira, S/N,
36330
☎ 986 460 536

**Lavadores**

Travesía Barreiro BARREIRO, 36,
36214
☎ 986 260 552
Fax: 986 816 475

López Mora

Calle López Mora, 54, 36211
☎ 986 294 953

Matamá

Camino Babio- As Carneiras, S/N
36213
☎ 986 469 678
Fax: 986 469 424

Nicolás Peña

Camino Regueiro, S/N, 36211 T
☎ 986 219 200

Rosalía de Castro

Calle Rosalía de Castro, 21,
36201
☎ 986 418 888

Rúa CUBA

Calle Cuba, 10, 36204
☎ 986 493 136
Fax: 986 481 742

Sardoma

Calle Canteira de Balín, 76, 36214
☎ 986 420 166
Fax: 986 416 324

Teis

Avenida Galicia, 75, 36216
☎ 986 374 229
Fax: 986 373 732

LALÍN**Lalín**

Calle C, 25, 36500
☎ 986 780 085
Fax: 986 781 276

VILAGARCÍA DE AROUSA**Casa do Mar Vilaxoán**

Lugar Cofradía de Pescadores,
36611
☎ 986 500 924

San Roque-Vilagarcía

Avenida As Carolinas, S/N, 36600
☎ 986 510 306

SALVAMENTO Y RESCATE**Centro Zonal de Coordinación de Salvamento Marítimo**

Jefe CZ.C.S. Finisterre: José Pose Vaquero.

Monte Enxa, Porto do Son - A Coruña
☎ 900 202 202 / 981 767 500

Fax: 981 767 498

inister@sasemar.es

www.sasemar.es

A CORUÑA

Edificio Capitanía Torre de Control
Dique Barré de la Maza - 15208
A Coruña
☎: 981 209 541 / 981 209 548
Fax: 981 209 518

VIGO

Estación Marítima, s/n Peirao de
Trasatlánticos - 36201 Vigo
☎ 986 222 230
Fax: 986 228 957

Sos-Galicia

Dirección Xeral de Interior e
Protección Civil, Algalia de
Arriba, 31, 15704 Santiago de
Compostela

Director general: José Benito
Suárez Costas

☎ 981 546 000
☎ 981 546 002

ecop@cesga.es.

Teléfonos de Emerxencias de Sos-
Galicia

EMERGENCIAS:112

☎ 900 444 222 / 981 541 400
ecop@cesga.es sosgalicia/xi/xunta@xunta.es
www.112galicia.org
Jefaturas Provinciais

A CORUÑA

Carlos Núñez Jato
Plaza de Pontevedra, 22, 2 ° -
15003 A Coruña
☎: 981 184 458
Fax: 981 184 460
ecop@cesga.es

LUGO

Javier Vales Navarro
Ronda da Muralla, 25 - 27002 Lugo
☎: 82 294 555
Fax: 982 294 561
ecop@cesga.es

OURENSE

Jorge Llorente Vázquez
Avda. De la Habana, 79-6 ° - 32004
☎: 9 88 386 055
Fax: 988 386 056
ecop@cesga.es

PONTEVEDRA

Fernando Lorenzo Fernández
Germán Agrio, 6-1 ° - 36001
☎: 86 805 415
Fax: 986 805 404
ecop@cesga.es

CRUZ ROJA

www.cruzroja.es

A CORUÑA

Oficina Autonómica y Provincial Cruz Roja Española, 1 15002 A Coruña
Presidenta Autonómica : M^a Del Carmen Colmeiro Rojo.
Presidente Provincial: José Manuel García Pérez
☎: 981 205 975
Fax: 981 206 490
galicia@cruzroja.es / lacoruna@cruzroja.es

FERROL

Presidente: Francisco Vázquez Fontenla
Sol, 26 15402 Ferrol
☎: 981 355 298
Fax: 981 355 298

SANTIAGO DE**COMPOSTELA**

Presidente: Rufino Constantino Pérez Outes
Avda. De Lugo, s/n 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 586 969
Fax: 981 591 819
com@cruzroja.es

CARBALLO

Presidenta: Matilde Anido Cancela
Calle Vázquez de Parga, bloque 2 bajo, 15100
☎: 981 703 764
Fax: 981 702 000
carbay@cruzroja.es

RIVEIRA

Presidenta: Ángeles Cores Amigo
Puerto, S/N, 15960
☎: 981 870 005
Fax: 981 870 005
cruzrojariveira@cruzroja.es

LUGO

Presidente: Luis Abelleira Mayor
Avda. Madrid, s/n 27003
☎: 982 231 613 Fax: 982 241 908
lugo@cruzroja.es

MONFORTE DE LEMOS

Carretera de Chantada, S/N, 27400
☎: 982 404 451

SARRIA

Presidente: Jaime Capella Pérez
Rosalía de Castro, 6, 27600
☎: 982 530 092

VIVEIRO

Avenida Martínez Ledesma, S/N, 27850
☎: 982 562 200

OURENSE

Díaz de la Banda, 40 32004
☎: 988 222 484
Fax: 988 227 439
ourense@cruzroja.es

O CARBALLIÑO

Presidente: Modesto Ojea Feijoo
Carretera Nacional 541 Km.
28.500, 32500
☎: 988 273 042

O BARCO DE VALDEORRAS

Presidenta: Carmen Crespo López
Lugo, 3, 32300
☎: 988 327 195

PONTEVEDRA

Presidente: Jorge Araújo Cortegoso
Padre Gaité, 5 - 36002

☎: 986 852 115
Fax: 986 863 386
pontevedra@cruzroja.es

VIGO

Presidente: María Teresa Álvarez Quicler
Ecuador, 16 36203 Vigo
☎: 986 423 666
Fax: 986 423 884
vigo@cruzroja.es

AMBULANCIAS**A CORUÑA**

María Pita S.L.
Lugar del Bosque, S/N, 15008 A Coruña
☎: 981 175 035

Avan

C/ Falperra, 7, 15005 A Coruña
☎: 981 235 914 / 633 221 223
ambulancias@avan.es
www.avan.es

Apóstol

Avenida Caídos, 2, 15009
☎: 981 287 152 / 981 131 039
Fax: 981 131 039
info@funerariaapostol.com

Ambulancias Ambusalud

Calle Gambrinus 45-B. 15008 A Coruña
☎: 981 175 035
Fax: 981 175 112
programados@ambusalud.com

Xubias

Avda. de los Caídos 2, 1° B. 15006 A Coruña
☎: 981 176 108 (oficina) - 696 193 200 (urgencias)

Cruz Roja

Calle Cruz Roja Española 1. 15002 A Coruña
☎: 981 221 000 - 981 222 222 (Urgencias) - 981 205 901 (Cruz Roja del Mar)
Fax: 981 206 490
galicia@cruzroja.es - lacoruna@cruzroja.es

CARBALLO

Ambulancias Y Pompas Funebres San Antonio S.I.
Calle Da Coruña, 15, 15100
☎: 981 75 48 13

FERROL

Ambulancias San Xurxo
C/ Santa Comba, 11, 15404
☎: 981 310 462

**Ambulancias Ferrolanas S.I.**

Calle Raxeira, 50, 15707
☎: 981 554 455
www.funacompostela.es

RIVEIRA

Compostela
Calle Ameixida, 19
☎: 981 872 255

Egara

Cno. Cruxeiras, s/n - 15960
☎: 981 870 692
Fax: 981 835 363

SANTIAGO

Funeraria y Ambulancias Compostela
Calle Chicharo, 3, 15702
☎: 981 521 729

Casablanca

Calle Raxeira, 50, 15707
☎: 981 554 455
www.funacompostela.es

LUGO

Lugo
Calle de Evaristo Correa Calderón, 1, 27004
☎: 982 202 526

Fernández

Calle Río Ulla, 35, 27004
☎: 982 215 911 / 982 211 419
Fax: 982 211 420
info@funerariafernandez.com
www.funerariafernandez.com

Salutrás

Rúa das Cesteiras 9 , O Ceao,

27003

☎: 902 202 771
Fax: 982 203 702
info@salutrans.com
www.salutrans.com

MONFORTE DE LEMOS

Salutrans
Calle Abeledos, 33, 27400
☎: 982 401 248

López

Acena Nueva, 17 , 27400
☎: 982 400 714

SARRIA

La Cruz
Matías López, 12
☎: 982 530 762

Madeira

C/ Diego Pazos, 34, 27600
☎: 982 530 015

VIVEIRO

Viveiro S.L.
Barrio Aceñas, 1, 27850
☎: 982 551 673

OURENSE

As Burgas
Calle Ramón Puga, 24, 32005
☎: 988 36 61 17

Ambugal

Calle Sáenz Díez, 11, 32003
☎: 988 37 17 10 / 629 57 90 54

El Pilar

Ramón Puga, 44
☎: 988 225 900

O BARCO DE VALDEORRAS**Sil S.L.**

Avenida Diputación, 40, 32300
☎: 988 327 422

Garrido Lamas J.

Calle Caneiro de Nieto, 3, 32300
☎: 988 321 658

O Carballiño

Ambulancias de Carballiño S.L.
Calle Vulcano 1, bajo, 32500
☎: 988 274 000
Fax: 988 271 594

VERÍN**La Paz**

Avenida Portugal, 34 bajo
☎: 988 410 740

Nuestra Señora de los Remedios

Calle de Elle, 62, 32600
☎: 988 411 287
Fax: 988 411 287

PONTEVEDRA**Transportes Sanitarios del Norte S.L.**

Pintor Laxeiro, 51, 36004
☎: 986 205 738 / 986 090 842

Ambulancias de Galicia S.L.

Sta. Teresa Jesús Jornet, 9 , 36004
☎: 986 847 319
ambulgalicia@tpi.infomail.es

VIGO**Ambulancias do Atlántico**

Calle Colombia, 31,
☎: 986 483 525 / 986 411 015
Fax: 986 425 822
a.atlantico@teletel.es

Rías Baixas S.L.

Avenida Balaídos, 69, 36210
☎: 986 213 755
Fax: 986 214 403
Amb.rias.baixas@teletel.es
www.ambulanciasriasbaixas.com

LALÍN**Virgen de Fátima**

Calle Río 8, bajo, 36500
☎: 986 780 849

Pereira Vidal

Calle Ponte, 41, 36500
☎: 986 780 849

VILAGARCÍA DE AROUSA**La Peregrina**

Avda. De Cambados, 75 , 36600
☎ 986 524 040

ASOCIACIONES DE AYUDA MUTUA**SANTIAGO DE COMPOSTELA****Asociación celiaca española**

Centro Cultural de Vite José Saramago, Calle Carlos Maside nº 7 Apartado 205, 15780
☎ 981 104 467/ 679 461 003
www.celiacosg Galicia.org

Federación de Asociaciones de Familiares y Personas con Enfermedad Mental de Galicia (FEAFES GALICIA)

Santiago de Compostela
Calle Galeras, 15 - Planta 4ª,
Oficinas 3, 5 y 6- 15704
☎ 981 554 395
feafesgalicia@feafesgalicia.org
www.feafesgalicia.org

Asociación de Familiares de Enfermos Mentales

Santiago de Compostela
Calle Galeras, 15 1º - oficina 1 y 3, 15705
☎ 981 554 395
Fax: 981 554 852
feafesgalicia@feafesgalicia.org
www.feafesgalicia.org

A CORUÑA**Asociación de Familiares y Amigos de los enfermos Psíquicos "Portanova" (PORTA NOVA)**

A Coruña
Calle Río Sil, 1-3, bajo. 15570
Piñeiros
☎ 981 393 018
afaesferrol@mundo-r.com
www.feafesportanova.org

Asociación Pro Enfermos Mentales (APEM)

A Coruña
Plaza dos chopos, 1, Bloque 22.
Barrio das flores, 15008
☎ 981 132 218
apem@mundo-r.com

LUGO**Asociación Lucense de Axuda a Enfermos Mentais "ALUME" (ALUME)**

Lugo
Calle Nicomedes Pastor Díaz, 6-8



, 27001
☎ 982 251 602
correo@alume.org
www.alume.org

MONFORTE DE LEMOS**Asociación Monfortina de Apoio ós Enfermos Mentais (ALBORES)**

Monforte de Lemos
Ronda de Mª Emilia Casas Bahamonde (Circunvalación), km 0,700 s/n , 27400
☎ 982 404 968
albores@albores.org
www.albores.org

OURENSE**Asociación de Familiares e Enfermos Mentais (MOREA)**

Ourense
Calle Marcelo Macías, 5 – Bajo, 32002
☎ 988 237 454 / 988 255 684
ourense@morea.org
www.morea.org

VIGO**Asociación de ayuda al enfermo Psíquico Doa**

Vigo
Calle Romil, 84, 36211
☎ 986 483 208
gestion@asodoa.org
www.asodoa.org

PONTEVEDRA**Asociación de Axuda a Enfermos psíquicos "ALBA" (ALBA)**

Pontevedra
Príncipe Felipe, Montecelo, s/n, 36161
☎ 986 868 639
correo@albaasociacion.org

VILAGARCÍA DE AROSA**Asociación Pro Saúde Mental "LAR"**

Vilagarcía de Arosa
Calle do Muiño Novo, 1-3 (A Laxe), 36619
☎ 986 510 699
fundacionlar@telefonica.net

Asociación de Enfermos del Riñón (Alcer)**A CORUÑA**

Complejo Hospitalario Universitario de A Coruña Hotel de Pacientes, 4º piso, 15006
☎ 981 298 759
Fax: 981 298 759
info@alcercoruna.org
www.alcercoruna.org

LUGO

C/ Infanta Elena, 11 - Clara Campoamor, local 5-7, 27003
☎ 982 243 231
Fax: 982 243 231
alcerlugo@cogami.es
www.alcerlugo.org

OURENSE

Calle Da Farixa, 7, 32005
☎ 988 229 615
Fax: 988 229 615
alcerourense@hotmail.com
www.mundourense.com/alcerourense

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer

A Coruña
Parque San Diego, s/n, Centro Cívico - Bajo, 15006
☎ 981 205 858
Fax: 981 173 093
www.afaco.es

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer de Galicia (AFAGA)

Vigo
Calle Oliva, 12 - 2º , 36202
☎ 986 229 797
Fax: 986 225 924
afaga@afaga.com
www.afaga.com

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer (AFAOR)

Ourense
Calle Nosa Sra. da Saínza, 19 - Bajo , 32005
☎ 988 219 292
afaor.ourense@gmail.com

Asociación de Laringectomizados

A Coruña

(Centro Oncológico Regional).
Avda. Virgen de Montserrat, s/n.
15006
☎ 981 289 340.

Asociación de Pais e Nenos Autistas e Psicoticos

A Coruña
Calle Castro de Elviña, S/N,
☎ 981 293 552

Federación Autismo Galicia

Santiago de Compostela
C/ Raiola, 6, 15702
☎ 981 599 697
Fax: 981 599 304

Asociación de Padres del Centro de Apoyo Familiar para Autistas y Psicoticos. "A Braña" (APACAF)

Vigo
C/ Placer, 5-3 B, 36202
☎ 986 226 647
fax. 986 483 406

Asociación Autismo

Vigo
Avda. García Barbón 108, 1º B, 36201
☎ 986 436 516
Fax : 986 228 528

AEBH. Asociación de Espina Bífida e Hidrocefalia.

Santiago de Compostela
Calle General Pardiñas, 14-16, 4º B, 15701
☎ 981 524 405
Fax: 981 524 405
galiciaespinabifida@telefonida.net
www.agebi.es

AEBH. Asociación de Espina Bífida e Hidrocefalia

Vigo
Calle Oporto, 2, 1º, 36201
☎ 986 241 697

Amanecer. Asociación de Parálisis Cerebral.

Pontevedra
Calle Iglesias Vilarelle, S/N, 36001
☎ 986 864 643
Fax: 986 864 643
amanecer@ctv.es

ASEM. Asociación Española de Enfermedades Musculares.

Vigo
APTDO. CORREOS, 116 , 36200
☎ 986 378 001
Fax: 986 378 001

Asociación Española de Esclerosis**A CORUÑA**

APTDO. DE CORREOS, 290 , 15080
☎ 981 230 303

SANTIAGO

Calle Hórreo , 19, 15703
☎ 981 575 240
Fax: 981 575 240

LUGO

Avenida Alfonso X El Sabio, 5, 3º B, 27002
☎ 982 241 177

OURENSE

Calle Faxeira 7, Finca Sevilla, 32005
☎ 988 252 251
Fax: 988 252 251
aodem@wanadoo.es

VIGO

Calle Val Miñor, S/N, 36210
☎ 986 687 127

Asociación Gallega de Afectados por Fibrosis Quística**A CORUÑA**

Centro Municipal García Sabell.
Plaza Esteban Lareo, Bloque 17, Bajo, 2ª Fase de Elviña
☎ 981 240 867 / 981 220 655
fsgalicia@fsgalicia.org
Asociación Bipolares

OURENSE

Apartado de Correos 601, 32080
☎ 660 452 388
ourensebipolar@hotmail.com

COLEGIOS PROFESIONALES**De Enxeñeiros Técnicos Industriais****A CORUÑA**

Sede de A Coruña (Central) Cabo Santiago Gómez, 8 15004 A Coruña
☎ 981 274 411
Fax: 981 274 490
www.coeticor.org
secretaria@coeticor.org

Sede Ferrolterra (Delegación)
Av. Esteiro, 59 15402 Ferrol
☎: 981 352 902 - Fax: 981 352 936
ferrol@coeticor.org

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Sede Compostela (Delegación)
Avda. de Vilagarcía, 13 15706
Santiago de Compostela
☎ 981 591 472
Fax: 981 954 820
santiago@coeticor.org

Consello Galego de Enxeñeiros Técnicos Industriais (CGETI)

Av. Vilagarcía, 13 15706 Santiago de Compostela
☎: 981 590 390 - Fax: 981 590 390
santiago@cgeti.org
www.cgeti.org/

LUGO

Sede de Lugo (Central)
Avda. As Américas, 1/3 27004 Lugo
☎ 982 263 003
Fax: 982 264 198
coitil@arrakis.com
www.coitilugo.org

OURENSE

Sede de Ourense (Central) Rúa Progreso, 139 32003 Ourense
☎ 988 510 056
Fax: 988 510 973
coitior@teletelne.es
www.coitiorourense.org

PONTEVEDRA

Sede de Vigo (Central) Venezuela, 37 36203 Vigo
☎: 986 431 793
Fax: 986 431 878
coitivigo@coitivigo.es
www.coitivigo.es

Colexio de Administradores de Fincas

Juan Flórez, 49-2 ºDta. 15004 A Coruña
☎ 981 126 162
Fax: 981 126 890
www.coafga.org

Colexio de Aduanas e Comisionistas de Aduanas**A CORUÑA**

Avda. Alférez Provisional, s/n - 15006 A Coruña
☎ 981 122 476

VIGO

Arenal, 1 - Edif. Aduana - 36200 Vigo
☎ 986 439 290
Fax: 986 430 169

PONTEVEDRA

Rosalía de Castro 22 - 36600
Villagarcía de Arosa (Pontevedra)
☎ 986 500 004
Fax: 986 504 800

**Colexio de Arquitectos
Técnicos e Aparelladores****A CORUÑA**

Praza Marqués de San Martín,5
Baixo 15001 A Coruña
☎ 981 206 140
Fax: 981 205 312
correo@coaatac.org
www.coaatac.org

FERROL

Igrexa,68-1 ° 15402 Ferrol
☎ 981 355 617
Fax: 981 353 977
ferrol@coaatac.org

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Hórreo,96- baixo 15702 Santiago
de Compostela
☎ 981 575 718
Fax:981 573 668
santiago@coaatac.org

LUGO

Ribadeo,6-8 - 27002 Lugo
☎ 982 231 011
Fax:982 244 807
www.coaatlugo.com

OURENSE

Avda.De la Habana,41-1 ° - 32003
Ourense
☎ 988 372 600
Fax: 988 372 666
www.coaatourense.es

PONTEVEDRA

Riestra,18-entrechán 36001
Pontevedra
☎ 986 851 370
Fax: 986 863 692
delegacionpo@coaato.es/
http://www.coaatpo.es/

VIGO

Praza de Portugal,2 baixo 36201
Vigo
☎ 986 434 066
Fax: 986 223 234
delegacionvi@coaato.es

**Colexio de Axentes
Comerciais****A CORUÑA**

Juan Flórez,15-17-1 ° 15004 A

Coruña

☎: 981 223 836
Fax: 981 224 866
corunna@cgac.es
www.cac-corunna.com

FERROL

Dolores,60-1 ° 15402 Ferrol
☎ 981 351 317
ferrol.cgac.es

LUGO

Avd.A Coruña,90-1 ° Dta. 27003
Lugo
☎: 982 230 006
Fax: 982 252 144
lugo@cgac.es
lugo.cgac.es

OURENSE

Xoán XXIII,5-Entr.Of.9-10 32003
Ourense
☎: 988 210 477
Fax: 988 212 580
ourense.cgac.es

PONTEVEDRA

Avda.Santa María,6 36002
Pontevedra
☎: 986 851 351
Fax: 986 865 847
pontevedra@cgac.es
www.coacpo.es

VIGO

Areal 18,2 °-Of.7 e 9 36201 Vigo
☎: 986 433 144
Fax: 986 434 144
vigo@cgac.es
vigo.cgac.es

**Colexio de Axentes da
Propiedade Inmobiliaria****A CORUÑA**

Xeneral Sanjurjo,189-1 ° D 15006
☎: 981 289 590
Fax: 981 289 590
www.delineantescoru.webcindario.com

LUGO

Miño,2-4 - 27001 Lugo
☎: 982 229 116

OURENSE

Juan de Austria,1-2 ° - 32005
Ourense
☎: 988 245 602

VIGO

Doutor Cadaval,35-1 °,Oficina C e
D 36202 Vigo-Pontevedra
☎: 986 222 315
Fax: 986 222 315

**Colexio de Decoradores e
Deseñadores de Interior****A CORUÑA**

Industrial,15- baixo 15005 A
Coruña
☎: 981 248 117
Fax: 981 245 017
coddig@meiganet.com
www.coddig.org

PONTEVEDRA

Riestra,34-2 ° 36001 Pontevedra
☎: 986 840 405
Fax: 986 840 405
www.coddig.org

Colexio de Delineantes**A CORUÑA**

Xeneral Sanjurjo,189-1 ° D 15006
☎: 981 289 590
Fax: 981 289 590
www.delineantescoru.webcindario.com

LUGO

Ramiro Rueda,10-entrechán
27003 Lugo
☎: 982 245 206
Fax: 982 245 206
delineanteslugo@wanadoo.es

OURENSE

Capitán Eloy,26-2 °a - Apdo.
Correos 646 32003
☎: 988 255 405
Fax: 988 255 405
delineantesou@navegalia.com

PONTEVEDRA

Conde de Torrecedeira,40-
entrechán 36202 Vigo
☎: 986 294 293
Fax: 986 294 293
delineas@eresmas.es
www.delineantesvigo.com

**Colexio de Diplomados
en Traballo Social e
Asistentes Sociais**

Dublín,6-Baixo.Pol Fontiñas,
15707 Santiago de Compostela
☎ 981 568 100
Fax: 981 941 898
galicia@cgtrabajosocial.es
www.traballosocial.org

**Colexio de doutores e
licenciados en Ciencias
Políticas e Socioloxía**

Centro Empresarial Compostela,
C/ Fernando III O Santo, 32 Baixo,
15701 Santiago de Compostela
Teléfono:981 553 521
Fax:981 553 997
colexio.galicia@colpolsoc.org
www.colpolsoc.org/galicia

**Colexio de Doutores e
Licenciados en Filosofía e
Letras e Ciencias****A CORUÑA**

Cantón Grande,9 15003 A Coruña
☎: 981 213 214

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Rúa Nova,44-1 ° 15705 Santiago
de Compostela
☎: 981 581 911
Fax: 981 581 911

VIGO

Gran Vía,148 -Galerías 36209 Vigo
☎: 986 414 474
Fax: 986 414 474
Correo-e: cdvigo@terra.es

Colexio de Economistas**A CORUÑA**

Cabaleiros,29-1º 15009 A Coruña
☎: 981 154 325
Fax: 981 154 323
colegio@economistas.org
www.economistascoruna.org

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Rúa Nova,33-2º 15706 Santiago
de Compostela
☎: 981 573 236
Fax: 981 572 863
santiago@economistas.org

FERROL

Edif. Usos Múltiples-Planta Baja
Punta Amela, A Malata s/n 15591
Ferrol
☎: 981 364 034
Fax: 981 364 981
coecofe@economistas.org

LUGO

Dirección: Tuñas Bouzón,2-
entrechán 27001 Lugo
☎: 982 242 005
Fax: 982 251 364
colegiolugo@economistas.org

PONTEVEDRA

Colón,29-2 ° Dereita 36201 Vigo
☎: 986 222 212
Fax: 986 221 252
pontevedra@economistas.org
www.economistas.org/pontevedra

OURENSE

Avenida Habana, 30-Edif. Torre
Ourense 1º B 32003
☎: 988 214 844
colourense@economistas.org

**Colexio de Educadoras
e Educadores Sociais de
Galicia**

Calle Lisboa, 20 Baixo C, 15707
Santiago de Compostela
☎ 981 552 206
Fax:981 938 274
ceesg@colexioeducadores.com
www.colexioeducadores.com

**Colexio de Enxeñeiros
Agrónomos**

Santa Gemma,5- baixo, 15170
Palavea - A Coruña

☎ 981 288 858
Fax:981 289 997
coiagal@ii.es / colegio@
agronomosdeg Galicia.org
www.agronomosdeg Galicia.org

**Colexio de Enxeñeiros de
Camiños, Canais e Portos****A CORUÑA**

Plaza de la Milagrosa, 2 15008 A
Coruña
☎:981 248 355
Fax: 981 248 645
09mcc@ciccp.es
www.ciccp.es

OURENSE

Oficina de Tramitación de
Proxectos Capitán Eloy,1 32003
Ourense
☎: 988 212 146
Fax: 988 212 146

**Colexio de Enxeñeiros de
Minas****A CORUÑA**

Luis Quintas Goyanes 8 Portal 3-2
ºf, 15009
☎ 981 132 939
Fax:981 132 939
minas@itg.es

**Colexio de Enxeñeiros
Peritos e Enxeñeiros
Técnicos Navais .**

Ferrol, Sol,78-Entr.H, 15402 Ferrol
☎ 981 355 523
Fax:981 355 523
copitngalicia@terra.es

**Colexio de Enxeñeiros
Técnicos Agrícolas e
Peritos Agrícolas****A CORUÑA**

Barrié de la Maza,17-1ºCentro
15003
☎: 981 226 027
Fax: 981 224 138
colegio@coitagalicia.org
www.coitagalicia.org

OURENSE

Bedoia,3-2ºA 32004 Ourense
☎: 988 239 521
Fax: 988 239 521
www.coita-ourense.com

PONTEVEDRA

Soportais da Ferrería,4-2ºD 36002
Pontevedra
☎: 986 846 117
Fax: 986 846 117



delegacionpontevedra@
coitagalicia.org
delegadopontevedra@coitagalicia.
org
www.coitagalicia.org

LUGO

Frei Plácido,3-1 ° -Apdo.176
27004 Lugo
☎: 982 229 702
Fax: 982 251 867
coitalug@corevia.com
www.coitalugo.org

**Colexio de Enxeñeiros
Técnicos de Minas**

Sede regional, Alejandro Novo

González nº 4 - Locl 1-2, 15706
Santiago
☎ 981 534 356
Fax:981 534 357
correo@coitmgalicia.com
www.coitmgalicia.com

A CORUÑA

Praza Luís Seoane Torre 1.Baixo 4
- 15008 A Coruña
☎: 981 131 504
Fax: 981 132 315
lacoruna@coitmgalicia.com
www.coitmgalicia.com

LUGO

Serra Ancares,5-7,entresuelo F -

27003 Lugo
☎: 982 284 358
Fax: 982 284 827
lugo@coitmgalicia.com
www.coitmgalicia.com

OURENSE

Curros Enríquez 12, 2º A - 32003 Ourense
☎: 988 269 606
Fax: 988 269 593
ourense@coitmgalicia.com
www.coitmgalicia.com

PONTEVEDRA

Marquesa 3, 5, 7 - 5º A - 36001 Pontevedra
☎: 986 866 321
Fax: 986 868 812
pontevedra@coitmgalicia.com
www.coitmgalicia.com

Colexio de Enxeñeiros Técnicos en Obras Públicas

Praza Europa, 15 A-6 º B, 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 577 737
Fax: 981 578 179
itopgalicia@dovyttec.es

Colexio de Enxeñeiros Técnicos Forestais de Galicia

Sánchez Freire, 64 - Baixo Dta. 15706 Santiago de Compostela
☎: 981 524 731
Fax: 981 520 077
coetforestgal@wol.es
www.forestaisgalicia.es

Colexio de Farmacéuticos

A CORUÑA

Riego de Agua, 29-4º 15001
☎: 981 223 014
Fax: 981 226 191
cofacoruna@redfarma.org
www.cofc.es

LUGO

Ramón y Cajal, 2-2º andar 27001
☎: 982 242 613
Fax: 982 242 699
coflu@redfarma.org
www.coflugo.org

OURENSE

Ramón Cabanillas, 2-1º 32004
☎: 988 229 260
Fax: 988 248 951
www.cofourense.com

PONTEVEDRA

Echegaray, 10 - 36002
☎: 986 853 129

Fax: 986 842 710
cofpontevedra@redfarma.org
www.cofpontevedra.org

VIGO

Avda. Camelias, 78-1º 36211
☎: 986 291 463
Fax: 986 299 925
colegiovigo@redfarma.org

Colexio de Graduados Sociais de Galicia

A CORUÑA

José Luis Bugallal y Marchesi, A -5 -1º 15008
☎: 981 151 876
Fax: 981 234 404
colegio@graduadosociales.org
www.graduadoscoru.org

LUGO

Praza de Alicante, 13-entrechán 27004
☎: 982 211 503

Fax: 982 211 502
graduadoslugo@yahoo.es
www.grsocialeslugo.com

VIGO

Alfonso X - Sabio 3-1º 36211
☎: 986 200 918
Fax: 986 298 600
cograsop@telefonica.net

Colexio de Odontólogos

A CORUÑA

Central, Riego de Agua, 29-3º, 15001
☎: 981 229 518
Fax: 981 201 951
cooe15@infomed.es
www.icoec.es

PONTEVEDRA Y OURENSE

Virxe do Camiño, 2 36001 Pontevedra
☎: 986 864 449
Fax: 986 864 449

cooe36@infomed.es
www.infomed.es

Colexio de Oficiais da Mariña Mercante Española

Marqués de Arboage, 12 3 ºa, 15001 A Coruña
☎: 981 243 577
Fax: 981 234 024

Colexio de Politólogos/as e Sociólogos/as de Galicia

Centro Empresarial Compostela, C/ Fernando III O Santo 32, Bajo, 15701 Santiago de Compostela
☎: 981 553 521 / 675 800 708
Fax: 981 553 997
colexio.galicia@colpolsoc.org
www.colpolsoc.org/galicia

Colexio de Procuradores

A CORUÑA

Bolivia 6 2 º 15004
☎: 981 160 090
Fax: 981 160 091

cp.coruna@bigfoot.com
www.bigfoot.com/~icp.coruna/

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Edificio de Juzgados. Calle Viena -Polígono De Fontiñas. Palacio de Xustiza s/n 15703
☎: 981 583 817
Fax: 981 583 466
procura@teletelone.es

LUGO

Palacio de Justicia. Plaza Avilés, 1 27002
☎: 982 284 545
Fax: 982 284 208
cprocuradores@cbinter.net

OURENSE

Palacio de Justicia. Bajo, C/ Progreso, s/n 32003
☎: 988 370 988
Fax: 988 370 988
colegio@orenses.cgpe.net

PONTEVEDRA

Salvador Moreno, s/n. Palacio de Justiza 36001
☎: 986 853 536 / 986 852 229
Fax: 986 853 536 / 986 852 229
colegio@pontevedra.cgpe.net
www.icpp.es

VIGO

Lalín, 4 36209
☎: 986 207 250
Fax: 986 203 015
procuradoresvigo@procuradoresvigo.org
www.procuradoresvigo.org

Colexio de Químicos de Galicia

Urzáiz, 1-2 º Dercha 36201 Vigo
☎: 986 437 915
Fax: 986 220 681
secretaria@colquiga.org
www.colquiga.org

Colexio de Secretarios, Interventores e Tesoureiros da Administración Local

A CORUÑA

Cantón Grande, 6-10 ºa - 15003
☎: 981 221 220
Fax: 981 222 503
www.cosalcoruna.org

LUGO

Ourense, 59 1 º Drta. 0 27004
☎: 982 211 062

OURENSE

Ramón Cabanillas, 3 2 º Esq. 0 32004
☎: 988 229 955

PONTEVEDRA

Plaza de Teucro, 1-1 º - 36002
☎: 986 846 179

Colexio de Titulares Mercantís

A CORUÑA

Nicaragua, 10-1 º D - 15005
☎: 981 271 323
Fax: 981 142 441
tmercantiles@enlared.es
www.cotmecoruna.org

FERROL

Edif. Multiusos. Pta. Arnela. A Malata, s/n 15405
☎: 981 355 075 / 981 333 165
Fax: 981 333 096

LUGO

Bispo Aguirre, 34-4 ºa - 27002
☎: 982 241 518
Fax: 982 252 301
ertalopezferreiro@wanadoo.es

OURENSE

Valle-Inclán, 2 entresuelo C - 32004
☎: 988 243 750
Fax: 988 251 305
www.coitiou.com

VIGO

María Berdiales, 3-Entre. 0 36203
☎: 986 226 171
Fax: 986 447 380
otmevigo@jet.es
www.vigonet.com/empresa/

PONTEVEDRA

Peregrina, 33-35-2 ºa
☎: 986 865 415
Fax: 986 865 415

Colexio de Veterinarios

A CORUÑA

Polígono de Matogrande, C/ 3 Edificio Lúgris Vadillo 15009
☎: 981 139 171
Fax: 981 139 172
acoruna@colvet.es
www.colvetcor.org

LUGO

Ramón y Cajal, 2-3 º 27001
☎: 982 241 193
Fax: 982 242 615
lugo@colvet.es
www.covlugo.com

OURENSE

Ramón Cabanillas, 2-2º B 32004
☎: 988 222 202
Fax: 988 242 324
www.colvet.es/orenses/

PONTEVEDRA

Echegaray, 10-2 º Esq. 36002
☎: 986 852 323
Fax: 986 865 131
www.colvet.es/pontevedra/

Colexio Nacional de Enxeñeiros do I.C.A.I.

Delegación de Galicia, Hórreo, 89-2 º Esq. 0 15702 Santiago de Compostela
☎: 981 590 934

Colexio Nacional de Ópticos Optometristas

Sede Central, Avda. De San

Lázaro, 73-1 ºb, 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 580 744 / 981 555 048
Fax: 981 580 744
webmaster@cnoo.es
www.opticosoptometristasdeg Galicia.org

A CORUÑA

Avda. de Finisterre, 70 - 15004
☎: 981 264 412

LUGO

Avda. DA Coruña, 81 - 27003
☎: 982 216 318

OURENSE

Xoán XXIII, 3 - 32003 Ourense
☎: 988 210 842

PONTEVEDRA

Doutor Cadaval, 15 - 36002 Vigo
☎: 986 222 001

Colexio Nacional de Rexistradores da Propiedade

Delegación Territorial de Galicia, A Muña, 1 B-Bajo-San Lázaro, 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 563 688
Fax: 981 564 121

Colexio Notarial

A CORUÑA

Arcebispo Lago, 12 15004
☎: 981 120 481 / 981 122 568 / 981 120 604
Fax: 981 122 014
colegio@galicia.colnot.com
www.galicia.notariado.org

VIGO

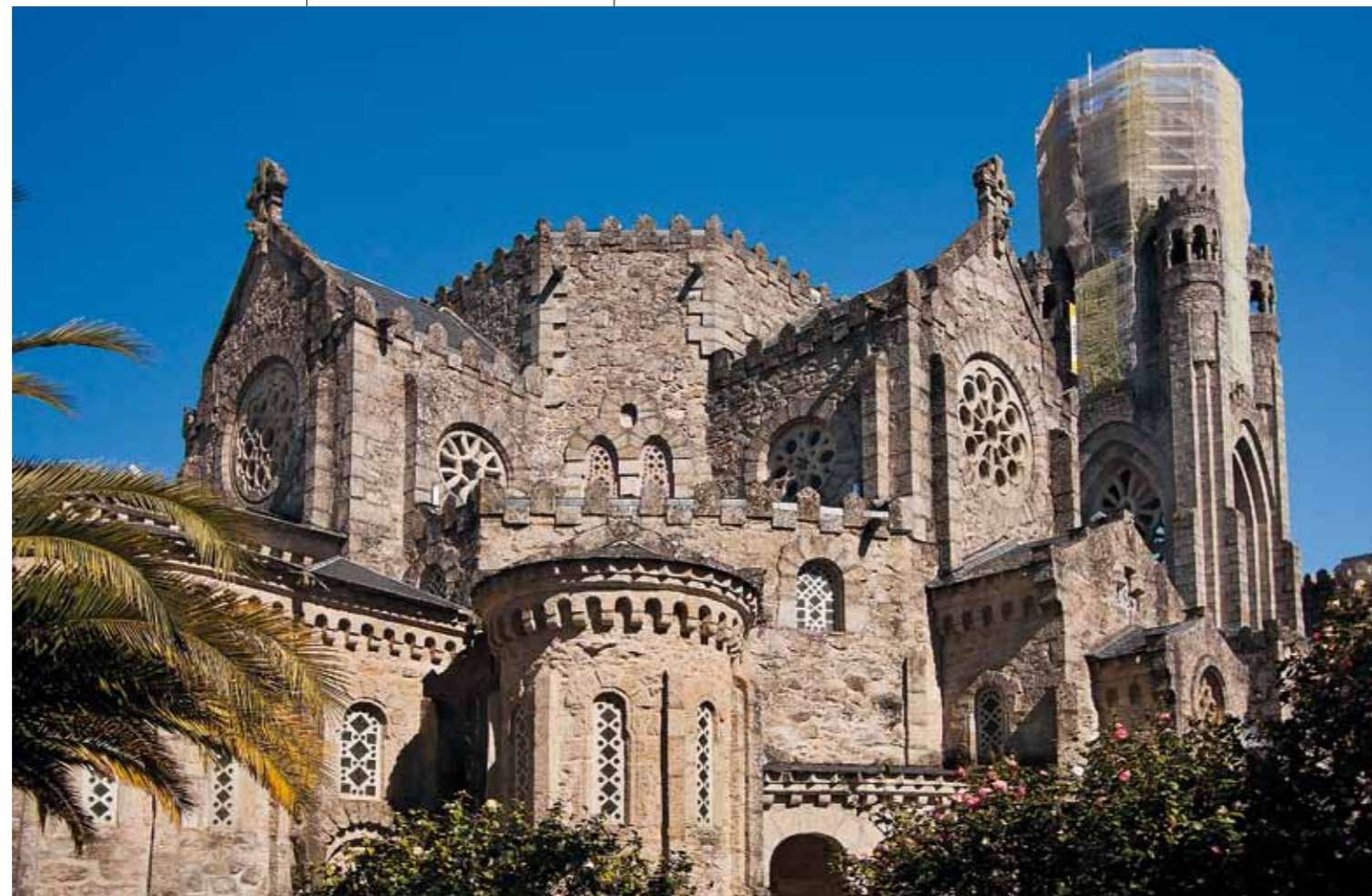
República Arxentina, 20-4 º (Ofic. 23)
☎: 986 436 935
Fax: 986 436 935
www.galicia.notariado.org

Colexio Oficial de Arquitectos de Galicia

Sede Central, Plaza da Quintana, 3, 15704 Santiago de Compostela
☎: 981 552 400
Fax: 981 561 658
decano @coag.es
www.coag.es
secretario@coag.es

A CORUÑA

Federico Tapia, 64. Baixo 15005
☎: 981 122 274 / 981 122 255



Fax: 981 122 344
coagcoruna@coag.es

LUGO

Rúa Puro Cora Xornalista, 1 27002 Lugo
☎: 982 230 011 / 982 230 098
Fax: 982 245 557
coaglugo@coag.es

OURENSE

Avda. Sáez Díez, 7 baixo 32003 Ourense
☎: 988 210 553 / 988 210 575
Fax: 988 210 873
coagourense@coag.es

PONTEVEDRA

Marqués de Riestra, 11-1 ° (Vila Pilar) 36001 Pontevedra
☎: 986 859 158 / 986 859 162
Fax: 986 845 126
coagpontevedra@coag.es

FERROL

Real, 14-16 baixo 15402
☎: 981 371 545
Fax: 981 318 565
coagferrol@coag.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Ramón Piñeiro, 10 Baixo. 15701
☎: 981 595 898
Fax: 981 594 720
coagsantiago@coag.es

VIGO

Marqués de Valladares, 27- baixo 36201
☎: 986 439 633 / 986 438 647
Fax: 986 438 770
coagvigo@coag.es

Colexio Oficial de Biólogos de Galicia

García Prieto, 58-1 ° A / Apartado 1130, 15780 Santiago
☎: 981 531 440
Fax: 981 534 225
info@biologosdeg Galicia.org
www.biologosdeg Galicia.org
Colexio Oficial de Enfermería

A CORUÑA

Av. Alfonso Molina, 46 - entresuelo 15008 A Coruña
☎: 981 249 600 / 981 168 033
Fax: 981 234 503
coleg15@enfermundi.com
www.ocenf.org/acoruna

FERROL

Dirección: María, 20-3° 15402
☎: 981 355 001

Fax: 981 355 001

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Romero Donallo, 27 -1 Entr. 15706
☎: 981 598 870
Fax: 981 598 870

LUGO

Avenida da Coruña, 104-entresuelo B 27003
☎: 982 242 450
Fax: 982 242 923
coleg27@enfermundi.com
www.ocensf.org/lugo/

OURENSE

Progreso, 89-91, Entr. H 32003
☎: 988 228 417
Fax: 988 251 905
coleg32@enfermundi.com
www.enfermeriaourense.com

PONTEVEDRA

Michelena, 11-1 ° D 36002 Pontevedra
☎: 986 857 095
Fax: 986 865 872
www.coepo.com

VIGO

Hernán Cortés, 13 Entr. 36203
☎: 986 433 515 Fax: 986 436 688
coepo@retemail.es
www.coepo.com

Colexio Oficial de Enxeñeiros de Telecomunicación de Galicia

Federico Tapia, 17 bis entrepanta local 4, 15005 A Coruña
☎: 981 919 300
Fax: 981 919 301
administracion@coetg.es
www.aetg.org

Colexio Oficial de Enxeñeiros Industriais de Galicia**A CORUÑA**

Alameda 30-32, 8° 15003
☎: 981 217 081
Fax: 981 228 203
cingalic@icoiies.es
www.icoiig.es

FERROL

Real, 73-75-2° Esq 15402 Ferrol
☎: 981 300 081
Fax: 981 359 483
cingalf@icoiies.es

**SANTIAGO DE COMPOSTELA**

Ramón Piñeiro, 11 Baixo 15702 Santiago de Compostela
☎: 981 568 220
Fax: 981 568 221
cingals@iies.es

LUGO

Plaza de Santo Domingo, 6-7-8-3 ° Esq 27001
☎: 982 241 325
Fax: 982 246 413
cingall@iies.es

OURENSE

Avda. De la Habana, 77-2° 32004
☎: 988 223 609
Fax: 988 247 961

cingalo@iies.es

PONTEVEDRA

Pastor Díaz, 1-5ª 36002 Pontevedra
☎: 986 843 510
Fax: 986 861 574
cingalp@iies.es

VIGO

Venezuela, 37-1° 36202 Vigo
☎: 986 431 793
Fax: 986 431 878
cingalv@icoiig.es

A CORUÑA

Alameda 30-32, 7° 15003 A Coruña

☎: 981 225 826
Fax: 981 210 216
cingalc@icoiig.es

Colexio Oficial de Fisioterapeutas de Galicia

San Roque, 10-1 ° - 15002 A Coruña
☎: 981 212 246
Fax: 981 212 727
cofiga@retemail.es

Colexio Oficial de Psicólogos de Galicia

Santiago de Compostela, Espiñeira, 10-Baixo, 15706
☎: 981 534 049
Fax: 981 534 983
copgalicia@correo.cop.es

www.copgalicia.es

Colexio Oficial de Xestores de Galicia

Sede Central, Durán Loriga, 2-4-6-1 ° - 15003 A Coruña
☎: 981 227 458
Fax: 981 224 600
gesga@gestores.net
www.gestores.net/colegios/findex.htm

LUGO

Bolaño Ribadeneira, 2-Local 3, Entr. O 27001
☎: 982 241 979 / 982 241 418
Fax: 982 280 868
geslu@gestores.net

OURENSE

Concello, 14-entrecán B - 32003
☎: 988 370 906
Fax: 988 370 906
gapeva@gestores.net

PONTEVEDRA

Blanco Porto, 9-1 ° - 36001
☎: 986 844 404
Fax: 986 863 975
gespon@gestores.net
www.gestores.net

VIGO

Montero Ríos, 14-1 ° - 36201
☎: 986 224 440
Fax: 986 437 145
gesvi@gestores.net

Colexio Profesional de Enxeñaría Técnica en Informática de Galicia

Edificio ETS de Enxeñaría. Lope Gómez de Marzoa s/n, 15706 Santiago de Compostela.
☎: 881 241 949
info@cpetig.org
www.cpetig.org

Colexio Profesional de Xornalistas de Galicia

San Pedro de Mezonzo 36, 1º, 15701 Santiago de Compostela
☎: 981 935 670
Fax: 981 935 669
xornalistas@xornalistas.com
www.xornalistas.com/

Observatorio de los Medios

☎: 981 936 709
Fax: 981 935 669

Colexios de Abogados**A CORUÑA:**

Federico Tapia, 11 baixo - 15005
☎: 981 126 090
Fax: 981 120 480
www.icacor.es

FERROL

Palacio de la Justicia, Coruña, s/n 15401
☎: 981 354 705
Fax: 981 355 224

Servizo de Orientación Xurídica.

☎: 981 359 236
Fax: 981 359 236
icafferrol@avogacia.org / coleg287@aranzadi.es
www.avogaciagallega.org

LUGO

Pazo de Xustiza, Armando Durán, s/n 27002 Lugo
☎: 982 241 007
Fax: 982 241 121

OURENSE

Concello, 22 entrecán 32003
☎: 988 210 076
Fax: 988 370 962
caourense@avogaciagallega.org

PONTEVEDRA

Dirección: Avda. Raíña Vitoria, 9 36001
☎: 986 896 866 / 986 896 788
Fax: 986 859 202
www.icapontevedra.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Eduardo Pondal, 4 baixo 15702
☎: 981 581 713 / 981 560 543
Fax: 981 581 132
casantiago@avogaciagallega.org
www.icasantiago.org

VIGO

Praza de América, Portal 2-1 36211
☎: 986 208 200 / 986 208 111
Fax: 986 200 003
www.icavigo.es

Colexios Médicos**A CORUÑA**

Salvador de Madariaga, 66 Entch.
☎: 981 295 899 / 981 295 799
Fax: 981 130 446
sgrl@comc.es
www.comc.es

Gabinete de Prensa

gabc@comc.es
☎: 981 295 884
Fax: 981 130 446

FERROL - DELEGACIÓN

Plaza do Callao, 16-18 2 ° 15403
☎: 981 322 640
Fax: 981 323 180
cfer@comc.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA - DELEGACIÓN

San Pedro de Mezonzo, 39-41 Bajo 15701
☎: 981 595 562
Fax: 981 595 958
cstg@comc.es

LUGO

Ramón y Cajal, 2-1 ° 27001

☎: 982 280 285 / 982 280 279
 Fax: 982 221 704
 comlugo@comlugo.org
 www.comlugo.org

OURENSE

Xoán XXIII,19-Entr. 32003
 ☎: 988 210 593
 Fax:988 210 933
 cmourense@servi.es
 www.cmourense.org

PONTEVEDRA

Echegaray,8 - 36002
 ☎: 986 851 004 /986 852 490
 Fax:986 864 205
 colmedpontevedra@cmpont.es
 www.cmpont.org

VIGO - DELEGACIÓN

Travesía de Vigo,9-1 ° 36206
 ☎: 986 271 400 /986 276 566
 Fax: 986 253 738
 colmedvigo@terra.es

Ilustre Colexio Oficial de Licenciados en Educación Física e Ciencias da Actividade Física e o Deporte de Galicia

Fernando III O Santo, 32 - Bajo.
 Despacho 11-b, 15701 Santiago
 de Compostela
 ☎ 981 553 363
 Fax:981 553 997
 colef@colegalicia.com
 www.colefgalicia.com

UNIVERSIDADES

A CORUÑA

Maestranza, s/n, 15001
 ☎ 981 167 000
 Fax: 981 167 011
 www.udc.es

Rectorado

Maestranza, s/n 15001 A Coruña
 ☎ 981 167 000 ext: 1144
 Fax:981 167 011
 www.udc.es

Secretaría General

☎ 981 167 000 ext: 1160
 Fax: 981 167 011

Gerencia

☎ 981 167 000 ext: 1146
 Fax:981 167 000

Vicerrectorado de Extensión Universitaria y Comunicación

☎ 981 167 000 ext.: 1064
 Secretario

☎ 981 167 000 ext.: 1062
 vcc@udc.es

Vicerrectorado de Estrategia y Planificación Económica

☎ 981 167 000 ext: 1148
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Estudiantes

☎ 981 167 000 ext: 1150
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Investigación

☎ 981 167 000 ext. 1156
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Ordenación Académica

☎ 981 167 000 ext: 1154
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Calidad y Armonización Europea

☎ 981 167 000 ext: 1152
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Infraestructuras y Gestión Ambiental

☎ 981 167 000 ext: 5692
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Profesorado

☎ 981 167 000 ext: 1180
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado do Campus de Ferrol

Vázquez Cabrera, s/n-15403
 Esteiro-Ferrol
 ☎ 981 337 400 ext: 3801
 Fax:981 337 442

Gabinete de Prensa

☎ 981 167 000 ext: 1047
 Fax:981 167 014

CAMPUS DA CORUÑA

Facultad de Ciencias

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext: 2006
 (secretaría)
 Fax:981 167 065
 ciencias.udc.es

Facultad de Ciencias de la Comunicación

Campus de Riazor
 ☎ 981 167 000 ext. 4869
 (secretaría)
 Fax:981 167 122
 www.cienciasdacomunicacion.es

Facultad de Ciencias de la Educación

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.4606



(secretaría)
 Fax:981 167 115
 www.educacion.udc.es

Facultad de Ciencias de la Saúde

Campus de Oza
 ☎ 981 167 000 ext.5907
 (secretaría)
 Fax:981 167 165
 www.udc.es/fcs

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

Campus de Elviña

☎ 981 167 000 ext. 2455
 Fax:981 167 070
 www.economicas.udc.es

Facultad de Derecho

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.1500
 Fax:981 167 175
 webmaster.derecho@udc.
 eswebmaster.derecho@udc.es
 webmaster.derecho@udc.es
 www.dereito.udc.es

Facultad de Filología

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 1713

Fax:981 167 151
 www.udc.es/filo/

Facultad de Informática

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.1277
 (Secretaría)
 Fax:981 167 160
 webmaster.fic@udc.es
 www.fic.udc.es

Facultad de Sociología

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 4802
 (Secretaría)
 Fax:981 167 103
 www.sociologia.udc.es

Escuela Técnica Superior de Arquitectura

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 5009
 (secretaría)
 Fax:981 167 055
 etsacdir@udc.es
 www.udc.es/etsa

Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos

Campus Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 1439
 Fax:981 167 170
 webmaster.etseccp@udc.es
 caminos.udc.es

Escuela Técnica Superior de Náutica y Máquinas

Campus de Riazor
 ☎ 981 167 000 ext. 4219
 (secretaría)
 Fax:981 167 101
 direccion.etsnautica@udc.es
 www.nauticaymaquinas.es

Escuela Universitaria de Estudios Empresariales

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 2409
 Fax:981 167 110
 www.udc.es/dep/empr/

Escuela Universitaria de Fisioterapia

Campus de Oza
 ☎ 981 167 000 ext 5832
 (Secretaría Académica)
 Fax:981 167 155
 isravi@udc.es
 www.udc.es/euf/

Escuela Universitaria de Arquitectura Técnica

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 2766
 Fax:981 167 060
 euat.udc.es

Instituto Nacional de Educación Física (INEF)

Campus de Bastiagueiro - Oleiros
 ☎ 981 167 000 ext.. 4027; 4058

o 4046
 Fax:981 167 048
 www.udc.es/inef

CAMPUS DE FERROL

Facultad de Humanidades

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3706
 Fax:981 337 430
 www.udc.es/humanidades

Escuela Politécnica Superior

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3327
 (Secretario)
 Fax:981 337 410
 eps.cdf.udc.es

Escuela Universitaria de Enfermería y Podología

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3524
 Fax:981 337 420
 www.udc.es/euep

Escuela Universitaria de Diseño Industrial

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3442
 Fax:981 337 444
 www.eudi.udc.es

Escuela Universitaria Politécnica

Campus de Serantes
 ☎ 981 337 400 ext. 3004
 (Conserjería)
 Fax:981 337 401
 secretaria.eup@udc.es
 lucas.cdf.udc.es

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3577
 Fax:981 337 422
 www.eurlf.com



OTROS CENTROS

Centro Universitario de Formación e Innovación Educativa (CUFIE)

Edif. Facultade de Socioloxía - 1º
 andar Campus de Elviña s/n -
 15071 A Coruña
 ☎ 981 167 189 / 981 167 000
 Ext. 4858
 Fax:981 167 188
 www.udc.es/cufie

Centro de Innovación Tecnológica en Edificación e Ingeniería Civil (CITEEC)

Edif. Facultade de Socioloxía - 1º
 andar Campus de Elviña s/n -
 15071 A Coruña
 ☎ 981 167 189 / 981 167 000
 Ext: 5185
 Fax:981 167 188
 citeec@udc.es
 www.udc.es/citeec

Centro de Investigacións Tecnológicas (CIT)

Campus de Esteiro - Ferrol
 ☎ 981 337 400, ext. 3401
 Fax:981 337 416, ext. 3477

CENTROS ADSCRITOS

Escuela Universitaria de Enfermería

Campus de Oza, s/n-
 ☎ 981 337 400 ext.3524
 Fax:981 167 157
 www.udc.es/euep

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales

Instituto Puga Ramón, Joaquín
 Planells, s/n –
 ☎ 981 248 080
 Fax:981 241 361
 www.eurlf.com

Escuela Universitaria de Turismo

Avd. de la Habana, 6-7-15011
 ☎ 981 160 276
 Fax:981 145 482

INSTITUTOS UNIVERSITARIOS

Instituto Universitario de Ciencias de la Salud

Hospital Marítimo de Oza. Xubias,
 s/n – 15006
 ☎ 981 173 170
 Fax:981 138 714
 iusc@udc.es
 www.udc.es/cisaude

Instituto Universitario de Estudios Europeos

Casa da Galería, s/n. Campus de
 Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 1966
 Fax:981 167 013
 iuee@udc.es
 www.udc.es/iuee

Instituto Universitario de Medio Ambiente

Casa do Francés, s/n-Campus da
 Zapateira - 15011
 ☎ 981 640 000 ext. 4158
 Fax:981 167 075
 iuma@udc.es
 www.udc.es/iuma

Instituto Universitario de Geología

Casa do Francés, s/n-Campus da
 Zapateira - 15011
 ☎ 981 167 000 ext.2910
 Fax:981 167 075
 xeoloxia@mail.udc.es
 www.iux.es

SERVIZOS UNIVERSITARIOS

Biblioteca Universitaria

Rectorado - Maestranza, s/n -
 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1036 / 1034
 Fax:981 167 015

Oficina de Transferencia de Resultados de Investigación (OTRI)

Escola Técnica Superior de
 Enxeñeiros de Camiños Canais
 e Portos Campus de Elviña, s/n-
 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 1437
 Fax:981 167 172

Servicio de Asesoramiento y Promoción del Estudiante (S.A.P.E.)

Edificio Casa do Francés. a
 Zapateira, s/n - 15310
 ☎ 981 167 000 Ext. 2911 / 2912

Fax:981 167 075

Servicio de Extensión Universitaria

Pavillón Polideportivo - Campus de Elviña - 15192
☎ 981 167 000 Ext. 1909 / 1906
Fax:981 167 163

Servicio de Medios Audiovisuales

Facultade de Socioloxía - Campus de Elviña, s/n - 15071
☎ 981 167 000 Ext. 4870 / 4871
Fax:981 167 013

Servicio de Normalización Lingüística

Rectorado - Maestranza, s/n - 15001
☎ 981 167 000 Ext. 1042
Fax:981 167 014
www.udc.es/euep/normalizacion.htm

Servicio de Obras y Equipamientos

Rectorado - Maestranza, s/n - 15001
☎ 981 167 000 Ext. 1053 / 1055
Fax:981 167 014

Servicio de Publicaciones

Facultade de Socioloxía-Campus de Elviña, s/n
☎ 981 167 000
Fax:981 167 103

Servizo de Relaciones Internacionais

Casa da Galería, s/n - Campus de Elviña - 15192
☎ :981 167 000 Ext. 1960 / 1956
Fax:981 167 013

Servicios Informáticos de Apoyo a la Investigación

Facultade de Informática-Campus de Elviña, s/n - 15071
☎ 981 167 000 Ext. 1312 / 1309
Fax:981 167 181

Servicios Informáticos de Gestión

Rectorado- Maestranza, s/n - 15001
☎ 981 167 000 Ext. 1010 / 1012
Fax:981 167 012

Servizos Generales de Apoyo a la Investigación

Facultade de Ciencias-Campus da Zapateira
☎ 981 167 000 Ext. 2071
Fax:981 167 068

OTROS SERVICIOS

Oficina de Contratos y Convenios de Investigación

Rectorado - Maestranza - 15001



☎ 981 167 000 Ext. 1045
Fax:981 167 014

Oficina de Cooperación y Voluntariado

Facultade de Socioloxía, andar 1º, módulo 2º 15071 Campus de Elviña
☎ 981 167 000 Ext. 1740
Fax:981 167 153

Oficina de Cursos y Congresos

Casa da Galería, Campus Elviña - 15071
☎ 981 167 000 Ext. 1963
Fax:981 167 013

Pabellón de Estudiantes

Campus de Elviña - 15071
☎ 981 167 000 ext. 1195
Fax:981 167 198

Servizo de Información y Estadística

Rectorado - a Maestranza - 15001
☎ 981 167 000 ext. 1576
Fax:981 167 014

Unidad de Estudios de

Posgrado

Casa da Galería - Campus de Elviña - 15071
☎ 981 167 000 Ext. 1964
Fax:981 167 013

Unidad Técnica de Evaluación

Rectorado - Maestranza - 15001
☎ 981 167 000 Ext. 1063
Fax:981 167 014

SANTIAGO DE COMPOSTELA

www.usc.es
Centralita ☎ 981 563 100 / 981 572 500 / 981 583 800
Centralita Lugo: ☎ 982 223 996 / 982 223 325 / 982 252 231
Información Coie: 902 101 022 / 981 547 111

Rectorado

Colexio de San Xerome - Praza do Obradoiro, s/n. 15782
☎ 981 811 001 / 981 811 000 ext. 11001
Fax:981 811 201
reitor@usc.es

www.usc.es/reitoria

Ayudante del Rector para coordinación interna

Colexio de San Xerome Praza do Obradoiro, s/n 15782
☎ 981 811 011 / 981 811 000 ext. 11011
Fax:981 811 211
co.interna@usc.es

Vicerrectoría de Investigación e Innovación

Edificio CACTUS. 1ª planta - 15782
☎ 981 811 002 / 981 811 000 ext. 11002
Fax:981 811 202
vr.investigacion@usc.es
www.usc.es/vrinvestigacion

Vicerrectoría de Economía e Infraestruturas

Casa da Balconada, Rúa Nova, 6 - 15782
☎ 981 811 003 / 981 811 000 ext. 11003
Fax:981 811 203
vr.economia@usc.es
www.usc.es/vreconomia

Vicerrectoría de Coordinación y Planificación del Campus de Lugo

Praza Pío XII nº 3 - 27001 Lugo
☎ 982 820 001
Fax:982 820 201
vr.lugo@usc.es
www.usc.es/vrlugo/

Vicerrectoría de Estudios de Grado e Posgrado

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 811 004 / 981 811 000 ext. 11004
Fax:981 811 204
vr.titulacions@usc.es
www.usc.es/vrtitulacions

Vicerrectoría de Persoal Docente e Investigador

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782
☎ 981 811 005 / 981 811 000 ext. 11005
Fax:981 811 205
vr.pdi@usc.es
www.usc.es/vrpd

Vicerrectoría de Estudiantes y Formación Continua

Casa Jimena y Elisa Fernández de la Vega. Rúa Casas Reais, 8 - 15782
☎ 981 811 006 / 9881 811 000 ext. 11006
Fax:981 811 206
vr.estudiantes@usc.es
www.usc.es/vrestudiantes

Vicerrectoría de Responsabilidad Social y Calidad

Casa da Balconada. Rúa Nova, 6. - 15782
☎ 981 811 007 / 981 811 000 ext. 11007
Fax:981 811 207
vr.calidade@usc.es
www.usc.es/vrcalidade

Vicerrectoría de Extensión Universitaria, Cultura e Sociedade

Colexio de San Xerome, Praza do Obradoiro, s/n 15782
☎ 981 811 008 / 981 811 000 ext. 11008
Fax:981 811 208
vr.cultura@usc.es
www.usc.es/vrcultura

Vicerrectoría Adjunta para estudios de Grado y Posgrado

Praza Pío XII, nº 3, 27001.Lugo
☎ 982 820 002 ext. 20002
Fax: 982 820 202
vr.adxtitulacions@usc.es
www.usc.es/vradxtitulacions

Vicerrectoría Adjunta de Investigación e Innovación

Praza Pío XII, nº 3, 27001 Lugo
☎ 982 820 003 ext. 20003
Fax:982 820 203
vr.adxinvestigacion@usc.es
www.usc.es/vradxinvestigacion

Comisionado para ciencias de la salud

Edificio CACTUS. 1ª planta - 15782.Santiago de Compos
☎ 981 811 012 / 981 811 000 ext. 11012
Fax:981 811 212
co.ccsaude@usc.es

Secretaría General

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 811 009 / 981 811 000 ext. 11009
Fax:981 811 209
sec.xeral@usc.es
www.usc.es/secxeral

Gerencia

Casa da Balconada. Rúa Nova, 6 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 811010 Ext. 11010
Fax:981 811210
xerente@usc.es
www.usc.es/xerencia/

Gabinete de Comunicación

Colexio de Fonseca-Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
☎981 811 119 Ext. 11119
l.celeiro@usc.es
www.xornal.usc.es/xornal/redaccion.html

Oficina de Información Universitaria - OiU

Pavillón Estudiantil, 2º andar - Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 812 000 / 981 81 10 00, extensións: 14553 - 14542
Fax:981 595 117
oiusec@usc.es
www.usc.es/oiu

Valedor da Comunidade Universitaria

Casa da Concha, Rúa da Conga nº 1 - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 547 145/ 981 563 100 Ext. 12950
Fax:981 547 079
valedor@usc.es
www.usc.es/valedor/

FACULTADES Y ESCUELAS CAMPUS DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

Facultad de Biología

Lope Gómez de Marzoa, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13245 / 13308
Fax:981 596 904
zbiodeca@usc.es
www.usc.es/bioloxia/

Facultad de Ciencias de la Comunicación

Avda. Castela, s/n. Campus Norte 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 16500/55 / 981 547 173
Fax:981 547 174
zxordeca@usc.es
www.usc.es/cc_comunicacion/

Facultad de Ciencias de la Educación

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563100 Ext. 13717
Fax:981 547 091
zedudeca@usc.es

www.usc.es/cc_educacion/

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

Avda. del Burgo, s/n. Campus Norte 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11513 / 11504
Fax:981 528 051
zecodeca@usc.es
www.usc.es/ecoade/

Facultad de Ciencias Políticas y Sociales

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15125 / 15128
Fax:981 596 951
zpoldeca@usc.es
www.usc.es/politicas/

Facultad de Derecho

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n. Campus sur 15782 Santiago
☎ 981 563 100 Ext. 14626 / 14658
Fax:981 591 554
zderdeca@usc.es
www.usc.es/dereito/

Facultad de Farmacia

Praza Seminario de Estudos Galegos, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 594 639 / 563 100 Ext. 14993 / 14906
Fax:981 528 070
zfardeca@usc.es
www.usc.es/farmacia/

Facultad de Física

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13952 / 13954
Fax:981 520 676
zfsdeca@usc.es
www.usc.es/fisica/

Facultad de Filología

Avda. Castela, s/n. Campus norte 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11750 / 11759
Fax:981 574 646
zfxdeca@usc.es
www.usc.es/filoloxia/

Facultad de Filosofía

Praza de Mazarelos. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 521 500 / 981 563 100 Ext.: 12509
Fax:981 547 019
zflideca@usc.es
www.usc.es/filosofia/Localiza en

Mapa

Facultad de Matemáticas

Rúa Lope Gómez de Marzoa, s/n.
Campus sur 15782 Santiago
☎ 981 563 100 Ext. 13219 / 13130
Fax:981 597 054
zmatdeca@usc.es
www.usc.es/matematicas/

Facultad de Medicina y Odontología

San Francisco, s/n - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 582 399 / 981 563 100 Ext. 12239 / 12237
Fax:981 582 642
zmeddeca@usc.es
www.usc.es/medodo/

Facultad de Psicología

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n.
Campus sur. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13717 / 13719
Fax:981 523 736
zpsideca@usc.es
www.usc.es/psicologia/

Facultad de Química

Avda. das Ciencias, s/n.
Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 591 087 / 981 563 100 Ext. 14229 / 14256
Fax:981 595 012
zquideca@usc.es
www.usc.es/quimica

Facultad de Geografía e Historia

Praza da Universidade, nº 1 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 559 939 / 981 563 100 Ext. 12582 / 12589
Fax:981 559 941
zhisdeca@usc.es
www.usc.es/xehistoria/

Escuela Técnica Superior de Ingeniería

Rúa Lope Gómez de Marzoa s/n.
Campus Sur, 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 528 033 / 981 563 100 Ext. 16701
Fax:981 528 041
etsesec@usc.es
www.usc.es/ets

Escuela Universitaria de Enfermería

Avda. de Xoán XXIII, s/n. Campus norte. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 589 299 / 981 563 100 Ext. 12033 / 12035
Fax:981 570
zenfdeca@usc.es

Escuela Universitaria de Óptica y Optometría

Campus Sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13510 / 13516
Fax:981 590 485
zoptdeca@usc.es
www.usc.es/opto/

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n.
Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15125 / 15126
Fax:981 524 338
zreldeca@usc.es
www.usc.es/rlaborais_stgo/

Escuela Universitaria de Trabajo Social (Adscrita)

San Martiño Pinarío. Praza da Inmaculada, 5, 2º 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 583 586
Fax:981 574 607
secretaria@euts.es
www.euts.es

Centro Superior de Hostelería de Galicia (Vinculado)

carretera Santiago-Noia, Km 1 A Barcia-15896 Santiago de Compostela
☎ 981 542 519
Fax:981 542 560
cshg@xunta.es
www.turgalicia.es/cshg/

FACULTADES Y ESCUELAS CAMPUS DE LUGO

Facultad de Administración y Dirección de Empresas

Avda. Alfonso X O Sabio, s/n. 27002 Lugo
☎ 982 285 960 / 982 285 900 Ext. 24000/3
Fax:982 285 961
feedeca@lugo.usc.es
www.usc.es/empresas

Facultad de Ciencias

Avda. Alfonso X O Sabio, s/n. 27002 Lugo
☎ 982 285 900
Fax:982 285 872
fcdeca@lugo.usc.es
www.usc.es/ciencias

Facultad de Humanidades

Complexo docente do campus de Lugo. 27002 Lugo
☎ 982 285 870
Fax:982 285 875
fhdeca@lugo.usc.es
www.usc.es/humanidades

Facultad de Veterinaria

Avda Carballo Calero, s/n 27002 Lugo
☎ 982 285 858
Fax:982 252 195
decafveter@lugo.usc.es
www.usc.es/veterinaria

Escuela Politécnica Superior

Benigno Ledo, Campus Universitario 27002 Lugo
☎ 982 285 900 Ext. 23015/6
Fax:982 285 926
epsdireccion@lugo.usc.es
www.usc.es/eps

Escuela Universitaria de Formación del Profesorado

Avda. de Ramón Ferreiro, s/n. 27071 Lugo
☎ 982 285 865
Fax:982 285 864
exbdeca@lugo.usc.es

Escuela Universitaria de Enfermería (Adscrita)

Complexo docente do campus de Lugo 27002 Lugo
☎ 982 285 880
Fax:982 285 885
eueldeca@lugo.usc.es
www.usc.es/enfermeria_lugo

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales (Adscrita)

Complexo docente do campus de Lugo. 27002 Lugo
☎ 982 285 860
Fax:982 285 850
rlsec@lugo.usc.es
www.usc.es/rlaborais_lugo

INSTITUTOS UNIVERSITARIOS

Instituto de la Lengua Gallega (ILG)

Praza da Universidade, 4 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 56 52 83 / 981 56 31 00 Ext.12801/12815
Fax:981 57 27 70
ilgsec@usc.es
www.ilg.usc.es

Instituto de Acuicultura

Institutos Universitarios, Bloque C. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 16048
Fax:981 547 165
iacusec@usc.es

Instituto de Biodiversidad Agraria y Desarrollo Rural IBADER

Facultade de Veterinaria. Pavillón IV Última Planta - 27002 Lugo

☎ 982 285 900 Ext. 22490
ibader@lugo.usc.es
www.ibader.org

Instituto de Cerámica

Edificio Monte da Condasa. Campus Sur 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13543 / 44
Fax:981 564 242
cekiko@usc.es
www.icg.edu.es

Instituto de Ciencias de la Educación (ICE)

Fac Cc. da Información. Praza de Mazarelos, 1-4º - 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 12639 / 40 (Negociado)
Fax:981 591 554
icesec@usc.es

Instituto de Ciencias Neurológicas “Pedro Barrié de la Maza”

Facultade de Medicina e Odontoloxía. San Francisco, s/n. -

15705 Santiago de Compostela
☎ 981 950 333 / 981 951 351 (Hospital Clínico)
Fax:981 950 248 / 981 951 347

Instituto de Criminología

Facultade de Dereito. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 / 981 592 415 Ext. 14680
Fax:981 591 554
icsec@usc.es

Instituto de Derecho Industrial

Facultade de Dereito. Dpto. de Dereito Mercantil e do Traballo Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14701
Fax:981 591 554
idisecc@usc.es

Instituto de Estudios y Desarrollo de Galicia (IDEGA)

Avda. das Ciencias, s/n.
Campus Sur 15706 Santiago de

Compostela
☎ 981 591 166 / 563 100 Ext.14336 / 14339
Fax:981 599 935
idgsec@usc.es
idegaweb.usc.es

Instituto de Farmacia Industrial

Facultade de Farmacia. Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 594 627 / 981 563 100 Ext. 14886
Fax:981 547 148
ffancon@usc.es

Instituto de Idiomas

Facultade de Filoloxía. Avda. de Castela, s/n. Campus Norte-15705 Santiago de Compostela.
☎ 981 563 100 Ext.11757
Fax:981 574 646
iisecc@usc.es

Instituto de Informática

Facultade de Física, Campus

Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13557
Fax:981 599 412
bruguera@dec.usc.es

Instituto de Investigación y Análisis Alimentarias

Institutos Universitarios. Bloque B. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 16113
Fax: 981 547 171
iiaadir@usc.es

Instituto de Investigaciones Tecnológicas

Institutos Universitarios. Bloque A. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela.
☎ 981 520 829 / 981 563 100 Ext.: 13969
Fax:981 520 829
eljarias@usc.es

Instituto de Matemáticas

Facultade Matemáticas. Campus

Sur - 15706. Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13188
Fax:981 597 054
www.usc.es/imat

Instituto de Medicina Legal

Facultade de Medicina e Odontoloxía. San Francisco, s/n - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 12214 / 12216
Fax:981 580 336
apimisol@usc.es
www.usc.es/imlul

Instituto de Ortopedia y Banco de Tejidos Musculoesqueléticos

Hospital Clínico Universitario, Rúa Vidán, s/n - 14782 Santiago de Compostela
☎ 981 951 811 / 981 951 812
Fax:981 531 255
couceiro@excite.com

Instituto Gallego de Física de Altas Energías

Facultade de Física Campus Sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 56 31 00 Ext. 13989 / 13984
Fax:981 52 10 91
joaquin@fpaxp1.usc.es
www.igfae.usc.es

ESCUELAS DE ESPECIALIZACIÓN PROFESIONAL

Facultade de Dereito. Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14675 / 981 547 175
Fax: 981 591 554
epjdir@usc.es

SERVICIOS DE INVESTIGACIÓN Y DOCENCIA

Archivo Histórico Universitario

Edificio Simeón. Casas Reais, 5. - 15704 Santiago de Compostela.
☎ 981 581 325
Fax: 981 574 095
arqmjj@usc.es

Aula de Informática de Lugo

Avda. Alfonso X o Sabio, s/n-27002 Lugo
☎ 982 223 325 Ext. 24055
Fax: 982 224 904
motero@lugo.usc.es

Aula de Informática de Santiago de Compostela



Campus Universitario-Pavillón de Servizos - 15706 Santiago de Compostela.
☎ 981 563 100 Ext. 15164
elchus@usc.es

Biblioteca Universitaria
Trav. Fonseca, s/n.-15702 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11087 / 11088
Fax: 981 547 055
bxsec@uscmail.usc.es
ww.busc.usc.es

Centro de Documentación Europea
Facultade de Cc. Económicas e Empresariais Baixada do Burgo das Nacións, s/n. - 15704 Santiago de Compostela.
☎ 981 563 990 / 981 563 100 Ext. 11500 / 01
Fax: 981 547 025
cdesec@usc.es
www.usc.es/cde

Museo de Historia Natural Luís Iglesias
Avda. das Ciencias-Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14202 / 981 592 747
museohn@usc.es

Servicio de Publicaciones e Intercambio Científico
Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 593 500
Fax: 981 593 963
spublic@usc.es

SERVICIOS DE CARÁCTER ADMINISTRATIVO

Oficina de Gestión de Infraestructuras de Apoyo a la Investigación y el Desarrollo Tecnológico (RIAIDT)
Vicerrectora de Investigación. Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11061 / 14260

Servicio de Alumnado
Campus Universitario Sur. Pavillón Estudiantil - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14538

Servicio de Asesoría Jurídica
Edificio San Xerome. Praza do Obradoiro - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11029

axu205@sixecon.usc.es

Servicio de Contabilidade
Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11281
con003@sixecon.usc.es

Servicio de Control Interno
Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11303
sci014@sixecon.usc.es

Servicio de P.A.S.
Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11250
pas022@sixecon.usc.es

Servicio de Personal Docente
Edificio San Xerome. Praza do Obradoiro - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11047
spd134@sixecon.usc.es

Servicio de Gestión Económica
Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11268
xec032@sixecon.usc.es

OTROS SERVICIOS

Área de Cultura
Casa da Balconada-Rúa Nova, 6 - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 563 Ext. 11317

Área de Deportes
Piscina Universitaria. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15073

Auditorio Universitario
Avda. de Vigo, s/n - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 599 255

Centro de Estudios Avanzados y Casa de Europa (CEA & CE)
Carlos Acuña Castroviejo. Director Parque Vistalegre, Rúa Salvadas, s/n - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 547 177
centro.estudios.avanzados@usc.es

Escuela Infantil "Breogán"
Campus Sur-15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14781

Fonoteca
Facultade de Cc. da Comunicación, Avda. Castela, s/n Santiago de Compostela



☎ 981 563 100 Ext. 16569
www1.usc.es/fonoteca

Imprenta Universitaria
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13006 / 13004

Observatorio Ramón María Aller
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15026

Oficina de Arquitectura y Urbanismo
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15026

Oficina de Cursos Internacionales
Avda. das Ciencias, s/n Chalet 2. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 597 035 Ext. 15170

Oficina de Relaciones Exteriores
Colexio de San Xerome, Praza do Obradoiro - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11115
Fax: 981 578 017
elveloso@usc.es

Oficina de Voluntariado Social
Rúa Nova, 6 - 15782 Santiago de Compostela

☎ 981 563 100 Ext. 11099
volunus@usc.es

Servicio de Comunicaciones (SECUS)
Pavillón de Servizos, 2º andar - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100
secus@usc.es

Servicio de Medios Audiovisuales (SERVIMAV)
Avda. das Ciencias, s/n - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 14325

Servicio de Normalización Lingüística

Casa da Balconada Rúa Nova 6. 2º - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11316

Servicio de Prevención de Riesgos Laborales
Pavillón Estudiantil-Campus Sur - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 33333

Servicio de Tradución
Facultade de Farmacia-Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13056 / 13057

Servicio Médico
Pavillón Estudiantil - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela

☎ 981 536 100 Ext. 14520

Servicios Centrales del Campus, Edificio Intercentros
Campus universitario 27002 Lugo
☎ 982 285 900 Ext. 23594
Fax:982 285 911
volunusc@lugo.usc.es

Servicios Informáticos (SEIN)
Pavillón de Servizos - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 566 246 / 981 563 100 Ext. 13020

CENTROS DEL SISTEMA DE RESIDENCIAS INTEGRADO DE LA UNIVERSIDAD DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

Área de Residencias
Casa da Balconada. Rúa Nova, 6 - 15705 Santiago
☎ 981 573 906
Fax:981 577 530
vcestudi@usc.es

Colegio Mayor Fonseca
Plaza Rodríguez Cadarso, s/n. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 150
Fax:981 560 441

Colegio Mayor Rodríguez Cadarso
Plaza Rodríguez Cadarso, s/n Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 151 / 981 587 600
Fax:981 560 441

Colegio Mayor San Clemente
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 149
Fax:981 560 441

Residencia Universitaria "Xesús Bal e Gay"
Avd. Alfonso X o Sabio, s/n. - Lugo
☎ 982 285 996
Fax:982 254 263

Residencia Universitaria "Burgo das Nacións"
Burgo das Nacións, s/n. - Santiago de Compostela
☎ 981 547 152
Fax:981 565 742
direburg@usc.es

Residencia Universitaria "Monte da Condesa"
Campus Universitario Sur - Santiago de Compostela
☎ 981 547 153 / 981 580 809

Fax:981 574 696

Residencia Universitaria "Jimena e Elisa Fernández de la Vega"
Complexo Monte do Gozo, s/n. - Santiago de Compostela
☎ 981 573 906
rujimena@usc.es

CENTROS ADSCRITOS

A Estila
Avda. de Coímbra, 1 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 584 511
Fax:981 589 020
estila@estila.org

Arousa
Laverde Ruiz, 1 - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 562 149
Fax:981 576 204
cmarousa@infonegocio.com

Residencia Universitaria Abeiro
Avd. Alfonso X o Sabio, 12 - 27002 Lugo
☎ 982 240 184
Fax:982 240 312
abeiro@abeiro2000.es
www.abeiro2000.es

Residencia Universitaria Miño
Tolda de Castela, s/n - 27169 Lugo
☎ 982 304 512

San Agustín
San Agustín, 2 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 584 800
Fax:981 583 209
cmsanagustin@ctv.es

Xelmírez
Vista Alegre, 48 - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 586 099
Fax:981 574 686
gelmirez@worldonline.es

UNIVERSIDAD DE VIGO
Campus Universitario 36310 Vigo
☎ 986 812 000 (Centralita)
informacion@uvigo.es
www.uvigo.es

Rector
☎ 986 813 590 / 986 813 618
Fax:986 432 075
srector@uvigo.es

Secretaría General
Campus Universitario Edificio C.A.C.T.I. Segundo andar 36310 Vigo
☎ 986 814 082 / 981 813 614 /

981 813 617
Fax:986 813 599
secxeral@uvigo.es
www.uvigo.es/gobierno/secretaria_xeral.gl.htm

Vicerrectorado de Investigación

☎ 986 813 597
Fax:986 813 919
vicinv@uvigo.es

Vicerrectorado de Relaciones Institucionales

☎ 986 813 592
Fax:986 812 692
vic.rii@uvigo.es

Vicerrectorado de Organización Académica y Profesorado

☎ 986 813 595
Fax:986 813 818
vicprof@uvigo.es

Vicerrectorado de Economía

☎ 986 813 593
Fax:986 813 636
vic.eco@uvigo.es

Vicerrectorado de Planificación

☎ 986 813 440
Fax:986 813 793
vicplan@uvigo.es

Vicerrectorado de Extensión Cultural y Estudiantes

☎ 986 813 587
Fax:986 814 032
vicext@uvigo.es

Vicerrectorado de Titulaciones y Convergencia Europea

☎ 986 813 442 / 986 813 447
vic.tce@uvigo.es

Vicerrectorado de Nuevas Tecnologías y Calidad

☎ 986 812 020
Fax:986 812 022
vic.ntc@uvigo.es

Vicerrectorado de Formación e Innovación Educativa

☎ 986 813 586
Fax:986 813 818
vic.fi@uvigo.es

Vicerrectorado del Campus de Ourense

☎ 986 387 300
Fax:986 387 311
secvpou@uvigo.es

Vicerrectorado del Campus de Pontevedra

☎ 986 802 040
Fax:986 812 060

Gerente

☎ 986 813 560
Fax:986 812 060
xerencia@uvigo.es

CAMPUS DE OURENSE

Facultad de Ciencias

Campus Univ. As Lagoas 32004 Ourense
☎ 988 387 000
Fax:988 387 001
sdefco@uvigo.es / fcou@uvigo.es
www.fcou.uvigo.es

Facultad de Ciencias de la Educación

Dirección:Campus Univesitario, As Lagoas, s/n 32004 Ourense
☎ 988 387 100
Fax:988 387 159
sdexbo@uvigo.es
www.webs.uvigo.es/educacion-ou/

Facultad de Ciencias Empresariales y Turismo

Campus Univ. As Lagoas, s/n - 32004 Ourense
☎ 988 368 700
Fax:988 388 923
sdfceou@uvigo.es
www.fcetou.uvigo.es

Facultad de Derecho

Campus Univ. As Lagoas - 32004 Ourense
☎ 988 368 700
Fax: 988 368 923
sdfdo@uvigo.es
www.webs.uvigo.es/dereito-ourense/

Facultad de Historia

Campus Univ. As Lagoas, s/n 32004 Ourense
☎ 988 387 100
Fax: 988 387 159
sdfho@uvigo.es
www.webs.uvigo.es/historia/

E.S. de Ingeniería Informática

Campus Universitario. As Lagoas s/n 32004 Ourense
☎ 988 387 000
Fax: 988 387 001
sdeuig@uvigo.es
www.ei.uvigo.es

E.U. de Enfermería

Ramón Puga, s/n - 32004 Ourense
☎ 988 385 499
Fax:988 385 458

CAMPUS DE PONTEVEDRA

E.U. de Enfermería

Joaquín Costa, 41-4º - 36001 Pontevedra



☎ 986 855 643
Fax: 986 862 856

E.U. de Ingeniería Técnica Forestal

Campus A Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
☎ 986 801 900
Fax: 986 801 907
sduetf@uvigo.es
www.forestales.uvigo.es/

E.U. de Fisioterapia

Campus a Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
☎ 986 801 750
Fax: 986 801 780
secfisio@uvigo.es
www.ubigo.es/webs/webeuf

Facultad de Bellas Artes

Maestranza, 2 36002 Pontevedra
☎ 986 801 800

Fax: 986 801 885
sdfba@uvigo.es
www.uvigo.es/belasartes/home.html

Facultad de Ciencias de la Educación y del Deporte

Avda. Bos Aires, s/n 36002 Pontevedra
☎ 986 801 700
Fax: 986 801 701
sdexbp@uvigo.es
webs.uvigo.es/feduc/

Facultad de Ciencias Sociales y de la Comunicación

Campus a Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
☎ 986 801 999
Fax:986 801 980
sdfasoc@uvigo.es
www.csc.uvigo.es

CAMPUS DE VIGO

Facultad de Biología

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 550 / 986 812 552
Fax:986 812 556
decanatobiologia@uvigo.es
www.facultadbiologiavigo.es

Facultad de Ciencias del Mar

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 250
Fax:986 812 556
www.facultadeccdomar.es

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

☎ 986 812 400
Fax:986 812 401
sdfcee@uvigo.es

www.fccee.uvigo.es

Facultad de Ciencias Jurídica y del Trabajo

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 814 010
Fax:986 814 011
sdfdev@uvigo.es
www.webs.uvigo.es/cienciasjuridicasedotraballo

Facultad de Filología y Traducción

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 251
Fax:986 812 380
sdfhv@uvigo.es
www.uvigo.es/webs/centros/fft/

Facultad de Química

Campus Universitario - 36310 Vigo

☎ 986 812 550
Fax:986 812 556
www.uvigo.es/dacanoatoquimica

E.T.S. de Ingenieros de Telecomunicaciones

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 100
Fax:986 812 116
sdetset@uvigo.es
www.teleco.uvigo.es

E.T.S. de Ingenieros Industriales

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 200
Fax:986 812 201
sdetsei@uvigo.es
www.etsii.uvigo.es

E.T.S. de Ingeniería de Minas

Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 200
Fax:986 812 201
xnanm@uvigo.es
www.minas.uvigo.es

E.U. de Enfermería-Meixoeiro

Hospital do Meixoeiro- 36200 Vigo
☎ 986 811 111 / 986 811 152
Fax:986 811 780
sd@uvigo.es

E.U. de Enfermería-Povisa

Padroado: Pilar Molist García. Repre. Salamanca, 5 - 36221 Vigo
☎ 986 472 058 / 986 471 755 Fax:986 117 610

E.U. de Ingeniería Técnica Industrial

Torrecedeira, 86 - 36208 Vigo
☎ 986 813 688
Fax:986 813 663
sdeueti@uvigo.es
www.eueti.uvigo.es

E.U. de Estudios Empresariales

Torrecedeira, 105 - 36208 Vigo
☎ 986 813 748
Fax:986 813 746
sdeueev@uvigo.es
www.euee.uvigo.es

E.U. de Formación de Profesorado

Carretera de Madrid, 8 - 36200 Vigo
☎ 986 414 498
Fax:986 483 180

SERVICIOS UNIVERSITARIOS

Alumnado

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 607 / 986 813 609
Fax:986 813 633
xnalumn@uvigo.es

Asesoría Jurídica

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 576
Fax:986 813 822

Biblioteca Universitaria

Campus Lagoas Marcosende - 36201 Vigo
☎ 986 813 853
Fax:986 813 847

Contabilidad, Presupuestos y Tesorería

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 568 / 986 812 694 /

986 813 820
xscontab@uvigo.es

Control Interno

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 852 / 986 813 838
Fax:986 814 097
sci@uvigo.es

Gabinete de Prensa y Comunicación

Edificio Miralles- Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 604
gprensa@uvigo.es

Informáticos de Investigación

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 668
www.seiv.uvigo.es

Informáticos de Gestión

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 014
www.seix.uvigo.es

Patrimonio e Inventario

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 583 / 986 813 555
spaninv3@uvigo.es

Prevención de Riesgos Laborales

Facultade de Filoloxía e Tradución - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 814 088
Fax:986 812 180
sprl@uvigo.es

**Publicaciones**

Edificio Biblioteca Central- Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 235
sep@uvigo.es

Recursos Humanos y Provisión de Puestos de Trabajo

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 762 / 986 813 572
Fax:986 813 903

SERVICIO DE EXTENSIÓN UNIVERSITARIA**Área de Información al Estudiante Universitario**

Edificio Miralles - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 630 / 986 813 755
Fax: 986 813 639
siope@uvigo.es

Área de Extensión Universitaria

Edificio Miralles - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 603 / 986 813 817 / 986 813 626
Fax: 986 814 032
xsvicext@uvigo.es / xnvicext@uvigo.es

Área de Deportes

Edificio de Deportes. Zona Deportiva- Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 812 182 / 986 812 204 / 986 812 193
Fax: 986 812 182

xsvicext@uvigo.es / xnvicext@uvigo.es

Gestión de Persoal, Nóminas y Seguros Sociales

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 578 / 986 813 579 / 986 813 580
Fax: 986 813 761
xspcr@uvigo.es

Gestión Económica y Contratación

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
☎ 986 813 767 / 986 813 571 / 986 813 556
Fax:986 813 857
xscot@uvigo.es

UNIVERSIDADE NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA (UNED)**A CORUÑA**

Pepín Rivero, nº 3 15011 A Coruña
☎ 981 145 051
Fax:981 145 960
info@a-coruna.uned.es
www.uned.es/ca-a-coruna

FERROL (CENTRO ADSCRITO)

Rúa María, 52 15402
☎: 981 364 026
Fax: 981 364 988

LUGO

Cantigas e Frores nº 31, 27002
☎ 982 280 202
Fax:982 231 600
info@lugo.uned.es
www.uned.es

OURENSE

Torres do Pino, s/n - 32001 Ourense
☎ 988 371 444 /988 371 445
Fax:988 371 440
info@ourense.uned.es
www.uned.es/ca-ourense

PONTEVEDRA

Portugal, 1-Urbanización Monteporreiro - 36162 Pontevedra
☎ 986 851 850 /986 869 693
Fax:986 862 209
info@pontevedra.uned.es
www.uned.es/ca-pontevedra

MUSEOS**A CORUÑA****Centro Galego de Arte Contemporánea**

Valle-Inclán,s/n, 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 546 629
Fax:981 595 562
cgac@mail.xunta.es
www.cgac.org

Colección de Anestesiología e Reanimación

San Pedro de Mezonzo,41, 15701 Santiago de Compostela
☎ 981 595 562

Colección dos Gabinetes de Ciencias do Antigo Instituto de Santiago

I.E.S.Arcebispo Xelmírez I,Poza de Bar,s/n, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 584 321
Fax:981 584 533

Museo Antropológico Sotelo Blanco

San Marcos s/n - 15820 Santiago de Compostela
☎ 981 582 751

Museo Casa da Troia

Troia,5 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 561 753

Museo Catedralicio

Catedral de Santiago.Praza de Platerías s/n - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 560 527

Museo da Colexiata de Sar

Colexiata de Sar - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 562 891

Museo das Peregrinacións

San Miguel dos Agros,4 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 581 558
Fax: 981 581 955
difusion.mdperegrinacions@xunta.es
www.mdperegrinacions.com

Museo de Historia Natural Luís Iglesias

Facultad de Ciencias Químicas, Avda.Das Ciencias - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext.1402 / 981 593 589
Fax: 981 595 012
useohn@usc.es

Museo de Terra Santa

Campillo de San Francisco,3 - Santiago de Compostela
☎ 981 581 600

Museo do Mosteiro de San Paio de Antealtares

Mosteiro de San Paio de Antealtares - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 583 127

Museo do Colexio Médico

San Pedro de Mezonzo,41, 15701 Santiago de Compostela
☎ 981 595 562
Fax: 981 595 958

Museo do Pobo Galego

San Domingos de Bonaval - 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 583 620
Fax: 981 572 629

Museo Galego de Arte Contemporánea Carlos Maside

Castro de Samoedo - 15160 Sada.A Coruña
☎ 981 620 937
Fax: 981 623 804

Museo Militar Rexional

Praza de Carlos I,s/n - 15001 A Coruña
☎ 981 206 791
Fax: 981 206 791

Museo Provincial de Belas Artes

Zalaeta,s/n - 15002 A Coruña
☎ 981 223 723
Fax: 981 223 769
mu.belas.artes.coruna@xunta.es
museobelasartescoruna.xunta.es

Domus

Paseo Marítimo do Orzán - 15002 A Coruña
☎ 981 217 000
Fax: 981 277 777
www.casaciencias.org

Museo Casa das Ciencias

Parque de Santa Margarita - 15005 A Coruña
☎ 981 271 828
Fax:981 277 777
www.casaciencias.org

Museo Casa de los Peces

Paseo Marítimo de Orzán - 15002 A Coruña
☎ 981 217 191
Fax: 981 223 342
www.casaciencias.org

Museo de Arte Contemporánea Unión Fenosa

Avda.De Arteixo,s/n a Grela-Bens,



15008 A Coruña
☎ 981 178 786 / 981 178 754
Fax: 981 248 366
cfernandezri@gasnatural.com (Dirección)
www.macuf.uef.es

Museo de Reloxos

Praza de María Pita.Planta Nobre do Concello - 15001 A Coruña
☎ 981 221 406

Museo de Arte Sacra da Colexiata

Praza de Santa María do Campo, Portas de Aire,23 - 15001 A Coruña
☎ 981 203 186

Museo de Emilia Pardo Bazán

Tabernas,11 - 15001 A Coruña
☎ 981 207 308

Museo Arqueolóxico

Castelo de San Antón.Paseo do Parrote - 15001 A Coruña
☎ 981 205 994 / 981 210 504
museo@sananton.org
www.ctv.es/USERS/sananton

Instituto de Historia e Cultura Naval

Arsenal Militar -Praza Cantón de Molíns-15470 Ferrol
☎ 981 336 000 Ext.: 7076

Museo del Grabado a la Estampa Digital

Lugar de Outeiro, s/n 15969. Riveira
☎ 981 871 342
Fax: 981 835 639
fundartes@terra.es
www.fundartes.com

LUGO**Museo de Arte Sacra**

Mosteiro de Lourenzá - 27760 Lugo
☎ 982 121 073

Museo Diocesano - Catedralicio de Lugo

Plaza de Santa María (Catedral) - 27001 Lugo
☎ 982 231 038 / 982 220 466
www.diocesisdelugo.org/museo/

Museo Provincial de Lugo

Praza da Soedade,7 - 27001 Lugo
☎ 982 242 112
Fax: 982 242 300
info@museolugo.org
www.museolugo.org

Museo de Arte Sacra das Clarisas de Monforte

Convento das Carisas.Santa Clara,s/n - 27400 Monforte de

Lemos
☎ 982 401 544

Museo do Colexio de Nuestra Señora de la Antigua

Colexio Padres Escolapios Campo da Compañía,50, 27400 Monforte de Lemos
☎ 982 400 450

OURENSE

Museo Arqueolóxico Provincial

Bispo Carrascosa,1. Apartado de Correos 145. 32005 Ourense
☎ 988 223 884
Fax: 988 223 701
mapour@xunta.es
www.musarqourense.xunta.es

Museo Diocesano Catedralicio

Catedral de Ourense.Praza do Trigo - 32005 Ourense
☎ 988 220 992

Museo Municipal de Ourense

Lepanto (Da Obra),8 - 32005 Ourense
☎ 988 248 970

Museo de los Escarbadores

Calle del Sagrado Corazón S/N. 32786. O Barco de Valdeorras

PONTEVEDRA

Museo Provincial de Pontevedra

Pasantería,10-12 - 36002 Pontevedra
☎ 986 851 455
Fax: 986 840 693
ecretaria@muspontev.es
www.museo.depo.es

Colección Casa do Patrón

Codeseda , 1. Doade . 36519. Lalín
☎ 986 692 203
Fax: 986 787 341
info@museocasadopatron.com
www.museocasadopatron.com

Museo Municipal Ramón María Aller Ulloa

Ramón Aller , 9. 36500. Lalín
☎ 986 784 004

Museo Municipal Quiñones de León

Parque de Castrelos - 36213 Vigo
☎ 986 295 075
Fáx: 986 23 93 72
museocastrelos@vigo.org
www.museodevigo.org

Sala Museo Laxeiro

Policarpio Sanz, 15, 3º - 36202

Vigo

☎ 986 438 475
Fax:986 438 475
fundacion@laxeiro.es
www.laxeiro.es

Museo Liste

Cesáreo Gonzalez, 36210 Vigo.
☎ 986 244 698
Fax: 986 298 229
www.museoliste.org

Museo Marco

Príncipe 54, 36202. Vigo
☎ 986 113 900
Fax: 986 113 901
info@marcovigo.com
www.marcovigo.com

Museo do Mar de Galicia

Avenida Atlántica, 160. 36280. Vigo
☎ 986 247 750
Fax: 986 247 748
www.museodomar.com/es

Museo Francisco Fernández del Riego

Plaza de la Princesa, 2. 36202. Vigo
☎ 986 226 459
Fax: 986 229 081
casagallegadacultura@vigo.org

BIBLIOTECAS Y ARCHIVOS

A CORUÑA

Archivo de la Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia

Durán Loriga,10-2 ° - 15003 A Coruña
☎ 981 224 940

Archivo de la Real Academia Galega

Tabernas,11 15001 A Coruña
☎ 981 207 308
Fax:981 207 308
arquivo@realacademiagalega.org
www.realacademiagalega.org

Archivo do Instituto José Cornide de Estudios Coruñeses

Durán Loriga,10-4 ° - 15003 A Coruña
☎ 981 227 451
Fax: 981 227 451
dirección@ijcec.es / secretaria@ijcec.es
www.ijcec.es

Archivo do Reino de Galicia

Xardín de San Carlos,s/n - 15001 A Coruña
☎ 981 209 251 / 981 200 389 / 981 212 802
Fax: 981 209 251
arq.reino.galicia@xunta.es



Archivo y Biblioteca de la Deputación Provincial

Riego de Agua,37-1 - 15001 A Coruña
☎ 981 208 063 / 981 080 342
Fax:981 207 701
Biblioteca.archivo@dicoruna.es
www.dicoruna.es/biblioteca

Archivo de la Iglesia Santa María de Sar

Colexiata de Sar - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 562 891
Fax: 981 562 891

Archivo Diocesano de Santiago de Compostela

Praza da Inmaculada,5 – 15704. Apartado de correos 381. Santiago de Compostela
☎ 981 562 800
Fax: 981 563 691
archivo@ahds.es
www.ahds.es

Archivo del Consello da Cultura Galega

Pazo de Raxoi,2 ° andar - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 588 088
Fax: 981 588 699
www.consellodacultura.org

Archivo do Consello de Contas

Ramón Piñeiro,29 015703 Santiago de Compostela
☎ 981 542 293
Fax:981 542 210

Archivo del Instituto de Estudios Galegos Padre Sarmiento

San Roque,2.Antigo Hospital San Roque, 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 540 220
Fax:981 540 222

Archivo y Biblioteca de la Catedral

Praza da Inmaculada,1, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 582 682
www.catedraldesantiago.es

Archivo Histórico de la Universidad de Santiago de Compostela

Casas Reais,5 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 581 325
Fax: 981 574 095
arquivoh@usc.es
www.usc.es/arquivo/

Biblioteca Braille de la Once

Cantón Grande,3 - 15003 A Coruña
☎ 981 206 900
Fax: 981 206 790

Biblioteca de la Fundación Paideia

Praza de María Pita,17 - 15001 A Coruña
☎ 981 224 102
Fax:981 224 659

Biblioteca de la Real Academia Galega

Tabernas,11, 15001 A Coruña
☎ 981 207 308
Fax:981 207 308
biblioteca@realacademiagalega.org

Biblioteca del Museo Arqueolóxico e Histórico

Castelo de San Antón - 15001 A Coruña
☎ 981 210 504
Fax: 981 205 994
www.ctv.es/USERS/sananton/

Biblioteca y Hemeroteca Casa das Ciencias

Parque de Santa Margarita - 15005 A Coruña
☎ 981 271 828
Fax: 981 277 777
www.casaciencias.org

Biblioteca Miguel González Garcés

Miguel González Garcés,1 - 15008 A Coruña
☎ 981 170 218/ 981 170 219 /981 170 230
Fax: 981 170 218
bppmgonzalezgarcés@xunta.es
www.rbgalicia.org/coruna

Biblioteca Militar da Sexta Rexión

Praza da Constitución - 15001 A Coruña
☎ 981 205 250

Biblioteca Real do Consulado da Coruña

Panadeiras,58 - 15001 A Coruña
☎ 981 206 279

Biblioteca Universitaria Caixa Galicia

Ribadavia,4-2 ° - 15007 A Coruña
☎ 981 154 531
iblioteca@cece.es

Biblioteca Xeral da Universidade de Santiago de Compostela

Franco,s/n - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext.11087
Fax: 981 547 055
www.busc.usc.es

Hemeroteca do Ateneo Ferrolán

Rúa Magdalena 202-204, 1º, 15402. Ferrol
☎ 981 357 970
Fax:981 354 098
a_ferrol@teleline.es
www.ateneoferrolan.org

Biblioteca de la Zona Marítima

Arsenal Militar de Ferrol
☎ 981 336 000

LUGO

Archivo de la Catedral de Lugo

Alfárez Provisional,Aptdo.12, 27001 Lugo
☎ 982 231 038
Fax: 982 231 143
www.diocesisdelugo.org

Archivo Histórico Provincial

Cambrá,s/n - 27001 Lugo

☎ 982 227 956
Fax: 982 225 806
Arq.historico.prov.lugo@xunta.es

Biblioteca do Seminario Diocesano

Ángel López Pérez,s/n - 27740 Lugo
☎ 982 220 100
Fax: 982 220 100
seminariodelugo@telefonica.net

Biblioteca Intercentros-Universidade de Santiago

Campus Universitario - 27002 Lugo
☎ 982 252 231 / 982 223 996
Ext. 23518-23500
Fax: 982 285 933
intdire@usc.es / intprest@usc.es
www.busc.usc.es

Biblioteca Pública Provincial

Avda.Ramón Ferreiro,s/n - 27002 Lugo
☎ 982 228 525
Fax: 982 228 085
biblio.publica.lugo@xunta.es / bplu@olmo.pntic.mec.es
www.rbgalicia.org/lugo/

OURENSE

Archivo Catedralicio de Ourense

Praza do Trigo,1 - 32005 Ourense
☎ 988 266 438
Fax: 988 366 142
acourensemag@telefonica.es

Archivo y Biblioteca Diocesana

Progreso,26 - 32005 Ourense
☎ 988 366 141
Fax: 988 366 142

Archivo Histórico Provincial

Hernán Cortés,2 – 32005. Apartado de correos 239. Ourense
☎ 988 223 49
Fax: 988 223 49

Biblioteca de la Deputación Provincial

Progreso,32 - 32003 Ourense
☎ 988 385 129
biblioteca@depourense.es

Biblioteca Pública Provincial

Concello,11. 32003 Ourense
☎ 988 210 700
Fax: 988 510 250
bpou@olmo.pntic.mec.es
www.rbgalicia.org/ourense/

PONTEVEDRA

Archivo e Biblioteca do Museo de Pontevedra

Pasantería,10-12 - 36002 Pontevedra
 ☎ 986 851 455 / 986 843 238
 Fax: 986 840 693
 www.museo.depo.es/biblioteca

Archivo Histórico Provincial

Paseo de Colón,4 - 36001 Pontevedra
 ☎ 986 852 118
 Fax: 986 852 118
 arq.historico.pontevedra@xunta.es

Biblioteca Pública Provincial

Alfonso XIII,3 - 36002 Pontevedra
 ☎ 986 850 838
 Fax: 986 862 127
 biblio.publica.pontevedra@xunta.es
 www.rbgalicia.org/pontevedra/

Biblioteca de Humanidades Fundación Penzol

Praza Princesa,2 - 36202 Vigo
 ☎ 986 226 459
 Fax: 986 229 081

CONSELLO DA CULTURA

Pazo de Raxoi, 2º Andar. Praza do Obradoiro, s/n - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 957 202
 Fax:981 957 205
 correo@consellodacultura.org
 www.consellodacultura.org

ACADEMIAS**Real Academia Galega de Belas Artes Nuestra Señora Del Rosario**

Praza Pintor Soto Maior,s/n - 15001 A Coruña
 ☎ 981 211 602
 Fax:981 211 602
 info@academiagallegabellasartes.org
 www.academiagallegabellasartes.org

Academia Galega das Ciencias

San Roque,2 - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 552 235
 Fax: 981 552 235
 ragciencias@terra.es
 www.ragc.cesga.es

Academia Galega de Xurisprudencia e Lexislación

Federico Tapia,11 baixo - 15005 A Coruña
 ☎ 981 126 090 / 981 214 094/
 685 213 784
 Fax:981 120 480
 agjyl@academiagjl.e.telefonica.net
 www.agjyl.es

Real Academia Galega

Tabernas,11, 15001. Apartado de correos 557. A Coruña
 ☎ 981 207 308
 Fax: 981 216 467
 secretaria@realacademiagalega.org
 www.realacademiagalega.org

Real Academia de Medicina e Cirurxía de Galicia

Durán Loriga,10-2 ° Esqu..O 15003 A Coruña
 ☎ 981 224 940
 Fax:981 225 452
 ramycga@terra.es
 www.ramycga.org

PATRONATOS**Patronato Aquis Querquennis**

Porto Quintela s/n, 32840 Bande
 ☎ 988 243 387

Patronato Curros Enríquez

Casa de Curros Enríquez. Calle Curros Enríquez, 37. 32800. Celanova, Ourense
 ☎ 988 431 481
 Fax: 988 451 623
 fundacion@currosenriquez.es
 www.currosenriquez.es

Patronato da Casa da Troia

Troya,5 - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 585 159

Patronato do Pedrón de Ouro

Urb. Os Verxeles 25, 15886 Teo ((A Coruña))
 ☎ 981 807 427
 Fax: 981 807 427

Patronato Museo do Pobo Galego

San Domingos de Bonaval s/n, 15703 Santiago de Compostela
 ☎ 981 583 620
 Fax: 981 554 840
 museodopobo@interbook.net
 www.museodopobo.es

Patronato Rosalía de**Castro**

Casa Museo de Rosalía, A Matanza - 15900 Padrón
 ☎ 981 811 204
 Fax: 981 811 294
 casamuseo@fundacionrosaliadecastro.es
 www.rosaliadecastro.org

SOCIEDADES**Sociedad Galega de Historia Natural (SGHN)**

Apdo. 330, Rúa da Oliveira,4-2º, 15780 Santiago de Compostela
 ☎ 981 584 426
 Fax:981 584 426
 sghn@sghn.org
 www.sghn.org/

Sociedad Galega de Sexoloxía

Toural, 9-2º izq. 15705. Santiago
 ☎ 981 584 087

Sociedade Galega de Sexoloxía, Apto Correos 6183, Vigo

☎ 619 303 173 / 654 892 719 /

630 524 030

www.sociedaddegalegasexoloxia.com

Sociedad Galega de Terminoloxía (SGaT)

Apartado de Correos 95, 15780 Santiago de Compostela
 www.terminoloxia.org

Sociedad cultural y Gastronómica O Grelo

www.elgrelo.com
 Rosalía de Castro, 11. 15704. Santiago
 ☎ 981 576 034
 Otero Pedrayo, 47-49. 27006 Lugo
 ☎ 982 211 140
 Luis Casado, 10, 6º A. 36209. Vigo
 ☎ 986 293 667

Sociedad Galega de Xeografía

César Boente, 3-3º Izq. 36002. Pontevedra
 ☎ 986 854 813

FUNDACIONES PRINCIPALES**Fundación Europea Viqueira-Instituto Internacional da Lusofonia**

Benito Corbal, 27 8ºC, 36080 Pontevedra
 ☎ 986 852 279
 lusofonia@infonegocio.com

Fundación Amigos de Galicia

www.fundacionamigosdegalicia.org
 Betanzos, 18-1 ºd, 15703 Santiago de Compostela
 ☎ 981 576 034
 Fax:981 555 118

Fontecarmoa, 63, bajo. 36600. Vilagarcía de Arousa
 ☎ 986 198 105 /986 510 181
 Fax: 986 107 205

Fundación 10 de Marzo

Polígono do Tambre, Vía Pasteur 45 B, 15890 Santiago de Compostela

☎ 981 574 082
 Fax:981 576 807
 10m.sn@galicia.ccoo.es
 www.f10m.org

Fundación Alfredo Brañas

Ourense 11, baixo, 15701 Santiago de Compostela
 ☎ 981 580 577
 Fax:981 580 163

Fundación Antonio Fraguas

San Domingos de Bonaval, 15703 Santiago de Compostela
 ☎ 981 583 620
 Fax:981 554 840
 fundacionfraguas@terra.es
 www.museodopobo.es/fraguasfund/

Fundación Araguey

Vilar, 21 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 559 612 / 981 958 102
 Fax: 981 559 617
 fundacion@araguey.com
 www.fundacionaraguey.org

Fundación Arao

Casa da Parra S/Nº, Praza da

Quintana, 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 547 236
 Fax:981 957 125
 fundacion.arao@xunta.es
 fundacionarao.xunta.es

Fundación BALMS para la Infancia

C / Reconquista, n 9 36201, Vigo.
 ☎ 986 443 145
 Fax:986 446 023
 fundacion@fundacionbalms.org
 www.fundacionbalms.org

Fundación Caixa Galicia

fundacion@caixagalicia.es
 www.fundacioncaixagalicia.org
 Cantón Grande, 21-24, 15003 A Coruña.
 ☎ 981 185 060/ 981 953 186
 Fax:981 225 695
 Vilar, 19, 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 552 577
 Plaza de la Constitución, S/N. 15402. Ferrol
 ☎ 981 330 280/ 981 330 610
 Plaza de San Xosé, 3. 36001 Pontevedra
 ☎ 986 864 612

Fundación Camilo José Cela
 Santa María,22 - Casa dos Cóengos, 15917 Iria Flavia.Padrón
 ☎ 981 810 348/ 981 812 424
 Fax:981 810 453
 iriaflavia@fundacioncela.com
 www.fundacioncela.com

Fundación Castelao

Rúa do Hórreo,37-Local 8, 15702 A Coruña
 ☎981 572 234
 Fax:981 572 234
 secretaria@fundacioncastelao.org
 www.fundacioncastelao.org

Fundación Cicloturística do Románico

Xeneral Martitegue,12-2 ° Dta. 36002 Pontevedra
 ☎ 986 852 733

Fundación Cultural da Estrada

Avda.Benito Vigo, 104, 36680 A Estrada
 ☎ 986 572 880 / 986 570 165
 Fax:986 570 233
 www.aestrada.com

Fundación Doctor Vidal Ríos

Canceliña 1,Baixo, 15011 A Coruña
 ☎ 981 239 141
 Fax:981 237 578
 www.fundacionvr.org

Fundación dos Premios da Crítica Galicia

Avd.Da Florida, 30, 36210 Vigo
 ☎ 986 211 212
 Fax:986 243 597

Fundación Empresa-Universidade Galega (FEUGA)

Lope Gómez de Marzoa,s/ n,Campus Sur, 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 534 180
 Fax:981 524 351
 feuga@feuga.es
 www.feuga.es

Fundación Eugenio Granell

Praza do Toural,s/n, 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 576 394
 Fax:981 564 069
 info@fundaciongranell.org
 www.fundacion-granell.org

Fundación Fernández Latorre

Avda.Da Prensa, 84-85, 15143 Arteixo
 ☎ 981 180 416 /981 180 418
 Fax:981 180 464
 fundacionsantiagoreyfernandez-latorre@lavo.es

EIXO ATLÁNTICO

Av. inferior á
Ponte D. Luis I, 55.
4050-074 Porto [Portugal].
Tel. +351 222019937



El prefijo telefónico para Portugal
es el (+351) desde España

NORTE DE PORTUGAL

CÁMARAS MUNICIPAIS

DISTRITO DE BRAGA

AMARES:

4720 Amares: Lg. D. Gualdim
Pais, s/n
☎ 253 993 761
Fax: 253 992 643

BARCELOS:

4750 Barcelos: Largo do Município
☎ 253 809 600
Fax: 253 821 263

BRAGA:

4700 Braga: Praça do Município
☎ 253 613 371
Fax: 253 613 387

CABECEIRAS DE BASTO:

4860 Cabeceiras de Basto: Praça
da República, s/n
☎ 253 662216
Fax: 253 662 726

CELÓRICO DA BASTO:

4890 Celórico da Basto: Praça
Albino Pereira
☎ 255 320 000
Fax: 255 321 937

ESPOSENDE:

4740 Esposende:
Praça Município, s/n
☎ 2 53 970 00 00
Fax: 2 53 964 637

FAFE:

4820 Fafe: Av. 5 de Outubro
☎ 253 598 243
Fax: 253 598 481

GUIMARÃES:

4800 Guimarães: L. Cón. José M.
Gomes, 242
☎ 253 515 123
Fax: 253 515 134

PÓVOA DE LANHOSO:

4830 Póvoa de Lanhoso: Av. da
República
☎ 253 632 412
Fax: 253 631 667

TERRAS DE BOURO:

4840 Terras de Bouro: Largo
Martins Capela
☎ 253 351 135
Fax: 253 351 894

VIEIRA DO MINHO:

4850 Vieira do Minho:
Pç. Guilherme Abreu
☎ 253 647 122
Fax: 253 647 856



VILA NOVA DE FAMILIÇÃO:

4760 Vila Nova de Famalicão:
Praça Alvaro Marques
☎ 252 312 680
Fax: 252 323 751

VILAVERDE:

4730 Vilaverde: Praça do
Município
☎ 253 324 500
Fax: 253 312 036

DISTRITO DE BRAGANÇA

BRAGANÇA:

5301 Bragança: Forte São João
Deus
☎ 273 304 200
Fax: 273 304 299

CARRAÇEDA DE ANSIÃES:

5140 Carraçeda de Ansiães: Praça
do Município

☎ 278 616 115
Fax: 278 616 404

FREIXO ESPADA ACINTA:

5180 Freixo Espada Acinta: Av.
Guerra Junqueiro
☎ 279 653 304
Fax: 279 653 304

MACEDO CALVALEIROS:

5340 Macedo Calvaleiros: Jardim
1 de Maio
☎ 278 426 503
Fax: 278 426 243

MEDA:

6430 Meda
☎ 279 824 05
Fax: 279 825 20

MIRANDELA

5370 Mirandela: Praça dos
Município
☎ 278 268 020
Fax: 278 265 753

MOGADOURO:

5200 Mogadouro: Convento S.
Francisco
☎ 279 341 310
Fax: 279 341 874

TORRE DE MANCORVO:

5160 Torre de Mancorvo: Largo do
Município
☎ 279 200 220
Fax: 279 200 239

VILA FLOR:

5360 Vila Flor: Marechal Carmona
☎ 278 524 11
Fax: 278 523 80

VILA NOVA FOZ:

5150 Vila Nova Foz CÔA: Largo do
Município
☎ 2 79 762 310
Fax: 2 79 762 235

VINHAËS:

5320 Vinhães: Rua das Freiras

☎ 273 711 03
Fax: 2 73 711 08

DISTRITO DO PORTO

AMARANTE:

4600 Amarante: Al. Teixeira
Pascoais, s/n
☎ 2 55 420 200
Fax: 2 55 432 742

BASÃO:

4640 Basão: Rua Heróis Ultramar,
s/n
☎ 2 55 542 230
Fax: 2 55 542 477

CASTELO DE PAIVA:

4550 Castelo de Paiva: Lugar do
Conde
☎ 2 55 699 349
Fax: 2 55 699 660

CINFÃES:

4960 Cinfães: Rua dos Outeirinhos
☎ 2 55 561 767
Fax: 2 55 561 501

ESPINHO:
4500 Espinho: Praça. José Salvador, s/n
☎ 22 73 14 791
Fax: 22 73 13 345

FELGUEIRAS:
4610 Felgueiras: Praça da República
☎ 2 55 312 104
Fax: 2 55 311 214

GONDOMAR:
4420 Gondomar: Praça Manuel Guedes - S. Cosme
☎ 22 466 05 00
Fax: 22 466 05 66

LOUSADA:
4620 Lousada: Praça Francisco Sá Carneiro
☎ 2 55 820 500
Fax: 2 552 820 550

MAIA:
4470 Maia: Praça Município
☎ 22 941 05 90
Fax: 22 948 52 47

MARCO CANAVESES:
4630 Marco Canaveses: Largo Sacadura Cabral
☎ 2 55 534 101
Fax: 2 55 534 032

MATOSINHOS:
4450 Matosinhos: Av. D. Afonso Henriques
☎ 22 939 09 00
Fax: 22 939 32 13

PAÇOS DE FERREIRA:
4590 Paços de Ferreira: Pç da Republica
☎ 2 55 860 700
Fax: 2 55 861 420

PAREDES:
4580 Paredes: Parque José Guilherme
☎ 2 55 782 153
Fax: 2 55 782 155

PENAFIEL:
4560 Penafiel: Praça Município
☎ 2 55 710 700
Fax: 2 55 711 066

PORTO:
4049 Porto: Pr. Gen. Humberto Delgado, s/n
☎ 22 209 70 00
Fax: 22 209 71 00

PÓVOA DE VARZIM:
4490 Póvoa de Varzim: Praça da Almada

☎ 2 52 298 500
Fax: 2 52 624 338

SAN TIRSO:
4780 Santo Tirso: Pç. 25 Abril
☎ 2 52 830 400
Fax: 2 52 856 534

TROFA:
4785 Comissao Instaladora do Novo Município da Trofa: Rua das Industrias, 393
☎ 2 52 409 290
Fax: 2 52 409 299

VALONGO:
4440 Valongo: Av. 5 de Outubro, 160
☎ 22 422 47 12
Fax: 22 422 14 67

VILA DO CONDE:
4480 Vila do Conde: Rua da Igreja
☎ 2 52 642 500
Fax: 2 52 641 853

VILA NOVA DE GAIA:
4430 Vila Nova de Gaia: Av. da República
☎ 22 370 25 59

Fax: 22 375 39 39

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

ARCOS DE VALDEVEZ:
4970 Arcos de Valdevez: Praça do Município
☎ 2 58 521 800
Fax: 2 58 521 804

CAMINHA:
4910 Caminha: Praça Consª Silva Torres
☎ 2 58 710 300
Fax: 2 58 710 319

MELGAÇO:
4960 Melgaço: Lg. Hermenegildo Solheiro, s/n
☎ 2 51 410 100
Fax: 2 51 542 429

MONÇÃO:
4950 Monção: Largo Camões, s/n
☎ 2 51 652 646
Fax: 2 51 652 966

PAREDES DE COURA:
4940 Paredes de Coura: Lg. Visconde Moselos, s/n
☎ 2 51 780 100
Fax: 2 51 780 118

PONTE DA BARCA:
4980 Ponte de Barca: Rua Cons. Rocha Peixoto, s/n
☎ 2 58 480 180
Fax: 2 58 420 63

PONTE DA LIMA:
4990 Ponte da Lima: Praça da República
☎ 2 58 900 400
Fax: 2 58 900 410

VALENÇA:
4930 Valença: Pç. República
☎ 2 51 809 500
Fax: 2 51 809 519

VIANA DO CASTELO:
4901 Viana do Castelo: Rua Cândido Reis, s/n
☎ 2 58 809 300
Fax: 2 58 809 347

VILANOVA DE CERVEIRA:
4920 Vilanova de Cerveira: Largo do Município
☎ 2 51 708 022
Fax: 2 51 708 022

DISTRITO DE VILAREAL

ALIJO:
5070 Alijo: General Alves Pedrosa
☎ 2 59 959 102
Fax: 2 59 959 738

ARMAMAR:
5110 Armamar: Armamar, s/n
☎ 2 54 851851
Fax: 2 54 95152

BOTICAS:
5460 Boticas: Praça Município
☎ 2 76 410 200
Fax: 2 76 410 201

CHAVES:
5400 Chaves: Lg.º Camões
☎ 2 76 340 500
Fax: 2 76 327 724

LAMEGO:
5100 Lamego: Rua Marqués de Pombal
☎ 2 54 612 006
Fax: 2 54 644 413

MESÃO:
5040 Mesão Frio: Av. Cons. José Maria Alpoim, 432
☎ 2 54 890 100
Fax: 2 54 890 109

MOIMENTA DA BEIRA:
3620 Moimenta da Beira: Largo Gen. Humberto Delgado
☎ 2 54 582 150
Fax: 2 54 583 299

MONDIN DE BASTO:
4880 Mondin de Basto: Av. Dr. Augusto Brito, 6 - 1 E
☎ 2 55 389 070
Fax: 2 55 389 079

MONTEALEGRE:
5470 Montalegre: Praça do Município
☎ 2 76 510 200
Fax: 2 76 528 71

MURCA:
5090 Murca: Praça 5 de Outubro
☎ 2 59 510 120
Fax: 2 59 510 129

PENEDONO:
3630 Penedono: Lugar da Devesa
☎ 2 54 504 150
Fax: 2 54 504 448

PESO DA RÉGUA:
5050 Peso da Régua: Rua Serpa Pinto, 327
☎ 2 54 320 230
Fax: 2 54 324 365

RESENDE:
4660 Resende: Paços do Concelho
☎ 2 54 877 153
Fax: 2 54 877 424

RIBEIRA DA PENA:
4870 Ribeira da Pena: Praça do Município
☎ 2 59 493102
Fax: 2 59 493520



SABROSA:
5060 Sabrosa: Praça do Município
☎ 2 59 937 120
Fax: 2 59 937 129

SANTA MARTA PENAGUIÃO:
5030 Santa Marta Penaguião: Rua dos Combatentes
☎ 2 54 810 130
Fax: 2 54 810 131

SERNANCELHE:
3640 Sernancelhe: Av. das Tílias
☎ 2 54 595 103
Fax: 2 54 595 579

JOÃO PESQUEIRA:
5130 S. João Pesqueira: Av. Marqués de Soveral
☎ 2 54 441 03
Fax: 2 54 443 55

TABUAÇÃO:
5120 Tabuação: Dr. António José de Almeida
☎ 2 54 789 200 - Fax: 2 54 789 142

TAROUCA:
3610 Tarouca: Av. Dr. Alexandre Taveira Cardoso
☎ 2 54 678 650 - Fax: 2 54 678 552

VALPAÇOS:
5430 Valpaços: Maria do Carmo Carmona
☎ 2 78 779 130
Fax: 2 78 721 135

VILA POUCA DE AGUIAR:
5450 Vila Pouca de Aguiar: Comendador Silva
☎ 2 59 419 100
Fax: 2 59 417 493

VILA REAL:
5000 Vila Real: Carvalho Araújo
☎ 2 59 308 100
Fax: 2 59 321 690

ORGANISMOS OFICIAIS

Comissão de Coordenação da Região Norte
Rua Rainha Dª Estefania, 251
4150-304 Porto
Teléfono: 22 608 63 00
Fax: 22 608 63 01

SECRETARIA DE ESTADO DE TURISMO

Direcção Geral de Turismo Pç. D. João I, 25-4º C
4000 Porto
☎ 22 200 58 05
Fax: 22 200 27 80

Investimentos Comércio e Turismo de Portugal (Icep) Rua da Bolsa -
4000 Porto

☎ 22 206 01 00

Alto Minho (Costa Verde) Castelo de Santiago da Barra
4900 Viana do Castelo
☎ 25 882 02 270
Fax: 25 882 97 98

Alto Tâmega Rua Tenente Valadim, 39-1º Dto
5400 Chaves
☎ 27 634 07 660

Dão/Lafões Av. Gulbenkian
3500 Viseu
☎ 23 242 09 50
Fax: 23 242 18 64

Douro Sul Rua dos Bancos
5100 Lamego
☎ 25 461 57 70
Fax: 25 464 014

Serra do Marão Av. 1º de Maio, 70-1º C
5000 Vila Real
☎ 25 932 17 12
Fax: 25 932 17 12

Verde Minho (Costa Verde) Cr. Rua Capelistas Rua Justino Cru - 90-6º
4700 Braga
☎ 2 53 614 565
Fax: 2 53 613 660

MINISTERIO DE EDUCACION

Direcção Regional de Educação do Norte
Director Rexional: Jorge Martins.
Dirección: Rua António Carneiro, 8 -
4349-003 Porto
Teléfono: 22 519 11 00
Fax: 22 510 31 51

MINISTERIO DE AGRICULTURA:

Comissão de Coordenação da Região Norte
Rua Rainha Dª Estefania, 251
4150-304 Porto
☎ 22 608 63 00
Fax: 22 608 63 01

Direcção Regional de Agricultura de Entre-Douro e Minho Leite Cooperativa - Largo Carvalheiras
4700 Braga
☎ 2 53 264 538



Direcção Regional de Agricultura de Trás-Os-Montes

Rua República, 133
5370 Mirandela
☎ 2 78 26 5777

Direcção Regional de Agricultura Largo Escola Industrial -

5300 Bragança
☎ 2 73 331 325

Direcção Regional de Agricultura

Circunvalação, 11846, Senhora da Hora
4460-281 Porto
☎ 22 95 32 610
Fax: 22 95 21 960

Direcção Regional de Agricultura

Rua Capitão Gaspar Castro -
4900 Viana do Castelo
Tel./Fax: 2 5 882 88 49

Direcção Regional de Agricultura

Codeçais-
5000 Vila Real
Tel: 2 59 322 824
Fax: 2 59 75 292

Casa do Douro Quinta do Paço,

Salgueiral -
5050 Peso da Régua-Vila Real
Tel: 2 54 23 919
Fax: 2 54 255 757

Direcção Regional de Agricultura

Campo da Fonte, 30
5400 Chaves
☎ 2 76 333 158
Fax: 2 76 331 748

MINISTERIO DE EQUIPAMENTO SOCIAL

Administração dos Portos do Douro e Leixões

Presidente: Emanuel Lima Leite.
Dirección: Av. da Liberdade
4450 Leça da Palmeira
Teléfono: 2 995 30 00
Fax: 2 995 50 62

Ministerio de Solidariedade e Seguridad Social

Centro Regional de Segurança Social do Norte
Rua António Patrício, 240
4199-001 Porto
Teléfono: 22 608 81 00
Fax: 22 609 18 31



MINISTERIO DE SAUDE

Administração Regional de Saúde do Norte

Rua de Stº Catarina, 1288
4000-447 Porto
Teléfono: 22 551 24 00
Fax: 22 550 98 15

MINISTERIO DE ECONOMIA

Delegação Regional de Economia do Norte

R. Direita do Viso, 120
4269-002 Porto
Teléfono: 22 619 20 00
Fax: 22 619 21 99

MINISTERIO DE AMBIENTE

Direcção Regional de Ambiente e Recursos Naturais do Norte

Rua Formosa, 254
4049-030 Porto
Teléfono: 22 200 34 21
Fax: 22 332 37 95

Secretaría de Estado de Indústria

Delegação Regional da Indústria e Energia do Norte
R. Dr. Alfredo de Magalhães, 68
4000 Porto
Teléfono: 22 200 48 81
Fax: 22 325 099

GOBERNOS CIVÍS

Governo Civil de Braga

Campo de São Tiago
4704-501 Braga
☎ 25 320 02 00 / 01 / 03
Fax: 27 333 16 32

Governo Civil de Bragança

Largo de S. João
5300-218 Bragança
☎ 27 330 48 30
Fax: 27 333 16 32

Governo Civil do Porto

Rua Augusto Rosa
4000-098 Porto

☎ 22 200 37 88
Fax: 22 209 75 57

Governo Civil de Viana do Castelo

Rua da Bandeira, 249
4901-853 Viana do Castelo
☎ 25 880 90 70
Fax: 25 880 90 88

Governo Civil de Vila Real

Largo Conde de Amarante
5000-529 Vila Real
☎ 25 934 03 40
Fax: 25 932 20 01

REXIÓNS MILITARES

Alfândega da Marina Porto-Leixões

Av. da Liberdade - 4450
Leça da Palmeira
☎ 22 996 56 82
Fax: 2 995 17 81

Comando da Região Militar do Norte

Praça da República
4050 Porto
☎ 22 207 73 00 / 22 200 86 45

Fax: 22 316 834 / 315 517

ARCEBISPADOS

Arcebispado de Braga

Palácio Episcopal
Rua de Santa Margarida, 181
4710-306 Braga
Tel: 2 53 203 180
Fax: 2 53 203 198

Arcebispado de Bragança

Palácio Episcopal
Rua Marquês de Pombal
5300 Bragança
Tel: 2 73 300 360

UNIVERSIDADES

DISTRITO DE BRAGA

Universidade do Minho

Largo do Paço
4700-320 Braga
☎ 2 53 601 100
Fax: 2 53 616 936

Universidade Católica Portuguesa

Rua S Bernabé
42 - 4709 Braga
☎ 2 53 201 200
Fax: 2 53 201 210

Distrito de Bragança

Escola Superior Agrária
Qtª. Stª Apolónia
Apartado 38 - 5300 Bragança
☎ 2 73 331570

Escola Superior de Educação Bº Mãe Di Agua

Apartado 101
5300 Bragança
☎ 2 73 303 300

Escola Superior de Tecnologia e Gestão

Qtª Stª Apolónia
- 5300 Bragança
☎ 2 73 303 000

DISTRITO DO PORTO

Universidade Portucalense Infante D Henrique Avda Rodrigues Freitas, 349 - 4000 Porto

☎ 22 519 06 00
Fax: 22 575 127

Universidade Lusíada

Rua Conde de Vilas Boas, 126
4200 Porto
☎ 22 557 08 00
Fax: 22 557 06 14

Universidade do Porto

Rua D. Manuel II
4003 Porto
☎ 22 607 35 05
Fax: 22 609 87 36

Faculdade de Psicologia e de Ciências de Educação

Rua das Taipas, 76
4050 Porto
☎ 22 208 7617

Universidade Aberta

Rua Amial, 752
4200 Porto
☎ 22 830 02 49
Fax: 22 830 02 49

Universidade Católica

Rua Diogo Botelho, 1327
4169-005 Porto
☎ 22 619 62 00
Fax: 22 619 62 91

Universidad Moderna

Rua Augusto Rosa, 24
4000 Porto
☎ 22 207 32 30
Fax: 22 202 69 39

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Instituto Politécnico de Viana do Castelo

Apartado 51
4901 - 909 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 063

DISTRITO DE VILA REAL

Universidade Trás-Os-Montes e Alto Douro

Quinta Prados
5001 Vila Real
☎ 2 59 350 000
Fax: 2 59 350 480

Escola Superior de Educação de Vila Real

Av. Almeida Lucena
5000 Vila Real
☎ 2 59 322 545

Universidade Internacional

Edifício Imperador Flavius
Galeria-Préditos 1 e 2 Av.

Nuno Alvares Pereira

5400 Chaves
☎ 2 76 272 13 / 332 213
Fax: 2 76 332 606

BIBLIOTECAS

DISTRITO DE BRAGA

Biblioteca Pública de Braga

Pç do Município
4704-508 Braga
☎ 2 53 612 234

Biblioteca Municipal Raúl Brandão Largo Cónego

José Maria Gomes Oliveira do Castelo
4800 Guimarães
☎ 2 53 515 710

DISTRITO DE BRAGANÇA

Biblioteca Fixa Calouste Gulbenkiam Estacada

5300 Bragança
☎ 2 73 221 87

Biblioteca Pública e Arquivo Distrital Rua Miguel Torga

5300 Bragança
☎ 2 73 300 270

DISTRITO DO PORTO

Biblioteca Pública Municipal

Rua D. João IV, s/n
4000 Porto
☎ 22 510 39 64/572 147

Biblioteca Musical

Rua Cândido Reis, 115
4000 Porto
☎ 22 200 14 35

Biblioteca Gulbenkian

Prça. República, s/n
4560 Penafiel
☎ 2 55 712 890

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Biblioteca Municipal Viana do Castelo

Rua Cândido Reis
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 809 302
Fax: 2 58 829 811

MUSEOS

Casa-Museu Abel Salazar

Rua Dr. Abel Salazar, 488
4465 S. Mamede Infesta
☎ 22 901 08 27

Casa Museu Fernando de Castro

Rua Costa Cabral, 716

4200 Porto
☎ 22 594 625

Casa Museu Guerra Junqueiro

Rua D. Hugo, 32
4050 Porto
☎ 22 313 644

Casa Museu Vitorino Ribeiro

Rua Joaquim Vitorino Ribeiro, 148
4300 Porto
☎ 22 522 422

Instituto Limiano - Museu dos Terceiros

Av. 5 de Outubro
4990 Ponte de Lima
☎ 2 58 942 563

Museu do Abade de Baçal

Rua Abílio Beça
5300 Bragança
☎ 2 73 331 595

Museu de Alberto Sampaio

Rua Alfredo Guimarães
4800 Guimarães
☎ 2 53 412 465

Museu dos Biscaínhos

Rua dos Biscaínhos
4700 Braga
☎ 2 34 217 645

Museu Etnológico Palacio S. João Novo

4000 Porto
☎ 22 200 20 10

Museu Nacional de Soares dos Reis

Rua D. Manuel II
4050 Porto
☎ 22 339 37 70

Museu Militar de Bragança

Torre Menagem-Castelo
5300 Bragança
☎ 2 73 223 78

Museu Militar do Porto

☎ 22 565 514

Museu Regional Diogo de Sousa

Rua Bombeiros Voluntários
4700 Braga
☎ 2 53 273 706

Museu de Lamego Largo de Camões

5100 Lamego
☎ 2 54 612 008

PARTIDOS E ASSOCIAÇÕES POLÍTICAS

DISTRITO DE BRAGA

Partido do Centro Democrático Social - Cds/ Pp

Av. Central, 74-1º
4710 Braga
☎ 2 53 214 990

Partido Popular Monárquico - Ppm

Rua de Dª Margarida, 2-A 3º e
4710 Braga
☎ 2 53 787 51

Partido Social Demócrata - Psd

Rua de Stª Margarida, 21-2º - P. 9
4710 Braga
☎ 2 53 216 838

Partido Socialista - Ps

Padre Júlio Fragata, 112-1º
4710 Braga
☎ 2 53 217 636

DISTRITO DE BRAGANÇA

Partido Comunista Português - PCP

Bairro da Mãe D'água, Rua H, 2
5300 Braga
☎ 2 53 233 650

Partido Renovador Democrático - Prd

Gasparona
5320 Vinhais
☎ 2 73 72357

Partido Socialista - Ps

Avda Sá Carneiro
5300 Bragança
☎ 2 73 324 220

Partido Social Demócrata - Psd

Pç da Sé, 16
5300 Bragança
☎ 2 73 351 510

DISTRITO DE PORTO

Movimento Democrático Português - MDP-CDE

Rua Dr. Alfredo de Magalhães,
110 - 1º
4000 Porto
☎ 22 200 28 51

Partido do Centro Democrático Social - Cds/ Pp

Rua Ricardo Severo, 172
4050 Porto
☎ 22 609 69 58

Partido Comunista Português - Pcp

Avda Boavista, 931-937
4100 Porto
☎ 22 609 56 51

Partido Ecologista dos Verdes Tv

Congregados, 17-A-2, P.21
4000 Porto
☎ 22 208 12 02

Partido Popular Monárquico - Ppm

Rua Almada, 83-3ª - 4050 Porto
☎ 22 208 82 80

Partido Socialista - Ps Rua Stª Isabel, 82

4050 Porto
☎ 22 605 19 80

Partido Socialista Revolucionário - Psr

Rua do Carmo
4050 Porto
☎ 22 208 12 11

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Partido Comunista Português - Pcp

Rua Manuel Espregueira, 215
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 98 61

Partido Renovador Democrático - Prd

Pç. Gen. Barbosa, 84 - Porta 1
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 297 60

Partido Social Democrático - Psd

Largo Instituto Histórico do Minho, 11
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 824 086

Partido Socialista - Ps

Largo Instituto Histórico do Minho, 13
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 824 086

DISTRITO DE VILA REAL

Partido Comunista Português - Pcp

Rua António de Azevedo, 42
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 796

Partido Social Democrático - Psd

Rua Boavista, 11
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 611

Partido Socialista - Ps

Rua Alexandre Herculano, 44



5000 Vila Real
☎ 2 59 322 586

ORGANIZACIÓNS SINDICAIS

DISTRITO DE BRAGA

Ugt

Rosalía de Castro, 150
4700 Braga
☎ 2 53 610 709
Fax: 2 53 610 709

União de Sindicatos

Rua do Raio, Edif Rechicho, 279-533
4710 Braga
☎ 2 53 616 545
Fax: 2 53 612 317

DISTRITO DE BRAGANÇA

União de Sindicatos

Av. Conselheiro Abílio Bessa, 49
5300 Bragança
☎ 2 73 241 60

DISTRITO DO PORTO

Ugt

Rua Alexandre Herculano, 351, 2º
4000 Porto
Tel./Fax: 22 536 39 58

União de Sindicatos

Rua Stª Catarina, 922-2ªd
4000 Porto
☎ 22 080 752
Fax: 22 314 071

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Ugt

Av. D. Afonso III, 106
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 823 018
Fax: 2 58 823 018

União de Sindicatos

Rua Aveiro, 211-1º
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 823 388
Fax: 2 58 821 292

DISTRITO DE VILA REAL

Ugt

Rua Marechal Teixeira Rebelo, 141
5000 Vila Real

União de Sindicatos

Rua Mar Teixeira Rebelo, 13 Lj.5
5000 Vila Real

Tel./Fax: 2 59 323 417

ORGANIZACIÓNS DE FEIRAS

BRAGA

Parque de Exposições de Braga

Av. Dr. Francisco Gonçalves
Apartado 60
4700 Braga
☎ 2 53 616 788
Fax: 2 53 246 72

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto E Tempos Livres, Cipl Largo

Cónego José Maria Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
e-mail: tempolivre@clix.pt

PORTO

Exponor

Parque de Exposições Leça da Palmeira
4450 Matosinhos
☎ 22 998 14 00

Fax: 22 998 14 82

CÁMARAS DE COMERCIO

Câmara de Comércio Luso-Italiana

Rua Restauração, 409
4050 Porto
☎ 22 600 62 89
Fax: 22 600 65 32

Associação Industrial Portuense

Avda Boavista, 2671
4100 Porto
☎ 22 615 85 00
Fax: 22 617 68 40

Associação Comercial do Porto

Rua Ferreira Borges
Edif. Bolsa
4000 Porto
☎ 22 200 44 97
Fax: 22 208 47 60

Associação Industrial Portuguesa

Rua Oliveira Monteiro, 453
4000 Porto
☎ 22 600 64 48
Fax: 22 606 49 82

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Francesa

Avda Boavista, 1203-3º P.302
4100 Porto
☎ 22 605 15 00

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Alemã

Avda Boavista, 3523, S.308
4100 Porto
☎ 22 610 10 80
Fax: 22 617 20 14

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Espanhola

Avda Boavista, 2652
4100 Porto
☎ 22 616 36 39

CONFEDERAÇÕES E ASSOCIAÇÕES DE EMPRESARIOS

Confederação da Indústria Portuguesa. CIP

Avda Boavista, 2671
4100 Porto
☎ 22 610 94 47

Federação Nacional das Uniões das Cooperativas de Leite. FENALAC

Rua da Restauração, 312-1º
4050 Porto
☎ 22 609 08 00
Fax: 22 967 34 39

Associação dos Agentes de Navegação do Norte de Portugal

Avª Dr. Antunes Guimarães, 505-3º

Leça da Palmeira

4450 Matosinhos
☎ 22 995 05 04
Fax: 22 995 09 32

Associação Comercial e Industrial de Barcelos

Lr. Dr. Marinho Lima, 10
4750 Barcelos
☎ 2 53 821637 / 811235

Associação Comercial e Industrial de Braga

Rua Diogo de Sousa, 91-D
4700 Braga
☎ 2 53 619 42 07

Associação Comercial e Industrial de Bragança

Apdo 17-5340 - Macedo de Cavaleiros
☎ 2 73 421 799

Associação Comercial e Industrial de Guimarães

Rua Rainha D Maria II, 58
4800 Guimarães
☎ 2 53 516 043

Associação Comercial e Industrial do Porto

Palacio da Bolsa
Rua Ferreira Borges
4050 Porto
☎ 22 200 44 97
Fax: 22 208 47 60

Associação Comercial e Industrial de Viana do Castelo

Largo João T. Costa, 41
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 822 553

Associação Comercial e Industrial de Vila Real Rua

Combatentes Grande Guerra
5400 Vila Real
☎ 2 59 322 148

Associação dos Comerciantes de Carnes do Norte de Portugal

Rua Fernandes Tomás, 215
4000 Porto
☎ 22 537 62 52
Fax: 22 565 293

Associação de Fabricantes para a Indústria Automóvel. AFIA

Rua Castro, 190

4150 Porto
☎ 22 617 22 04
Fax: 22 610 18 77

Associação dos Industriais de Panificação do Norte
Rua da Aliança, 258
4200 Porto
☎ 22 831 51 24

Associação dos Industriais de Conservas de Peixe do Norte
Rua Conde S. Salvador, 325-6º-S
26 / 29
4450 Matosinhos
☎ 22 937 52 13
Fax: 22 937 58 05

Associação dos Industriais de Construção Civil e Obras Públicas do Norte
Rua Alvares Cabral, 306
4050 Porto
☎ 22 208 04 08
Fax: 22 208 16 44

Associação dos Industriais de Cordoaria e Redes
Rua da Paz, 56-5º
4000 Porto
☎ 22 609 13 47 / 10 78
Fax: 22 600 21 68

Associação dos Industriais de Moagem
Praça D. Filipa de Lencastre, 22-3º-S 57 a 59
4050 Porto
☎ 22 339 40 80
Fax: 22 208 45 47

Associação dos Industriais de Ourivesaria e Relojoaria do Norte
Rua Rodrigues Freitas, 204
4000 Porto
Tel: 2 53 791 61
Fax: 22 53 732 92

Asociación dos Industriais de Pedreiras de Granito do Norte
Rua Julio Dinis, 931-1º
4050 Porto
☎ 22 609 66 99

Asociación dos Industriais Exportadores de Cortiça do Norte
Av. Comendador Henrique Amorim
4535 Lousada
☎ 22 764 21 76 / 28 88
Fax: 22 764 97 68

Associação dos Industriais Metalúrgicos e Metalomecânicos do Norte.
Aimm Ruta dos Platanos, 197
4100 Porto
☎ 22 616 68 60
Fax: 22 610 74 73

Associação Industrial do Minho
Av. Dr. Francisco Pires Gonçalves, 45
Ap.99
4711 - 954 Braga
☎ 351 253 202 500
Fax: 351 253 276 601
email: aiminho@aiminho.pt

Web: <http://www.aiminho.pt/>

Associação Industrial Portuguesa. Aip
Exponor - Feira Internacional do Porto
4450 Matosinhos
☎ 22 998 14 00
Fax: 22 998 14 82

Associação Industrial Portuguesa. Aip
Rua Oliveira Monteiro, 453
4050 Porto
Tel. 22 600 64 48
Fax: 22 606 49 82

Associação Nacional dos Comerciantes e Transformadores de Algodão em rama
Rua de Stª Catarina, 1316
4000 Porto
☎ 22 502 30 58
Fax: 22 526 438

Associação Nacional das Indústrias de Vestuário e Confecção. ANIVEC
Avenida da Boavista, 3525-7º
4100 Porto
☎ 22 610 00 50
Fax: 22 610 00 49

Associação Nacional das Indústrias Textéis Algodoeiras e Fibras. ANITAF
Rua Gonçalo Cristovão, 96-1º
4000 Porto
☎ 22 317 961 / 2 / 3 / 4
Fax: 22 310 343

Associação Nacional das Indústrias de Madeira. ANIM
Rua Alvarez Cabral, 281
4000 Porto
☎ 22 339 42 00
Fax: 22 339 42 10

Associação Nacional de Comerciantes e Industriais de Produtos Alimentares. ANCIPA
Rua Antónino Granjo, 157
4300 Porto
☎ 22 537 77 79
Fax: 22 560 460

Associação Nacional dos Empresários
Estrada Nacional 107, Km 3 - Leça da Palmeira
4450 Matosinhos
Tel./Fax: 22 99 761 212

Associação Nacional dos Industriais de Carnes (ANIC)
☎ 22 200 10 53

Associação Nacional dos Industriais de Lactínios
Rua Santa Teresa, 2-C 2º
4000 Porto
☎ 22 200 12 29
Fax: 22 316 450

Associação Nacional dos Industriais de Material Eléctrico e Electrónico
Rua Júlio Dinis, 561, S.503
4000 Porto
☎ 22 600 86 27

Associação do Norte dos Armadores da Pesca da Sardinha
Avenida Serpa Pinto, 508-1º
4450 Matosinhos
☎ 22 938 44 12
Fax: 22 938 44 12

Associação do Norte de Comércio e Indústria dos Produtores, Engarrafadores, Vinifatores e Exportadores de Vinhos e Bebidas Esperituosas.
Anceve Urbanização Raione Rua do Salgueiral, 86-2º-S 8
4200 Porto
☎ 22 509 70 55
Fax: 22 509 47 60

Associação do Norte dos Importadores Armazenistas de Produtos Químicos e Farmacéuticos
Rua Faria Guimarães, 679
4200 Porto
☎ 22 551 01 48
Fax: 22 550 41 77

Associação Portuguesa de Comércio e Indústria de Madeiras
☎ 22 609 60 87
Fax: 22 609 66 99

Associação Portuguesa de Comércio e Indústria de Madeiras (APCIM)
Rua Júlio Dinis, 931-1º Esq.
4100 Porto
☎ 22 609 60 87

Associação Portuguesa das Indústrias Gráficas e Transformadoras de Papel (APIGT)
Rua Gonçalo Critovão, 116-5º Dtº
4000 Porto
☎ 22 200 39 39
Fax: 22 208 20 34

Associação Portuguesa da Madeira e Mobiliário
Rua Alvares Cabral
4200 Porto
☎ 22 339 42 00



Associação Portuguesa dos Industriais de Calçado, Componentes e Artigos de Pele e Seus Sucedâneos (APICCAPS)
Rua Alves Redol, 372
4050 Porto
☎ 22 502 49 23

Associação Portuguesa dos Industriais de Curtumes
Avenida Fernão de Magalhães, 460-5º
4300 Porto
☎ 22 537 41 15

COLEXIOS PROFESIONAIS

Ordem dos Advogados
Campo Mártires da Pátria
4050 Porto
☎ 22 208 58 88

Ordem dos Arquitectos Secção Regional Norte
Rua D. Hugo 5-7
4050-305 Porto
☎ 222 074 2501
Fax: 222 074 259
email: global@oasrn.org
Web: <http://www.oasrn.org/>

Ordem dos Engenheiros
Rua Rodrigues Sampaio, 123
4000 Porto
☎ 22 205 41 02

Ordem dos Farmacêuticos
Rua Cedofeita, 347-1º
4150 Porto
☎ 22 339 31 00

Ordem dos Médicos
Rua Delfim Maia, 405
4200 Porto
☎ 22 507 01 00

EMPRESAS DE SERVIZOS PÚBLICOS

ELECTRICIDADE

Edp de Braga
Trav. Augusto Veloso, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 726 83

Edp de Bragança Zona da Estacada
Miguel Torga
5300 Bragança

☎ 2 73 381 732

Edp do Porto
Rua Bolhão, 216
4000 Porto
☎ 22 209 31 00

Edp de Viana do Castelo
Fonte Grossa
Sta. Marta de Portuzelo
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 831 333 / 831 764

Edp de Vila Real
Quinta Santa Iria
5000 Vila Real
☎ 2 59 321 915

Edp de Chaves
P. Veiga
5400 Chaves
☎ 2 76 331 762

CORREOS

Ctt de Braga
Rua Lopes Gonçalves, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 691 000

Ctt de Bragança
Av. 5 de Outubro
5300 Bragança
☎ 2 73 300 350

Ctt de Porto
Praça Gral. Humberdo Delgado, s/n
4000 Porto
☎ 22 208 31 21
Fax: 22 322 543

Ctt de Viana do Castelo
Praça Alto Minho, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 944 / 829 945
Fax: 2 58 829 943

Ctt de Vila Real
Av. Carvalho Araújo, 62
5000 Vila Real
☎ 2 59 322 006

Ctt de Chaves
Largo General Silva
5400 Chaves
☎ 2 76 332 188

Portugal Telecom
Avda Fontes P de Melo, 40
1089 Lisboa
☎ 00 351 21 500 20 20
Fax: 21 356 26 24
<http://www.portugaltelecom.pt/paxinas/amarelas>:
<http://paginasamarelas.pt/>



HOSPITAIS**DISTRITO DE BRAGA**

Hospital António Lopes
Rua Misericórdia
☎ 2 53 639 033

Hospital de Nossa Senhora da Oliveira

Rua Dr. Joaquim de Meira - Azurém
4800 Guimarães
☎ 2 53 512 612

Hospital Distrital de São José de Fafe

Pç. José Florêncio Soares
4820 Fafe
☎ 2 53 491 058

Hospital de Santa Maria Maior de Barcelos

Campo da República
Apartado 181
4750 Barcelos
☎ 2 53 823 800

Hospital São João de Deus

Rua Comendador Artur C. Miranda
4760 V.N. Famalicão
☎ 2 52 311 611
Fax: 2 52 312 963

Hospital de São Marcos de Braga

Lg Carlos Amarante
4701-965 Braga
☎ 2 53 209 000

Hospital Valentim Ribeiro

Rua Dr. Henrique Barros Lima
4740 Esposende
☎ 2 53 965 115

Hospital de Vieira do Minho

4850 Vieira do Minho
☎ 2 53 647 101

Hospital de Santa Cruz

Lg. Carlos Amarante
4700 Braga
☎ 2 53 217 258

Hospital S. João de Deus

Av. Paulo Felisberto
4750 Barcelos
☎ 2 52 811 011
Fax: 2 52 817 960

DISTRITO DE BRAGANÇA**Hospital Distrital de Bragança**

Av. Abade de Baçal
5300 Bragança
☎ 2 73 331 233
Fax: 2 73 259 61

DISTRITO DO PORTO**Hospital Conde S. Bento**

Largo Domingos Moreira
4780 Santo Tirso
☎ 2 52 856 011
Fax: 2 52 858 986

Hospital Padre Américo

Vale do Sousa
4560 Penafiel
☎ 2 55 712 133
Fax: 2 557 117 14

Hospital de Nossa Senhora da Ajuda

Rua 37
4500 Espinho
☎ 22 734 11 41
Fax: 22 728 549

Hospital Conde Ferreira

Rua Costa Cabral 4200 Porto
☎ 22 550 53 61
Fax: 22 522 150

Hospital Distrital

Largo das Dores
4490 Póvoa Varzim
☎ 2 52 615 955
Fax: 2 52 611 120

Hospital Maria Pia

Rua Boavista, 827
4000 Porto
☎ 22 608 99 00

Hospital Distrital Largo

Dr. António Almeida
4480 Vila do Conde
☎ 2 52 642 525
Fax: 2 52 640 110 94

Instituto Português Oncologia

Rua Dr. António B. Almeida
4200 Porto
☎ 22 550 15 55
Fax: 22 526 489

Hospital Santa Maria

Rua Camões, 906
4000 Porto
☎ 22 550 48 44
Fax: 22 550 48 43

Hospital Magalhães Lemos

Circunvalação
4100 Porto
☎ 22 619 24 00
Fax: 22 618 40 84

Maternidade Julio Dinis

Largo Maternidade
4050 Porto
☎ 22 600 61 31
Fax: 22 600 57 59

Hospital S. João

Av. Prof. Hernani Monteiro
4200 Porto
☎ 22 502 71 51



Fax: 22 525 766

Hospital Santo Antonio

Largo da Escola Médica
4050 Porto
☎ 22 207 75 00
Fax: 22 200 05 41

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO**Hospital Santa Luzia**

4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 081
Fax: 2 58 829 094

Hospital Distrital de Viana do Castelo

Av. 25 de Abril
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 081

Hospital da Misericórdia de Cerveira

Av. Manuel J. Lebrão
4920 V. N. Cerveira

☎ 2 51 795 210

Hospital de Ponte de Lima

Rua Conde Bertinandos
4990 Ponte de Lima
☎ 2 58 941 127

Hospital Psiquiátrico de Gelfa

4910 Vila Praia âncora
☎ 2 58 911 103

Hospital Psiquiátrico de Paredes de Coura

4940 Mozelos
☎ 2 51 782 119

DISTRITO DE VILA REAL**Hospital Materno de Alijó**

Av. Teixeira de Sousa
5070 Alijó
☎ 2 59 959 210

Hospital Distrital de Chaves

Av. Sá Carneiro
5400 Chaves
☎ 2 76 332 012
Fax: 2 76 331 519

Hospital Distrital do Peso da Régua

5050 Peso da Régua
☎ 2 54 322 422
Fax: 2 54 323 723

Hospital de S Pedro de Vila Real Lordelo

5000 Vila Real
☎ 2 59 341 041
Fax: 2 59 341 369

CRUZ VERMELLA

Cruz Vermelha Braga
Avda Primeiro de Janeiro, 334
4710 Braga
☎ 2 53 262 402

Cruz Vermelha Bragança

Bairro Fundo - Habitação F - Bloque H-20 - R/C Mãe Di Agua
5300 Bragança
☎ 2 732 44 20

Cruz Vermelha Porto

Rua Nossa Senhora de Fátima,
138
4050 Porto
☎ 22 600 63 53

Cruz Vermelha Viana do Castelo

Avda Combatentes da Grande Guerra, 323
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 821 821

Cruz Vermelha Vila Real

Rua Dr. Manuel Cardona Edifício Cvp-Entrada B
5000 Vila Real
☎ 2 59 309 240

ALFANDEGAS DO PORTO (ADUANAS)**Rua Nova da Alfandega**

4000 Porto
☎ 22 200 04 37
Fax: 22 200 25 20

TRANSPORTES E COMUNICAÇÕES**COMUNICAÇÕES****Instituto das Comunicações de Portugal**

Rua Direita Viso
4050 Porto

☎ 22 619 80 00

TRANSPORTES AEREOS**Aeroporto Francisco Sá Carneiro**

4470 Maia
☎ 2 29 413 260
Fax: 22 948 97 47

Taag-Linhas Aéreas de Angola

Rua Sá da Badeira, 538-1º
4000 Porto
☎ 22 213 575 899
Fax: 22 323 528

Tap-Air Portugal

Pç. Mouzinho de Albuquerque,
105
4100 Porto
☎ 22 808 205 700
Fax: 22 608 02 33

Portugália

Av. da Boavista, 1861
4100 Porto
☎ 22 941 16 63
Fax: 22 600 82 83

Aeródromo Palmeira

4700 Braga
☎ 2 53 626 530

Aeródromo Vila Real

5000 Vila Real
☎ 2 59 336 620

Aeródromo Chaves

Campo da Roda
5400 Chaves
☎ 2 76 219 95

Aeródromo de Mirandela Passos

5370 Mirandela
☎ 2 78 971 66

Aeródromo Espinho

4500 Espinho
☎ 22 722 060

FERROCARRIL**BRAGA**

Largo Estação, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 278 552

PORTO

Cp-Caminhos de Ferro Portugueses
Praça Almeida Garrett
4000 Porto

☎ 22 339 40 40
Fax: 22 339 29 39

VIANA DO CASTELO

Avda dos Combatentes da Grande Guerra
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 822 296/823 194

VILA REAL

Largo da Estação
5000 Vila Real
☎ 2 59 543 175

CONSULADOS

Consulado Geral da Alemanha

Avda Boavista, 5004
4150 Porto
☎ 22 610 23 36
Fax: 22 610 28 70

Consulado Geral da República de Moçambique

Avda Fernando de Magalhães,
615-4ºd
4300 Porto
☎ 22 577 535
Fax: 22 510 34 05

Consulado Geral da República Popular do Bangladesh

Av. Boavista, 5036
4100 Porto
☎ 22 537 75 35
Fax: 22 618 57 94

Consulado da Islândia

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 332 85 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado de Itália

Rua Restauração, 409
4050 Porto
☎ 22 600 65 46
Fax: 22 332 47 46

Consulado do Mónaco

Rua S. João Bosco, 173-R/C Dtº
4100 Porto
☎ 22 618 47 71
Fax: 22 610 00 84 C

Consulado da Noruega

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 332 25 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado Real da Dinamarca

Rua Eugénio de Castro,

280-1º-Sala136
4100 Porto
☎ 22 609 45 84
Fax: 22 609 97 46

Consulado da República Árabe do Egipto

Pç José Moreira Silva
4000 Porto
☎ 22 537 39 76

Consulado da República de Cabo Verde

Rua Boavista, 17
4050 Porto
☎ 22 203 10 77
Fax: 22 208 83 46

Consulado da República da Coreia

Pç. Gen. Humberto Delgado, 267-3º
4000 Porto
☎ 22 205 39 02
Fax: 22 606 73 85

Consulado da República Popular de Angola

Rua Alexandre Herculano, 352-5º
- Salas 54/55
4000 Porto
☎ 22 205 88 27
Fax: 22 205 03 28

Consulado da República da Guiné-Bissau

Av. Aliados, 236-1º 4000 Porto
☎ 22 332 14 96
Fax: 22 332 14 71

Consulado da República da Nicaragua

Marechal Gomes da Costa
4050 Porto
☎ 22 617 46 16
Fax: 22 200 97 31

Consulado da Tailândia

Av. Senhora da Hora
4460 Senhora da Hora-Porto
☎ 22 953 47 53
Fax: 22 951 97 24

Consulado da África do Sul

Rua Campo Alegre, 1306 - Sala 405
4150 Porto
☎ 22 600 20 23
Fax: 2 600 20 23

Consulado da República da Hungria

Edif. Amorim Ii-Miladas
Apdo. 47 - 4536 Mozelos.
Vfr Porto
☎ 22 764 69 36
Fax: 22 764 82 73

Consulado da Roménia

Campo Alegre
4150 Porto
☎ 22 600 42 15



Fax: 22 600 76 31

Consulado Geral da Suécia

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 322 25 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado da Suíça

Rua de Gondarém, 1427-5º Esq.
4150 Porto
☎ 22 618 97 06
Fax: 22 610 50 79

Consulado da Guatemala

Rua do Tronco, 375
4465 S. Mamede de Infesta. Porto
☎ 22 901 22 49
Fax: 22 901 25 49

Consulado da Austrália

Pç do Bom Sucesso
4000 Porto
☎ 22 605 30 00
Fax: 22 208 47 57

Consulado da Bélgica

Rua Basílio Teles

4050 Porto
☎ 2 609 06 64
Fax: 22 600 12 70

Consulado da Bolívia

Rua Tronco, 375
4445 S. Mamede Infesta. Porto
☎ 22 618 47 89
Fax: 22 610 04 38

Consulado da Costa Rica

Rua Rodrigo Freitas, 1512
4445 Ermesinde
☎ 22 971 63 64 Fax: 22 200 87 19

Consulado Britânico

Av. Boavista, 3072
4100 Porto
☎ 22 618 47 89
Fax: 22 610 04 38

Consulado do Equador

Rua Gonçalo Cristóvão, 96-7º D
4000 Porto
☎ 22 205 67 53
Fax: 22 200 87 19

Consulado de França

Rua Eugénio de Castro, 352-2ºesq.
4100 Porto
☎ 22 609 48 05
Fax: 22 606 42 05

Consulado Geral do Brasil

Rua Fernão Vaz Dourado, 651-2ºe
4000 Porto
☎ 22 610 66 78
Fax: 22 610 62 78

Consulado Geral de Espanha

Rua D. João Iv, 341
4000 Porto
☎ 22 536 39 15
Fax: 22 510 19 14

Consulado Geral Honorário do Japão

Rua Júlio Dinis, 803-1ºd
4050 Porto
☎ 22 609 46 98
Fax: 22 609 09 61

Consulado da Colúmbia

Rua Muro Bacalhaeiros, 112

4050 Porto
☎ 22 200 27 44
Fax: 22 315 796

Consulado da Finlândia

Pç. D. João I, 28-Sala 207
4000 Porto
☎ 22 610 23 96
Fax: 22 610 73 4

MEDIOS DE COMUNICACIÓN

Prensa Escrita Xornais Portugueses

O Independente
Rua Nossa Senhora de Fátima,
433-3ºt
4050 Porto
☎ 226 057 575
Fax: 226 057 501

O Comércio do Porto

Rua Fernandes Tomás, 352-7º
4000 Porto

☎ 225 191 900
Fax: 225 375 095

Jornal de Notícias

Rua Gonçalo Cristóvão, 195-219
4000 Porto
☎ 222 081 331
Fax: 222 006 330

O Primeiro de Janeiro

Largo de S Francisco, 33-1º
4700 Braga
☎ 222 082 377
Fax: 222 082 416

Correio do Minho

Avda Dr Francisco Gonçalves -
Palácio De Exposições
4700 Braga
☎ 2 53 262 353

XORNAIS ESPECIALIZADOS

Norte Desportivo

Rua das Oliveirinhas, 36
4000 Porto
☎ 22 510 68 62
Fax: 22 510 04 09

REVISTAS DE INTERESE XERAL

Vida Económica

Rua Gonçalo Cristóvão, 111-8º
4000 Porto
☎ 22 339 94 00
Fax: 22 20580 98

A Razão

Rua São Dinis, 309 - 1º Frt.
4200 Porto
☎ 22 812 627
Fax: 22 815 062

REVISTAS ESPECIALIZADAS

Concreto

Rua Álvares Cabral, 306
4000 Porto
☎ 22 208 04 08
Fax: 22 208 16 44

Nova Têxtil

Rua Cónego Ferreira Pinto, 71 - 2º
4050 Porto
☎ 22 818 713
Fax: 22 830 02 38

Revista Técnica Têxtil

Rua Coelho Neto, 40 - 1º Tras.
4050 Porto

☎ 22 537 93 01
Fax: 22 563 494

RADIO E TELEVISIÓN RADIO

Rádio Capital

Rua Cosme Ferreria de Castro, 527
4420 Gondomar
☎ 22 483 71 59
Fax: 22 483 71 24

Rádio Comercial, S.A.

Rua Primeiro de Janeiro
4100 Porto
☎ 22 606 90 52

Rádio Cidade

Rua Álvares Cabral, 54-1ºe- S 18
4400 Vila Nova de Gaia
☎ 22 370 10 31
Fax: 22 370 15 95

Radiodifusão Portuguesa, (RDP)

Rua Cândido Reis, 74-1º
4050 Porto
☎ 22 352 01 63

Rádio Jornal, S.A.

Rua das Mercês, 58
4200 Porto
☎ 22 551 92 41

Rádio Renascença

Rua Sta Margarida, 6-3º
4710 Braga
☎ 2 53 613 270
Fax: 2 53 617 269

Radiotelevisão do Minho

Rua Prof Machado Vilela, 110-9º
4710 Braga
☎ 2 53 616 135
Fax: 2 53 615 192

TELEVISIÓN

Tvi

Rua Conceição Fernandes
4430 Vila Nova de Gaia
☎ 226 185 449
Fax: 226 185 438

Sic

Avda Boavista, 2300-2º
4100 Porto
☎ 226 108 346
Fax: 226 108 407

Rtp

Rua Conceição Fernandes
4430 Vila Nova de Gaia
☎ 227 110 566
Fax: 227 113 938

AXENCIAS DE PUBLICIDADE

Belarte

Av. Aliados, 141 - 1º e 2º
4000 Porto
☎ 22 200 99 92 / 3 / 4
Fax: 22 324 507

Cinemeios

Rua Vilarinha
4000 Porto
☎ 22 619 72 60

Nunus

Rua São Gonçalo
4000 Porto
☎ 22 519 38 30

Publipainel

Rua José Falcão, 208 - 1º
4000 Porto
☎ 22 208 09 16 / 45 / 60
Fax: 22 208 09 58

Triângulo Ibérico - Publicidade Exterior

Rua Camões
4000 Porto
☎ 22 208 83 96

Rede Portuguesa de Publicidade Exterior

Rua Sá Bandeira
4000 Porto
☎ 22 205 21 35
Fax: 22 203 93 20

Distribuição de Publicidade Exterior (DIPEX)

Rua Freixo 4050 Porto
☎ 22 530 58 00

Empresa Portuguesa de Publicidade Exterior

Avda Boavista
4050 Porto
☎ 22 609 52 66

Nova Face Publicidade Exterior

Rua Covelo 4000 Porto
☎ 22 550 43 58

Publigénio

Rampa Escola Normal
4050 Porto
☎ 22 200 15 40

Emoções Fortes. Eventos, Turismo e Lazer, Lda.

Largo Valentim Moreira de Sá, Nº
80 - 1º Direito
4810-452 Guimarães
☎ (351) 253 517 423 / (351) 253 517 424
Fax: 351 253 517 425
email: geral@emocoefortes.net

ORGANIZAÇÕES PROFissionais

Associação de Jornalistas e Homens de Letras do Porto

Rua Rodrigues Sampaio
4000 Porto
☎ 22 208 05 65

Associação de Jornalistas de Viseu

Rua Nunes Carvalho, 26
3500 Viseu

Centro de Formação de Jornalistas do Porto

Rua do Melo, 2
4050 Porto
☎ 22 200 26 50 / 202 18 94
Fax: 22 200 18 94

Clube de Jornalistas do Porto

Rua Julio Dinis, 803 SI
4050 Porto
☎ 22 609 91 81

Clube de Jornalistas de Braga Voz do Minho da Rádio Renascença

Rua de Santa Margarida, 2 a - 3º
Esq.
4710 Braga

☎ 2 53 613 270

Gabinete de Imprensa de Guimarães. Gig

Praça de S. Tiago- Casa Medieval
Apartado 156
4801 Guimarães
☎ 2 53 517 714
Fax: 2 53 517 714

Instituto Português de Imprensa Regional. Ipir

Urbanização Couto dos 11 Casais,
Lote 49 - 1º C
4750 Barcelos
☎ 2 53 822 890

Sindicato dos Trabalhadores de Telecomunicações e Comunicação Audiovisual

Praça D. Filipa de Lencastre, 22-7º
- Sala 114
4050 Porto
☎ 2 22 052 188
Fax: 22 312 188

EDITORIAIS

Associação Portuguesa de Editores e Livreros

Rua Manuel II
4050 Porto

☎ 22 600 02 23
Fax: 22 208 24 30

Amigos do Livro - Editores, Lda.

Rua Condominhas, 706/708
4150 Porto
☎ 22 617 02 48

Areal Editores, Lda.

Av. Boavista, 1471 - Loja 10
4100 Porto
☎ 22 996 73 41

Brasilia Editora

Rua José Falcão, 173
4050 Porto
☎ 22 205 58 54

Círculo dos Lectores

Rua Campo Alegre, 106
4150 Porto
☎ 22 606 85 54

Domingos Castro - Edições Técnicas e Culturais, Lda.

Rua Mártires da Liberdade
4050 Porto
☎ 22 200 95 61

Edições Asa - Américo da Silva Areal, Lda.

Rua Afronso Henriques, 742
4435 Rio Tinto-Porto
☎ 22 973 25 21

Edições Gailivro

Rua Industrial de São Caetano, 99
Alto Torres
4405 Valadares
☎ 22 711 60 13

Edições Nova Página, Lda.

Av. Boavista, 957-3º - Traseiras
4100 Porto
☎ 22 609 82 05

Edições 70, Lda.

Rua Rasa, 173
4400 Vila Nova Gaia
☎ 22 370 18 13

Editora A. Educação Nacional, Lda.

Rua Almada, 125
4050-037 Porto
☎ 22 200 53 51

Elcia Editora - Publicações Jurídico-Económicas

Rua Gonçalo Cristóvão, 13-7º
4049-037. Porto
☎ 22 200 48 61

Grupo Escolar Editora

Rua José Falcão, 184
4050 Porto
☎ 22 203 91 27

Jovipresse - Edições Técnicas, Lda.

Av. Dr. Antunes Guimarães, 904
4100 Porto
☎ 22 618 83 50
Fax: 22 617 79 11

Jovitur - Edições Técnicas e Publicidade, Lda.

Rua Manuel Pinto de Azevedo
4100 Porto
☎ 22 618 83 50
Fax: 22 617 79 11

Lidel - Edições Técnicas, Lda.

Rua Damião de Góis, 452
4050 Porto
☎ 22 509 79 93
Lello Editores

Rua Cândido dos Reis, 46-3º S.10

4050 Porto
☎ 22 332 60 84

Livraria Civilização

Rua Alberto Aires de Gouveia, 27
4050-023 Porto
☎ 22 606 22 86

Livraria Figueirinhas

Rua Almada, 47 - 4050 Porto
☎ 22 332 53 00

Logos Edições, Lda.

Rua Dr. Eduardo dos Santos Silva
4200 Porto
☎ 22 529 645

Medisa - Edições e Divulgações Científicas, Lda.

Gonzalo Cristóvão, 347
4000 Porto
☎ 22 200 14 90

Novar - Grupo Editorial, Lda.

Rua Gonçalo Cristóvão
4200 Porto
☎ 22 208 02 66

Publicações Europa América, Lda.

Rua 31 de Janeiro, 221
4000 Porto
☎ 22 315 656

Texto Editora

Rua Torrinha, 226
4050 Porto
☎ 22 208 18 71

Emoções Fortes - Eventos, Turismo e Lazer, Lda.

Largo Valentim Moreira de Sá, 80 - 1º Direito
4810 - 452 Guimarães
☎ (351) 253 517 423 / 24
Fax: (351) 253 517 425
email: geral@emocoefortes.net

FEDERAÇÕES E ASSOCIAÇÕES DEPORTIVAS

DISTRITO DE BRAGA

Instituto do Desporto

Rua do Carmo, 57-2º
4700 Braga
☎ 2 53 262 066
Fax: 2 53 613 702

Associação de Andebol de Braga

Rua Simões de Almeida, 95
4710 Braga
☎ 2 53 616 072

Associação de Atletismo de Braga

Rua Prof. Machado Vilela, 110-5º
Sala 1
4700 Braga
☎ 2 53 615 165

Associação de Basquetebol de Braga

Pavilhão Ginodesportivo - André
Soar
4700 Braga
☎ 2 53 610 440

Associação Distrital de Judo de Braga

Complexo Desportivo, Sala 10 -
Rodovia
4700 Braga
☎ 2 53 611 740

Associação Futebol de Braga

Rua Flavio S. Leite
4700 Braga
☎ 2 53 361 98 29

Associação de Ténis de Mesa de Braga

Rua Conselheiro Lobato, 500-4º S
4700 Braga
☎ 2 53 258 55

Associação de Voleibol de Braga

Complexo Desportivo, Sala 5 -
Rodovia - 4700 Braga
☎ 2 53 214 218

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto e Tempos Livres

Çipri Largo Cônego José Maria
Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
email: tempolive@clix.pt

DISTRITO DE BRAGANÇA

Instituto do Desporto

Av. Abade Baçal
Edif. Shopping Center de Loreto 4º
5300 Bragança
☎ 2 73 332 69 31
Fax: 2 73 269 65

DISTRITO DO PORTO

Instituto do Desporto

Rua António Pinto Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 609 69 75
Fax: 22 609 54 24

Associação de Andebol do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 605 21 30

Associação de Atletismo do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 609 02 24

Associação de Basquetebol do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 600 98 79

Associação de Ciclismo do Norte

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 600 75 49

Associação de Futebol do Porto

Rua António P. Machado, 96
4100 Porto
☎ 22 606 69 88

Associação de Ginastica do Norte

Rua António P. Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 600 15 85

Associação de Hoquei Em Campo do Porto

Rua António P. Machado, 60 - S
- 7º
4100 Porto
☎ 22 609 20 00

Associação de Judo do Distrito do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 600 85 27

Associação de Nataçao do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 510 78 64

Associação de Paraquedistas do Norte

Rua Conselheiro C. Barros, 114 R/C



4300 Porto
☎ 22 536 96 46

Associação de Patinagem do Norte

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 609 06 77

Associação Portuguesa de Artes Marciais - Apam

Rua 16, 799
4500 Espinho
☎ 22 734 32 63

Associação Regional do Norte de Pesca Desportiva

Rua António P. Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 609 19 33

Associação Regional de Vela do Norte Cais Clubes

Leça da Palmeira
41450 Matosinhos
☎ 22 996 31 17

Associação de Ténis de Mesa do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 609 07 62

Associação de Ténis do Porto

Rua António P. Machado, 60-3º
Sala 6
4100 Porto
☎ 22 600 25 91/600 35 32

Associação de Voleibol do Porto

Rua António P. Machado, 60-2º
4100 Porto
☎ 22 609 14 03

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Instituto do Desporto

Rua Santo António, 113
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 821 712
Fax: 2 58 821 712

Associação de Andebol de Viana do Castelo

Avda Capitão Gaspar Castro
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 826 032

Associação de Atletismo de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 35 57

Associação de Futebol de Viana do Castelo

Praça da República, 60-1º D
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 26 68



Associação de Judo do Distrito de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro Pavilhão
Gimnodesportivo
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 23 73

Associação de Voleibol de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 19 17

DISTRITO DE VILA REAL

Instituto do Desporto

Rua Dr. Manuel Cardona
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 528
Fax: 2 59 324 30

XUVENTUDE

Instituto da Juventude de Braga

Santa Margarida
4710-306 Braga
☎ 2 53 616 697 / 616 698
Fax: 2 53 616 629

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto e Tempos Livres

Cipri Largo Cónego José Maria
Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
email: tempolivre@clix.pt

Instituto da Juventude de Bragança

R. Oróbio Castro
5300 Bragança
☎ 2 73 331 017
Fax: 2 73 249 29

Instituto da Juventude de Porto

Rua Júlio Dinis
4050-319 Porto
☎ 22 606 39 21
Fax: 22 606 3921

Instituto da Juventude de Viana do Castelo

Rua do Poço, 126
4900-519 Viana do Castelo
☎ 2 58 808 818
Fax: 2 58 808 819

Instituto da Juventude de Vila Real

Av. Dr. Manuel Cardona
5000 Vila Real
☎ 2 59 320 96 40
Fax: 2 59 374 744

ecom



XUNTA DE GALICIA



PROGRAMA
COOPERACIÓN TRANSFRONTERIZA
ESPAÑA - PORTUGAL
COOPERAÇÃO TRANSFRONTEIRIÇA
2007 - 2013

Unión Europea
FEDER
Invertimos en su futuro

